1 FR. 50 - N° 100 - 25e ANNÉE

J.A. - 1950 SION 1

JEUDI 30 AVRIL 1992

NF QUOTIDIEN
Tél. (027) 297 511
Téléfax: (027) 297 565
Abonnements: (027) 297 525-26
Publicitas Sion: (027) 29 51 51
Messageries: (027) 297 666

MERCEDES-BENZ
GARAGE CHARLES HEDIGER SION
Tél. (027) 22 01 31

Banque Raiffeisen
SION Rue des Tonneliers 3 (027) 22 61 87
pour votre COMPTE SALAIRE
Au nord de Sion la banque ouverte le samedi matin.

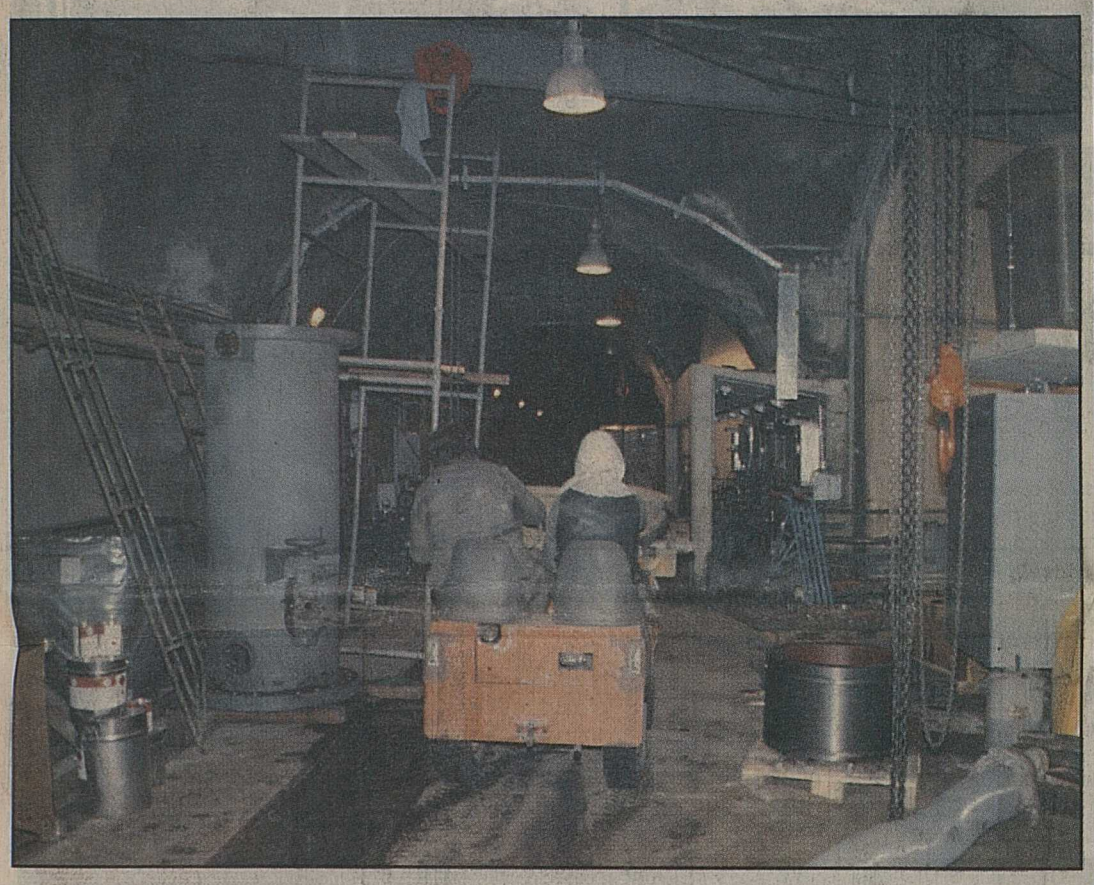
Nouvelliste
et Feuille d'Avis du Valais

Centrales en danger

Sombre perspective pour les aménagements hydroélectriques des cantons alpins que la votation du 17 mai sur la protection des eaux. Une initiative très contraignante et une loi qui va dans le même sens proposent des formules rigides, sans aucune nuance régionale, pour les débits minimums des rivières et des fleuves.

L'application de l'initiative entraînerait, selon les experts, des pertes de production de 23 à 26 % sur le plan national. En Valais seulement, ces pertes pourraient s'évaluer au tiers de notre capacité hydroélectrique. La loi, qui va moins loin dans un premier temps, est tout aussi contraignante, à terme. Les incidences d'une acceptation sur l'économie sont, hélas, évidentes: c'est toute notre grande industrie consommatrice d'électricité qui serait menacée dans un premier temps. Avec un effet désastreux pour des milliers de postes de travail. Sans compter les pertes sèches pour les caisses publiques qui verraient fondre les redevances hydrauliques et se dévaluer tout un patrimoine hydroélectrique à l'heure du retour des concessions. L'occasion d'une visite du chantier de Grande Dixence a permis de préciser les enjeux de cette votation capitale pour le Valais.

Voir page 13



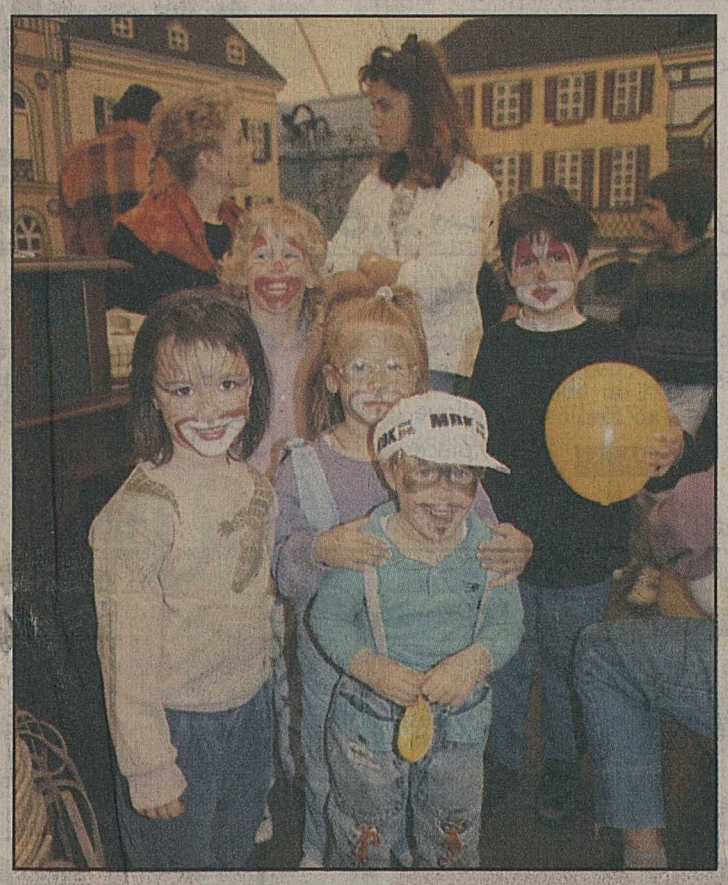
Un chantier dans les entrailles de la montagne. nf

Journée des enfants

SION EXPO
LE VALAIS EN CAPITALE

Sion-Expo a vécu hier sa journée des enfants. Durant l'après-midi, on rencontrait entre les stands de sympathiques petits clowns, les plus jeunes visiteurs de la foire sédunoise ayant été invités à participer à un concours de grimage. Un autre exercice a passionné les fans de foot: la chasse aux signatures au stand NF. On s'est bousculé au portillon pour rencontrer les joueurs de la première équipe du FC Sion.

Voir pages 22 24



Grimés comme à carnaval... nf

NF Editorial

Une querelle d'intérêts... Plus que par des divergences fondamentales en matière de religion, d'ethnie ou de politique, l'attitude du chef afghan Hekmatyar s'explique par une soif de pouvoir absolu. En brouillant les cartes au moment tant attendu de la libération de l'Afghanistan du joug communiste, le leader du Hezb-e-Islami confirme sa volonté de faire cavalier seul. Durant les combats opposant les nationalistes aux troupes soviétiques, des groupes appartenant à sa mouvance avaient déjà fait le coup de feu contre des alliés. Pour se ravitailler à bon compte en armes, en munitions et en vivres. Obligés de rester soudés, les autres fronts de la résistance minimisaient alors la portée de ces actes criminels.

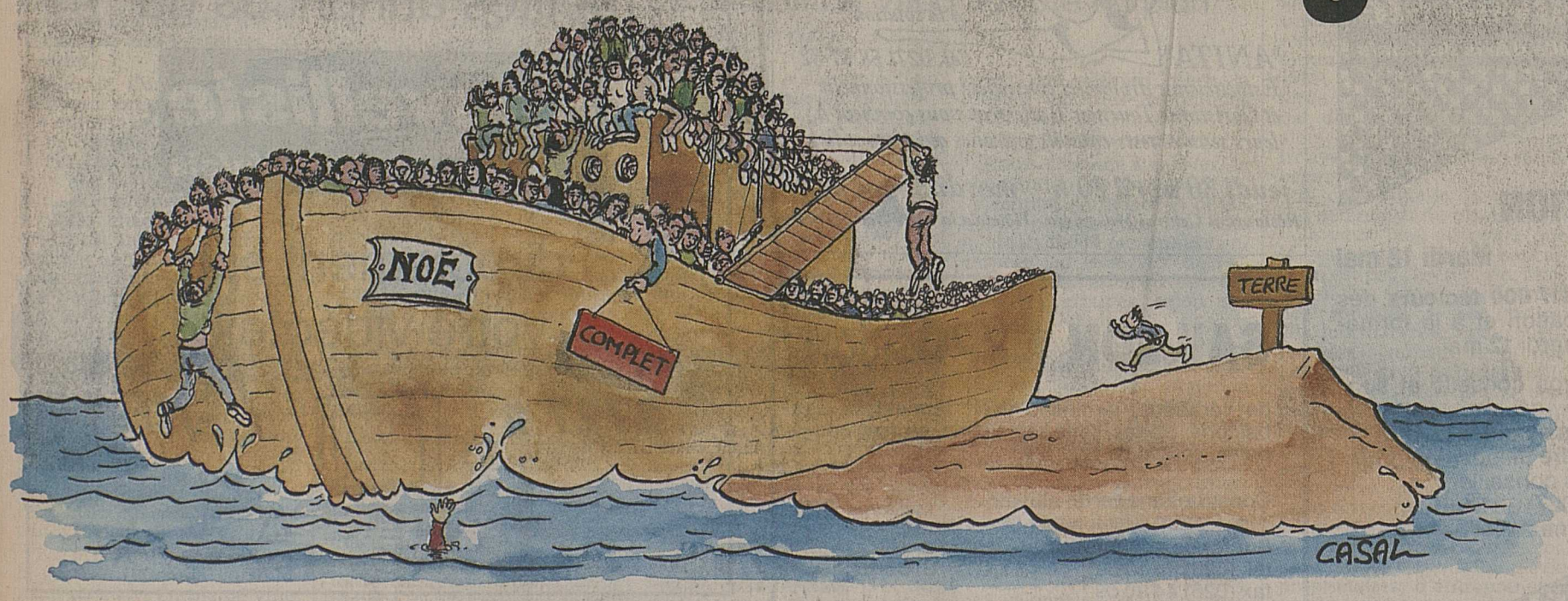
La menace Hekmatyar

Officiellement aussi on attribua très rapidement au Khad, le KGB de Kaboul, la responsabilité de certains attentats visant des personnalités modérées de l'opposition afghane en exil à Peshawar. Pourtant, en cercle privé, la plupart des notables autorisés désignaient Hekmatyar. Minoritaire même si son influence dans les camps de réfugiés au Pakistan s'avère réelle, Gulbuddin sait parfaitement qu'il doit plus son aura à un clientélisme assidu qu'à une profonde dévotion de ses troupes. Durant les années noires, il a su distribuer argent et kalachnikov et ratisser large des partisans qui une fois la victoire assise ne souhaitent plus que reconstruire leurs foyers. Avant de perdre une partie de ses supporters lassés de la guerre, Hekmatyar tente donc une dernière épreuve de force pour s'imposer et conserver un avenir politique avantageux. Mais à trop vouloir, il risque aussi de tout perdre. Car s'il persiste dans la voie actuelle il finira condamné par cette république islamique à laquelle il revendique son appartenance mais qui ne peut tolérer de trublion instable. Et cette charia – la loi coranique – qu'il vénère abattra son bras sur celui qui devient un véritable criminel. En Afghanistan la guerre a pris fin. Si Hekmatyar poursuit la lutte, il devient de facto un bandit de grand chemin dont la tête roulera tôt ou tard sous le sabre d'un bourreau légal...

Antoine Gessler

Voir page 12

Un flot humain à endiguer



La Terre comptera dix milliards d'habitants en l'an 2050, selon les prévisions de l'ONU. Au cours des prochaines décennies, l'humanité s'accroîtra à un rythme sans précédent dans l'histoire. La Terre devrait ainsi compter 5,48 milliards d'humains à la mi-1992, 8,5 milliards en 2025, 10 milliards en 2050 et 11,6 milliards en 2150. L'hypothèse la plus optimiste prévoit 8,5 milliards d'habitants en 2050 puis une baisse, la plus pessimiste 12,5 milliards et 20,7 un siècle plus tard.

Pour éviter la catastrophe, il est grand temps de mettre en œuvre des politiques plus efficaces de limitation de la population. L'ONU souligne que le problème ne pourra se résoudre qu'au niveau planétaire, et elle affirme qu'un programme suivi et concerté devrait commencer immédiatement dans le tiers monde.

Voir page 12

★ MONDE — Croatie: chasser l'armée 12
★ VALAIS — Pays du Saint-Bernard 16
★ SPORT — L'avenir du FC Sion 28
★ SERVICES — Migration: sens interdit 37

DENNER SUPERDISCOUNT

Offre spéciale par cartons de 6:

Jusqu' à épuisement du stock.

6 bouteilles de vin rouge espagnol Rioja Banda Azul D.O. 1988 pour Fr. 29.90 au lieu de Fr. 39.90

Vous économisez Fr. 10.–

Côtelettes de porc
entremêlées kg **12.90**
maigres 14.50

Fromage d'Italie délicatesse
coupé ou en portions
100g ~~1.30~~ **–.90**

Zweifel Krisprolls
3 sortes
200g ~~2.55~~ **2.10**

En vente dans toutes les filiales avec produits frais!

Hit contre le renchérissement 40% meilleur marché

DENNER Pois/ Carottes moyens 850g ~~2.50~~ **1.50**

Dorina Provençale Dorina Délice
2,5dl seulement **–.75**

Oeufs importés Cl. A
de ponte au sol 1/2 Prix
6 pièces ~~1.95~~ **–.95**

Nr.1 pour les spiritueux

Martini
• rosso
• bianco
• dry
Dans les filiales disposant d'une patente de spiritueux. 1 litre

Maintenant, par cartouche de cigarettes du cartel, des **bons de tabac** d'une valeur de Fr. **1.25** Echantillon sans valeur

DENNER vous propose des prix sans fard

Gloria Shampooing
3 sortes
2 x 250ml
DUOPACK
~~7.60~~ **6.30**

Fa Douche
2 sortes
2 x 250ml
DUOPACK
~~7.20~~ **5.90**

Tempo
Mouchoirs refermables
21 x 10 pièces
~~4.60~~ **3.60**

Colgate F + M
Gel
3 x 75ml
TRIOPACK
~~9.50~~ **7.90**

Colgate F + M
Prophylaxie du tartre
3 x 75ml
TRIOPACK
~~9.50~~ **7.90**

Sanette
protège - slip sans feuillet de matière plastique
30 pièces
~~2.65~~ **2.10**

Vaseline UV
Nouveau chez DENNER
Bodylotion
250ml
~~6.60~~ **5.50**

Mousse Grafic
ultra strong
150ml
~~6.45~~ **5.45**

Sana Jeunesse
serviettes adhésives
10 pièces
~~2.55~~ **2.10**

Maggi
• Bouquet de légumes ~~14.95~~ **12.70**
• Bouillon de boeuf light ~~16.95~~ **14.10**

Hug TRIOPACK
• Coeurs noisettes 165g
• Noisettes 100g ~~7.25~~
• Crema 200g
5.95

Sauces Maggi
p.ex.
Sauce aux morilles
21g
~~3.10~~ **2.65**

Isostar 400g
La boisson désaltérante isotonique à effet immédiat
citron
orange
~~7.45~~ **6.25**

Storck Chocolate Riesen
Caramels au chocolat
150g seulement **1.80**

Karibik
Thé glacé aux fruits
Sachet de 10 litres (900g)
~~12.90~~ **9.90**

Arkina Maxi
Eau minérale non gazeuse
1,5 litre
~~1.20~~ **–.95**

Radion micro liquide
Lessive complète 30° - 60°
Nombre de lavages comparable à 3 litres de lessive normale
1,5 litre ~~14.90~~ **11.90**

Nouveau chez DENNER

OMO micro
Lessive complète 30° - 95°
Nombre de lavages comparable à 5kg de poudre normale.
3kg ~~19.40~~ **14.90**

Bess
papier hygiénique 3 couches
8 rouleaux
de 200 coupons
~~5.50~~ **4.50**

Kodak Gold
100 GA - 135/24
TRIOPACK **13.95**

Piles Duracell
MN 1500/LR6, Lot de 8
avec "pin" en forme de lapin
9.90

Nous sommes toujours plus avantageux!

La plupart des offres sont également disponibles chez les détaillants indépendants DENNER-satellites!

valable dès le: 30.04.92
Do-18/300492

ANNONCES DIVERSES

Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais

AVIS A NOS ANNONCEURS

ÉDUCATION - FORMATION

Mardi 12 mai

Nous proposerons à nos **117 000 lecteurs** des pages consacrées à l'éducation et à la formation dans notre édition du mardi 12 mai.

Profitez-en en y insérant vos conseils et suggestions.

Nous sommes à votre entière disposition pour vous conseiller au (027) 29 51 51, interne 211.

PAGES SPECIALES

Ma peau me protège, comment la protéger ?
"DELKOS" a la solution

"ANITA" Tél. 027/ 58 37 82
Esthéticienne diplômée/ conseillère professionnelle et Christiane Tournier Ballestraz vous convient à leurs séances tests-conseils gratuites qui auront lieu

jeudi 30 avril 20 h — *Restaurant Central Massongex*
mardi 5 mai 20 h — *Hôtel de la Gare Sembrancher*

SAILLON EXPOsition

de vérandas, jardins d'hiver, fermetures de balcons, portes, fenêtres, volets, stores, coupoles, voûtes.

Constructions verre, alu, etc.

Sur rendez-vous:
tél. (026) 44 10 59
fax (026) 44 30 59

ACTI - G. Bertuchoz

Visite, documentation, devis, conseils sans engagement.

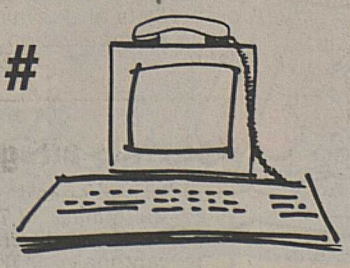
36-004154

Consultez les petites annonces du

Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais

directement sur votre vidéotex

*2727 # *NF #



29 51 51 PUBLICITAS 29 51 51

Nouvelliste

Imprimerie Moderne de Sion S.A.
Administration et rédaction
André Luisier, directeur général et éditeur responsable
1950 Sion, rue de l'Industrie 13
Tél. (027) 297 511

Téléfax (027) 297 565
Service des abonnements
(027) 297 525-526
Chèques postaux 19-274-0

Rédaction centrale
André Luisier, directeur; Hermann Pellegrini, rédacteur en chef; François Dayer, Pierre Fournier et Roland Puippe, rédacteurs en chef adjoints; Roger Germanier, éditorialiste et analyste; Jean-Paul Riondel, rédacteur de nuit; Michel Masserey, Michel Pichon, Gérald Théodoloz, Jean-Marc Theytaz, Jean-Cosme Zimmermann, rédacteurs de jour; Xavier Duroux (stagiaire); Jean-Pierre Bähler, Jacques Mariéthoz, Gérard Joris, Christian Michellod, Christian Rappaz, Blaise Craviolini, rédacteurs sportifs; Raphaël Bolli, rédacteur publicitaire; Casal, caricaturiste.

Tirage contrôlé
44 452 exemplaires. REMP 31.5.1991.

Réception des annonces
Publicitas S.A., Sion, avenue de la Gare 25, téléphone (027) 29 51 51.
Téléfax (027) 23 57 60
Edition du lundi: jusqu'à vendredi à 10 h.
Edition du mardi: jusqu'à vendredi à 16 h.
Edition du mercredi au samedi: l'avant-veille du jour de parution à 16 h.
Avis mortuaires: la veille du jour de parution jusqu'à 17 h 30. (En dehors des heures de bureau ils peuvent être transmis directement à la rédaction du journal, téléphone (027) 297 511 **jusqu'à 22 heures.)**

Renseignements techniques
Surface de composition d'une page: 289×440 millimètres.
Corps fondamental: 8 (petit).
10 colonnes annonces de 25 mm de largeur.
6 colonnes réclames de 44 mm de largeur.

Tarif de publicité
Annonces: Fr. 1.055 le millimètre (colonne de 25 mm), hauteur minimale 30 mm.
Réclames: 4 fr. 50 le millimètre.
Gastronomie: 2 fr. 35 le millimètre.
Publireportage: 2 fr. 05 le millimètre.
Avis mortuaires: 1 fr. 45 le millimètre (colonne de 44 mm).
Rabais de répétition sur odres fermes et sur abonnement d'espace.

Net recul pour Publicitas

Les effets du ralentissement conjoncturel généralisé, apparu dès le second semestre 1990, ont pesé lourdement sur la marche des affaires de l'ensemble de la branche publicitaire et sur celle des sociétés du groupe Publicitas.

Le chiffre d'affaires consolidé diminue de 8,4% (7% si l'on fait abstraction des modifications intervenues dans le cercle de consolidation), passant de 2,264 millions de francs à 2,074 millions de francs.

Cette baisse s'accompagne d'un effondrement du bénéfice consolidé qui, en 1991, s'établit à 9,8 millions de francs alors qu'il avait atteint 44,7 millions de francs en 1990.

Ce recul très prononcé s'explique par une forte baisse de la rentabilité de la principale entité du groupe, Publicitas, société anonyme Suisse de publicité, qui a souffert de la forte chute du volume des offres d'emploi. Il est cependant surtout provoqué par des pertes exceptionnelles et considérables subies par la régie italienne, la Società per la publicità in Italia (SPI). Dans un climat récessif, cette dernière a dû faire face aux progressions des chiffres d'affaires minima garantis contractuellement à ses partenaires éditeurs, progressions convenues conformément aux pratiques commerciales admises dans ce pays et aux conditions imposées par le marché.

D'importantes mesures de restructuration et de rationalisation ont été mises en œuvre dès 1991:

- Publicitas, société anonyme suisse de publicité, a introduit avec succès une refonte complète de ses bases informatiques, ce qui lui a permis de rationaliser le déroulement de sa gestion administrative et d'optimaliser ses prestations.
- La SPI a renégocié les bases de ses relations avec ses partenaires éditeurs. Elle s'est en outre rapprochée de la seconde régie indépendante de la Péninsule, la Società per la publicità editoriale (SPE). Ces deux sociétés mettront en commun leurs infrastructures administratives et commerciales. La SPI attend de cette collaboration d'importants gains de productivité.
- D'autres entités du groupe ont également été restructurées, principalement Mosse Annonces, en Suisse, ainsi que les sociétés espagnoles dont les activités d'achat d'espace seront abandonnées, en raison des gros risques sur débiteurs qu'elles provoquent au profit d'un recentrage sur la régie d'annonces.

Toutes ces mesures n'ont pas déployé leurs pleins effets en 1991. Les résultats déjà atteints permettent cependant d'envisager des améliorations dès 1992.

Publicitas Holding S.A.

La société faîtière, Publicitas Holding S.A., clôt l'exercice 1991 par un bénéfice de onze millions de francs. Le recul par rapport à 1990 – où il avait atteint 23,2 millions de francs – s'explique par la réduction des prélèvements opérés sur les sociétés du groupe en raison de l'évolution de leurs résultats et par l'augmentation des amortissements sur les participations. Malgré l'évolution décevante de la marche des affaires, le conseil a décidé, compte tenu des perspectives pour 1992, de la solidité du bilan et des réserves existantes, de proposer à l'assemblée générale convoquée pour le 24 juin 1992, un dividende réduit de 36 francs à 20 francs brut par titre. La distribution globale aux actionnaires et porteurs de bons de participation serait ainsi ramenée à un niveau comparable à celui atteint avant les hausses qui ont pu être proposées au cours des trois exercices antérieurs, notamment au travers de l'augmentation au pair du capital social de 31,25 millions de francs à 45 millions de francs en 1990. *(c)*

La justice sous pression

Une paralysie progressive affecte les tribunaux.

Pas optimiste du tout le dernier rapport de l'administration de la justice valaisanne pour l'année 1991!

Un volume des affaires pénales et civiles en nette augmentation. Dans certains tribunaux de district des juges surchargés, sous pression à cause d'affaires délicates, des dossiers importants en souffrance. Dans les tribunaux d'instruction pénale, même scénario qui décourage certains bons juges qui préfèrent s'en aller et dont le remplacement ne soulève que peu d'enthousiasme. Un accroissement des dossiers qui va fatalement se répercuter sur le Tribunal cantonal navigant tant bien que mal pour se tenir la tête hors de l'eau. Et pour parachever le sombre tableau, l'imminence de l'entrée en vigueur du Code de procédure pénale révisé avec une procédure d'instruction contradictoire dès le début de l'enquête pénale. Ce qui incontestablement va poser un grave problème d'effectif au niveau des tribunaux d'instruction pénale déjà saturés. «La situation critique de la justice de première instance implique la nécessité absolue d'y remédier en renforçant de manière notable les effectifs. Eluder le problème en se cachant derrière le faux prétexte du «personalstop» aura comme conséquence inéluctable la paralysie progressive du pouvoir judiciaire en Valais», souligne le rapport qui poursuit: «Nous courons le risque d'une justice à deux vitesses: l'une pour la délinquance mineure et ordinaire (telle que l'ébriété au volant) qui sera sanctionnée, l'autre pour la criminalité économique qui échappera à la répression, faute de magistrats et de temps.» Un constat amer largement partagé par le justiciable qui se pose parfois certaines questions sur la fameuse justice à deux vitesses...

Danièle Delacrétaz

Les pétales sans frontières

A mi-parcours, les productions diffusées dans le cadre de la rose d'or rendent assez perplexe. La TSR profite de cette manifestation internationale pour dévoiler l'identité du tandem chargé de présenter les «Jeux sans frontières».

MONTREUX. – Rien. Un mot sec qui décrit l'horizon du PAM (paysage audiovisuel montreusien). A la clôture des visionnements d'hier, le super-marché des «divertissements» télévisés laisse un arrière-goût de chariot un peu vide.

Sélection fourre-tout ou mauvaise approche du marché? Depuis les séances de lundi, le jury des producteurs s'interroge. Pour 1992, il faut du social, du sous-jacent ethnologique, du suivi politique. Impossible, dès lors, de vous livrer une variété vierge de ces parasites. L'œuvre en elle-même ne suffit plus. La première chanson tarie, le père, la mère, le cousin, le canari ou le musicologue défilent en rang d'oignon. Chacun apporte sa pierre laudative et les archives (souvent les mêmes d'un reportage à l'autre!) appuient sur le vécu militant et historique. Les personnages choisis pour ces portraits télévisés consternent un tantinet. Quelle portée internationale possède ce jeune jazzman, rabâcheur de classiques frelatés? Pourquoi nous imposer un second couteau de la soul comme une fine lame mythique? Comment ce spectacle d'une perruque sirupeuse, filmé avec la vivacité d'une boîte de valium, peut-il aboutir dans la liste des 33 cassettes imposées? Histoire de ne rien arranger, ces «Connaissances du monde» épicées d'un zeste d'alibi musical, possèdent deux décennies de retard dans leur approche. Durant la pause d'hier après-midi, la TSR tire quelques plans sur la comète estivale.

Cathy et Yvan, sur les traces de Georges Kleinmann ou Jacques Huwiler pour le commentaire des «Jeux sans frontières». tsr

Martigny recrute

Après dix ans d'arrêt, la TSR réintègre le giron des «Jeux sans frontières». Les équipes défendant nos couleurs se battent du 1er juin au 29 août durant des émissions enregistrées.

Pour rajeunir le commentaire de ces joutes, la TSR forme un nouveau duo de présentateurs: Catherine Sommer et Yvan Frésard. La première, speakerine, assure également quelques éditions de «Téléchance». Yvan Frésard, qui s'est frotté au direct par le biais de ce même jeu, reste surtout connu pour son détonnant «Zap Hits». Les compétitions de 1992 accueillent pour la première fois des candidats venus de Tchécoslovaquie et de Tunisie. Avec bien d'autres cités helvétiques, Martigny entre dans cette ludique aventure. Elle se rend à Trebic, dès le 12 juillet, où elle participera aux épreuves unies par le thème «un été capricieux». Avis aux volontaires (surtout féminines!) âgé(e)s de 18 ans révolus, M. Jean-Pierre Terretaz recrute encore des athlètes sachant nager, tenir sur un vélo et ne souffrant pas de claustrophobie! Tenté(e)s? Appelez le (026) 211160...

Joël Cerutti

Le chancelier hospitalisé

Le chancelier de la Confédération, François Couchepin, souffre de calculs biliaires qui devront être éliminés ces prochains jours.

Le chancelier de la Confédération François Couchepin. asl

M. Couchepin pourra reprendre le travail dans une dizaine de jours, a indiqué hier à la presse le vice-chancelier Achille Casanova. Pris de coliques dans la nuit de mardi à mercredi, le chancelier a été conduit à l'hôpital de l'Ile, à Berne, où les calculs ont été diagnostiqués.

«Une maladie de chanceliers!», a plaisanté Achille Casanova, qui a dû se soumettre à la même intervention il y a douze ans. François Couchepin, âgé de 57 ans, devrait participer le 15 mai déjà aux traditionnels entretiens de la maison de Watteville entre le Conseil fédéral et les partis gouvernementaux. *(ats)*

POINT DE VUE

Zéro de conduite

Le paysage économique est marqué par une incroyable aggravation du chômage et une multiplication insensée du nombre des faillites – autant de drames humains.

Des pans entiers de notre activité s'effondrent sous les coups de boutoir de la mauvaise conjoncture engendrée par la politique monétaire de la Banque Nationale (BNS), toujours en retard d'une mesure: ainsi la BNS a-t-elle alimenté l'inflation après le mini-krach boursier d'octobre 1987, inflation qu'elle s'efforce aujourd'hui de juguler par des mesures restrictives, alors que notre économie se trouve au plus profond de la vague!

A cela s'ajoute la voracité des détenteurs du capital...

Je veux bien admettre que la gestion des affaires bancaires n'est pas chose aisée. Mais faut-il en arriver à dépenser des sommes folles (radios, TV, journaux, etc.) pour justifier des sommets de profits, lorsque la multitude des petits propriétaires, lorsque le secteur de la construction et l'ensemble de l'économie immobilière sont au bord de la ruine?

Je crois que le temps est venu d'accorder un peu de répit, voire une aide passagère à tous ceux qui, avec sérieux, ont pris des responsabilités de propriétaires, d'entrepreneurs ou de constructeurs encouragés en cela par les mêmes institutions bancaires.

Est-ce humainement juste et supportable qu'un seul secteur (financier) affiche et affirme la constitution d'un «matelas» de réserves et bénéfices alors que tout le monde se nourrit des aléas et des incertitudes du poste de travail ou de la conjoncture? Ou alors s'agit-il tout simplement d'un transfert voulu, sinon rampant, de patrimoine?

Autant de questions qu'il est légitime de se poser!

Une chose est certaine, la Suisse d'aujourd'hui ne peut plus prétendre imposer le niveau de son franc.

Il faudrait être naïf pour croire que les excellents résultats de nos banques peuvent assurer le maintien du cours de notre monnaie, car la devise d'un grand voisin puissant (DM) ou celle d'un ensemble vaste et riche (ECU) sera recherchée dans le monde entier et plus, un jour, que le dollar, le yen ou le franc.

Depuis la fin des années huitante, la conduite monétaire du pays a toujours, malheureusement, contribué à aggraver la situation conjoncturelle; nous pouvons le vérifier tous les jours à l'aune du bon sens. Mais le bon sens peut-il cohabiter avec la science, surtout lorsque cette dernière évolue plus rapidement que les hommes âgés qui devraient l'appliquer!

Certes, dans ce contexte, il est difficile de mener une politique bancaire soucieuse du maintien du tissu économique et humain qui a fait la base du développement du pays; mais c'est un réel défi que les banques sont en mesure de relever.

Demain, peut-être, des ligues de créanciers vont se constituer, qui prôneront la désobéissance civile; demain, sans nul doute, des partis politiques vont occuper le terrain de la mise sous tutelle des activités bancaires ou, du moins, hypothécaires...

A qui la faute?

La mort lente de milliers d'agents économiques, de même que la mise au rancart d'une grande partie de nos forces de travail ne laisseront pas que de mauvais souvenirs, mais aussi des séquelles durables; ou la source d'affrontements?...

Il est grand temps que le monde politique réagisse sous peine d'être également coupable de la conduite zéro ou d'un zéro de conduite!...

Pierre-André Bornet

Genève: horizon 2005

Voici dix ans que le Conseil d'Etat du canton de Genève, le Grand Conseil et de multiples commissions d'experts se penchent sur la façon de répondre aux besoins des transports publics, maintes fois réclamés par des initiatives populaires.

Hier, le Conseil d'Etat in corpore a présenté le résultat des études. En tenant compte de l'ouverture en juin 1993 de l'autoroute entre Cointrin et la frontière française, une quinzaine de millions seraient disponibles chaque année pendant trois ans pour mettre en chantier une nouvelle ligne de tram, conduisant de la place des Nations au Bachet-de-Pesay, avec des parkings à chaque extrémité de la ligne. Ce chantier réalisé, parallèlement à l'achèvement du contournement autoroutier de Plan-les-Ouates, l'Etat pourrait mettre à disposition trente millions par an pour commencer la construction d'un «métro automatique léger», du type de celui qui a été construit à Lille par la société Matra.

La première ligne relierait la gare de Cornavin au rond-point de Rive, en pleine ville, là où sont concentrés les emplois. Le prix du kilomètre foré en tunnel est d'une centaine de millions! Plus tard, il sera possible de prolonger cette première ligne jusqu'à Meyrin – en passant par Cointrin – avec des infrastructures en surface dont le coût est quatre fois moins élevé par kilomètre.

Comme il est impensable que l'Etat finance seul pareille réalisation, il étudie différentes possibilités de financement en économie mixte. A Lille, par exemple, Matra a emporté le contrat par ce que la société assurait le financement pendant les cinq premières années. D'autres formules sont à l'étude, comme la perception d'un quart de pour-cent sur la masse salariale, pour associer les milieux économiques à des investissements dont ils seront les premiers bénéficiaires.

Après avoir procédé à une large consultation de la population, des communes et des milieux intéressés, le Conseil d'Etat soumettra en juin un projet de loi au Grand Conseil, comprenant un article qui décrit le futur réseau. Si la décision est prise, avec un consensus suffisamment large, il serait possible, enfin, de sortir de la léthargie qui s'est emparée d'une Genève empêtrée dans ses problèmes de budgets et de financement d'une administration envahissante.

P.-E. Dentan

Contrôle allégé

Vu l'accroissement du chômage en Valais (3,7% à fin mars), sur proposition de l'autorité cantonale, l'OFIAMT a ramené exceptionnellement le contrôle obligatoire des chômeurs à une fois par semaine. Le mardi reste le jour de contrôle officiel. Les communes peuvent toutefois répartir ce contrôle sur deux jours, soit le mardi et le vendredi. Cette mesure s'étendra du 4 mai au 31 décembre 1992. Un tel allégement devrait permettre aux offices communaux du travail d'augmenter la fréquence des entretiens avec les chômeurs en vue de leur placement (propositions de travail, cours de perfectionnement, initiation au travail, etc.). *(c)*

Protection civile revue

Le canton de Vaud adopte un plan de réformes.

LAUSANNE. – «La protection civile a une mission désuète, elle est devenue un organisme inadapté, trop cher et qui jouit, de plus, d'une mauvaise image»: propos de Jean-Claude Rochat, président de la commission extraparlementaire vaudoise qui a travaillé sur une rénovation du cadre de la protection civile, inscrite dans les options fédérales en la matière, du dépassement du contexte guerrier et d'un élargissement de la vocation de la PC au temps de paix.

«Pour ce remodelage, nous prenons en compte trois objectifs», remarque pour sa part Pierre Duvoisin, chef du Département vaudois de la prévoyance sociale et des assurances: «Une remotivation des gens; une meilleure professionnalisation, particulièrement en ce qui concerne la direction et la formation; et un renforcement de la performance sans augmentation voire avec une diminution des coûts.»

Vingt-trois régions

Le canton de Vaud projette de réorganiser l'action des 385 communes, dont 240 comptent moins de cinq cents habitants, selon un plan de régionalisation prévoyant vingt-trois zones de protection civile, chacune ayant à sa tête un chef professionnel. Le découpage, inspiré du rayon d'action des centres de renfort des sapeurs-pompiers, n'est a priori pas définitif, dans la mesure où des communes pourraient choisir de se regrouper encore entre elles.

Autre élément à relever, la constitution de groupes d'intervention d'urgence et de piquet, permanents. Sur les quelque 33000 personnes concernées par le service de PC, 1500 seraient ainsi incorporées dans ces groupes, selon des règles de volontariat.

Concernant la formation et l'intérêt des cours, une revalorisation de la fonction d'instructeur s'impose. En nommant des instructeurs professionnels, secondés, par zone d'instruction, d'instructeurs à temps partiel, sélectionnés en fonction de compétences particulières utiles à la tâche. Leur action s'inscrira de plus dans un plan quinquennal fixant des thèmes, des calendriers et des scénarios pour les exercices. Dernière notation générale quant aux coûts, qui devraient légèrement diminuer. Pour donner un exemple, par la suppression de postes de commandement et d'attente (à ce jour 241 locaux ad hoc sont construits, 82 sont planifiés et seront maintenus, mais 146 postes prévus seront abandonnés en fonction du découpage régional).

Après consultation et discussion, puis révision des textes légaux, le projet devrait être prêt à une mise en œuvre en juin 1993. *(pal)*

CS holding solide

Le CS holding a nettement amélioré ses résultats en 1991. Le bénéfice net consolidé se monte à 980 millions de francs suisses (+149).

ZURICH. – Le cash-flow a plus que doublé pour atteindre plus de 2,4 milliards. Le dividende reste inchangé à 75 francs par action au porteur et à 15 francs par action nominative, a indiqué hier le holding dans un communiqué.

Une option d'une valeur théorique de 45 francs (1990: 35 francs) sera distribuée pour chaque action au porteur et de 9 francs (7) pour chaque action nominative.

Toutes les sociétés du groupe ont amélioré «considérablement» leurs résultats en 1991. Le Crédit Suisse et le CS First Boston – ce dernier n'a atteint de meilleurs résultats qu'une seule fois dans son histoire – ont réalisé des exercices «particulièrement excellents». Pour 1992, les trois groupes bancaires (Crédit Suisse, CS First Boston et Leu holding) devraient encore améliorer leurs résultats.

Les perspectives des autres sociétés du groupe sont également réjouissantes. Les dirigeants du CS holding pensent donc que la capacité bénéficiaire se renforcera cette année.

Compte tenu de la bonne situation bénéficiaire au premier trimestre 1992 et de l'augmentation de capital proposée en relation avec la distribution d'options aux actionnaires, CS holding pourra également satisfaire aux prescriptions sur les fonds propres à la fin 1992.

Par ailleurs, le conseil d'administration proposera à l'assemblée générale du 4 juin prochain la création d'un capital conditionnel de 250 millions de francs. Il permettra au groupe d'émettre des emprunts comptant comme fonds propres et «de profiter des moments où les conditions du marché seront plus favorables».

Pas d'actions

Le CS holding a en outre renoncé pour le moment à une réouverture au public car il ne sera sans doute pas possible de placer prochainement des actions du Crédit Suisse sur le marché suisse des capitaux à un prix adéquat. *(ats)*

Nestlé: forte croissance

La croissance de Nestlé, déjà forte en 1991, s'est encore accélérée au premier trimestre 1992. De janvier à mars, le chiffre d'affaires consolidé a progressé de 14,9%, à 12,7 milliards de francs, par rapport à la période correspondante de l'exercice précédent. Une division («split») des actions par 10 est prévue. Nestlé détient désormais 80% du capital de Perrier. La multinationale veveysanne attend sereinement les conclusions de la Commission européenne des cartels.

ZURICH. – En volume, la croissance interne du premier trimestre 1992 a été de 3,2%. Progression remarquable car obtenue à partir d'un premier trimestre 1991 déjà marqué par une forte progression des ventes (5%), a souligné Helmut Maucher, président et administrateur délégué de Nestlé, hier à Zurich, lors de la conférence annuelle. Pour l'ensemble de l'exercice, le patron de Nestlé table sur une croissance en volume du même ordre que celle de 1991.

Une division («split») par 10 des actions sera en outre soumise à une assemblée générale extraordinaire. L'objectif est d'améliorer la liquidité du titre. En revanche, la suppression des bons de participation ne figure pas parmi les mesures urgentes, a précisé Reto Domeniconi, directeur financier du groupe.

OPA achevée sur Perrier

Au 23 avril, date de clôture de l'offre publique d'achat (OPA) sur Perrier, Nestlé détenait environ 80% du capital et 70% des voix de la société française d'eaux minérales, a indiqué M. Domeniconi. Il a estimé le coût d'acquisition a environ 3 milliards de francs, soit un peu moins que le chiffre d'affaires annuel du groupe Perrier.

Nestlé n'entend pas conserver l'intégralité des sociétés du groupe. Les caves de Roquefort seront revendues, a confirmé le directeur financier, ce qui devrait ramener le coût d'acquisition aux environs de 2 milliards.

Selon la tradition, Nestlé ne procédera à aucune augmentation de capital pour financer cette opération. Elle sera intégralement amortie, ce qui ne devrait cependant pas avoir d'effet néfaste sur les résultats 1992, selon M. Domeniconi.

Bonnes surprises et inconnues

La reprise de Perrier a réservé quelques bonnes surprises aux dirigeants de Nestlé. Ils se sont aperçus que le groupe français possède des participations dans plusieurs sociétés d'eaux minérales italiennes, contrôlant 12 à 13% du marché de la Péninsule. Ils se sont aussi retrouvés détenteurs de 20% du capital de San Pellegrino.

La Commission européenne des cartels de Bruxelles, qui enquête sur l'OPA de Nestlé sur Perrier, rendra son verdict dès le 25 juillet. Les dirigeants de Vevey attendent sereinement ces conclusions. En aucun cas, la transaction ne peut être remise en cause, a affirmé M. Domeniconi. Nous céderons comme prévu Volvic à BSN. Pour le reste, il s'agira de négocier, a-t-il conclu. *(ats)*

En bref

Regroupement

PARIS. – Air-France et Lufthansa ont signé un mémorandum visant à regrouper leurs filiales hôtelières Méridien et Kempinski, a annoncé hier un communiqué publié par Air-France. Ce nouveau groupe gérera 26000 chambres, 25000 employés et un volume d'affaires supérieur à un milliard de dollars, selon le communiqué. Cette opération n'entraîne pour les sociétés mères aucune sortie de trésorerie. *(ats)*

Ford: bénéfices

DETROIT. – Ford Motor Co. a annoncé hier des bénéfices de 338 millions de dollars pour le premier trimestre 1992, contre 884,4 millions de pertes il y a un an à la même période.

Ces résultats, meilleurs que prévu, comprennent un profit de 57 millions de dollars en Amérique du Nord, où Ford avait perdu 947 millions de dollars entre janvier et mars 1991. *(ap)*

Merck: bénéfice en recul

ZOUG. – Le groupe chimique et pharmaceutique Merck a accru l'an dernier son chiffre d'affaires de 12% à 2,18 milliards de francs. Le résultat opérationnel a augmenté de 21% à 316 millions. Cependant, des coûts de restructuration en Grande-Bretagne ont réduit le bénéfice net (– 4%) à 138 millions.

Dans un communiqué diffusé hier à Zoug, Merck annonce la distribution d'un dividende inchangé par rapport à 1991. Au cours du premier trimestre de 1992, le chiffre d'affaires a encore progressé de 10%. *(ats)*

Holzstoff investit

BALE. – Holzstoff Holding S.A. a acquis une nouvelle technique dans le secteur des non-tissés. Le groupe bâlois a acheté à l'entreprise américaine Weyerhäuser Company (Tacoma, Washington) les droits de brevets liés à cette technique ainsi qu'une installation pilote. Les employés occupés au développement de ce procédé travaillent désormais pour Holzstoff, a communiqué hier la société bâloise.

Selon Holzstoff, la technique acquise (therma-lam advanced absorbant composite technology) permet le développement de matériaux de meilleure qualité. Ces derniers combinent différentes matières premières comme le non-tissé, la cellulose et les fibres synthétiques. *(ats)*

Usego Trimerco progresse

Usego Trimerco Holding S.A. (UTH) qui chapeaute à 100% le grossiste Usego et la société Waro a réalisé un bon exercice 1991.

BERNE. – Le holding a profité des «ajustements» opérés dans ces deux entreprises, a déclaré hier Beat Curti, président du conseil d'administration. Une stratégie de concentration et de recherche de synergies dans le cadre de «la troisième force» est en cours. En juin, des magasins Primo et Visavis feront leur apparition en Suisse.

En 1991, UTH a réalisé un bénéfice net de 7,1 millions, soit une augmentation de 10,7% par rapport à l'exercice précédent. Durant la même période, le groupe Usego-Waro voyait son chiffre d'affaires consolidé s'établir à 1,336 milliard, soit une hausse de 2,8% par rapport à 1990. Le bénéfice net du groupe est passé de 8,3 à 10,5 millions de francs, a-t-on appris lors de la conférence de bilan du holding à Berne. Le dividende augmente de 16 à 18 francs par action au porteur et de 8 à 9 francs par action nominale.

Selon M. Curti, ces bons résultats sont notamment dus à la séparation nette entre Usego et Waro en tant qu'entités indépendantes et à la coopération au sein de la «troisième force» qui ont permis de réduire les coûts. Cette «troisième force» regroupe notamment Usego, Waro, Hofer & Curti et Denner. Elle a été instaurée pour faire face aux deux géants de la distribution que sont Migros et Coop. *(ats)*

Swissair: on passe la main

Passation de pouvoir chez Swissair. M. Paul Reutlinger, chef du département Europe II, quitte son poste le 1er mai pour prendre les fonctions de directeur général du marketing de la société. Son successeur à Genève a été désigné en la personne de M. Pierre Wolf. Un parterre de personnalités de tous les cantons romands a participé à la passation de pouvoir au dernier étage du centre Swissair de Genève.

Des défis

Avant de «sacrifier» aux mondanités, MM. Reutlinger et Wolf ont rencontré la presse pour un tour d'horizon. Entré en fonctions à Genève le 1er juillet 1988, M. Paul Reutlinger a rappelé les défis auxquels devra faire face la compagnie. Pour lui, seules des prises de décisions rapides permettront de faire face à toutes les situations. «Il est révolu le temps où il fallait des mois d'étude avant la concrétisation d'un projet», devait-il expliquer. L'avenir de l'Europe et la réduction des coûts, avec des premiers résultats encourageants, seront les autres défis à relever. Quant à ses tâches futures, le nouveau directeur du marketing entend les orienter vers un service toujours plus efficace de la clientèle et vers une coopération accrue avec les partenaires d'aujourd'hui et éventuellement ceux de demain.

La place de Cointrin

Le nouveau patron d'Europe II (pays latins, Afrique du Nord), M. Pierre Wolf, s'est plu à relever les efforts accomplis par son prédécesseur en faveur de Genève-Cointrin. Il a rappelé que si l'aéroport genevois allait encore s'ouvrir plus vers l'Europe, il n'en perdra pas pour autant certaines portes vers le monde, New York et Los Angeles notamment. Comme M. Reutlinger, M. Wolf s'est prononcé pour une collaboration franche avec la presse. «Dans cette optique, je poursuivrai dans la même ligne que M. Reutlinger.»

MM. Paul Reutlinger (à gauche) et Pierre Wolf. asl

Hiag convalescent

Les entreprises du groupe zougois Hiag ont souffert en 1991 de la récession qui frappe le secteur de la construction en Suisse.

NIEDERHASLI (ZH). – Cash-flow et bénéfice non consolidés sont en baisse. Les premiers résultats consolidés de la plus importante entreprise suisse de l'industrie du bois sont meilleurs. Ils comprennent les résultats de la société holding, sise à Baar (ZG), et ont été présentés, lors d'une conférence de bilan, hier à Niederhasli.

Annoncés au mois de janvier, les chiffres non consolidés pour 1991 indiquent un chiffre d'affaires de 761 millions de francs, en recul de 2,9%. Une baisse jugée modeste qui aurait été bien plus grave si le minus de 10% enregistré en Suisse n'avait pas pu être compensé par un plus de 15% à l'étranger, précise un communiqué publié vendredi.

Les chiffres consolidés donnent un cash-flow opérationnel de 57,7 millions de francs (contre 51 non consolidés) et un résultat annuel de 12,8 millions (10,3).

Société faîtière du groupe, Hiag Holding AG a augmenté sa liquidité et sa capacité bénéficiaire en 1991. Son résultat annuel s'est amélioré de 16%. Son capital propre s'élève à 127 millions contre 112 en 1990. *(ats)*

VALEURS

En route pour le marché!

Après le recul prononcé de 1990, le rendement brut de l'agriculture s'est stabilisé l'an dernier.

Pour apprécier les perspectives, il convient de se référer à la réorientation de la politique agricole telle que proposée par le septième rapport ad hoc récemment publié. Il s'agit pour l'essentiel de redéfinir les tâches de l'agriculture et de favoriser les adaptations structurelles nécessaires. La production est trop forte dans certains secteurs, les coûts sont élevés, et les différences de prix importantes par rapport à l'étranger, de sorte que l'écoulement des surplus coûte très cher.

La volonté de réforme des autorités est cependant moins dictée par des considérations de politique intérieure que par des impératifs extérieurs, comme les négociations mouvementées du GATT. La CE, elle aussi, exerce sur notre pays une pression accrue.

Le tournant politique esquissé accélérera la modification des structures de l'agriculture suisse. Celle-ci ne peut plus se soustraire, ni au rapprochement avec le marché intérieur européen ni au démantèlement des mesures protectionnistes découlant des négociations du GATT. Par le jeu des forces du marché, la production et les prix payés aux producteurs se réduiront, en même temps qu'augmenteront les paiements directs. Le nombre des exploitations et des personnes travaillant dans l'agriculture continuera sans doute à diminuer, mais les paysans auront un revenu assuré.

A moyen terme, les objectifs du Conseil fédéral seront atteints quand les agriculteurs fourniront des produits de haute qualité à des prix avantageux et quand ils voueront leurs soins à l'entretien du paysage et utiliseront des méthodes de production favorables à l'environnement.

Service romand d'information du Crédit Suisse

BOURSES ET TENDANCES

Dollar 1.5225 ▲

Bourse de Zurich

Actions suisses

	28.4.92	29.4.92
UBS port.	3770	3780
UBS nom.	790	785
SBS port.	275	272
SBS nom.	265	263
CS Hold. port.	2020	1995
CS Hold. nom.	380	378
BPS	850	840
Swissair port.	741	745
Swissair nom.	665	675
Winterthur port.	3440 A	3450
Winterthur nom.	3240	3230 L
Zurich port.	4310	4310
Zurich nom.	4300	4300
Réassur. BP	510	511
Adia port.	385	405
Elektrowatt p.	2420 L	2430
Holderbank p.	4830	4830
Bâloise nom.	2320	2330
Viège-Zermatt	175 G	175 G
Interdiscount	2160	2320
Mercure port.	2940	2970
Forbo port.	2220	2230
Motor Columbus	950	950
Mövenpick port.	3850 L	3820
SGS BJ	1240 L	1280
Unigestion	145	154
BBC porteur	4180	4150 L
Roche	4290	4250
Ciba-Geigy p.	3510	3550
Giba-Geigy n.	3550	3580
Fischer port.	1100	1120
Nestlé port.	9690	9770
Nestlé nom.	9580	9740
Sandoz port.	2600	2630
Sandoz nom.	2600	2630
Alusuisse port.	946	482
Alusuisse nom.	475	472
Ascom port.	2160 L	2140
Bührle port.	404	400
Bobst BP	1775	1780
Maag nom.	270	270
Galenica BP	335 A	335 A
Sulzer nom.	6140	6160
Schindler p.	3940	3950
Landis & G. n.	1050	1050
SMH nom.	1040	1100
Immuno int.	4200	4200

Mark 92.035 ▲

Actions étrangères cotées en Suisse

	28.4.92	29.4.92
ALLEMAGNE		
AEG	191.50	189.50 A
MAN AG	355	350
Allianz	1950	1945
BASF	229.50	228.50
Bayer	264.50	268.50
Commerzbank	244	242 L
Daimler Benz	718	721
Deutsche Bank	652	650
Dresdner Bank	323	326
Hoechst	235	226.50
Mannesmann	262.50	261
Siemens	630	628
Veba	360 L	359
Volkswagen	351 L	350
ETATS-UNIS		
Abbott Labor	94.50	97.50 A
Amexco	33.75 A	33.50
Atl. Richfield	163 A	163.50
CPC Internat.	131	64.50
Digital Equip.	68.50	67
Dow Chemical	93	93
Gen. Electric	115.50	115.50
Gen. Motors	60.50	61
Gillette	72.75	71.75
IBM	134	135
Hewlett-P.	117	115.50 A
Lilly Eli	104 L	104.50
MMM	141	140.50
Pacific Gas	46.25 L	46.50
Philip Morris	118	119
Schlumberger	94	95
Texaco	93	93
Xerox	111	112
DIVERS		
Ang. Am. Gold	48.75	49.50
De Beers	36.50 L	37.25
Olivetti	3.30	3.35 G
ICI	36.50	37
Hoogovens	45.50	46.75 L
AKZO	127	128
Philips	30.25	30.75
Royal Dutch	124	124
Unilever	155 L	154
Fujitsu	8.25 L	8.20
Honda	18 G	18.25
Sharp	15 L	15
Sony	50	49.75
Toshiba	7.30	7.10
BSN	313	311
Saint-Gobain	161	160

Dow Jones 3333.10 ▲

Bourse de New York

	28.4.92	29.4.92
Alcan	20 3/4	20 7/8
Amax	19 1/4	19 1/2
ATT	43 1/8	43 3/8
Baker Hughes	20 7/8	20 1/4
Boeing Co	44 3/8	43 7/8
Canada Pacific	14 5/8	15
Caterpillar	55 3/4	56
Coca Cola	80 3/8	81 3/4
Colgate	49 5/8	49 1/8
Dow Chemical	61 3/8	61 3/4
Du Pont Nem.	51	52 5/8
East. Kodak	38 1/2	40
Exxon	59 1/4	59 1/4
Ford Motor	43 3/4	45 3/4
Gen. Electric	76 1/8	75 3/4
Gen. Motors	40 1/4	42 3/8
Gen. Tel.	32 3/4	32 3/4
Goodyear	71 1/2	71 5/8
Honeywell	73	72 1/2
IBM	88 3/8	88 1/8
Int. Paper	74 1/4	73 5/8
ITT	63 1/4	63 3/8
Litton	90 1/2	90 1/2
Mobil Oil	64 1/8	63 3/4
Pepsico	34 3/4	35 1/2
Pfizer	68 3/4	69 3/4
Schlumberger	62 5/8	61 5/8
Texaco	61 1/8	60 1/2
Unisys Corp.	10	9 3/4
Un. Technol.	53 7/8	53 3/4
Xerox	74 3/8	74 1/2

Change des billets

France	26.50	28.––
Angleterre	2.62	2.79
USA	1.49	1.56
Belgique	4.35	4.55
Hollande	80.25	82.75
Italie	–.1190	–.1250
Allemagne	90.50	93.––
Autriche	12.90	13.20
Espagne	1.41	1.51
Grèce	0.75	0.85
Canada	1.24	1.32
Suède	24.75	26.25
Portugal	1.03	1.13

Swissindex 1165.9 ▲

Swissindex

	28.4.92	29.4.92
Industrie	1522.3	1537.7
Machines	954.1	958.8
Energie	791.1	791.8
Chimie-pharm.	2186.3	2203.9
Alimentation	1562.4	1590.2
El.techn.-él.tron.	1269.3	1287.7
Construction	980.8	985.2
Divers	685.3	685.4
Général	1158.2	1165.9
Actions port.	930.4	935.4
Actions nom.	1507.2	1519.3
Port. et bons	1000.1	1005.9
Bons	1168.3	1176.1
Service	851.2	852.7
Banques	899.3	896.7
Assurances	1056.8	1058.2
Transports	705.1	719.1
Distribution	543.8	547.6
Divers	659.5	667

ECU 1.891 ▲

OR 336.10 ▼

	Achat	Vente
Lingot	16 400.––	16 650.––
Plaq. 100 g	1 640.––	1 680.––
Vreneli	94.––	102.––
Napoléon	91.––	101.––
Souverain Elis.	119.––	129.––
Argent	190.––	200.––

Cours des devises

Allemagne	91.––	92.80
Autriche	12.92	13.18
Belgique	4.4235	4.5125
Espagne	1.445	1.489
USA	1.501	1.539
France	27.––	27.50
Angleterre	2.663	2.730
Italie	0.1207	0.1237
Japon	1.125	1.153
Portugal	1.0735	1.1065
Suède	25.05	25.85

COMMENTAIRE

Alors que le mouvement de grève s'étend en Allemagne et que Tokyo est restée fermée, la place financière helvétique enregistre une hausse confortable et étonnante. La principale raison de cette affirmation est à chercher du côté de Vevey. En effet, le géant de l'alimentation nous annonce un très bon début d'année, mais surtout la suppression du bon et le split des actions 1 pour 10. Ainsi, Nestlé qui représente une grande partie de la capitalisation boursière pousse le SMI vers les 2000. Les chimiques soutiennent également la cote, malgré le repli du billet vert, qui dépOlaît par contre à BBC et à Holderbank. L'ouverture des parapluies monétaires de la BNS, se reflète timidement sur les financières qui redoutent toujours une subite tension des taux outre-Rhin. Winterthur, SGS, la nominative Réassurances et le bon Zurich apprécient le geste de M. Lusser. Parmi les grandes banques, l'UBS sort favorite et la nominative Crossair et Swissair redécollent. Seul regret, les investisseurs semblent croire qu'à moitié à cette reprise, si l'on se réfère au nombre de transactions traitées, qui restent limitées.

Monika Baradez
SBS Genève

AFFAIRES IMMOBILIERES

PAVEC SERVICES

PLAN-CONTHEY

A vendre

APPARTEMENT 2½ PIÈCES 58 m²

dans un petit immeuble.

Etat immpeccable.
Prix très intéressant.

Serge Udry - Administrateur
RUE DU SCEX 21, 1951 SION
Tél. (027) 23 49 70

A VENDRE

AU BOUVERET
ravissante villa familiale de deux appartements
Situation très ensoleillée.

CHEMEX-MONTHEY
A vendre, cause départ à l'étranger,
un chalet-villa
en voie de finition. Vue panoramique et ensoleillement maximal.

VOTRE PIED-A-TERRE A ST-GINGOLPH-LE BOUVERET
Vue superbe sur le lac.

BEX
villa neuve
située dans un endroit calme et ensoleillé à 200 m des commerces
ravissant chalet mitoyen
entièrement restauré.

BERNARD NICOD
3, rue de Venise Tél. 025/72 24 72
1870 MONTHEY

Martigny
à louer
- **superbes studios meublés**
- **appartements 4½ pièces,** dans immeuble résidentiel en construction, dès le 1er avril 1992.

Tél. (026) 22 21 51, heures de bureau.

036-003299

Martigny-Croix
Les Crosats

à louer

studio meublé
(avec mezzanine).
Fr. 750.–.
Renseignements: R. Borloz
✆ (026) 22 16 68.

036-005378

A LOUER A MONTHEY

4½ pièces	**106 m²**
3½ pièces	**87 m²**
grands studios	**46 m²**

Cuisine entièrement équipée,
2 salles d'eau.
Places de parc extérieures
et intérieures à disposition.

BERNARD NICOD
3, rue de Venise Tél. 025/72 24 72
1870 MONTHEY

DUC-SARRASIN & CIE SA

Très avantageux
VERNAYAZ
A louer
3½ pièces
Fr. 600.– + Fr. 110.–
Libre tout de suite
ou à convenir

FIDUCIAIRE
AGENCE IMMOBILIÈRE
MARTIGNY - (026) 22 63 21

Bravo!

S'investir totalement a été payant. Ce moment inoubliable signifie qu'un premier objectif est atteint et qu'il s'agit maintenant de relever d'autres défis. Il est alors bon de pouvoir s'ouvrir de ses projets d'avenir à une banque sûre et solide.

Réussir ensemble.

Union de Banques Suisses

AFFAIRES IMMOBILIERES

A louer à BEX, rue Centrale 43 et 45

magnifiques appartements de 3½ et 4½ pièces

dès Fr. 1050.– + charges.

Cuisine agencée et équipée.
Balcon, ascenseur.

Parking privé souterrain à disposition,
emplacement Fr. 90.–.

Pour visiter: M. Henriquez, tél. (025) 63 12 57.

Pour traiter:

Caisse de Pensions Migros
Ch. Rovéréaz 5, 1012 Lausanne, tél. 021/652 92 22

A vendre ou à louer

local commercial ou industriel

460 m², haut. 5 m., bordure route cantonale **à Sierre.** Conviendrait pour atelier et exposition.

Ecrire sous chiffre M 036-5261, Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.

036-005261

A vendre avec aide fédérale à Châteauneuf-Conthey

magnifiques appartements

– 4½ pièces 140 m²
dès Fr. 1 252.– par mois
Fonds propres Fr. 39 000.–

– 3½ pièces 90 m²
dès Fr. 975.– par mois
Fonds propres Fr. 32 000.–

Tél. (027) 22 83 40.

036-005350

Je cherche à louer dans le Valais central

un chalet de vacances

meublé, pour 5 personnes, avec confort.
Juin et juillet 1992 (évent. encore août 1992).

Tél. (037) 22 55 87.

17-753504

MARTIGNY
A louer
STUDIOS
Libres tout de suite.

FIDUCIAIRE
H. DINI & G. CHAPPOT
Rue du Simplon
1920 MARTIGNY
✆ (026) 22 64 81

Thyon - Les Collons

A vendre sur les pistes de ski

studios
3 pièces neufs

directement du propriétaire.

✆ (027) 31 41 25.

036-000880

Unique!
Devenez propriétaire d'un
magnifique 2½ pièces
à Savièse.

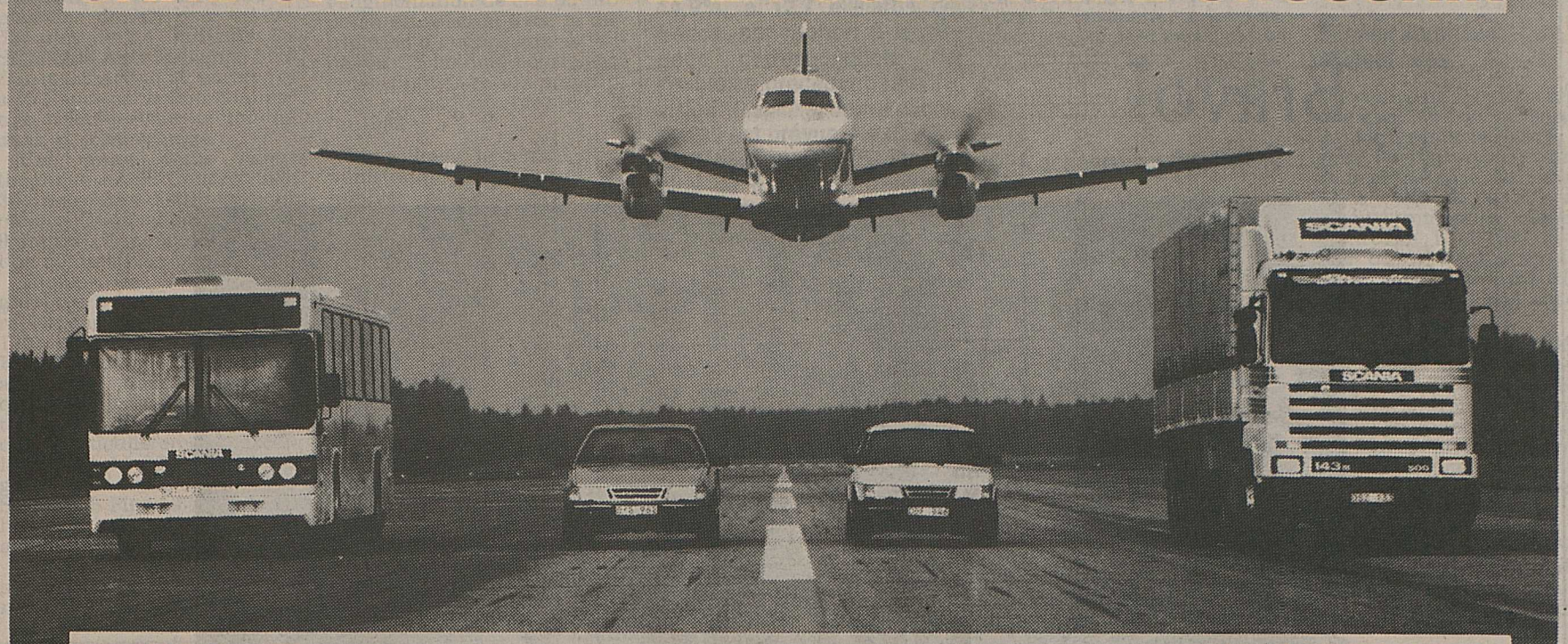
Pour le prix d'une location de Fr. 850.– par mois. Appartement en attique, ouvert au toit avec vue imprenable. Vente directe de l'entreprise.
Renseignements au ✆ (027) 86 49 77, M. Tissières.

036-005644

BIENVENUE A L'AÉROPORT DE SION, samedi 2 et dimanche 3 mai de 9 h 30 à 18 h

Venez découvrir toute la gamme **SAAB-SCANIA**
et visiter en exclusivité le

SAAB CITYLINER DE LA COMPAGNIE CROSSAIR

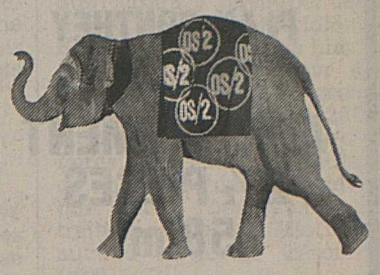


SAAB avec la complicité des garages: **SCANIA**

BLANC Arsène, Garage du Stade, rte des Ateliers 4, SION
URFER Claude, rte de Saillon, FULLY

SCARPAM S.A.
rte des Ateliers, SION

Le nouvel OS/2, il faut le voir pour le croire.



MANIFESTATION:
6.5.92, 14.00–18.00
Restaurant des Îles, 1950 Sion

Pour plus de précisions sur les démonstrations OS/2 et pour vous inscrire, il est nécessaire que vous téléphoniez au revendeur de votre choix.

IBM Business Partner

AVEC INFORMATIQUE S.A.
1950 Sion
Téléphone 027/22 32 83

Pour vos annonces: PUBLICITAS (027) 29 51 51

Le NF à Sion-Expo

Abonnez-vous au Nouvelliste

durant Sion-Expo et vous bénéficierez de
- 2 mois gratuits
- 1 entrée tribune D au stade de Tourbillon pour un match de championnat
- 1 pin's
- 1 petite annonce dans le marché du mardi

Cette offre est valable uniquement du 24 avril au 3 mai 1992 y compris, le cachet de la poste faisant foi.

Le soussigné souscrit un abonnement au NF dès ce jour jusqu'au 31 décembre 1992.

L'abonnement se renouvelle tacitement sauf révocation écrite un mois à l'avance.

Nom: .....

Prénom: .....

Adresse: .....

Localité: .....

No téléphone: .....

Signature: .....

Ce coupon est à remettre aux hôtesses du stand NF à Sion-Expo ou à retourner à l'administration du «Nouvelliste et FAV», case postale 680, 1951 Sion.

Venez jouer sur

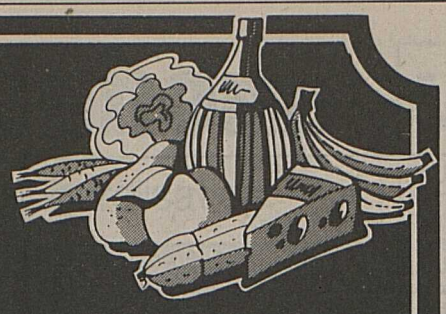
Vidéotex *2728#

notre concours **ciné-mystère**

Raphaële et Monique vous invitent au nouveau concours de dégustation

«Goûtons nos gouttes»

Des achats bien pensés – chez Famila!



Produits frais de qualité

Bananes kg **1.90**

Toni Crèmes-dessert 500g **1.45**

Tilsit rouge/vert à la coupe ou en portions 100g **1.50**

Asperges de France Ø 22 mm+ kg **7.50**

Jambon cru des Grisons coupé en barquette d'env. 80-110g 100g **4.95**

Produits frais en action du jeudi au samedi

Articles de marque à prix bas

Nescoré Sachets de remplissage 2 x 150 g **10.90**

Ouleveay PETIT BEURRE 360 g **2.95**

Dixan SUPER-COMPACT 2,2 kg **16.90**

Sinalco 1 litre **1.20**

Sais IDÉAL Huile végétale 1 lt **4.95**

Sais Special Crème d'huile végétale 5 dl **3.60**

Timotei shampoo Herbes 250 ml **3.60**

Offres spéciales sans concurrence

Merlot del Veneto amabile «GRAZIELLA» 1 litre **2.90** +dép.

BONNY Jus de Grapefruit en brique 1 litre **1.20**

REGINA Ravioli en sauce tomate 1/1 850 g **2.90**

Pensez... prix, qualité... environnement!

famila *à deux pas de chez vous!*

U-D PW-Zentrale

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

PATEK PHILIPPE GENEVE

Manufacture de renommée mondiale en constante expansion, cherche pour renforcer son équipe hautement qualifiée et pour travailler à domicile

HORLOGER(E)S RÉGLEURS(SES)

au bénéfice d'un Certificat Fédéral de Capacités (CFC) ou d'une formation jugée équivalente.

Excellente vue indispensable.

Les personnes intéressées, de nationalité suisse ou en possession d'un permis de travail valable, sont priées d'adresser leurs offres écrites avec curriculum vitae à:

PATEK PHILIPPE S.A.
Service du Personnel
41, rue du Rhône · 1211 GENÈVE 3
Tél. 022/310 03 66

Important bureau technique à Sion
cherche un(e)
comptable diplômé(e)
expérimenté(e), à temps partiel (1 à 2 jours par semaine), dans la quarantaine et plus, maîtrisant parfaitement l'informatique.
Faire offre manuscrite détaillée, avec curriculum vitae, références et prétentions de salaire ou tarif-horaire pour indépendants, sous chiffre V 036-5484, Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
P.S. Il ne sera pas répondu aux candidats(tes) ne correspondant pas au profil décrit ci-dessus.
036-005484

Restaurant-camping des Iles, Sion cherche
extras de service
samedi et dimanche.
Tél. (027) 36 51 10, M. Perrin.
036-005410

Restaurant du Port 1009 Pully
M. et Mme André Pelletier
Officier maître rôtisseur de la chaîne
Pour compléter la brigade, nous cherchons
★ **chef de service** ★
★ **chef de rang** ★
★ **sommelier(ère) pour terrasse** ★
★ **jeune cuisinier avec CFC** ★
Faire offres écrites ou téléphonez au **(021) 28 08 80**

Cherche
chef de partie
pour compléter brigade de cuisine. Entrée début juin.
Hôtel des Alpes, Joris Jean-Maurice, 1937 Orsières.
✆ (026) 83 11 01.
036-005291

Surdité Dardy SA

Spécialiste du domaine para-médical et des appareils pour malentendants, animant 7 centres en Suisse romande, notre Cliente souhaite développer l'activité de l'une de ses succursales valaisannes en confiant son exploitation à une

COLLABORATRICE-RESPONSABLE

Entreprenante et gaie, vous avez le sens du contact avec les personnes âgées, savez vous montrer accueillante et disponible, mais aussi convaincante et motivée par les résultats.

Agée de 30 à 45 ans, vous possédez une expérience de la vente et des travaux administratifs et avez le goût du commerce. Les responsabilités ne vous effraient pas et l'idée de développer une nouvelle activité vous plaît.

Nous vous offrons un travail intéressant et varié, une bonne formation de départ, le soutien d'une équipe positive et compétente, ainsi que de bonnes possibilités d'intéressement et de progression professionnelle.

Pour une première prise de contact, veuillez adresser votre offre à Monsieur Peter V. Molnar, auprès du cabinet MAN AGE SA, Route de Châtel-St-Denis 2a, 1807 Blonay. Discrétion garantie.

Nous cherchons
représentantes en bijoux et parfums
pour toutes les régions du Valais. Activité indépendante.
Tél. (027) 25 33 07.
036-005453

Dame avec permis C
cherche du travail la journée comme
serveuse ou nettoyages.
Tél. (027) 56 37 78.
036-005521

Relais du Rawyl à Champlan
cherche
sommelière
pour tout de suite. Débutante acceptée.
✆ (027) 38 23 19.
036-005281

Auberge des Collines à Pont-de-la-Morge/Sion
cherche
jeune sommelière
Congé samedi-dimanche. Horaire régulier. Possibilité de logement. Connaissances du service souhaitées. Sans permis s'abstenir.
✆ (027) 36 49 98, de 8 h 30 à 11 h.
036-005243

Jean Sacco & Cie S.A., Chippis
offre place d'apprentissage
d'employé(e) de commerce
Entrée: été 1992.
Possibilité de stage.
Les offres sont à adresser à: Case postale 175, 3965 CHIPPIS.
036-005044

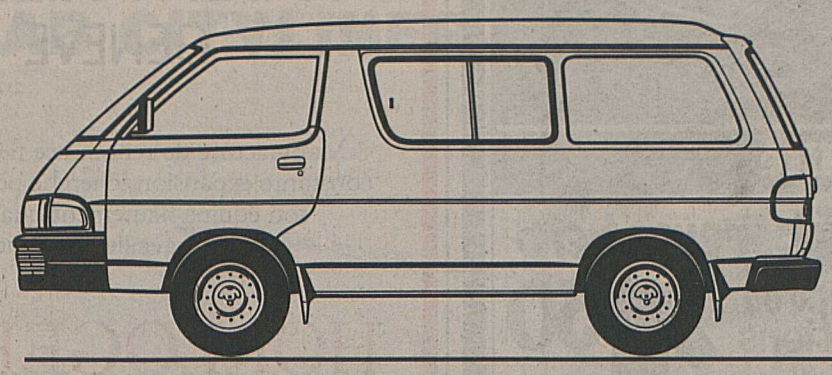
Maison de vins du Valais
engage à la commission
représentant
dans votre région.
Fortes commissions.
Faire offre en indiquant le rayon qui vous intéresse sous chiffre P 036-5473, Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
036-005473

Angleterre, pension de famille cherche
fille au pair
commis de cuisine
Tél. (0044) 58 06 48 52.
036-005363

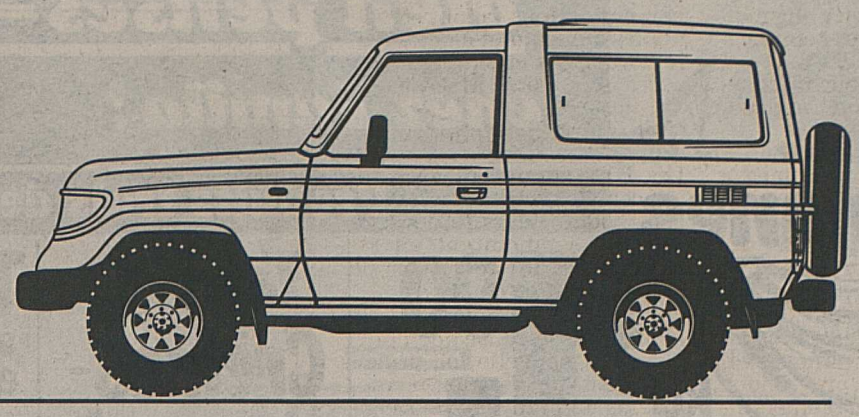
Chef d'équipe
10 ans d'expérience **cherche place dans entreprise de maçonnerie ou équivalent.** Libre tout de suite ou à convenir.
Ecrire sous chiffre L 036-5359, Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
036-005359

Bureau technique de Sion cherche
dessinateur(trice) en génie civil CFC
évt dessinateur-géomètre
pour travaux de génie civil variés de bureau.
Offres sous chiffre O 036-5438, Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
036-005438

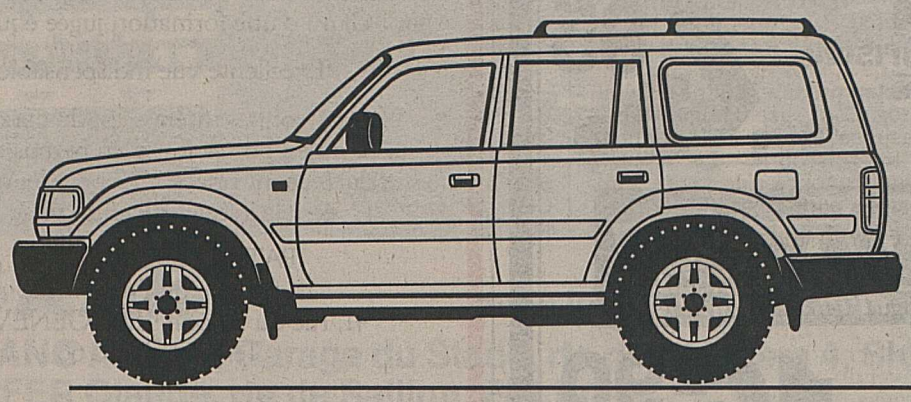
Jeune Haut-Valaisan cherche pour début août une place comme
boucher (type A)
Connaissances en français.
Tél. (028) 45 56 02, le soir.



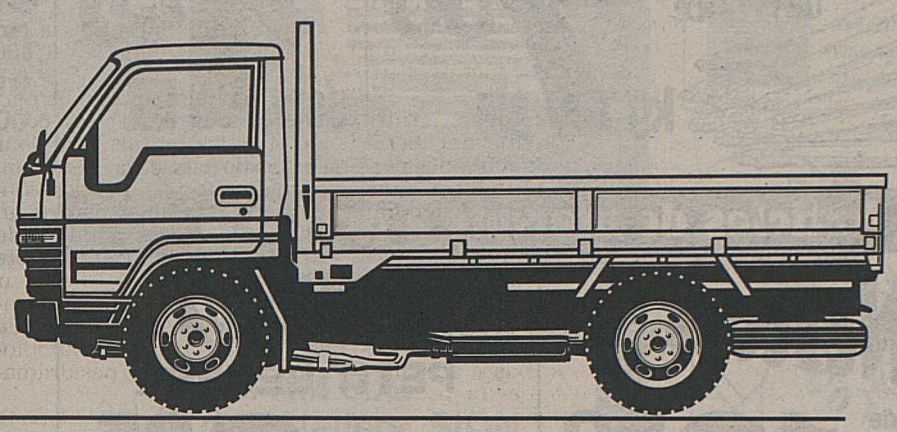
NOUVEAUTÉ: Liteace, 2 à 9 places, 895 kg de charge utile



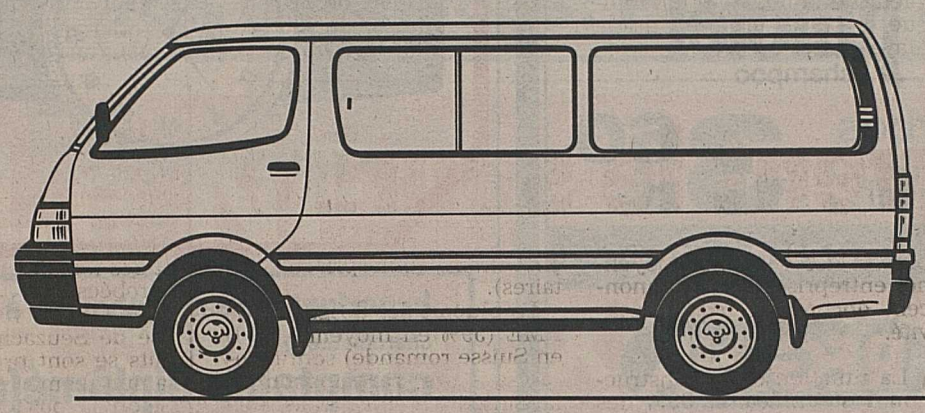
LandCruiser II 4x4, 5 à 8 places, 3 t de capacité de remorquage



LandCruiser Station Wagon 4x4, 5 à 8 places, jusqu'à 6 t de capacité de remorquage



Dyna 150, 3 places, 1680 kg de charge utile; 1980 kg, châssis nu



Hiace 4x2 ou 4x4, 3 à 16 places ou jusqu'à 2 + 23 places en car scolaire, jusqu'à 1225 kg de charge utile

Hilux 4x4, 2 à 5 places, jusqu'à 955 kg de charge utile; 1085 kg, châssis nu

Comment devient-on n° 1 en Suisse? Par la rentabilité.

Toyota est et reste le numéro un des utilitaires en Suisse. Pourquoi les utilisateurs de véhicules utilitaires légers sont-ils de plus en plus nombreux à opter pour cette marque? Parce que Toyota place la rentabilité au tout premier rang. Sa gamme de modèles jusqu'à 3,5 t comprend plus de 60 versions. De quoi trouver exactement ce qu'il vous faut. Grâce à leur prix attrayant, vous limitez d'autant vos investissements. Et leur technique moderne aidant, vous faites aussi des économies de maintenance. En outre, leur garantie de 3 ans ou 100 000 km vous évite des tracas et des frais. De surcroît, leur qualité proverbiale de Toyota, gage de longévité exceptionnelle et de valeur supérieure à la revente, sera des plus payantes à la longue, car elle se traduira par des amortissements réduits. Autant de solides raisons d'opter pour le numéro un des utilitaires en Suisse. Question de rentabilité!

LES MESURES D'ÉCONOMIE LES PLUS EFFICACES:

Liteace commerciale, fr. 23 390.–; fourgonnette, fr. 22 390.–. Hiace en plus de 34 versions; commerciale, à partir de fr. 26 990.–. LandCruiser II 4x4 FRP-Top, fr. 34 290.–; LandCruiser Station Wagon GX, fr. 49 950.–. Hilux Pick-up, fr. 26 390.–. Dyna 150 à plateau, fr. 30 950.–; châssis-cabine, fr. 29 950.–.

Je m'intéresse au modèle suivant: _____

Nom: _____

Prénom: _____

Adresse: _____

NP/localité: _____ 21

Prière de remplir et d'expédier à: Toyota SA, Service de publicité, 5745 Safenwil. Tous ces véhicules sont aussi disponibles en attrayant Multi-Leasing Toyota.

LA PERFECTION AUTOMOBILE

TOYOTA SA, 5745 SAFENWIL, 062-999 311

Les nouveautés du téléphone

1er mai: la loi sur les télécommunications entre en vigueur. Libéralisation.

BERNE. – Plus d'obligation d'acheter ou de louer son téléphone auprès des PTT: dès le 1er mai, chacun pourra acquérir librement son appareil (même principal) sur le marché libre. Un marché d'où les modèles illégaux (destinés à l'exportation) devraient être bannis. Mais où la concurrence devrait entraîner des baisses de prix.

Demain, la nouvelle loi sur les télécommunications entre en vigueur. Principale innovation pour le consommateur: il aura désormais le choix, même pour son télépone principal, entre les appareils des PTT ou ceux proposés par les concurrents privés de la grande régie. Dans ce dernier cas, il n'aura plus à payer de taxe de location (de 4 à 55 francs). En revanche, il devra toujours s'acquitter de la taxe de raccordement (entre 18 et 22 francs).

Baisses de prix

Cette dérégulation du marché devrait avoir des conséquences sur les prix, notamment entre autres pour les téléphones sans fil. Premier signe de l'effet concurrentiel attendu: dès le 1er mai, les PTT vont offrir leur modèle portable «Mesocco» à 983 francs au lieu de 1195 jusqu'ici.

Actuellement, l'offre de téléphones se répartit entre les 25 modèles des PTT (dont un sans fil) et les 33 «privés» autorisés (dont deux sans fil), indique Claude Gisiger, porte-parole des PTT. Le géant jaune devrait à l'avenir réduire sa gamme pour diminuer ses coûts de fonctionnement. «Nous allons rester fidèles à Ascom et à des appareils robustes et simples, sans esbrouffe», ajoute M. Gisiger.

Gros intérêt des fabricants

Les PTT annoncent ainsi renoncer au secteur des modèles «mode». Leurs futurs concurrents se montrent en revanche très intéressés par le marché qui s'ouvre.

«Nous avons déjà reçu 85 demandes de renseignements liées à la nouvelle loi, principalement de Suisse, d'Allemagne, de France et de Belgique», signale Gerhard Käser, chef de section de l'Office fédéral de la communication (OFCom), qui est désormais responsable de l'homologation des nouveaux modèles. Selon M. Käser, une quarantaine de cas devraient aboutir à une demande concrète d'autorisation.

Libéralisation n'est toutefois pas synonyme de liberté complète. Les fabricants doivent d'abord soumettre leurs appareils à des tests de laboratoire pour déterminer leur conformité au cahier des charges. Dès le 1er mai, les PTT vont transmettre à l'OFCom la gestion de ces prescriptions. Fait amusant: un seul laboratoire de tests existe actuellement en Suisse, celui des PTT à Ostermundigen.

Modèles illégaux

Du côté des téléphones sans fil, la nouvelle loi sonne le glas des modèles dits «pour l'exportation». Claude Gisiger estime à plusieurs dizaines de milliers le nombre d'appareils illégaux utilisés en Suisse (en regard des quelque 63000 «Mesocco»).

L'embarras du choix... keystone

Ces modèles «pour l'exportation» sont désormais complètement interdits, tant pour l'utilisation que la vente ou simplement l'exposition. «Nous allons ainsi perdre un chiffre d'affaires annuel de quelque 700000 francs, note Noele Di Lonardo, directeur de Noele TV. Nous avons encore des stocks importants de ces appareils non homologués, mais ce n'est pas dramatique.

La chaîne genevoise compte sur son magasin en zone transit de l'aéroport de Cointrin pour liquider ces téléphones désormais interdits en Suisse.

Reprise d'un ancien modèle

Consolation (?) pour l'utilisateur, Interdiscount offre, à l'achat d'un téléphone homologué (à 195 francs), un rabais de 50 francs en échange d'un ancien modèle, même s'il était illégal, précise Helga Rubik, responsable de la publicité d'Interdiscount. La société avait renoncé à la vente d'appareils pour l'exportation.

Chez Radio TV Steiner, on fait une promotion (à 750 francs) pour un sans fil homologué disponible à fin mai. Selon le directeur Meinrad Bettschard, sa chaîne a déjà revendu à l'étranger ses stocks d'illégaux et planifie aussi une offre d'échange pour les soldes.

Quant à Migros, elle ne prévoit pas d'action particulière en lien avec l'entrée en vigueur de la nouvelle loi, indique sa porte-parole à Zurich, Maya Amrein. *(ats)*

L'essence plus chère

ZURICH. – Le prix de l'essence va augmenter pour la seconde fois en trois semaines. Les principales compagnies pétrolières suisses, interrogées hier, ont annoncé une hausse d'un centime par litre de carburant sans plomb et de super pour les jours qui viennent. Le prix du diesel reste inchangé. L'augmentation est justifiée par des cotations plus élevées sur le marché libre de Rotterdam.

Cette nouvelle hausse des prix à la colonne mettra le litre de sans-plomb à 1 fr. 08 et le litre de super à 1 fr. 16, a indiqué hier le porte-parole de Shell Eric Zanetti. Alors que l'augmentation sera effective dès aujourd'hui chez BP, Avia, Shell et Aral, elle commencera demain chez Migrol. Esso n'avait pas encore pris de décision, mais l'augmentation est plus que justifiée, selon la compagnie.

La branche explique cette augmentation par les cotations plus élevées sur le marché libre de Rotterdam. Le prix de l'essence est monté depuis la dernière adaptation du 8 avril dernier de 215 à 219 dollars la tonne. De plus, le cours du dollar est actuellement significativement plus haut qu'au début du mois et les coûts du transport sur le Rhin ont légèrement augmenté.

Le prix de l'essence avait déjà augmenté d'un centime par litre le 8 avril dernier. Cette nouvelle adaptation est la cinquième de l'année en cours. *(ap)*

Vieille tente à caser

BERNE. – L'avenir de la tente imaginée par l'architecte tessinois Mario Botta a suscité une demi-douzaine de projets. Ceux-ci ont été adressés à l'Office fédéral de la culture (OFC). Un groupe de travail interdépartemental devrait les trier et soumettre une proposition au Conseil fédéral avant le début du mois de juillet, a déclaré mercredi à l'ATS un porte-parole de l'OFC.

Il a fallu renoncer à l'idée d'employer la tente de Botta comme «ambassadrice de la Suisse» dans des expositions itinérantes à l'étranger, a expliqué le porte-parole. Les frais de transport de la construction, symbole de 700e anniversaire de la Confédération, seraient trop élevés.

L'OFC n'a pas voulu révéler la teneur des projets qui lui sont soumis. Mais certains d'entre eux sont déjà connus: par exemple dresser la tente dans une grande ville tessinoise – Lugano, Locarno ou Bellinzone – ou la remettre à la jeunesse suisse pour des manifestations culturelles.

D'autre part, deux postulats avaient été adressés l'année dernière au Conseil national pour l'avenir de la construction. L'un proposait d'utiliser la tente pour des expositions itinérantes en Europe et l'autre suggérait d'en faire don à la fondation Pro Helvetia pour ses activités à l'étranger. *(ats)*

Cimetière sans pyramides

FRIBOURG. – Le poète singinois Franz Aebischer devra encore attendre avant d'ériger trois pyramides sculptées sur l'alpage Spielmannda, près du lac Noir, où il a commencé à enterrer des cendres funéraires.

Le Conseil d'Etat fribourgeois vient en effet d'approuver les deux recours interjetés contre l'autorisation spéciale, la deuxième du genre, accordée le 21 octobre dernier par la direction cantonale des Travaux publics.

L'argumentation du gouvernement fribourgeois, remise hier à la presse, tient en une lecture strictement juridique de l'article 24 de la loi fédérale sur l'aménagement du territoire (LAT). Ce dernier stipule qu'une autorisation de construire hors zone à bâtir peut être accordée seulement si le but de l'installation projetée exige une telle implantation, condition que ne rempliraient pas les sculptures de Franz Aebischer.

Selon le Conseil d'Etat, les pyramides en question – conçues par l'artiste fribourgeois Emile Angéloz – présentent bien une unité en soi, mais pas avec le paysage. Rien n'exige qu'elles soient installées sur l'alpage Spielmannda et nulle part ailleurs, au sens de la LAT. Et de préciser que cela n'a rien à voir avec les intérêts des recourants, dont les projets d'extension des remontées mécaniques voisines du Schwyberg sont connus: ils ne figurent plus dans le plan de zones légalisé de Cerniat, la commune fribourgeoise concernée.

Franz Aebischer, contacté hier par l'ATS, ne sait pas encore s'il va recourir auprès du Tribunal fédéral contre cette décision. Mais l'envie ne lui en manque pas. *(ats)*

Les PME retrouvent le sourire

BÂLE. – La majorité des petites et moyennes entreprises (PME) escomptent une stabilisation de la conjoncture pour ces six prochains mois. Mais les firmes de la construction, de l'automobile et des transports restent pessimistes, selon un sondage réalisé par la Société de Banque Suisse (SBS) auprès de 1500 PME et 100 grandes sociétés.

Les suppressions d'emplois vont se poursuivre. Tendance à relever, les PME se profilent comme le «pilier» du marché suisse du travail, tandis que le tiers des grandes entreprises envisagent de réduire leurs effectifs cet été.

Un retournement conjoncturel se dessine pour les grandes entreprises exportatrices, grâce à la lente reprise de la demande étrangère. En revanche, pour l'hiver dernier, la plupart des petites et moyennes entreprises (PME) annoncent encore un recul d'activité.

La situation de la construction reste précaire: 35% des professionnels interrogés ont subi une légère baisse, et 28% une forte baisse d'activité durant l'hiver 1991-1992. Les difficultés s'étendent à présent comme prévu au secteur de l'aménagement et du parachèvement (entreprises sanitaires).

La plupart des dirigeants de PME (59% en moyenne, 67% en Suisse romande) sont favorables à une participation de la Suisse à l'EEE. Mais 49% sont hostiles à une adhésion à la CE. A noter que 49% des Romands y sont favorables. La proportion des PME indécises est beaucoup plus élevée que chez les grandes entreprises.*(ats)*

Aide à la Croatie

Envoi de 160 tonnes de denrées alimentaires.

BERNE. – La Suisse va envoyer dès la semaine prochaine une aide de plus de 160 tonnes de denrées alimentaires en Croatie et en Bosnie-Herzégovine. Sur place, des logisticiens du Corps suisse pour l'aide en cas de catastrophes vont distribuer cette aide d'une valeur de plus d'un million de francs, a indiqué mercredi le Département fédéral des affaires étrangères (DFAE) à l'issue de la visite à Berne du vice-premier ministre croate Mate Granic.

De son côté, l'Office fédéral des réfugiés (ODR) diffère pour le moment le renvoi chez eux des ressortissants de Bosnie-Herzégovine dont la demande d'asile a été rejetée. La Croatie doit en effet faire face actuellement à un afflux croissant de personnes déplacées en provenance de la république voisine de Bosnie.

Quant aux ressortissants croates, ils peuvent regagner leur pays, a indiqué le Département de justice et police à l'issue d'un entretien entre Mate Granic et Peter Arbenz, directeur de l'ODR. Les réfugiés qui ont perdu leurs biens dans la guerre civile se verront octroyer une aide individuelle au retour.

M. Granic s'est également entretenu avec le secrétaire d'Etat Jakob Kellenberger. Les deux interlocuteurs ont évoqué la situation politique en Croatie et les récents événements en Yougoslavie. Ils ont souligné l'importance du respect des droits de l'homme et, tout particulièrement, des droits des minorités. *(ats)*

M. Kellenberger, à droite, salue M. Granic. keystone

La faîtière laitière

Une structure de commandement pour la mise en valeur du lait.

LAUSANNE. – Les études pour le regroupement des activités industrielles et commerciales des quatre grandes fédérations laitières de Suisse sont, pour la plupart, achevées. Leurs conclusions sont discutées par leurs organes. Orlait, fédération laitière vaudoise-fribourgeoise, a précisé hier à Lausanne que la restructuration devrait être approuvée par les assemblées des délégués respectives d'ici à cet été.

La société faîtière à constituer, propriété des fédérations laitières de Bâle, de Berne, de Vaud-Fribourg et de Zurich, avec comme raison sociale ToniLait S.A. et siège à Berne, commencera vraisemblablement son activité le 1er janvier 1993.

Elle détiendra les sociétés d'exploitation Interlait S.A. (Ostermundigen-Berne), Miba S.A. (Bâle), Orlait S.A. (Le Mont-sur-Lausanne) et Toni S.A. (Winterthour-Zurich), qui assureront, dans leur région, l'activité industrielle et commerciale liée à la mise en valeur du lait. Dépendra aussi de ToniLait, comme filiale nationale de production, la société Pierrot-Friola S.A.

Les fédérations laitières régionales maintiendront, de manière inchangée et autonome, leurs fonctions traditionnelles de défense professionnelle et de collaboration avec les producteurs de lait.

C'est en septembre 1991 que les quatre fédérations avaient décidé d'étudier une collaboration plus étroite dans la mise en valeur et la commercialisation du lait, sous l'égide d'une société faîtière commune. *(ats)*

Un salon de l'étudiant

GENÈVE. – Le premier Salon de l'étudiant et de l'enseignement a ouvert ses portes hier à Genève. Il s'y déroulera jusqu'au 3 mai, parallèlement au Salon du livre et de la presse. Plate-forme d'orientation scolaire et professionnelle, cette manifestation accueille les hautes écoles romandes et de nombreuses universités étrangères, notamment britanniques. Etudes, formation continue, orientation professionnelle, recherche du premier emploi, ce salon inédit s'est fixé pour tâche d'éclairer les arcanes des établissements d'enseignement supérieur.

Il intéressera en priorité les écoliers, les étudiants et les apprentis, soucieux de leur avenir. *(ats)*

Bigle!

SEUZACH. – Quelque 2000 montures de lunettes, environ 500 paires de lunettes solaires de marque et des longues-vues ont été dérobées par un inconnu dans un commerce spécialisé de Seuzach (ZH). Les faits se sont produits dans la nuit de mercredi à jeudi. Selon la police cantonale, le montant total du vol s'élève à près de 200000 francs.

En plus des lunettes, le malfaiteur a fait main basse sur le contenu des tiroirs, présentoirs et armoires du magasin. L'inconnu s'est intéressé à un appareil d'optique valant 20000 francs, qu'il a emporté, sans oublier des lunettes d'approche et différents accessoires: étuis et loupes notamment. *(ats)*

Exercice coûteux

BERNE. – La forêt de Balzers au Liechtenstein, incendiée au cours d'un exercice de l'armée suisse en décembre 1985, est en voie de guérison. Selon le Département militaire fédéral, 4,2 millions de francs ont été dépensés jusqu'à présent pour la réparation des dégâts. Deux millions et demi seront encore nécessaires jusqu'en 2015, a estimé le commissaire de campagne en chef Rudolf Buri. L'an dernier, plus de 4000 pins, mélèzes et aulnes ont été replantés. *(ap)*

Ecartez-vous!

LUCERNE. – Le système permettant de modifier l'écartement des roues des trains tout en roulant pourrait être utilisé sur la ligne ferroviaire prévue entre Montreux et Lucerne. La Conférence des responsables cantonaux et fédéraux concernés par le projet a demandé que cette possibilité soit examinée, a annoncé hier le Département lucernois des travaux publics.

Le système, utilisé par le train international espagnol Talgo, représenterait une solution de remplacement intéressante à l'actuel projet: la construction d'une voie étroite entre Montreux et Lucerne prévoyait jusqu'à maintenant la réalisation d'une voie spéciale longue de 58 kilomètres entre Zweisimmen et Interlaken. *(ats)*

Révision du droit du divorce

Le principe de la solidarité doit remplacer celui de la culpabilité.

BERNE. – Les divorces ne doivent plus se solder par un lavage de linge sale en public. Le projet de nouveau droit du divorce, que le Conseil fédéral a décidé de mettre en consultation hier, remplace le principe de la culpabilité par celui de la solidarité entre ex-époux. Un large fossé sépare le droit en vigueur depuis 1907 de la réalité d'aujourd'hui, où un mariage sur trois est dissous par un divorce.

Les cantons, partis politiques et organisations intéressées peuvent se prononcer jusqu'à la fin octobre sur cette révision. Le droit suisse du divorce est le plus ancien d'Europe. Le nouveau droit du divorce continue à considérer le mariage avant tout comme une institution, et non comme un simple contrat passé entre deux individus. Son échec définitif doit donc toujours être constaté par un tribunal. En revanche, le nouveau droit ne part plus du principe de la culpabilité. Il est souvent difficile de déterminer à quel époux imputer la faute et la décision est alors ressentie comme inéquitable.

Divorce à l'amiable

Le nouveau droit place donc au premier plan le principe fondamental de l'obligation de la solidarité après le divorce. Il introduit le divorce sur requête commune des époux. Deux auditions par le juge et un temps de réflexion de deux mois doivent permettre d'éviter un divorce précipité.

La suspension de la vie commune peut aussi être une cause de divorce. Le nouveau droit prévoit un délai de séparation de cinq ans. La dissolution immédiate du mariage reste possible lorsque des circonstances graves (violence par exemple) ou des facteurs objectifs (maladie mentale) remettent sérieusement en question le bien de l'union conjugale.

L'argent et les enfants

Le projet entend améliorer la situation de la femme divorcée, souvent lésée aujourd'hui si elle a interrompu son activité professionnelle pendant la durée du mariage. Les prestations de libre-passage acquises envers une institution de prévoyance professionnelle pendant le mariage seront en principe partagées par moitié au moment du divorce.

Lors du calcul des prestations dues d'un ex-époux à l'autre, le projet ne tient plus compte des fautes éventuelles. Seront déterminants des critères tels que la répartition des tâches pendant le mariage, la durée du mariage, les soins qui doivent être voués aux enfants et la possibilité de réinsertion professionnelle.

Le juge décidera comme jusqu'ici d'office de l'attribution de l'autorité parentale. Il aura la possibilité de la laisser aux deux parents à la fois. La condition du parent qui n'a pas la garde de l'enfant sera également améliorée. Il pourra être entendu avant des décisions importantes et se renseigner auprès de tiers (instituteurs, médecins) sur les événements qui touchent l'enfant. Ces dispositions s'appliquent également aux parents concubins.

Les cantons devront par ailleurs veiller à ce que les époux puissent s'adresser à des médiateurs. Ces services, qui existent déjà dans certains cantons, devront élaborer avec les parties une convention sur les effets du divorce et trouver des solutions appropriées pour les enfants.

La révision du droit du divorce est étendue à une simplification du droit de conclusion du mariage. La procédure de publication et d'opposition publique au mariage est ainsi supprimée. Enfin, la réforme améliore la protection des clients des agences matrimoniales. *(ats)*

Le Conseil fédéral en bref

Autres décisions du Conseil fédéral:

Nouveau directeur général des PTT: il a nommé Dieter Max Syz, un «manager» issu de l'économie privée, comme nouveau directeur général et président de la direction générale des PTT. Cet ingénieur de 52 ans, directeur à Alusuisse, succédera le 1er août à Rudolf Trachsel.

Comptes des CFF: il a adopté son message sur les comptes et le rapport de gestion des CFF en 1991. Pour la première fois depuis la mise en vigueur du mandat de prestations en 1987, les CFF n'ont plus été à même de couvrir leurs dépenses. Le Conseil fédéral a une nouvelle fois invité les CFF à revoir leur offre afin d'améliorer leur rendement. Cela implique la volonté de prendre des dispositions impopulaires et surtout de les appliquer. La régie doit notamment remplacer les lignes ferroviaires régionales à faible trafic par des services d'autobus, a indiqué mercredi le gouvernement dans son message concernant les comptes 1991 des CFF. Il a nommé l'actuel président du Conseil national, Hans-Rudolf Nebiker (UDC, BL) à la vice-présidence du conseil d'administration des CFF. Agé de 63 ans, M. Nebiker remplace Pierre Arnold.

La réforme du Parlement: il a pris acte de l'aboutissement d'un référendum contre la réforme du Parlement avec 55300 signatures valables sur les 60300 qui avaient été déposées. Pour les auteurs du référendum, la réforme est trop chère et peu efficace.

Entretiens de Watteville: il a fixé le programme des prochains entretiens de Watteville, qui auront lieu de 15 mai. La discussion entre le Conseil fédéral et les partis gouvernementaux portera sur le calendrier de traitement des questions européennes par le Parlement, sur les finances fédérales et sur la politique d'asile.

Hôtellerie-restauration: il a adopté son message sur une convention de la Conférence internationale du travail de 1991. Cette convention vise à améliorer les conditions de travail, la formation et les perspectives professionnelles dans la branche de l'hôtellerie et de la restauration.

Aide aux universités: il a décidé l'entrée en vigueur de la nouvelle loi sur l'aide aux universités avec effet rétroactif au 1er janvier dernier. Approuvée par le Parlement en mars 1991, cette loi règle en premier lieu le subventionnement des universités.

Aide au Cameroun: il a décidé de convertir en contributions non remboursables deux crédits de 10 millions de francs chacun accordés au Cameroun en 1984 et 1987.

Constructions militaires: il a approuvé un transfert de crédits de 370000 francs pour la construction d'une galerie de protection contre les avalanches sur la place de tir des blindés de Hinerrhein, dans les Grisons.

Terrains à Berne: il a approuvé un contrat d'échange en vertu duquel la Confédération cède à la ville de Berne une partie du parc Monbijou en échange d'un immeuble, situés tous deux dans la Ville fédérale. *(ats)*

Vaste programme

BERNE. – Après sa session hebdomadaire, le Conseil fédéral s'est réuni hier soir pour une séance extraordinaire à la maison de Watteville. Trois thèmes étaient à l'ordre du jour, comme l'a indiqué le vice-chancelier de la Confédération, Achille Casanova: le dossier européen (3e rapport sur l'intégration, traité sur l'EEE, programme Eurolex), la politique en matière de drogue et la position de la Suisse au Sommet de la terre (conférence de l'ONU sur l'environnement) qui se tiendra en juin à Rio. *(ats)*

En bref

Palais à l'étroit

BERNE. – Le jour même où était annoncé l'aboutissement du référendum contre la réforme du Parlement, la commission du Conseil national chargée du dossier a annoncé hier qu'elle avait décidé de suspendre momentanément sa demande de crédit d'étude pour un agrandissement du Palais fédéral. Dans une prise de position adoptée en mars, le Conseil fédéral s'était déclaré prêt à préparer un projet.

La commission, présidée par l'ancien président du Parti socialiste suisse Helmut Hubacher (BS), avait demandé dans son rapport présenté en février que cette question d'agrandissement du palais du Parlement soit traitée de façon urgente par les Chambres. Par la même occasion, elle demandait au Parlement de débloquer un crédit de 3 millions de francs pour une étude d'avant-projet.

Postomat en jaune

BERNE. – Celui qui dans la nuit de mercredi a tenté d'obtenir de l'argent liquide à l'un des quelque 400 postomat de Suisse a dû déchanter. En raison d'une défaillance technique au centre de calcul des PTT à Berne, les automates ont été hors service durant quelques heures, a expliqué hier Peter Portmann, porte-parole du département concerné aux PTT.

Chaque jour, près de 100000 personnes utilisent les services d'un postomat.

Meurtre

SCHLIEREN. – Un Yougoslave de 33 ans a tué sa femme, compatriote âgée de 25 ans, au domicile conjugal mardi soir à Schlieren (ZH). C'est le mari qui a appelé la police à 23 h 30. Les policiers ont trouvé la Yougoslave inanimée dans l'appartement. Tous les efforts pour la réanimer sont restés vains, a indiqué hier la police cantonale zurichoise. L'enquête devra établir les mobiles et les circonstances de ce meurtre.

Délit de fuite

GENÈVE. – Un automobiliste d'origine bernoise, âgé de 40 ans, se trouve sous les verrous à Genève pour avoir tué en France un cycliste septuagénaire dans un accident de la circulation. Le quadragénaire a pris la fuite, puis s'est constitué prisonnier deux jours plus tard à Genève. Sa détention préventive a été prolongée pour deux mois, mercredi, par la Chambre d'accusation de Genève.

L'accident s'est produit jeudi dernier vers 21 h 50 sur une route nationale française, à Sous-Bossey, près de la frontière genevoise. L'automobiliste s'est opposé en vain à son maintien en détention. *(ats)*

Cacophonie en Rey majeur

Omni - Rey fait perdre 100 millions à la Banque Cantonale de Berne.

BERNE. – La Banque Cantonale de Berne (BCB) a perdu 162 millions en 1991, dont 100 millions sur ses engagements envers Omni et Werner K. Rey. En raison de la crise de l'immobilier et de la récession, la banque a dû réviser à la baisse la valeur des crédits pour 395 millions. L'essentiel de ce montant sera perdu, a indiqué la BCB lors de sa conférence de presse de bilan hier à Berne. Et il n'est pas sûr que la situation s'améliore en 1992.

La BCB a puisé 489 millions dans ses réserves latentes pour créer les provisions nécessaires en 1991. Le cash-flow, en recul de 23,3 % à 70 millions, n'y a de loin pas suffi. Les pertes, amortissements et corrections de valeurs totalisent 558 millions (44 millions en 1990), dont 75 % pour les affaires immobilières (16 % pour les engagements de 130 millions envers Omni - Rey).

La banque dépend fortement de l'immobilier. Après la fusion avec la Caisse hypothécaire, les prêts hypothécaires ont augmenté de 808 millions à 15,4 milliards. Si la situation reste critique dans de secteur, la BCB devra effectuer en 1992 et peut-être en 1993 de nouvelles grosses corrections de valeurs, a dit Peter Kappeler, nouveau président de la direction.

Avec la dissolution des réserves latentes, le total des fonds propres a diminué de 145 millions à 875 millions. L'aide aux banques régionales bernoises en difficulté a grevé ce total de 100 millions. Manquent 105 millions pour remplir les exigences légales en matière de fonds propres.

La BCB doit redresser la situation d'ici à la fin 1992. «Une augmentation rapide et substantielle du capital de dotation de 365 millions est inéluctable», a estimé Jean-Claude Nobili, directeur adjoint. La BCB va proposer d'ici à l'automne au Grand Conseil de l'augmenter de 250 millions. A moyen terme, il sera doublé.

Le total du bilan a progressé de 1 milliard (+4,7 %) à 22,8 milliards en 1991. Il s'établit à 22,5 milliards à fin mars 1992. L'an dernier, les prêts à la clientèle ont augmenté de 622 millions à 18,2 milliards, et les fonds de la clientèle de 990 millions à 20,5 milliards. *(ats)*

Il était grand temps

Des mesures pour revitaliser l'économie suisse.

BERNE. – Dans la perspective de l'intégration européenne, le Conseil fédéral a décidé hier la création d'un comité interdépartemental chargé de présenter jusqu'au 28 septembre des mesures concrètes en vue de promouvoir l'attrait de la place économique suisse dans le contexte international. Pour le présider, il a prévu de nommer le directeur de l'Office fédéral des questions conjoncturelles, Hans Sieber.

Le Conseil fédéral entend ainsi concrétiser la volonté déjà exprimée sur ce sujet à diverses occasions, notamment dans le rapport sur la politique économique extérieure présenté en décembre dernier et dans les lignes directrices pour l'actuelle législature, a souligné le vice-chancelier de la Confédération Achille Casanova.

Ces mesures à court, moyen et long terme devront viser la libéralisation du marché du travail, l'industrie et le marché de la construction, ainsi que les transports et communications. Elles devront également tendre à la suppression des entraves à l'accès au marché qui existent dans les domaines des acquisitions des pouvoirs publics, des arrangements cartellaires et organisations analogues, de même que des normes techniques.

Afin d'améliorer aussi les conditions-cadres, le comité interdépartemental devra également étudier la formation professionnelle, le cas de l'agriculture – selon les termes du 7e rapport sur l'agriculture publié au début de l'année – et certains secteurs très réglementés, comme l'énergie, la protection de l'environnement ou la santé par exemple.

Avec les mesures qui pourront être réalisées, le Conseil fédéral entend mettre davantage en valeur les mécanismes du marché et renforcer par ce biais la compétitivité extérieure de la Suisse par un accroissement de la concurrence sur le marché intérieur. Ces mesures, estime le Conseil fédéral, sont nécessaires et vont dans le sens de la politique suisse d'intégration européenne. *(ats)*

Gros incendie à Lucerne

LUCERNE. – Un immeuble abritant un magasin et des bureaux a été la proie des flammes hier vers midi à Lucerne. Les combles du bâtiment ont entièrement brûlé. Le montant des dégâts devrait s'élever à plusieurs millions de francs. Les causes du sinistre ne sont pas encore connues. Peu avant, un autre incendie avait éclaté dans un immeuble voisin. Il a été éteint par une habitante.

L'alarme automatique du bâtiment de cinq étages a sonné à 11 h 30. Peu de temps après, un épais nuage de fumée s'est formé au-dessus de la vieille ville. Quelque 150 pompiers ont maîtrisé l'incendie en une heure. Un des hommes a été blessé durant l'intervention. Les combles de l'immeuble ont été détruits, le reste de l'immeuble a été sérieusement endommagé par l'eau.

L'origine de cet incendie n'est pas encore connue. Cinq minutes avant que l'alarme ne soit donnée, une habitante d'une maison des environs a éteint un autre incendie qui s'était déclaré dans les escaliers de son immeuble. Le feu avait pris dans une pile de cartons, a indiqué le service du feu lors d'une conférence de presse. Plusieurs incendies se sont produits ces derniers mois à Lucerne.

Intervention difficile

Le travail des pompiers a été rendu plus ardu par la proximité de la ligne de trolleybus Lucerne-Emmenbrücke qui passe devant le bâtiment. Le service du feu a également dû protéger une maison voisine datant de 1679. La circulation a été également sérieusement perturbée en ville.

Les voies d'accès à la N 2 ont dû être fermées. Les déviations ont provoqué de longues colonnes de véhicules. *(ats)*

Les combles du bâtiment ont entièrement brûlé. keystone

Eclipse suisse

BIENNE. – Les recherches de l'Ecole d'ingénieurs de Bienne pour la conception d'un nouveau véhicule à propulsion solaire vont s'interrompre à la fin avril, a annoncé hier le directeur de l'école Fredy Sidler. Championne du monde en 1990, la Suisse ne sera donc pas dans la course pour défendre son titre en 1993 en Australie.

L'interruption du projet résulte d'un manque d'argent. Elle avait déjà été annoncée à fin février. La Société suisse de micro-électronique et d'horlogerie S.A. (SMH) avait alors retiré le soutien de 600000 francs qu'elle prévoyait de verser, car aucun autre parrain n'avait été trouvé. Jusqu'au 30 avril, les salaires des cinq ingénieurs travaillant sur le projet ont été cependant versés par la société Swatch. *(ats)*

VEHICULES AUTOMOBILES

MARCHÉ DU SAMEDI
SIERRE zone industrielle Ile Falcon No 1

Vente de voitures de privé à privé

PROCHAIN SAMEDI: 2 MAI

GARAGE WILLY FOURNIER
3960 SIERRE - Tél. (027) 55 24 25
36-005062

A vendre **occasion à saisir**

Mitsubishi Canter 3,5 t

châssis cabine avec moteur, neuf.

Tél. (021) 964 60 58.

22-120-3346

Centre utilitaire camionnettes - bus - fourgons VW - Toyota et divers + 4×4
Marché de réelles occasions de différents modèles, garantis et expertisés.
Samedi ouvert jusqu'à 16 heures.
Garage de Muzot
3968 **Veyras**
Tél. (027) 55 12 25.

A vendre

Audi Coupé

1983, 193 000 km, bon état, exp.. Fr. 1500.–.

✆ (027) 23 34 12, dès 19 h 30.

036-005278

Ford Sierra break diesel

1987, dir. ass., exp., Fr. 14 900.– ou Fr. 350.– par mois.

Tél. (037) 45 35 00.

Occasions OK
Garantie 6 mois
petit fourgon Opel Combo diesel
Opel Corsa
1987, avec catalyseur
Opel Kadett D automatique
Lancia Delta 1,6 turbo
Ford Orion 1,6 injection
Opel Kadett 1,6
5 portes
Opel Kadett 1,6
4 portes.
Garage L. Tschopp, Chippis
Agence Opel + Isuzu
Tél. (027) 56 12 56.
036-005475

A vendre

2 super coccinelles

expertisées, dont 1 décapotable.

✆ (027) 41 18 04.

036-005075

Superbe

Harley Davidson FXWG 1340 cc

1980, pièces rares (anciennes séries), nombreux chromés, noire, options, état de neuf, expertisée, livrable en 24 heures. Fr. 25 000.–. Ferme justifiés.

Tél. Natel (077) 217 377 ou (021) 802 22 11, bip 1432.

22-006416

Porsche 911 Carrera

44 000 km, Fr. 49 800.– ou leasing.

Tél. (037) 62 11 41.

17-752632

Toyota Corolla GTi 16V

1988, exp., Fr. 10 900.– ou Fr. 210.– par mois.

Tél. (037) 45 35 00.

17-752816

Mercedes 350 SLC

1973, beau coupé, t.o., intérieur cuir, etc.

Mercedes 230

longue, 8 places, intérieur cuir, 1974, etc.

Reprise, facilités de paiement.

Jean Rey, Sion
✆ (027) 22 36 17.

036-005494

A vendre
Tracteur SAME 4×4, Minitauro 60, équipé d'un rotovator, 1 chargeur frontal, 1 charrue 2 socles, 1 scie circulaire.
Idéal pour paysagiste ou vigneron.
Prix **Fr. 13 000.–.**
S'adresser: PERRET S.A.
1373 Chavornay. Tél. (024) 41 44 22.
196-715069

Chaque occasion de Porsche est dorénavant une nouveauté mondiale.

Porsche vient de prendre une longueur d'avance sur ses concurrents en offrant une nouvelle prestation. Nous sommes en effet le premier constructeur d'automobiles au monde à vous offrir 12 mois de garantie sur votre occasion Porsche si vous achetez chez l'un de nos agents officiels. Et ce, pour tous les modèles à partir de l'année 86 et jusqu'à 200 000 km. De surcroît, avec cette voiture neuve d'occasion, nous vous offrons de l'or: notre Gold Card, l'assurance mobilité complète de 12 mois de Porsche. Pour tous renseignements complémentaires sur les voitures de valeur à neuf que vous pouvez acquérir au prix d'une occasion, vous pouvez vous adresser à tout moment à votre agent Porsche autorisé:

Arbon: Elite Garage Arbon AG, 071 46 46 10
Ascona: Ascocar SA, 093 35 77 66
Bâle: ASAG, 061 311 18 66
Bellinzone: Alramone SA, 092 25 35 45
Berne: AMAG, 031 42 52 22
Bienne: AMAG, 032 25 13 13
Bronschhofen/Wil: Edwin Kasper AG, 073 22 06 14
Büren a/A: Walter Käsermann, 032 81 12 10
Coire: Senn Automobile AG, 081 22 22 22
Chavornay: Oulevay SA, 024 41 48 21
Chiasso: Natale Beretta, 091 41 27 72
Clarens: Garage de la Grande Place 021 964 30 00
Fribourg: Gendre SA, 037 24 03 31
Genève: AMAG, Centre Porsche, 022 734 74 00
Jona: AMAG, 055 20 81 71
Laufon: Zbinden AG, 061 89 60 00
Lausanne: AMAG, 021 24 78 71
Lugano/Breganzona: Albisetti & Soldati SA, 091 56 35 35
Lucerne/Ebikon: AMAG, 041 34 81 91
Neuchâtel: Garage de Bellevaux, 038 24 28 24
Schaffhouse: AMAG, 053 25 55 55
Schinznach-Bad: AMAG-Service, 056 43 25 74
Sierre: Garage Olympic, 027 55 33 33
St-Gall: City Garage AG, Heiligkreuz, 071 25 84 74
St-Moritz: Auto Mathis AG, 082 3 12 13
St-Sulpice: Garage Haberthur & Fils SA, 021 691 54 50
Thalwil: Hans Kuhn, 01 720 47 48
Thoune: Stadion-Garage, 033 34 15 15
Volketswil: Mofag, 01 945 67 81
Wettingen: Autocenter Baschnagel AG, 056 26 11 70
Winterthour: Henri Roos AG, 052 203 60 31
Zoug: Autorondo AG, 042 41 34 34
Zurich: AMAG, Ueberlandstrasse 166, 01 325 45 45
Zurich: ASD, Hohlstrasse 536, 01 432 00 00
Zurich: H.U. Eugster, Nordstrasse 124, 01 362 08 06

AMAG, importateur de Porsche, 5116 Schinznach-Bad

Le semi-remorque 410 DS, avec moteur diesel de 70 kW (95 ch) optimisé au niveau des gaz d'échappement, offre un poids total de charge de 6,6 t.

Transportez la charge d'un camion avec un permis de voiture.

Mercedes-Benz
Véhicules utilitaires

T5

Pont-de-la Morge: Garage Saurer SA, Rue des Peupliers, Tél. 027 35 11 41.

Martigny-Croix: L. Gay-Crosier, Garage des Dranses, Tél. 026 22 30 23. **Martigny-Croix:** R. Pont, Garage Transalpin, Carrefour de la Forclaz et du Gd. St-Bernard, Tél. 026 22 28 24. **Sion:** Ch. Hediger, Batassé, Tél. 027 22 01 31. **Sion:** Michel Zuchuat, Garage Zénith, 140, rue de Lausanne, Tél. 027 23 32 32.

Un monde surpeuplé

PARIS. – La Terre comptera dix milliards d'habitants en l'an 2050, selon les prévisions de l'ONU, et il est grand temps de mettre en place des politiques plus efficaces de limitation de la population.

Au cours des prochaines décennies, «l'humanité s'accroîtra à un rythme sans précédent dans l'histoire», a déclaré hier Lamine N'Diaye, directeur de la division Afrique du FNUAP (Fonds des Nations Unies pour la population), qui présentait le rapport annuel de l'organisation.

Selon les prévisions les plus probables du FNUAP, au cours des dix prochaines années la Terre comptera 97 millions d'habitants supplémentaires chaque année: cela fera 5,48 milliards à la mi-1992, 8,5 milliards en 2025, 10 milliards en 2050 et 11,6 milliards en 2150.

Le FNUAP prévoit cependant une hypothèse plus optimiste et une plus pessimiste, selon l'efficacité que pourront avoir les politiques de limitation de la population: dans un cas 8,5 milliards d'habitants en 2050 puis une baisse, dans l'autre 12,5 milliards (et 20,7 un siècle plus tard).

Pour éviter la catastrophe – et parvenir à l'hypothèse la plus optimiste – le FNUAP préconise la mise en œuvre «d'un programme suivi et concerté, qui devrait commencer immédiatement» dans le tiers monde: lutte contre la pauvreté, politiques de limitation des naissances et de réduction de la taille des familles, accès plus grand des femmes aux soins et à l'éducation. Plus que par des mesures économiques, c'est par l'éducation des femmes que les progrès de limitation des naissances seront le plus sensible, estiment les spécialistes.

Mais le problème de la démographie galopante de la planète ne pourra se résoudre qu'au niveau planétaire: pour l'instant, les politiques démographiques ne peuvent se mettre en place qu'avec l'accord et la coopération de chaque pays. Le FNUAP finance de nombreux programmes et «dans le monde en voie de développement, des programmes de population existent partout», a souligné M. N'Diaye. «Le problème, c'est la performance, l'efficacité de ces programmes», au niveau de chaque pays et au niveau mondial.

Des progrès sont faits: la proportion des populations vivant dans la pauvreté absolue est passée, en quinze ans (1970-1985), de 52 % à 44 %. Mais ces progrès ne sont pas suffisants: en valeur absolue, le nombre de ces pauvres a augmenté de 212 millions dans la même période.

Bien sûr, ce sont les pays pauvres (Afrique et Asie surtout) qui feront augmenter la population mondiale: alors que le FNUAP prévoit pour 2025 une population de 60,4 millions d'habitants pour la France (contre 56,1 actuellement), 343,4 pour la CEE (contre 341,1) et 299,9 pour les Etats-Unis (contre 249,2), l'explosion démographique se fera sentir dans des pays comme l'Inde (1442,4 millions en 2025 contre 853,1 actuellement), le Brésil (245,8 contre 150,4), l'Ethiopie (126,6 contre 49,2), l'Algérie (52,0 contre 25,0), etc. *(ap)*

Blocage à Washington

WASHINGTON. – Trois jours après l'ouverture lundi des discussions israélo-arabes de paix dans la capitale américaine, les premiers signes du blocage que Washington voulait éviter sont apparus. Les délégations arabes ont multiplié hier les déclarations soulignant l'absence totale de progrès dans cette cinquième session bilatérale, en dépit des démonstrations israéliennes d'optimisme que les faits n'ont pas justifié pour le moment.

Le chef de la délégation palestinienne aux négociations avec Israël, Haïdar Abdel Chafi, a affirmé qu'il n'y a eu «aucun progrès» et que son seul sujet de satisfaction était que les négociations se poursuivent.

Les Palestiniens ont répondu hier à la proposition israélienne de tenir des élections municipales dans les territoires occupés de Cisjordanie et Gaza, en répétant simplement qu'ils s'en tenaient à leur propre projet d'autonomie dans les territoires. Ce projet, présenté à la session de février à Washington, prévoit des élections législatives générales.

Jusque-là très discret, le chef de la délégation libanaise, M. Souheil Chammas, a accusé hier les Israéliens de «refuser d'envisager leur retrait du Liban-Sud et de brandir la menace d'une attaque meurtrière». *(ats/afp)*

Adieu au «tsar»

SAINT-PÉTERSBOURG. – Les funérailles du grand-duc Wladimir Kirillovitch Romanov, chef de la maison impériale de Russie, ont attiré mercredi une foule de badauds et de croyants venue rendre un dernier hommage à l'héritier des tsars. La cérémonie a eu lieu sous l'égide du patriarche Alexis II, dans la cathédrale Saint-Isaac de Saint-Pétersbourg.

Le grand-duc, décédé le 24 avril à Miami à l'âge de 74 ans, avait exprimé le vœu de reposer sur sa terre d'origine. Son cercueil, enveloppé du drapeau impérial bleu brodé de l'aigle à deux têtes, a été exposé sous la grande coupole de la cathédrale Saint-Isaac, la plus somptueuse des églises de Saint-Pétersbourg.

L'héritier du trône impérial, le petit Gueorgui, grand-duc de Russie, était présent aux côtés de sa mère, la grande duchesse Marie Vladimirovna. Quelques familles de nobles russes réfugiés en France après la révolution bolchevique de 1917 entouraient la veuve du grand-duc Wladimir, la princesse Leonida Gueorguievna Bagration-Moukhransky.

Wladimir Romanov, né en Finlande en 1917, a vécu une enfance errante en Europe, entre l'Allemagne, la Suisse et l'Espagne, avant de s'installer en Bretagne, dans l'ouest de la France. Son père, Cyrille Vladimirovitch, cousin de Nicolas II exécuté en 1918 par les bolcheviques, s'était autoproclamé héritier du trône en 1924. *(ats/afp)*

Le cercueil est resté ouvert pendant la cérémonie. ap

La Crimée «insatiable»

Plus que l'autonomie, l'indépendance.

KIEV. – Le Parlement ukrainien a adopté hier une loi accordant une autonomie sans précédent à la Crimée, mais ces concessions pourraient ne pas suffire à éviter un référendum sur l'indépendance de la péninsule.

«La République de Crimée constitue une partie autonome de l'Ukraine et décide de manière indépendante sur toutes les questions», dit le texte approuvé à une forte majorité. Cependant, la moitié environ des vingt-deux députés représentant la Crimée ont claqué la porte pendant les débats, disant qu'ils voulaient l'indépendance et pas une simple autonomie.

Le présidium du Parlement de Crimée a reconnu ce mois-ci la validité d'une pétition signée par plus de 246000 personnes et réclamant un référendum sur la question suivante: «Etes-vous favorable à une république de Crimée indépendante en union avec d'autres Etats?»

La Crimée a été cédée par la Russie à l'Ukraine en 1954 comme cadeau d'anniversaire» marquant trois siècles d'union entre les deux républiques. Depuis l'éclatement de l'Union soviétique, en décembre, certains députés du Parlement russe ont mis en cause la légalité de cette cession. La plupart des 2,5 millions d'habitants de la Crimée sont de souche russe. *(ats/reuter)*

Allemagne: durcissement

Dures accusations contre le gouvernement Kohl.

BONN. – La vague de grèves a continué de s'étendre hier dans toute l'Allemagne occidentale, avec une série de débrayages dans la métallurgie. Ces derniers ont ajouté à la pagaille créée par les grévistes du secteur public, notamment dans les transports, qui avaient cessé le travail au début de la semaine.

Le mouvement de grève dans les services publics ne concerne pas l'ex-RDA car les employés des services publics des deux anciennes Allemagnes font l'objet d'accords salariaux distincts.

A l'appel du principal syndicat de la métallurgie, IG Metall, quelque 130000 ouvriers de la métallurgie ont observé des arrêts de travail ponctuels. Ils ont ainsi rejoint les rangs de quelque 130000 salariés des transports, des postes, des services municipaux et des hôpitaux déjà en grève depuis le début de la semaine, notamment à Munich et dans plusieurs villes des bords du Rhin.

Le centre financier de Francfort s'est aussi ajouté à la liste des grandes villes touchées par l'arrêt des transports publics et en proie aux embouteillages, à l'appel du syndicat de la fonction publique OeTV. A Hambourg, dans les services postaux, en l'espace de quarante-huit heures, de 10 à 12 millions de lettres et 200000 colis étaient en souffrance hier.

Les grèves d'IG Metall, qui revendique comme OeTV des hausses salariales de 9,5%, ont commencé à minuit dans la région de Hanovre. Des dizaines de milliers d'ouvriers d'une bonne centaine d'entreprises ont entamé hier des grèves d'avertissement, a fait savoir le syndicat.

Le gouvernement estime quant à lui ne pas pouvoir accorder de hausses de salaires supérieures à 4,8% en raison des fonds nécessaires à la reconstruction de l'Allemagne orientale. Après trois jours de grève, on déclarait cependant hier de source proche des négociateurs patronaux que des négociations pourraient reprendre après le 1er mai entre employeurs et syndicats des services publics.

Les Allemands, qui n'avaient pas connu de grève aussi dure depuis près de vingt ans, prennent leur mal en patience, mais n'hésitent pas à attribuer la responsabilité de leurs malheurs, notamment dans les transports, au chancelier Helmut Kohl et à son parti. Nombre d'Allemands interrogés à Bonn ou à Francfort disent soutenir les grévistes contre le gouvernement, ouvertement accusé d'avoir volontairement minimisé le coût de la réunification. *(ats/afp/reuter)*

En bref

Massacres au Sri Lanka

COLOMBO. – Des musulmans ont tué mercredi 56 Tamouls dans deux villages du nord-est du Sri Lanka en représailles à une action des Tigres de libération de l'Eelam tamoul (LTTE). Ces derniers avaient tué auparavant à la hache 59 civils dont une trentaine d'enfants dans un village à majorité musulmane et cinghalaise voisin, a annoncé l'agence officielle Lankapuvath, à Colombo.

Putsch en Sierra Leone

FREETOWN. – Une junte militaire composée de cinq membres et appelée le Collectif des officiers et soldats patriotes des forces armées sierra-léonaises a affirmé hier avoir pris le pouvoir à Freetown après une série d'accrochages dans la matinée.

La déclaration, diffusée par une radio privée, a été lue par le capitaine Valentine Strasser. Le collectif affirme avoir voulu mettre fin à l'oppression et à la gabegie du gouvernement du Parti du congrès de tout le peuple (APC). Selon des sources à Freetown, le président Joseph Momoh est en sécurité et se trouve dans sa résidence de Freetown. La junte a pris, selon ces sources, le contrôle total de la présidence. *(ats/afp)*

Milan: encore des arrestations

MILAN. – La police italienne a procédé à quatre nouvelles arrestations dans le cadre de l'enquête sur les pots-de-vin de Milan, portant à quinze le nombre de personnes incarcérées, ont indiqué mercredi les responsables de l'enquête. Cette affaire de corruption, la plus importante à Milan depuis la Seconde Guerre mondiale, préoccupe également la justice tessinoise.

L'on s'attend maintenant à de nouveaux développements touchant cette fois les milieux politiques lombards.

Europe: menaces sur l'automobile!

BRUXELLES. – L'industrie automobile européenne doit s'adapter et mieux s'organiser pour affronter le péril de la concurrence japonaise, a estimé hier la commission européenne, qui veut aider ce secteur sans encore spécifier comment.

L'automobile européenne, qui emploie deux millions de personnes, représente 40% de la production et de la consommation mondiale, le plus grand marché de la planète, mais elle connaît des problèmes de productivité: il faut trente-cinq heures pour produire une voiture de grande série en Europe alors que dix-sept suffisent au Japon. *(ap)*

Le calme revient à Kaboul

Hekmatyar semble avoir perdu la partie.

KABOUL. – La vie semblait reprendre ses droits hier dans les rues de Kaboul après la reddition au cours de la nuit précédente des extrémistes du Hezb-e-Islami retranchés dans les bâtiments du Ministère de l'intérieur.

Les combats très violents, opposant partisans de Gulbudin Hekmatyar et miliciens loyaux au conseil intérimaire investi du pouvoir, ont duré trois heures mais n'ont fait qu'un seul blessé, selon un commandant des moudjahidine. Environ 260 membres du Hezb-e-Islami ont été faits prisonniers. Selon le premier ministre pakistanais Nawaz Sharif, Hekmatyar lui a déclaré que tous ses combattants avaient reçu l'ordre d'arrêter les combats.

La reddition, intervenue quelques heures après l'arrivée de plusieurs milliers de rebelles musulmans à Kaboul, laisse présager un arrêt des combats après quatre jours de violents affrontements pour le contrôle de la capitale afghane.

De fait, seules quelques explosions et des coups de feu isolés ont été entendus hier. Les habitants de Kaboul sont revenus dans les rues de la ville pour faire leurs courses. L'eau et l'électricité restent toutefois coupées dans la majeure partie de la capitale.

Sur le terrain, la coalition modérée de moudjahidine dirigée par le commandant Ahmed Shah Massoud contrôle environ 90% de Kaboul. Hier matin, des miliciens fidèles au nouveau gouvernement ont interpellé et exécuté un homme soupçonné d'être un agent du Khad (ancienne police secrète). Son corps a été abandonné à côté du bâtiment en ruine du Ministère de l'intérieur.

Selon l'antenne à Paris de son mouvement Jamiat-e-Islami, M. Massoud restait attendu dans les heures qui viennent à Kaboul, au plus tard ce matin.

Un bilan de la Croix-Rouge mardi matin, faisait état de 15 personnes tuées et près de 300 autres blessées dans les affrontements. *(ap)*

Bosnie: comment chasser l'armée?

BELGRADE. – Des annonces contradictoires se sont succédé hier en Bosnie-Herzégovine, où les affrontements se sont poursuivis: l'agence Tanjug a annoncé que la défense territoriale bosniaque avait ordonné de lancer des opérations militaires contre l'armée serbo-fédérale – qui avait auparavant refusé de quitter la république – mais a été démentie peu de temps après par le commandant des forces bosniaques.

A Lisbonne, le président bosniaque, Alija Izetbegovic, a par ailleurs annoncé que les discussions multilatérales sur l'avenir de la Bosnie-Herzégovine doivent commencer prochainement. A Helsinki, les représentants de la Conférence sur la sécurité et la coopération en Europe (CSCE) n'ont pu dégager aucune position commune concernant l'éventuelle expulsion de la Yougoslavie de l'organisation regroupant 51 pays.

«La défense territoriale n'a pas le droit de déclarer la guerre à l'armée yougoslave», a déclaré le colonel Hassan Efendic, son commandant, intervenant à la Télévision de Sarajevo, nonante minutes après l'annonce de l'agence Tanjug pour la démentir. «C'est de la responsabilité d'autres organes de l'Etat.»

Tanjug avait rapporté que la défense bosniaque, composée de Croates et de musulmans, avait reçu l'ordre «d'entamer les combats sur tout le territoire de la Bosnie-Herzégovine», contre l'armée serbo-fédérale, et de bloquer toutes les routes pour l'empêcher d'acheminer armes et renforts. Selon l'agence Tanjug, la défense territoriale avait également appelé au blocus de toutes les casernes fédérales.

Armée serbo-bosniaque...

Dans une lettre adressée à la présidence bosniaque, le chef de l'armée fédérale, le général Blagoge Adzic, avait auparavant expliqué que les effectifs de l'armée présents en Bosnie-Herzégovine sont composés à 90% de Serbes mais aussi à 80% de ressortissants de Bosnie-Herzégovine. Les quelque 100000 soldats, par conséquent, «ne peuvent pas se retirer de Bosnie-Herzégovine. Ils n'accepteront pas non plus d'être placés sous commandement bosniaque».

Le commandant des forces serbo-fédérales en Bosnie, le général Milutin Kukanjac, avait auparavant qualifié d'«irresponsable et invalide» le décret présidentiel ordonnant leur retrait. C'est pourtant une condition posée par la CEE pour la reconnaissance de la nouvelle Yougoslavie proclamée lundi par la Serbie et le Monténégro, a rappelé le ministre portugais des Affaires étrangères Joao de Deus Pinheiro. Les ministres des Douze, dont Roland Dumas, doivent se réunir demain et samedi à Bruxelles pour examiner la question de la reconnaissance.

Violents combats

Sur le terrain, la détérioration de la situation a entraîné le retrait d'observateurs de la CEE des villes de Banja Luka, Bihac (nord) et Tuzla (nord-est). Ils se sont repliés en Croatie voisine. Il s'agit, selon la CEE, d'un retrait temporaire, susceptible de devenir permanent si les combats se poursuivent.

De violents affrontements ont par ailleurs été signalés dans les environs de Bosanska Krupa, ville à majorité musulmane située dans l'ouest de la Bosnie-Herzégovine. Selon la presse locale, les cadavres jonchent les rues et les destructions sont importantes.

Dans le sud, Mostar a été pilonnée jusqu'à l'aube par l'armée fédérale, et huit personnes ont été tuées selon la Radio de Sarajevo. Les tirs ont repris en début d'après-midi sur cette ville où la population était à 40% musulmane, 40% croate et 20% serbe. Depuis le commencement des combats début avril, quelque 65000 habitants – sur 100000 – ont fui.

A Sarajevo, la capitale, la faim menace: il ne reste plus selon les experts que deux semaines de vivres. La France et l'Autriche doivent mettre en place un pont aérien à partir d'aujourd'hui. *(ap)*

Nouvelliste
VALAIS

CHABLAIS
MARTIGNY
SION
SIERRE
HAUT-VALAIS

Un créneau chablaisien 14
Au Pays du Saint-Bernard 16
Préparatifs à Arolla 18
Déviation et tunnel 21
Papier: collecte rentable 22

Cet emplacement publicitaire est à votre disposition
Pour tout renseignement: (027) 295 151, interne 211

C'est tout le Valais qui paiera

La note de la protection des eaux sera salée: à la caisse en tête, les cantons alpins.

Grande Dixence, barrage vide et turbines muettes. Le meilleur symbole pour mettre en évidence le danger concret que représente la votation du 17 mai sur la protection des eaux, pour les aménagements alpins. Si l'initiative passe, il faudra renoncer à un bon tiers de la production du barrage. Avec la loi, la perte est évaluée entre 10 et 15%. Dans les deux cas, un autogoal écologique puisqu'il faudra puiser cette énergie ailleurs, dans le nucléaire étranger ou dans le thermique. Bonjour l'environnement.

Par François Dayer

Au pied du grand barrage, devant un parterre de journalistes, les électriciens avaient choisi d'exprimer leur inquiétude à travers les collectivités très directement visées par la double votation. «Nous autres habitants de la montagne sommes pour l'équilibre des écosystèmes, la protection du paysage et le maintien de toutes les espèces animales. Cependant, à qui servirait cette nature si l'homme ne pouvait plus y résider?» Le président d'Hérémence, Francis Dayer, parle en connaissance de cause: des bisses prestigieux aux deux barrages du val des Dix, toute l'histoire de sa commune est liée à la domestication de l'eau et à son utilisation pour le bien collectif. Sans que cette activité n'empêche le développement touristique ou la sauvegarde d'un environnement enviable.

La Dixence alimentée par les torrents, dès quelques centaines de mètres en aval du barrage. nf

Vingt millions de redevances

Président du Grand Conseil et Hérensard engagé dans la défense de l'hydroélectricité, Dominique Sierro pose le problème en termes économiques. Les contraintes de l'initiative sont plus graves que celles de la loi, mais toutes deux conduisent au même résultat à terme: l'abandon d'une part colossale – entre 10 et 30% – de la production des aménagements. «Il ne faut pas se leurrer, quelqu'un devra payer la casse, à commencer par le consommateur qui verra le kilowattheure augmenter jusqu'à 3 centimes, soit de 20 à 30%».

Mais pour M. Sierro, les conséquences sont bien plus graves sur le plan général. La baisse de revenu sur les redevances hydrauliques pourrait atteindre 20 millions par année, pour le Valais seulement. La perte de valeur du droit de retour des aménagements aux collectivités serait de l'ordre de 5 milliards, sans compter un affaiblissement certain de la position économique du Valais, sur le plan industriel. «Ces nouveaux textes sont tout simplement inutiles, estime le grand baillif. La législation actuelle permet déjà une protection efficace des cours d'eau et donne aux autorités les moyens de garantir des débits suffisants dans les rivières.»

Processus piégé

Pour Raphaël Morisod, chef du service des forces hydrauliques au département de l'énergie, notre système parlementaire a été piégé dans cette affaire. Sous la pression d'une initiative extrémiste, les Chambres ont fixé des débits résiduels dans la perspective d'un retrait de l'initiative, retrait qui n'est finalement pas intervenu. Ce qui fait qu'au lieu de se trouver en présence d'une alternative en matière de protection des eaux, le citoyen se voit proposer deux textes qui vont, à quelques nuances près, dans le même sens. «C'est pourquoi il ne faut pas hésiter à rejeter en bloc les deux textes également pernicieux. Si elle est moins contraignante, la loi retient pour les débits résiduels une formule mathématique rigide applicable à tous les cours d'eau et fleuves de Suisse, comme si la nature pouvait se régler sur le papier.»

Le tableau ci-après donne un aperçu des incidences des deux textes pour le Valais, à partir d'une production annuelle de 9840 GWh:

	Loi	Initiative
Perte de production	1230 GWh	2570 GWh
Augmentation du prix	1,7 ct/kWh	3,5 ct/kWh
Perte de redevances	10 millions	20,5 millions

Galeries et conduites sont examinées complètement. nf

Il faut savoir que si le secteur hydroélectrique occupe un peu moins de mille personnes dans le canton, les conditions de fourniture d'électricité à des prix favorables sont vitales pour les 7400 places de travail de la grande industrie. Les augmentations de prix telles qu'évaluées donneraient assurément le coup de grâce à toute la production d'aluminium en Valais.

La baisse de 13 à 27% des redevances hydrauliques pèsera en plus sur les collectivités publiques qui vont se trouver devant un droit de retour dévalué d'autant. Cette baisse de valeur du patrimoine hydroélectrique est estimée aux environs de 5 milliards. Quant au prix du kilowattheure, il ne peut qu'augmenter dans la perspective où le volume d'énergie produit est en baisse sans que les coûts d'exploitation ne suivent la même courbe.

«Ces effets économiques désastreux sont à mettre en balance avec le bénéfice escompté pour ces mesures, estime M. Morisod. De tels sacrifices sont disproportionnés par rapport aux améliorations apportées à la nature et au paysage qui, contrairement à ce que d'aucuns prétendent, n'ont pas été systématiquement altérés ou enlaidis par la réalisation des aménagements hydroélectriques.» □

FORUM

Tout réside dans la tonalité

Musicien et menuisier dans l'âme, Michel Gaugaz s'est lancé dans la facture des cors des Alpes depuis 1984. Sa retraite arrivant en 1989, il a préparé son futur pour ne pas rester inactif. D'abord tourneur sur bois, il s'est attelé aux cors par la curiosité du métier, par le plaisir que confère la musicalité de l'instrument. La longueur donne au cor des Alpes sa tonalité. Pour M. Gaugaz, tout est une question de tonalité, donc de la bonne longueur, au demi-centimètre près.

Par Doris Dillmann

Les salutations sont à peine consommées que l'Aiglon Michel Gaugaz me plonge déjà dans son univers: la fabrication des cors des Alpes. Il saisit son petit crayon de papier installé sur l'oreille, montre la trompe du prochain cor, et, en un tour de dessin, commence les explications de son hobby.

Le cor des Alpes le plus courant mesure 340 cm et est en tonalité fa ou fa dièse. Il se compose de trois parties de tubes qui s'emboîtent pour s'achever sur la trompe. Le facteur scie deux fois trois pièces en épicéa et les laisse sécher. Le pourtour des tubes est façonné. Les madriers sont creusés – aujourd'hui, par une fraiseuse – moitié par moitié, séchés, poncés «à l'huile de coude», vernis, séchés à nouveau et assemblés. Une épaisseur régulière de 4 à 7 millimètres, confère à l'instrument une sonorité équilibrée. Des éclisses de jonc entourent les tubes pour assurer la longévité et l'esthétique. Le pavillon, en bois de pin d'Oregon, est réalisé sur le même système. Le travail extérieur de ponçage s'exécute à la main.

L'embouchure est généralement fabriquée en buis. D'après notre spécialiste, la structure du bois s'avère très fine, facile à travailler. L'artisan fabrique aussi les extrémités en prunier, en olivier, etc. Le diamètre et le trou au fond, la perce, résultent des goûts du musicien. Enfin, Michel Gaugaz a abandonné les anneaux sur la trompe parce qu'ils bloquent les vibrations.

Le facteur aiglon de cors des Alpes, Michel Gaugaz, a inventé le trombo-büchel. L'instrument est bien plus pratique que son cousin le büchel. nf

Cent heures

La sonorité dépend du volume et la tonalité de la longueur. Lorsque le cor est terminé, M. Gaugaz l'essaie, écoute, ajuste le ton au moyen d'un accordeur. Un bon cor des Alpes nécessite un cône parfait depuis l'embouchure jusqu'au début de la trompe. L'épaisseur doit être quasi exacte pour que la vibration soit excellente. «Quelques petites tolérances sont acceptées lorsqu'un instrument est entièrement réalisé à la main», concède Michel Gaugaz. Et d'ajouter, «les cornistes jouent la plupart du temps en plein air... où les petites fautes ne s'entendent pas».

Trente facteurs de cors sont recensés en Suisse. Un cor des Alpes requiert une centaine d'heures pour sa fabrication. Jusqu'à présent, M. Gaugaz en a réalisé une trentaine. La longévité d'un instrument varie selon la fréquence de l'utilisation et l'entretien.

Création unique

Michel Gaugaz fabrique aussi le büchel, un instrument replié sur lui-même comme une trompette et qui, déroulé, mesure 2,6 mètres. Sa tonalité fréquente est le si bémol. Depuis peu, l'Aiglon a créé le trombo-büchel. Il a transformé les longueurs et déplacé les coudes. L'instrument est plus léger et beaucoup moins fatigant. Il se tient sur l'épaule au contraire du büchel traditionnel qui se joue à bout de bras.

«Lorsque je termine mes instruments, j'éprouve un sentiment du tonnerre! Il suffirait d'une fente cachée pour que je doive recommencer. Mais quand tout va bien, je suis heureux! je devine les notes qui résonnent, éclatent majestueusement.» □

Exposition suisse

Il serait presque hérétique de mentionner les cors des Alpes sans évoquer Jozsef Molnar. Le fameux instrumentiste de Lausanne a donné, aux compositeurs suisses, l'impulsion de se produire en concerts. Jean Daetwyler a notamment créé la «Symphonie des Alpes». Comme autres Suisses, citons André Besançon, Etienne Isoz et Robert Körnli. La liste est loin d'être exhaustive.

Jusqu'à fin octobre, le Musée de l'industrie laitière de Kiesen (BE) organise une exposition sur les cors des Alpes. Il est ouvert sept jours sur sept de 14 à 17 heures, tél. (031) 223181. Enfin, Ursula Frauchiger a écrit une excellente petite brochure, très simple, intitulée «Le cor des Alpes en Suisse». Le livret est simultanément en français et en allemand. Disponible au musée. *(dill)*

IREC: un créneau chablaisien

L'institut montheysan de la communication confiant en son avenir.

MONTHEY. – L'école de communication et de photographie de Monthey, libérée partiellement de ses soucis financiers, entend poursuivre ses activités au service de la jeunesse et de l'économie régionale. Et ce, en collaboration et avec l'appui des collectivités publiques et des milieux privés.

On le sait, dans le courant du premier semestre de l'année 1991-1992, l'Institut de recherche et d'enseignement en communication de Monthey (IREC) a été confronté à de graves difficultés de trésorerie susceptibles de remettre complètement en question le développement de l'institution. Mais grâce aux garanties financières accordées par la commune de Monthey et celles de la présidence de l'European University ainsi qu'aux promesses de subvention de l'OFIAMT, la situation a pu être rétablie en cours d'année scolaire. Aujourd'hui, l'institut, qui dispense des cours dans les deux sections de l'école de communication (niveau école technique) et l'école d'art visuel et de photographie (niveau CFC), entend consolider son avenir par une politique de promotion qui passe notamment par une importante recherche de soutiens financiers supplémentaires.

Le directeur de l'IREC Jean-Pierre Rausis entouré de MM. Jesus Moreno et David Veenhuys, doyens respectifs de l'école d'art visuel et de photographie et de l'école de communication. nf

Ouverture maximale

Le nouveau directeur Jean-Pierre Rausis réaffirmait hier devant la presse que les objectifs de formation poursuivis par l'IREC correspondent incontestablement à des besoins d'avenir. «L'approche de la communication en Suisse n'est pas chose courante, précisait M. Rausis, mais il n'est plus possible d'en faire en amateur. Face à une demande qui devrait s'amplifier, nous sommes dans l'obligation de déployer des efforts essentiels dans les domaines de la gestion de l'institut, de la recherche de soutiens financiers et de son insertion plus forte dans le monde de l'économie et des professionnels de la communication.»

Appui communal et cantonal

Représentants des autorités politiques, MM. Jean-Marc Tornare et Philippe Frossard n'ont pas manqué de réitérer le soutien de la commune de Monthey convaincue de l'importance de participer à l'effort de formation en Valais, à l'instar des autres cités du canton. Si l'IREC réanalysera sa structure interne dans un but de rationalisation, il poursuivra ses pourparlers avec l'OFIAMT afin d'obtenir une reconnaissance, synonyme de meilleur soutien financier, d'autres apports pouvant être garantis par le biais du canton, voire par l'obtention de crédits LIM.

Proche de l'économie

Mais la promotion visera surtout l'ouverture vers le monde de l'économie et de la communication. L'IREC étudie la possibilité de proposer aux entreprises des séminaires de formation adaptés à leurs besoins. Il rechercha en outre des mandats auprès d'organismes privés dans les domaines de la recherche en communication ou de la gestion de dossier, l'avantage ici étant d'axer la formation dans le sens des besoins réels de l'économie.

Se développer signifie également rechercher le partenariat tant au niveau suisse qu'européen, objectif d'autant plus essentiel à l'heure de l'accélération de l'intégration européenne. Finalement la sérénité de l'institut passe par une augmentation du nombre d'élèves (50 actuellement): comme toute entreprise privée, l'IREC se doit d'atteindre un seuil critique de rentabilité, objectif réalisable avec un effectif idéal de 80 à 100 élèves pour l'ensemble des activités de l'institut.

Léon Maillard

La fête à Val-d'Illiez

15e rendez-vous de musique champêtre.

MM. Claudius Perrin, Maurice Défago et Francis Rey-Mermet du comité d'organisation. nf

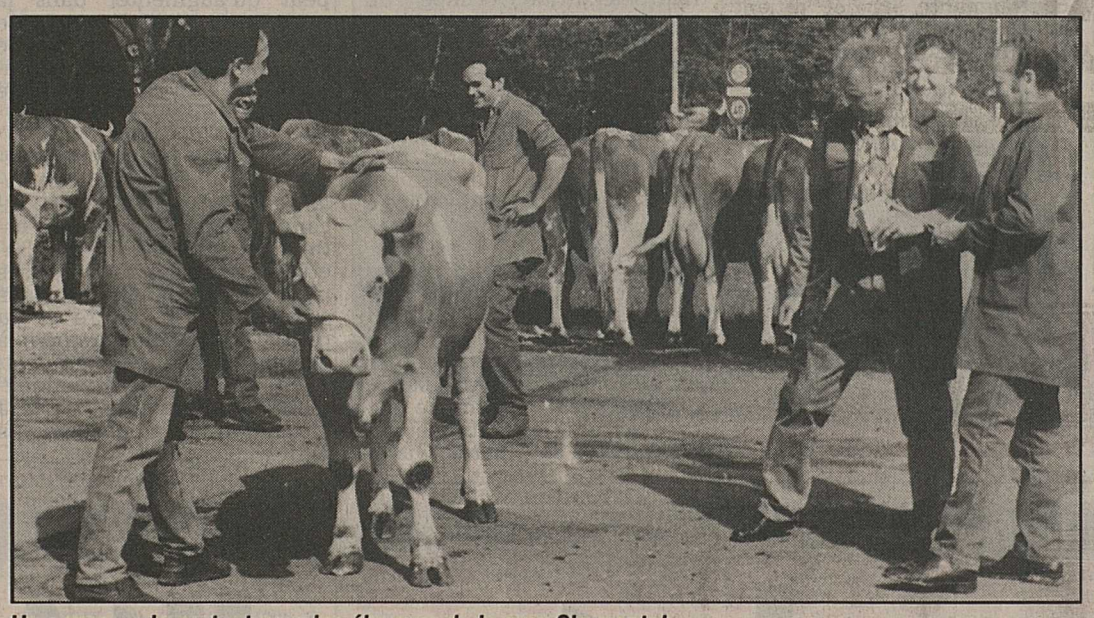
VAL-D'ILLIEZ. – Organisée par les Chardons bleus, la 15e édition de la fête de musique champêtre promet de grands moments. Pas moins de cinquante-trois groupes, ce qui représente près de deux cents musiciens, se retrouveront à Val-d'Illiez, le week-end des 9 et 10 mai. «Les inscriptions ont été trop nombreuses, nous serons obligés de trouver une solution pour l'an prochain», précise M. Maurice Défago du comité d'organisation.

Contrairement aux années précédentes, les juniors seront intégrés aux autres musiciens. Douze groupes seront présents, ils se produiront en début de programme. La grande salle de Val-d'Illiez vibrera aux sons des cors des Alpes, des accordéons, des clarinettes et autres cuivres durant deux jours, le samedi dès 19 heures et le dimanche à partir de 14 heures.

De partout

Chaque formation interprétera deux morceaux. Les participants et leurs admirateurs sont attendus en nombre de toutes les régions de la Suisse et aussi de France voisine. Une quinzaine de groupes de la région chablaisienne, dont notamment les Sans-Soucis, l'Echo des rives ou encore l'Echo de la Vièze, seront, bien entendu, également de la partie. Un superbe rendez-vous de musique champêtre en perspective. *(sybi)*

Cinq cents nouvelles têtes



Un concours important pour les éleveurs de la race Simmental. nf

MONTHEY. – Douze éleveurs de la Société d'agriculture de Monthey et environs, comprenant une section élevage, une de cultures et champs et la troisième d'arboriculture, ont présenté samedi dernier soixante-quatre têtes en lactation en concours groupé.

L'Office cantonal de l'économie animale met en place un calendrier de ces concours dans toutes les régions du canton afin d'avoir une vue d'ensemble de cette branche de production de l'économie laitière dans notre canton.

C'est à la ferme des Mangettes propriété de l'Etat du Valais exploitée actuellement par les frères Stéphane et Eric Ruppen, de Massongex, que s'est déroulé ce concours important pour les éleveurs de la race Simmental. *(cg)*

Résultats

Catégorie primipare: 1. «Muguet» de Ruppen frères, Les Mangettes, 43-33-89 points; 1er ex aequo: «Miss» de Georges-André Marclay, Choëx, 43-33-89; 2. «Gina» de G.-A. Marclay, 33-33-88; 3. «Quinte» de G.-A. Marclay, 33-33-88.

Catégorie multipare: 1. «Marquise» de Ruppen frères, 43-44-93 points; 2. «Noisette» de Ruppen frères, 43-43-92; 3. «Lisette» de Ruppen frères, 43-33-91.

P

Dès maintenant

DENIS MARTIN

vous propose

SA CUISINE DES EPICES

7 jours sur 7

Un des seuls établissements gastronomiques ***ouverts les dimanches et lundis.***

N'oubliez pas de réserver.

Denis Martin
Auberge «La Roseraie»
Yvorne
tél. 025/26.53.67

MEDIAFORCE SA LAUSANNE

Peinture et chanson

Une idée originale présentée par la Bavette.

MONTHEY. – En parallèle à ses spectacles, le cabaret théâtre montheysan. La Bavette organise régulièrement des expositions de dessins et de peintures. Les 1er et 2 mai, une exposition très originale attend ainsi les spectateurs.

Laurence Bender s'est en effet inspirée du dernier disque de Sarcloret pour réaliser des œuvres à la gouache sur papier. L'artiste a suivi les cours de l'école d'architecture Athenaeum à Lausanne. Egalement scénographe, Laurence Bender travaille actuellement sur le prochain spectacle des Vilains bonzhommes. Pour le plaisir des yeux et des oreilles, peinture et chanson seront donc réunies les 1er et 2 mai, à 20 h 30, au P'tit théâtre de la Vièze à Monthey. *(sybi)*

Gymkhana pour les écoliers

SAINT-MAURICE. – Le 2 mai, à 10 heures, le VC Saint-Maurice organise sur la place du Parvis, un gymkhana pour écoliers de 10 à 16 ans.

Il s'agit d'un petit jeu d'habileté (slaloms, sauts, zigzags) et d'un concours écrit (réponses à des questions sur le cyclisme et ses champions).

Le gymkhana est ouvert à tous les jeunes gens et jeunes filles de 10 à 16 ans répartis en plusieurs catégories selon l'âge.

Cinq prix spéciaux seront distribués aux cinq meilleurs de chaque catégorie et chaque participant aura droit à un prix souvenir. Tous les vélos seront prêtés à celles et ceux qui n'en ont pas.

Les participantes et participants peuvent s'inscrire sur place dès 9 h 30. *(c)*

Les comptes acceptés

Assemblée primaire de Collombey-Muraz.

COLLOMBEY-MURAZ. – Les comptes bouclent par un bilan total de 45,120 millions de francs, un investissement net de 3,564 millions, une marge d'autofinancement atteignant 388353 francs, des recettes et des dépenses respectivement de 8,375 millions et de 8,763 millions.

Les comptes et un emprunt consolidé de 1,6 million de francs pour le collège du Corbier ont été adoptés à l'unanimité.

Le président Antoine Lattion s'est attaché à donner des compléments d'informations sur les investissements en 1991, sur l'état des travaux de procédure pour la réalisation de la jonction de la route du val d'Illiez avec la route cantonale sur territoire de Collombey ainsi que du tracé de la route entre le carrefour du Corbier et Vouvry à travers Collombey-le-Grand et Illarsaz.

«Floués et roulés dans la farine»: c'est l'expression de l'industriel Raoul Cottet en relevant que la commune est depuis 1968 dans l'attente de la réalisation d'une jonction moderne de la vallée d'Illiez avec la plaine sur territoire de Collombey.

Une quinzaine de projets ont fini par la mise en place d'un tracé qui a recueilli les suffrages de Collombey-Muraz, Monthey, de l'Etat du Valais avec l'accord de l'Office fédéral des routes le 23 octobre 1985.

Depuis deux ans, avec l'aide de la commune, M. Raoul Cottet se bat pour obtenir cette mise à l'enquête publique. Il propose un échange de terrains entre des particuliers et l'Etat du Valais afin de permettre la mise en valeur de terrains classés en zone industrielle.

La procédure est d'une lenteur inadmissible pour les industriels qui attendent la mise à disposition de terrains, ce qui inquiète la population d'autant plus que le Futuroscope aurait du plomb dans l'aile suite à l'affaire Dorsaz-BCV. Il fait une comparaison avec la région viégeoise qui s'engage dans le détournement de la ville pour la vallée de Zermatt. «L'Etat et la Confédération avec l'aide de fonctionnaires qui s'imaginent être des potentats, nous ont abreuvés de nombreux projets et de promesses.»

En avant toute

L'assemblée primaire invite la Municipalité à intervenir avec autant de vigueur que de rigueur pour que le Grand Conseil puisse prendre une décision permettant la mise à l'enquête.

Le président Lattion constate enfin que la Municipalité a eu de nombreux contacts avec le chef du Département des travaux publics et son chef des ponts et chaussées, que la vigoureuse intervention de M. Raoul Cottet est légitime et qu'il a le soutien de l'assemblée primaire comme de la Municipalité.

Les solutions techniques de cette nouvelle jonction par tunnel à partir de La Tormaz jusqu'au quartier de Darbignon (Collombey), puis par un passage sous la route cantonale des lignes de l'AOMC et du Tonkin pour joindre la route des Aunaires ont été trouvées. C'est depuis 1985 un problème politique à résoudre. *Pierre Chevalley*

Volpone plus vrai que jamais

MONTHEY. – C'est vraiment un superbe Volpone que le théâtre Actuel a présenté aux spectateurs du théâtre du Crochetan ce mardi 28 avril.

Le thème de la pièce pourrait être résumé par ces mots: tel est pris qui croyait prendre. Volpone, riche marchand levantin habitant Venise, corrompu jusqu'à la moelle, s'assure l'aide et le dévouement de son valet, le Vénitien Mosca dont il a payé la rançon afin qu'il sorte de prison, pour mener à bien ses sinistres projets. Il joue, en effet, les moribonds pour mieux berner ses soi-disant amis et les inciter à lui faire de magnifiques cadeaux en leur faisant miroiter un héritage problématique, d'autant plus problématique que le coquin se relève après le départ de chaque visiteur pour fêter bruyamment sa nouvelle victoire et mesurer son or.

Tout marche bien pour lui et il entasse ses trésors jusqu'au moment où Mosca, plus malin et plus retors, finit par acculer son maître et le chasser de sa propre maison en s'appropriant tous ses biens.

C'est une pièce souvent vue et souvent jouée et dont on pourrait croire le public saturé; c'est un thème connu et archi connu et pourtant toujours d'actualité! Mais c'est dans ces cas-là que la mise en scène et la distribution peuvent faire toute la différence. Et c'est ce qui s'est passé ici.

Grâce au metteur en scène Robert Fortune, et dans un décor et avec des costumes de Louis Bercut, la troupe a interprété la pièce de manière magistrale. Les deux grands rôles, Volpone et Mosca, ont été respectivement confiés à Guy Tréjean et Francis Perrin, deux acteurs chevronnés qui ont donné à leurs personnages toutes leurs lettres de noblesse. Mais il est certain qu'ils ont été admirablement secondés par leurs camarades dans cette aventure, Jacques Herlin était un merveilleux Corbaccio, alors qu'Albert Delpy campait un truculent Corvino, jaloux, hypocrite, veule et mesquin à souhait. Laurent Spielvogel, dans son rôle de notaire cauteleux et avide, était de la même veine, ainsi que Magali Renoire, désarmante Canina.

Le décor et les costumes étaient bien venus, eux aussi, si bien que les trois heures de spectacle annoncées ont passé très rapidement, pour la plus grande joie d'un public enchanté. *(cdf)*

RÉDACTION CENTRALE DU CHABLAIS
(025) 71 12 38

Gilles Berreau *(gib)*
✆ (025) 71 61 56

Léon Maillard *(elem)*
✆ (025) 71 60 47

POUR LES SPORTS:

Christian Rappaz *(rap)*
✆ (026) 67 15 84

CHABLAIS VAUDOIS
(025) 26 20 64

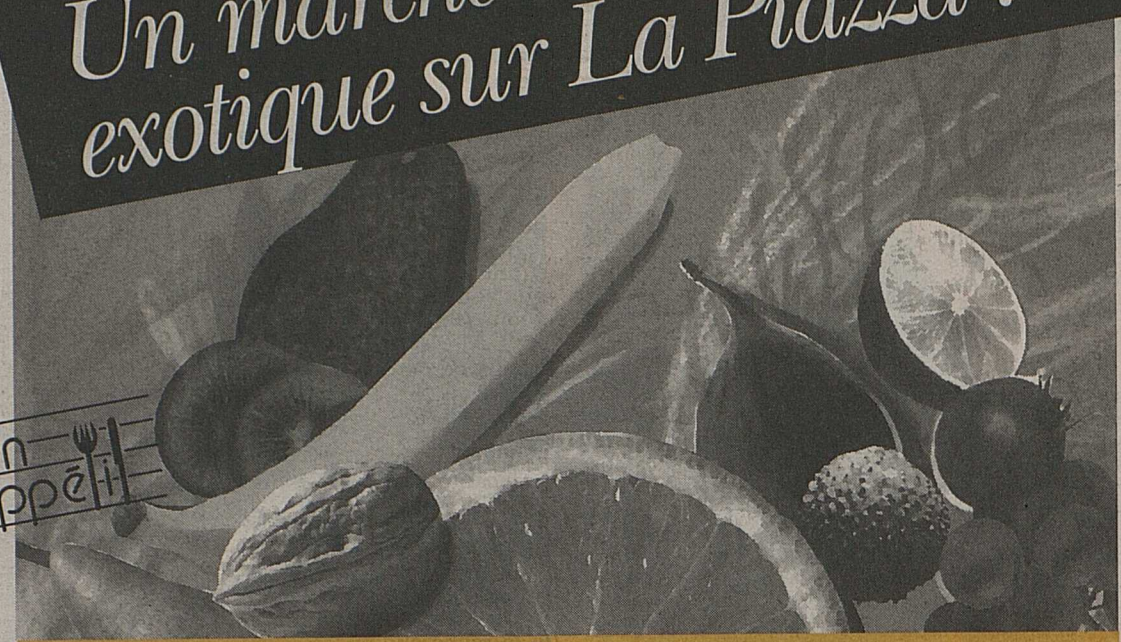
Olivier Rausis *(béru)*
✆ (025) 63 26 01

Doris Dillmann *(dill)*

Deux fois par semaine, La Terrasse vit l'exotisme gourmand à sa façon. Un superbe marché-fraîcheur sur la Piazza. Tous les **MARDIS ET VENDREDIS MATIN.** Un vaste choix de fruits exotiques et de fruits et légumes frais du pays. Un vrai spectacle. A consommer sans modération.

christian delaloye primeurs sous les tropics — mon bon appétit

Un marché exotique sur La Piazza !



LA TERRASSE

LE CENTRE DU CENTRE-VILLE
SIERRE · Face à la Gare

EPA · COIN CHIC boutique · Alain Coiffure · CREDIT SUISSE · A L'ORCHIDÉE BOUTIQUE FLEURS · merkur · le ballon boutique cadeaux · merkur café · Bata · PATRICK PETOUD Votre traiteur · BERNINA · PARFUMERIE DE LA TERRASSE · Boucherie chevaline · RADIO TV SIEINER · VIDEO 7

Lundi
13 h 30 - 18 h 30
Mardi-vendredi
8 h 30 - 12 h · 13 h 30 - 18 h 30
Samedi
8 h 30 - 17 h

P — 100 places Entrée Av.du Rothorn

M/B/P

Des voitures moins chères!

Pony 1300 LS, 3 portes, Fr. 13'590.-
Pony 1500 GSi, 3 portes, Fr. 17'590.-
Pony 1500 GSi, 3 portes, transm. aut., Fr. 18'990.-

Pony 1300 LS, 4 portes, Fr. 14'990.-

Pony 1300 LS, 5 portes, Fr. 14'990.-
Pony 1500 GLSi Top, 5 portes, climatisation comprise, Fr. 19'990.-
Pony 1500 GLSi Top, 5 portes, transm. aut., climatisation comprise, Fr. 21'390.-

Pony 1500 GLSi Top 19'990.- tout compris:
Climatisation, direction assistée, lève-glaces élect., intérieur Deluxe, radiocassette stéréo avec 4 haut-parleurs, etc.
Seul le leader en matière de croissance sur le marché automobile suisse peut se permettre de proposer des voitures de cette qualité assorties d'une triple garantie, et à de tels prix.

NUMERO VERT ☎ 155 0080

FORMULE HYUNDAI
MOINS CHÈRE À L'ACHAT
PLUS D'ÉQUIPEMENT
DOUBLEMENT AVANTAGEUX

Si vous êtes interéssé par un essai routier ou par nos catalogues, prière de renvoyer ce bulletin dûment rempli à: Corcar Automobile AG, Steigstr. 28, 8401 Winterthour ou au concessionnaire Hyundai le plus proche. (92.P.01.1/2)
Nom: _____
Prénom: _____
Rue et No: _____
NPA/Localité: _____

TOUT COMPRIS
HYUNDAI
3 ANS DE GARANTIE USINE

1896 Vouvry: Garage Joseph Arlettaz, tél. (025) 81 13 85. **1895 Vionnaz:** Garage Auto-Electricité, F. & G. Richoz, tél. (025) 81 19 96. **1860 Aigle:** Auto Grossmann SA, Garage-Carrosserie, tél. (025) 26 23 74. **1820 Montreux:** Garage du Forum, Franco Schiappa, tél. (021) 963 52 86. **1964 Conthey:** Clip Automobiles SA, tél. (027) 36 16 28. **1920 Martigny:** Garage Louis Berguerand, tél. (026) 22 76 27. **1933 Sembrancher:** Garage Bristol, Crettenand et Fils, tél. (026) 85 13 83. **1950 Sion:** Lotus Garage, tél. (027) 31 32 52. **3960 Sierre:** Garage La Fontaine, tél. (027) 56 10 00. **HYUNDAI-EFL-LEASING** - Financements avantageux: prêt - paiement échelonné - leasing, rapide et discret, tél. (052) 203 24 36.

A quel prix êtes-vous prêt à brader votre sécurité?

DEPUIS PLUS DE 25 ANS
Adam Touring
Le crack en pneus, jantes et batteries.

BRIDGESTONE · Continental · GOODYEAR · MICHELIN · PIRELLI · SEMPERIT · UNIROYAL

1950 Sion, Av. M.-Troillet 65, tél. 027/23 27 80, fax 027/23 27 81

En bref

Expo à Saxon

SAXON. – A la suite de l'exposition des artistes locaux à Saxon, la galerie Danièle Bovier ouvre généreusement ses portes à ces mêmes artistes jusqu'au 10 mai. De l'aquarelle intimiste à des œuvres plus contemporaines, en passant par la peinture sur soie, des marines et des paysages, l'exposition réunit une douzaine d'artistes. A voir du mercredi au dimanche de 17 à 19 heures.

Molière dernière

LE CHÂBLE. – L'Atelier-théâtre de Bagnes donne encore deux représentations des œuvres de Molière, mises en scène par Alexis Giroud et Simone Tristan. C'est pour demain 1er et samedi 2 mai au cycle d'orientation du Châble à 20 h 15. Réservations à la BCV de Villette ou à l'office du tourisme de Verbier.

L'Avenir à Saxé

FULLY. – La fanfare L'Avenir de Fully donne rendez-vous à tous ses amis demain soir 1er mai à Saxé. Elle y donnera un concert devant le bien nommé café des Amis. Une verrée sera offerte à toutes et à tous.

Miss Eastwick

MARTIGNY. – Le samedi 2 mai est un jour à marquer d'une pierre blanche dans les annales de la discothèque Eastwick du centre de loisirs et de culture de Martigny. En effet, les jeunes organisateurs ont décidé d'élire la plus belle (et la plus intelligente) de leurs membres. Cette élection aura lieu à 19 h 30. L'entrée est gratuite pour les concurrentes; super prix pour les lauréates.

Dubulluit à «Zigzag»

MARTIGNY. – Jean-René Dubulluit, le bouillant metteur en scène de «Romulus le grand», sera demain vendredi l'hôte de l'émission «Zigzag» de la Radio romande. Un interview qui promet d'être «show». C'est, comme d'habitude, à 17 h 30.

Cimetière de Martigny

MARTIGNY. – Il sera procédé dès le 30 novembre à la désaffectation de la parcelle C des tombes communes allant des numéros 1 à 78 des années 1965 et 1966.

La liste des tombes qui ont atteint les vingt-cinq ans d'inhumation exigés par le règlement cantonal est publiée dans le «Bulletion officiel».

Les bordures et monuments des tombes concernées devront être enlevés pour le 15 novembre au plus tard. Passé ce délai, l'administration Mixte en disposera.

Pour tous renseignements complémentaires ou pour d'éventuelles exhumations s'adresser au responsable du cimetière, téléphone (026) 221093. *(c)*

Au Pays du Saint-Bernard

MARTIGNY. – Après avoir subi une importante restructuration suite à l'inauguration de son nouveau bureau octodurien, l'office régional du tourisme de Martigny pourrait également changer de nom. Son comité propose en effet de rebaptiser la région des Etoiles du Sud en Pays du Saint-Bernard.

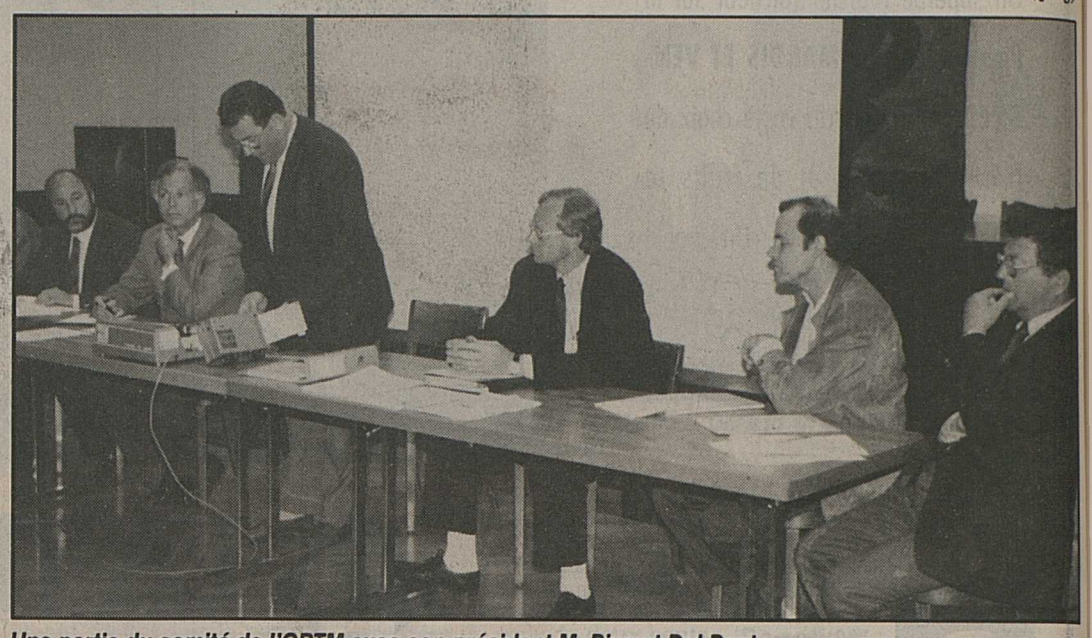
Identité

La dernière assemblée générale de l'ORTM a donc non seulement permis de dresser un bulletin de santé réjouissant du tourisme régional. Qui a enregistré une fréquentation record en 1991, avec plus de deux millions de nuitées (voir NF d'hier). Cette séance ordinaire a aussi été prétexte à un large débat sur l'appellation contrôlée de cette région qui englobe aussi bien Martigny et la grande station de Verbier que la vallée du Trient, Champex et le val Ferret, la plaine du Rhône, Ravoire, Ovronnaz, Isérables ou Les Mayens-de-Riddes.

Malgré la réticence de certaines stations ou villages limitrophes, une large majorité des membres de l'ORTM semble en effet pencher vers un changement de dénomination. C'est en tout cas le souhait émis par le comité, souhait appuyé notamment par la commune de Martigny, représentée à cette occasion par les conseillers Monique Conforti et Raphy Martinetti, ainsi que par le préfet Jacques-Louis Ribordy.

Le comité de l'ORTM propose ainsi un repositionnement de la région par rapport à la Suisse et au Valais. Il souhaiterait donc lui donner le nom d'Au Pays du Saint-Bernard. Pour le président Dal Pont et ses collègues, «cette approche servirait bien l'ensemble des Etoiles du Sud, car il est impératif que le touriste identifie la région par un mot clé. Or, le chien du Saint-Bernard est connu dans le monde entier».

Autre argument qui plaide en faveur de ce changement d'appellation, la prochaine ouverture à Martigny du resto-route, d'ores et déjà baptisé Relais du Grand-Saint-Bernard. La balle est désormais dans le camp d'une commission ad hoc qui va étudier tous les avantages et les inconvénients d'une telle solution. Qui reviendra forcément sur le tapis lors d'une prochaine assemblée de cette même ORTM. *(pag)*



Une partie du comité de l'ORTM avec son président M. Pierrot Dal Pont. nf

Saxon: renaissance du casino

Après la rénovation du bâtiment, les propriétaires s'attaquent aux alentours. Jardins, terrasses, tout pour en faire un lieu privilégié... et si possible animé.

SAXON. – Durant les quatre dernières années, le bâtiment du casino de Saxon a suivi une véritable cure de jouvence. Les boiseries de la partie centrale ont été superbement restaurées, l'aile droite a été refaite et le cabaret l'Alcazar y a trouvé sa place.

Aujourd'hui, les travaux viennent de débuter pour aménager l'espace du devant. Le temps des voitures parquées face à l'entrée est révolu. Place à un jardin à la française qui jouera avec les grands marronniers, avec des allées et des pelouses et une grande terrasse. Dès les premiers coups de pioche les ouvriers ont mis au jour l'ancienne fontaine en tuf et son bassin de trois mètres de diamètre dans l'axe de l'entrée et datant de l'âge d'or des bains et des jeux. Nostalgie oblige (un peu) un bassin du même genre va être replacé. Le projet des jardins a été concocté par l'architecte Patrick Pitteloud en collaboration avec Marie-Antoinette Gorret, dorénavant responsable de créer et de coordonner les animations de l'ensemble du casino.

Insuffler la vie

Comment animer le casino pour en faire un lieu vivant? La question n'est pas d'aujourd'hui. C'est bien agréable d'avoir un bâtiment de valeur, avec une salle idéale, chaleureuse pour le théâtre et la musique, mais hélas vide trois cent cinquante jours par an. Il est vrai que depuis une dizaine d'années quelques bonnes volontés ont tenté d'insuffler une vie culturelle, avec plus ou moins de bonheur (et de malheur), sans jamais parvenir à quelque chose de durable, à donner une renommée, un label de qualité au lieu. Les finances et aussi le manque de cohésion dans la programmation, le manque de promotion ont anéanti bien des ambitions.

Théâtre et cinéma

Actuellement, les trois sociétés qui se partagent le bâtiment ont mandaté Marie-Antoinette Gorret de Martigny pour remédier à la situation. Deux grands rendez-vous sont d'ores et déjà fixés. Du 2 au 19 juillet, le Théâtre du Dé, dans une mise en scène de Joseph Voeffray, jouera «Monsieur chasse» de Feydeau, un grand classique du vaudeville. Puis du 7 au 30 août un festival de cinéma en plein air est programmé avec comme thèmes la musique, Fellini et des nouveautés. Dans l'avenir la nouvelle animatrice espère faire de la salle «un endroit où l'on travaille et où l'on pourra créer des spectacles». D'autre part, dans l'esprit du lieu, un musée de la chance est en train d'être créé en dessous de la salle. Celui-ci sera contigu à un espace de dégustation des vins et des spécialités valaisannes.

On le voit, le casino veut devenir un véritable complexe: restaurant, cabaret, salle de spectacle, jardins, terrasses et musée constituent une offre alléchante.

Alors espérons que le public suive pour ne pas faire durer plus longtemps ce qu'on pourrait appeler dans un autre sens «le complexe du casino». *(ric)*

Des jardins à la française pour embellir le casino. nf

Martigny-Sports: la saga du 75e

MARTIGNY. – Fraîchement promu en seconde division après la formidable épopée de Bodio (voir NF du 23 avril dernier), le Martigny-Sports goûtait aux dures réalités de la ligue nationale, il y a trente-deux ans. Deux championnats plus tard, les «grenat» disputent un match décisif à... Bodio. Les temps ont changé. Le MS – pourtant toujours conduit par le président Guy Moret et l'entraîneur Jean Renko – ne peut éviter le retour en première ligue. Suite de la saga du 75e anniversaire du Martigny-Sports.

Monsieur Guy

1962 marque donc la fin d'une brève période de gloire. Les président Henri Polli (en 1963) et Henri Pellissier (1964 et 1965) vont bien essayer de redonner lustre et ambition à un club toujours plus malade de ses finances. Mais c'est peine perdue.

L'ancien professionnel de Reims, Maouche, puis Bernard Contat et Roger Rouiller ne parviennent pas à motiver leurs joueurs. En 1966, Guy Moret revient à la tête de la société. Il rappelle Jean Renko et choisit de baser la politique du club sur la jeunesse. L'année de son cinquantième anniversaire, le MS remonte la pente avec une première équipe qui affiche une moyenne d'âge de 21 ans. En cette année 1967, le club octodurien compte 260 membres qualifiés, dont 134 juniors.

Il faudra cependant bien entourer cette pépinière de bons jeunes (avec les apports des Toffol, Largey, Bruttin, Fournier et autre Béchon) pour voir le MS retrouver sa place en ligue nationale. C'est au terme de la saison 1968-1969 que les protégés de Bernard Gehri obtiennent ce suprême bonheur.

L'année suivante, M. Guy Moret se retire une dernière fois de la présidence, laissant sa place à M. Chevalley. Le MS va dès lors vivre quelques années sans trop d'histoire dans une seconde division qui lui convient bien. Même la parenthèse malheureuse avec Nobert Eschmann (en 1970) ne remet pas en cause son appartenance à cette antichambre de l'élite. Cette idylle avec la LNB va durer jusqu'en 1976 et une rélégation malheureuse entérinée du côté de Bellinzone. Un malheur ne venant jamais seul, le MS perd cette année-là tout moyen de renflouer une caisse déjà bien mal en point. Une erreur administrative, et la majorité de ses joueurs peut ainsi partir sous d'autres cieux sans que le club grenat ne touche le moindre denier. Dur! *(pag)*

En ce temps-là, le MS fêtait son demi-siècle d'existence. C'était en 1967 avec, devant, Arlettaz, Ritz, Constantin, Girard, Zanotti, Grand et Moret. Derrière, Polli, Biaggi, Dupont, de Wolff, Dayen, Putallaz et Rouiller. ldd

La fête populaire

MARTIGNY. – Malgré l'envoi de plus de mille invitations personnelles, le Martigny-Sports n'a pas pu atteindre tous ses anciens joueurs (toutes équipes confondues), ni tous ses amis. C'est pourquoi le président du comité d'organisation de ce 75e anniversaire, M. Raphy Darbellay, et son comité lancent aujourd'hui un appel public.

Toutes les personnes désirant participer à cette grande fête des retrouvailles – le vendredi 15 mai prochain au CERM – peuvent encore retirer leur carton d'invitation auprès des guichets de la BCV, du Crédit Suisse et de l'office du tourisme de Martigny. Avis aux amateurs, qu'ils aient ou non évolué avec le MS. *(pag)*

P

La Société de tir de Martigny organise des jours de tirs obligatoires comme suit:

Tirs obligatoires

Vendredi 1er mai de 18 h à 20 h
Dimanche 17 mai de 8 h 30 à 11 h 30
Vendredi 19 juin de 18 h à 20 h
Dimanche 23 août de 8 h 30 à 11 h 30 tir des retardataires

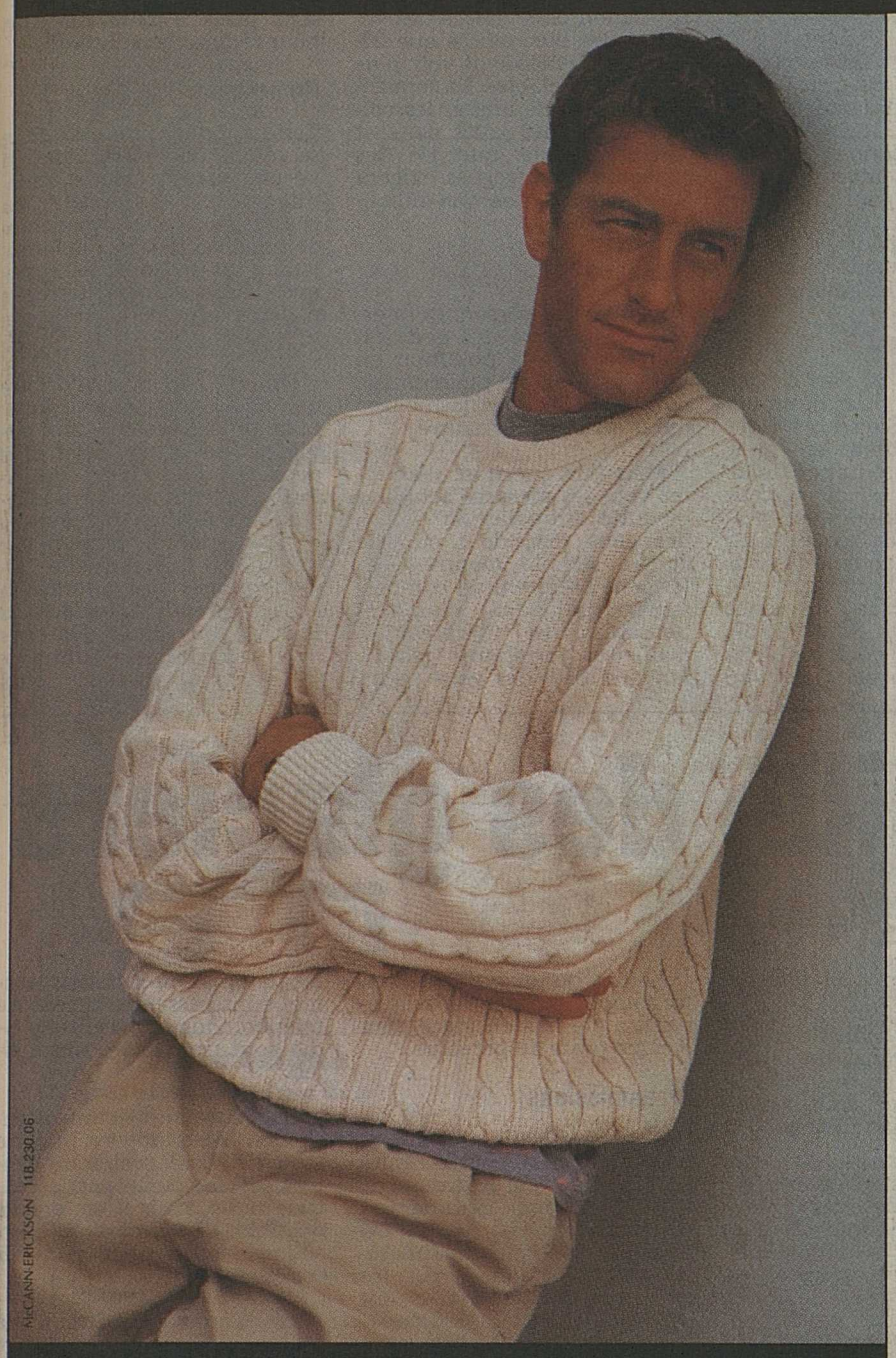
Tirs en campagne

Préalables
Jeudi 14 mai de 18 h à 20 h
Vendredi 15 mai de 18 h à 19 h 30

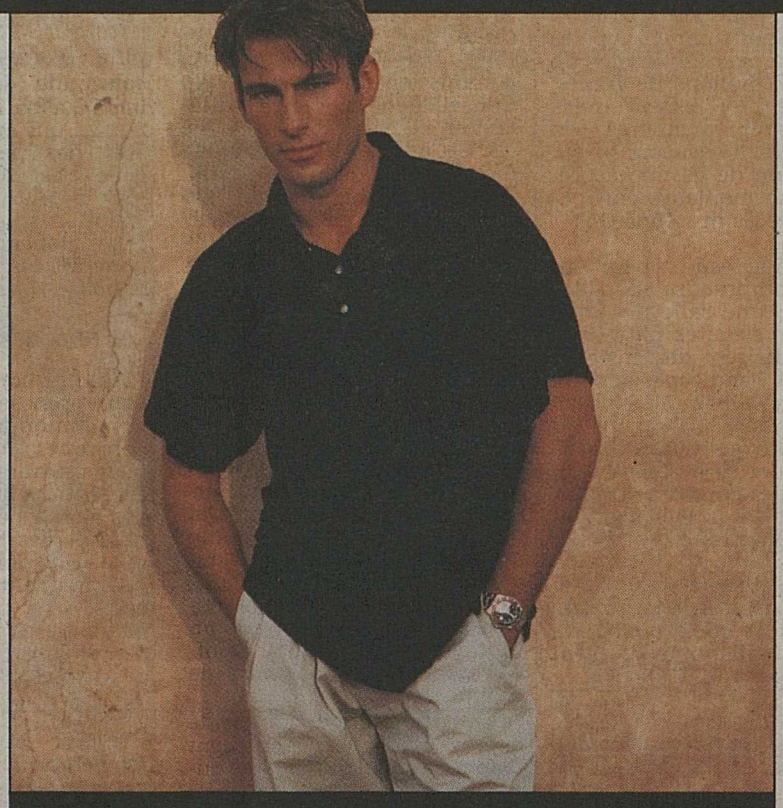
Jours officiels
Vendredi 22 mai de 18 h à 19 h 30
Samedi 23 mai de 17 h à 19 h
Dimanche 24 mai de 8 h 30 à 11 h 30

Pour les tirs obligatoires ne pas oublier de prendre avec soi les carnets de tirs et de service ainsi que les protections pour les oreilles.

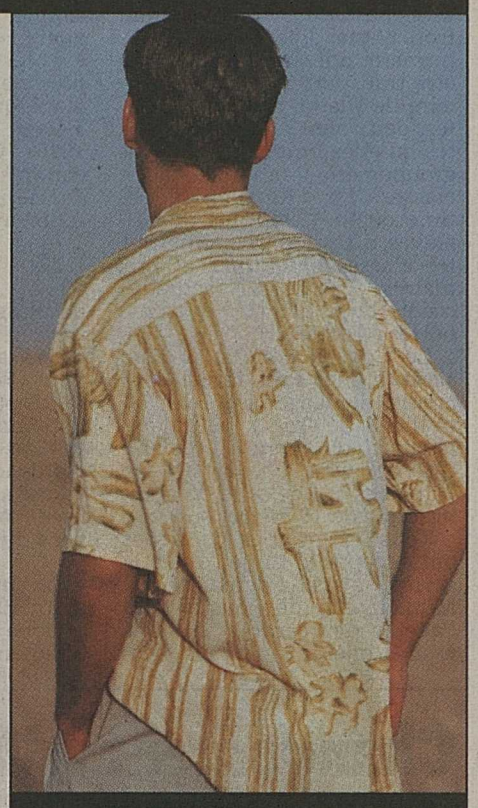
...UNE HISTOIRE DE MECS...



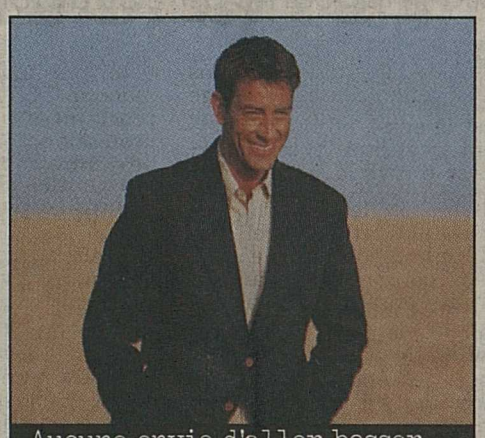
Samedi. La qualité du temps retrouvé, et des vêtements qui expriment sa vraie nature. Pull coton torsadé 39.90



Marrakech, début mars. C'est elle qui lui a choisi son polo piqué pur coton 19.90



Du vent dans les voiles, en chemise viscose 24.90



Aucune envie d'aller bosser. Blazer lin/coton 98.- Chemise 49.90

H&M

AFFAIRES IMMOBILIERES

A vendre cause départ
Sion-Ouest
appartement 4½ pièces
110 m², grand balcon, cave et place de parc. Prix et conditions avantageux.
Ecrire sous chiffre G 036-5489, Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
036-005489

A louer à Sierre
appartement 4½ pièces
dans immeuble résidentiel avec piscine et garage. Fr. 1200.– + charges.
Tél. (077) 28 26 18.
036-005529

A louer à Sion
appartement 3½ pièces meublé
+ garage. Fr. 850.–.
Tél. (027) 31 48 89, le matin.
036-004908

A louer
appartement 3 pièces
en dessus de Grimisuat
dans villa locative. Libre 1.7. 1992. Fr. 1200.– par mois charges comprises.
Tél. (027) 38 28 51, 8-12 h et 14-18 h.
036-005320

A louer à Chippis
studio meublé
Fr. 550.– + charges. Libre tout de suite.
Tél. (027) 55 18 47.
036-005220

Montana-Centre.
A louer
studio
Fr. 650.– (charges + électricité compris). Libre tout de suite.
Tél. (027) 41 64 02.
036-005519

A louer ou à vendre
studio meublé
à Nendaz-Station.
✆ (026) 64 12 77.
036-005525

A louer, Promenade du Rhône
Vissigen, Sion
studio 30 m²
cuisine équipée + balcon, cave et place de parc. Très soigné, non meublé. Fr. 625.– + charges.
Tél. (027) 22 77 48, de 8 à 13 h et après 19 h.
036-004702

Sion, immeuble place de la Gare 2, 6e étage
A louer
studio meublé 25 m²
Fr. 650.– par mois, charges comprises. Libre dès le 1er mai 92.
Rens. + visites: tél. (027) 23 34 94.
036-004685

A louer à Châteauneuf-Conthey
superbe attique
204 m² + terrasse. Fr. 1890.– + charges et place de parc. Libre tout de suite.
Tél. (027) 36 10 26 ou (027) 81 25 03.
036-005461

A louer à Ayent
appartement 3½ pièces
avec vue panoramique. Fr. 700.– + charges.
✆ (027) 38 34 54.
036-005402

A vendre à **Châteauneuf-Conthey**
studio 37.8 m²
au 1er étage, balcon, place de parc extérieure. Fr. 130 000.–
Tél. (027) 22 83 40.
036-005349

Saxon à vendre
maison
avec petite dépendance, 190 m², sur parcelle de 700 m². Fr. 450 000.–.
✆ (026) 44 25 42, le soir.
036-005164

A louer à Sion
studios rénovés
salle de bains, cuisine, place de parc, 2 min centre ville. Libre tout de suite. Prix à convenir!
✆ (077) 22 01 08.
036-005452

Sion
A vendre
grand studio
entièrement rénové, 38 m². Fr. 118 000.–
✆ (027) 86 15 07.
036-003522

A louer à Sion
studio
2 personnes
Fr. 690.– + charges.
Tél. (027) 36 47 93 repas.
036-005100

SAINT-MAURICE
Vendredi 1er mai, dès 20 heures
LOTO
Fédération socialiste de Saint-Maurice
Buvette du centre sportif
36-004109

82.1.278.31

Qu'est-ce que tu attends? Fais le premier pas!
La publicité presse crée des contacts.

Ne soyez pas aveugle!
Informez-vous sur les conséquences du diabète auprès de votre médecin.
Union centrale suisse pour le bien des aveugles UCBA

RENCONTRES

La solitude vous pèse?
Je peux vous aider à trouver l'âme sœur. Sans engagement. Discrétion assurée.
Ecrire sous chiffre P36-5004 Publicitas, 1870 Monthey.
036-005004

Uvrier Gardencentre Animalerie

Impatiens buveuse plein soleil seul. **4.90**

L'offre de la semaine:
Dès le départ de la végétation assurez la santé de vos rosiers.

Belrose fongicide seulement **11.80**

Belrose contre pucerons seulement **7.50**

Ouverture non-stop
de 8 h à 18 h 30

Nouveau: de 12 h à 13 h 30, dès Fr. 50.– d'achat:
Bon de Fr. 5.– valable au restaurant Magro.

Le choix, le prix et la qualité
Andréfleurs-FAISS SA
CH-1958 UVRIER-Sion
Centre commercial Magro 027/31 60 30

Une école pour Uvrier

SION. – La vieille école d'Uvrier, malgré quelques transformations, est devenue trop petite. Les élèves de 6e primaire doivent par exemple être transportés au centre scolaire de Platta. Sur quatre salles, deux sont à ce point petites qu'elles empêchent un regroupement rationnel des classes. La Municipalité estime qu'en 1995, plus de 110 élèves d'Uvrier fréquenteront les classes enfantines et primaires, contre 97 actuellement (dont dix élèves transportés à Platta).

Le Conseil général a donc accepté, hier soir, de voter un crédit d'engagement de 7,1 millions de francs pour l'extension du centre scolaire d'Uvrier avec un abri PC de 75 places et une salle de gymnastique de 16 mètres sur 28.

Tous les groupes politiques ont accepté le projet, mais le groupe radical a demandé à la Municipalité de construire à l'avenir des centres scolaires moins onéreux et plus souples. Le groupe libéral a trouvé le projet surdimensionné et son porte-parole a ajouté: «Nous sommes appelés à voter ce soir un projet de plus de 7 millions de francs, alors que l'on prévoit treize élèves supplémentaires en 1995. C'est beaucoup.» La commission de gestion a préconisé une meilleure collaboration avec Saint-Léonard...

Le nouveau bâtiment d'école comprendra six salles de classe, une salle des maîtres, des vestiaires et des locaux sanitaires, des installations pour handicapés et deux salles polyvalentes au sous-sol dont une de 150 m² pour les besoins du quartier. Le bâtiment actuel sera rénové. Diverses salles pourront être utilisées par les sociétés et les gens du quartier.

Le projet sera réalisé en deux étapes et la priorité sera donnée à la construction du bâtiment scolaire. *(vp)*

Sondage sur la pollution

SION. – Hier soir, était présenté aux conseillers généraux sédunois le rapport de la commission d'information du Conseil général sur la pollution en ville de Sion.

C'est un professeur du cycle d'orientation des Collines, M. Pierre Brechbühl, et ses trente élèves, qui ont été chargés de mener l'enquête sur le terrain en questionnant les passants dans les rues de Sion.

1581 réponses

En fait, plus de 4500 personnes ont été abordées, mais une personne sur trois environ a accepté de répondre au questionnaire, soit 1581 personnes. Plus de 400 questionnaires ont été remplis dans les écoles. On notera que 1143 personnes ont accepté d'aller plus loin que les questions rapides et se sont prêtées au jeu du sondage détaillé (neuf questions).

Les voitures...

A la question: «Est-ce que la commune de Sion est polluée?», 89% des gens ont répondu oui et 11% non. Pour 78% des personnes interrogées, c'est la voiture qui pollue le plus, pour 7,5% les chauffages, pour 7% les usines et les ateliers, pour 3% l'UTO, pour 3% les avions militaires et pour 1% les déchets.

Les remèdes

A la question: «Qu'est-ce que vous proposez pour diminuer la pollution à Sion?», 31% des personnes optent, en gros, pour un trafic réduit et fluide au centre, 19% penchent pour des parcs périphériques gratuits et des bus fréquents en ville, 18% demandent des bus plus fréquents et des tarifs réduits, 14% parlent de zones piétonnières au centre, 4,5% demandent un contrôle strict des usines, 3% parlent d'une utilisation plus grande des vélos et des bus, tandis que 2% des gens aimeraient voir plus de pistes cyclables. Ils sont 2% à demander de limiter les voitures selon les jours pairs et impairs, tandis que 1% des personnes interrogées exigent une réduction des vols militaires.

Menaces?

Pour 74% des personnes interrogées, la santé des gens est menacée par la pollution en ville de Sion. Ce pourcentage monte à 77% pour la menace qui pèserait sur la nature.

Mais à la question: «Acceptez-vous les mesures actuelles de lutte antipollution?», 92% des gens répondent oui. Ce chiffre semble montrer que les gens préfèrent un comportement individuel plus responsable. Une interprétation d'ailleurs corroborée par le fait que 94% des gens se disent prêts à faire un effort pour réduire la pollution.

Remarques

Cette enquête intéressante ne se voulait pas scientifique. On ne peut donc parler d'échantillonnage représentatif. La commission d'information se demande en outre si la formulation du questionnaire soumis aux personnes interrogées n'avait pas un caractère incitatif.

On peut cependant conclure qu'une grande partie de la population est sensible aux problèmes de la pollution et se déclare prête à faire des efforts. La commission d'information a félicité les élèves du cycle d'orientation pour leur excellent travail. Elle demande aussi aux autorités de ne pas prendre de décisions sans s'appuyer sur des bases présentant le maximum d'objectivité. *(vp)*

Changement à Valplantes

SION. – Hier, avait lieu au centre des Fougères, à Conthey, l'assemblée générale de la coopérative Valplantes qui regroupe environ huitante cultivateurs valaisans de plantes aromatiques et médicinales.

Nouveau président

A cette occasion, M. Gabriel Perraudin, qui préside la coopérative depuis sa fondation voici huit ans, a passé le témoin à un nouveau président, en l'occurrence M. Dominique Sierro, président du Groupement des populations de montagne du Valais romand et président du Grand Conseil.

Dans son dernier rapport présidentiel, M. Perraudin a lancé un appel à l'esprit coopératif des producteurs et remercié tous ceux qui ont œuvré pour Valplantes, une société dont le but est d'introduire dans les régions de montagne de nouvelles cultures.

L'année passée, la maison Ricola a commandé aux cultivateurs valaisans 54 tonnes de plantes séchées, mais les coopérateurs n'ont pu en livrer «que» 37 tonnes. C'est dire que la demande est encore supérieure à l'offre. Le quota fixé par Ricola pour 1992 est de 58 tonnes... «Mais il serait dangereux de ne dépendre que d'un seul acheteur», a fait remarquer M. Perraudin.

On signalera également le lancement, récemment, d'une ligne de tisanes valaisannes: mélisse, thym et menthe. Le Valais fournit d'ailleurs toutes sortes de plantes médicinales et aromatiques au reste de la Suisse: verveine, guimauve, véronique, alchémille, mélisse, menthe, sauge, millefeuille, hysope, etc.

Les plantes récoltées en Valais sont séchées à Vollèges, Fully, Hérémence, Conthey, Grimentz, ainsi que dans le Haut-Valais. *(vp)*

M. Laurent Tornay (gérant de Valplantes) et M. Gabriel Perraudin (président sortant) qui a passé le témoin à M. Dominique Sierro. nf

La Patrouille des glaciers

Une imposante infrastructure à Arolla.

AROLLA. – Le principal centre logistique de la Patrouille des glaciers se trouve à Arolla. C'est là aussi, et plus précisément à l'hôtel Mont-Collon, que se trouve la salle de conduite où seront prises toutes les décisions avant la course. Le PC d'Arolla est responsable des trois quarts du trajet de la Patrouille des glaciers, de Tête-Blanche à la Rosablanche comprise.

Le week-end prochain, 221 patrouilles s'élanceront sur le parcours B depuis Arolla. Pour l'heure, l'armée s'active aux derniers préparatifs sous la direction du lt col Georges Bonvin, chef de la région d'Arolla, et du capitaine Camille Bournissen, chef technique de la course.

Impressionnant

L'infrastructure mise en place par l'armée dans le secteur d'Arolla pour la Patrouille des glaciers est tout à fait impressionnante. La compagnie de service, les états-majors et les spécialistes – soit en tout 230 personnes – sont basés à Arolla, tandis que les médecins, les hommes du cours alpin et les conducteurs de chiens d'avalanche, restent sur les hauts.

Point névralgique

La centrale d'intervention (avec les chiens d'avalanche) est basée à Arolla, mais il y aura aussi des guides et des conducteurs de chiens à la cabane Bertol, à la cabane des Dix, à La Barma, et tout au long du parcours.

Un service avalanche transmet depuis Arolla des bulletins réguliers, grâce à quatre spécialistes placés sous la conduite du capitaine Renaud.

Le service météo du capitaine Hogger est à la pointe de la technique: des écrans informatiques permettent de suivre en direct l'évolution météo sur le terrain, grâce à des données transmises de Paris et de Suisse. La synchronisation des informations est rendue possible grâce aux satellites. Mais les observateurs météo dans le terrain restent d'une grande utilité.

Notons qu'un système d'information et de renseignement a été mis en place dans chaque poste du parcours.

Transmissions

Les transmissions sont vitales pour une telle course. Elles sont assurées par le groupe de trm 10 du maj Brunner en collaboration avec Ascom. On dira que 70 lignes téléphoniques ont été louées par les PTT, que 80 téléphones ont été installés et que 620 appareils radio seront distribués. Des émetteurs fixes, cinq ordinateurs, dix écrans et dix téléfax permettront d'établir et de traiter automatiquement les liaisons. Information technique intéressante: la centrale téléphonique et la centrale radio sont connectées entre elles.

On peut non seulement entrer en liaison avec n'importe lequel des 13 postes de contrôle de la course par la centrale radio, mais il est encore possible d'atteindre les personnes séparément par des codes chiffrés...

Arolla restera durant la course une base de sécurité et de contrôle des concurrents dont la position sera transmise automatiquement par l'informatique. *(vp)*

Le lt col Georges Bonvin visite la centrale météo dont une partie des données sont synchronisées par satellites. nf

Elle appartient à ses clients et... Elle inaugure sa filiale à Ardon

ARDON. – Tout de mauve vêtu, le complexe résidentiel et commercial de la BANQUE RAIFFEISEN, à Ardon, a coupé son ruban de la... région d'honneur. Le faste (proche parent du décor floral) de la cérémonie d'inauguration balançait et distillait bonne humeur et réjouissances, à l'image de ces comptes qui ne s'en laissent pas... conter. Ardon, ce fief qui prend des allures de bourgade «autonome» – ne serait-ce que par son sens aigu du développement économique – mettait effectivement son point d'honneur à ouvrir les portes d'une BANQUE RAIFFEISEN qui ne peut, et ne doit, passer inaperçue. Son impact, ou autre look!, trouve à l'extrémité d'un doigt «accusateur», un architecte: Roger Cotter. Le concepteur de ce complexe résidentiel et commercial n'en souffre point, de... complexes. Cet ensemble immobilier épouse une ligne esthétique irrésistible, suggestive et accueillante. Lors de la journée inaugurale, M. E. Bruna, gérant de cette banque, ardonnaise en l'occurrence, et qui appartient à ses clients, œuvra sans relâche pour atteindre une sorte d'apothéose. Il y parvint, grâce à la complicité de ses collaborateurs et d'une certaine Meunière, chère à Jacky Beney. *(rb)*

C'est en rangs serrés que gens d'Ardon et d'ailleurs se sont rendus sur le «parvis» de la nouvelle banque Raiffeisen. R. Bolli

ANNONCEURS
UN IMPACT EXCEPTIONNEL!

Nouvelliste
et Feuille d'Avis du Valais

avec un tirage contrôlé de 44 452 exemplaires vous offre chaque jour la possibilité de toucher à coup sûr **117 000** lecteurs, soit les **77,9%** des lecteurs du VALAIS ROMAND (zone 16).
(Source officielle: REMP MACH 1991.)

Chaque mardi, édition spéciale tirée à 60 000 exemplaires, soit diffusion supplémentaire à **tous les ménages du Chablais valaisan, sans supplément de prix.**

Renseignements: Publicitas, avenue de la Gare 25, 1950 Sion,
tél. (027) 29 51 51 – fax (027) 23 57 60.
Agences à Brigue, Sierre, Martigny et Monthey.

Café-Restaurant L'Escalier
Avenue Ritz 22, Sion
P Ritz
Durant SION-EXPO
Michèle et son accordéon vous attend dès 21 heures.
Assiette du jour Fr. 12.–
Tél. (027) 22 10 94

APRES SION - EXPO
SUPERSAXO
BLACK and WHITE
Le Roi du Saxophone au Supersaxo !
(ex-musicien d'Higelin et de Manu Dibango)
Vous ne pouvez rater Ça !
Du mardi au samedi de 18 à 24 heures
Ambiance jazzy
Passage Supersaxo SION
Restauration chaude jusqu'à 22 h 30
Tél. 027/ 23 23 10

WATERMAN
MAN·100

SCHMID DIRREN
SD
MARTIGNY · SION · BRIG · MONTHEY

Occasions

1 paire jumelles prismatiques 8×30, avec étui 39.–
1 télescope agrandissement 60 fois .. 285.–
1 machine à écrire électrique IBM 75.–
1 machine à écrire portative avec valise 55.–
1 joli vélo de sport pour dame, 6 vitesses 145.–
1 vélo de course pour homme, 10 vitesses 125.–
1 appareil vidéo avec télécommande . 125.–
1 poste de télévision portatif noir/blanc 38.–

E. Flühmann, Schloßstr. 137, 3008 Berne
Tél. (031) 25 28 60

L'offre actuelle
Bauknecht
Réfrigérateurs encastrables
optimisés anti-gaspi d'énergie

Modernisez maintenant votre cuisine pour votre confort et vos économies d'énergie.

Demandez notre offre avantageuse de remplacement. Nous sommes spécialisés.

Conseil, livraison à domicile et installation

Clément Savioz
Appareils ménagers
Grand-Pont 14
1950 SION
Tél. (027) 23 10 25

Maag Bio
SanoPlant

Une autre option pour la protection des plantes: des auxiliaires contre les ravageurs.

Des plantes saines et fleuries

grâce à la lutte biologique contre les larves d'otiorrhynques avec:

SanoPlant

Nématodes
SanoPlant Nématodes, les auxiliaires microscopiques vivants.

Les conditions du succès de la lutte:

Les larves doivent être présentes. | *Température du sol: 12 degrés au min.* | *Sol humide.*

Les nématodes recherchent les larves d'otiorrhynques dans le sol et les éliminent. Le cycle de développement est interrompu.

SanoPlant Nématodes sont inoffensifs pour l'homme, les animaux et les plantes.

Votre fournisseur de produits de jardinage est au courant.
Dr R. Maag SA, 8157 Dielsdorf

A VENDRE

Dans le cadre de la modernisation de ses locaux, rue de l'Industrie 13, l'Imprimerie Moderne de Sion S.A. met en vente, au plus offrant

- **1 porte automatique, 1 vantail avec cellules, largeur 1,60 m**
- **1 porte automatique, 2 panneaux avec cellules, largeur 2 fois 1,10 m**
- **1 tapis roulant, alimentation électrique, longueur 2,20 m**
- **1 escalier métallique, 1 étage-niveau, avec rambarde**

S'adresser à l'Imprimerie Moderne de Sion S.A., tél. (027) 297 511, heures de bureau.

M. Sanousy

Réconciliation et affection retrouvées, grand médium aux dons surnaturels, révèle le passé, le présent et l'avenir, résout tous vos problèmes, travail, réussite, protection, désenvoûtement, amour, retour immédiat de l'être aimé.

Paiement après résultats.

(023) ou (0033) 50 38 53 99.

18-778630

027 29 51 51

Et si tu devenais hôtesse d'accueil ?

DEBUT DES COURS : 14 SEPTEMBRE 1992

ita
Institut de Tourisme et d'Accueil
SAINT GUERIN 24 1950 SION
TEL. 027/ 23 55 61 FAX 027/ 22 49 10

Des musiciens en fête

La 29e Amicale du Rawyl aura lieu dimanche à Ayent.

AYENT. – Le village de Saint-Romain - Ayent servira de cadre dimanche à la 29e Amicale du Rawyl. La fanfare locale L'Echo du Rawyl recevra dès 13 heures l'Ancienne Cecilia de Chermignon, l'Edelweiss de Lens, la Rose des Alpes de Savièse et l'Avenir de Chalais.

Cette rencontre sera précédée de deux soirées récréatives, les vendredi et samedi 1 et 2 mai. Voici le programme complet de cette manifestation:

Vendredi 1er mai: à 20 heures, dans la halle des fêtes à Saint-Romain, grande fête de la bière animée par l'ensemble de musique Chamer-Bären de Zoug, avec en intermède les productions du duo Franco et Jacky.

Samedi 2 mai: à 20 heures, concert du Brass Band junior valaisan, sous la direction de Victor Bonvin. Dès 22 heures, fête de la bière animée par l'orchestre Bergmusikanten (cinq musiciens et une chanteuse).

Dimanche 3 mai: accueil des sociétés à la place de l'Hôtel-Saint-Romain, puis à 14 heures défilé dans les rues conduit par l'Echo du Rawyl, accompagné des Majorettes d'Ayent et des sociétés de l'amicale. Concert en cantine dès 14 h 45. A 18 heures, production des majorettes. La soirée se terminera par un bal. *(wy)*

L'Echo du Rawyl d'Ayent, société organisatrice de la 29e Amicale du Rawyl. ldd

Le pouls de la capitale

La Société des arts et métiers de Sion fait le point.

Une assemblée présidée par M. Joseph Michel. nf

SION. – La Société des arts et métiers de Sion et environs tenait mardi son assemblée générale sous la présidence de M. Joseph Michel.

Faisant un tour d'horizon de la situation conjoncturelle dans la capitale valaisanne, M. Michel a livré quelques chiffres intéressants.

Des soucis

On a ainsi enregistré quelque deux cents chômeurs supplémentaires, à Sion, durant les années 1990-1991. Trente-trois faillites ont en outre été enregistrées l'année dernière à Sion (sept entreprises dans le commerce et l'industrie, trois entreprises dans le bâtiment et le génie civil, neuf entreprises dans l'artisanat et quatorze autres dans divers secteurs). Si l'on considère les logements construits à Sion, on comptabilise 264 unités construites l'année dernière contre 398 en 1990. «Nous ne partageons pas l'optimisme de M. Deferr, cependant, la crise du bâtiment a été plus importante encore en 1982-1983 (190 unités construites en 1982 et 92 seulement en 1983)», a déclaré M. Joseph Michel.

Atelier-expo

L'activité de la Société des arts et métiers de Sion a été marquée, l'année dernière, par l'atelier-expo sur les métiers manuels organisé sur la place de la Planta et qui a été visité par plus de mille écoliers. Suite à cette exposition, une trentaine de stagiaires et d'apprentis ont été placés par la société des arts et métiers.

S'adressant aux membres présents, M. Joseph Michel a déclaré: «Notre local de la Planta est à disposition de tous les corps de métiers pour exposer leurs produits et faire connaître leurs activités par le biais de portes ouvertes ou d'une conférence de presse. Notre comité s'engage aussi pour le développement des entreprises établies sur place ou pour intervenir auprès des autorités.»

M. Joseph Michel a encouragé les personnes présentes à s'abonner au journal mensuel romand des Arts et Métiers qui est imprimé depuis le mois d'avril à Sion (au Centre d'impression des Ronquoz) et qui offrira désormais une page valaisanne.

A l'issue de l'assemblée, M. Raymond Loretan a fait une conférence sur le thème: «L'Europe, un défi pour les PME valaisannes.» *(vp)*

Valais chante à Arbaz

Valais chante donnera un concert demain à Arbaz, en compagnie du Chœur d'hommes de Lens. ldd

ARBAZ. – C'est vendredi que débute à Arbaz le 39e Festival de l'Union chorale du Centre. En lever de rideau de cette importante rencontre chorale, deux ensembles seront en concert demain soir à la halle de fête: Valais chante se produira sous la direction de Séraphin Métrailler, et le Chœur d'hommes de Lens sous la baguette de Pascal Lamon.

Le concert de vendredi débutera à 20 h 30 et sera suivi d'un grand bal populaire. Rappelons que samedi sera réservé au festival des chœurs d'enfants et de jeunes, avec en soirée un concert de l'Avenir de Grimisuat-Champlan et des productions de cors des Alpes et d'un bal. Toutes les sociétés de l'union se retrouveront ensuite dimanche dès 7 h 15 à Arbaz pour la journée principale du festival, avec au programme des concerts religieux à l'église à 9 heures, un grand cortège à 12 h 30, les concerts profanes étant prévus dès 15 heures. *(wy)*

L'humour en baskets!

CONTHEY. – Il est à l'aise dans ses baskets ce Smaïn, confirmé comme le meilleur humoriste du moment aux dernières victoires de la musique et aux molières. En deux ou trois attitudes, en une ou deux paroles, il brosse instantanément un caractère... La belle surprise du spectacle est ailleurs, quand il nous révèle son péché mignon, sa passion secrète: le music-hall.

Escogriffe, futé, jovial, gouailleur, un tantinet surexcité, ce Parisien parle à 200 à l'heure aussi bien avec les mots qu'avec les mains, court dans tous les sens. Du visage au bout des doigts, il est, cerveau compris, perpétuellement en mouvement, en ébullition. Il se moque de tout, de rien, de tous, en tout cas de lui avec l'angoisse d'un gugusse qui se sent de partout et se sait de nulle part.

Pourtant une chose est sûre, on retrouvera Smaïn, pour la première fois en Valais, en compagnie de son complice et pianiste Alain Bernard, le vendredi 1er mai dès 20 h 30 sur la scène de la salle polyvalente de Châteauneuf-Conthey.

Pour aborder l'été avec un cœur remplit de bonheur et d'humour, réservez ce spectacle dans les succursales de la Société de Banque suisse ou directement, 24 heures sur 24 au secrétariat de Spectacle Services au tél. (027) 235086 ou par fax au (027) 232572. *(c)*

Smaïn, un gugusse qui vous flanquera des crises de fou rire le vendredi 1er mai à Conthey. ldd

Vivre, travailler ensemble

Le comité de l'ASA Valais. Au centre, M. Georgie Lamon, président du comité. nf

SION. – La section valaisanne de l'ASA (Association suisse d'aide aux handicapés mentaux), présidée par M. Georgie Lamon, a tenu son assemblée générale mardi soir au centre RLC, en présence de M. Dominique Sierro, président du Grand Conseil.

Bilan 1991

Durant l'année écoulée, cent huit personnes ont suivi, dans le cadre de la formation continue dispensée par l'ASA, l'un ou l'autre des quatorze cours proposés dans l'ensemble du Valais romand tandis que la pension La Forêt accueillait 4102 personnes dans le cadre de l'organisation de vacances, de camps et de loisirs pour les personnes handicapées.

D'autres activités annexes ont également remporté un vif succès.

Projets

Le nouvel objectif de l'ASA Valais pour 1992 vise l'intégration des enfants et adolescents handicapés mentaux au travers de diverses activités de loisirs.

L'association s'est également donné comme objectif, dans le long terme cette fois, la mise à disposition d' une ferme pour de jeunes adultes handicapés mentaux en situation de crise. Le Conseil d'Etat a déjà adopté une position favorable vis-à-vis de ce projet mais l'aspect financier reste encore à examiner.

Relevons à ce propos qu'à ce jour l'ASA Valais est toujours en attente du versement des subsides arriérés de l'OFAS.

Nouveaux membres

Suite à la démission de trois membres du comité, soit M. Georges Parvex, Mlle Cathy Fournier et M. Jean-François Luisier, trois nouveaux membres ont été élus par l'assemblée. Il s'agit de Mme Reichenbach, de Mme Briguet et de M. Frédéric Rey. *(dan)*

L'Octuor à vent romand

La venue à Sion de l'Octuor à vent romand est le cadeau annuel que nous offrent Sion Scènes-CMA et la Radio suisse romande «Espace 2». Formé, comme son nom ne l'indique pas forcément, de deux hautbois, deux clarinettes, deux cors et deux bassons auxquels s'ajoute, pour certaines des œuvres inscrites au programme, un contrebasson, l'octuor à neuf est composé des solistes des deux orchestres romands, l'OSR et l'OCL.

Fondée en 1990, cette formation pratique un répertoire qui s'étend de la musique classique jusqu'à celle du XXe siècle. Les éclectiques apprécieront sans doute les œuvres interprétées au cours de ce concert qui couvrira deux cents ans de musique, de Mozart à Gordon Jacob, en passant par Krommer et Beethoven.

Né onze ans avant Beethoven, F. Krommer lui a survécu quatre ans et a fortement subi l'influence du maître de Bonn, ainsi qu'en témoignera son «Octuor en do maj. op 76». Les autres pages que nous proposera l'Octuor à vent romand ne manqueront ni de panache, ni de verdeur, ni de charme puisque se succéderont: le «Divertimento en mib maj.» de G. Jacob, l'«Ouverture de Fidelio» op 72b de Beethoven (arrangement: W. Sedlak) et la «Sérénade N° 11 en mib maj.» KV 375, de Mozart.

Une formation peu courante au théâtre de Valère, ce dimanche 3 mai à 17 heures, un programme attrayant. Une aubaine que se doivent de saisir les nombreux excellents souffleurs valaisans! *(bi)*

P

SION, sommet du Grand-Pont

VENTE
vestiaire
marché aux puces

Vendredi 1er mai
de 16 h 30 à 22 h

Samedi 2 mai
de 8 h à 12 h

Vêtements, chaussures et de nombreux articles **à très bas prix.**

Paroisse réformée, rampe Saint-Georges

Une déviation et un tunnel

Une réalisation en vue du passage de l'autoroute.

Pendant les prochaines années, le secteur Granges-Sierre ouest va connaître de nombreux chantiers. Pour permettre le passage de la N 9, la route cantonale va notamment emprunter un autre chemin sur deux kilomètres environ et un tunnel va être construit.

GRANGES. – Les automobilistes empruntant le tronçon de la route cantonale qui mène de la gare de Granges à Sierre remarquent depuis quelques jours une animation toute particulière. En effet, des machines de chantier occupent les bords de la voie un certain nombre de personnes œuvrent dans les alentours immédiats. Le dépassement autorisé auparavant est devenu de plus interdit. Ce changement dans le paysage est naturellement dû aux travaux entrepris dans l'optique de l'avancement de l'autoroute. Pour permettre le passage de la N 9, des ouvrages sont nécessaires dans cette région. La route cantonale va devoir changer à cet effet de tracé sur deux kilomètres environ. Sur cette distance, un tunnel prendra également place. «Celui-ci aura une longueur d'environ 750 mètres» déclare à ce propos M. Marcel Pralong, du service des ponts et chaussées. Cette solution a été choisie parce qu'on ne pouvait pas déplacer le Rhône à cet endroit. Le tunnel de Regrouillon sera aménagé entre La Millière et la place où se trouvait le kiosque à fruits. La couverture sera de l'ordre de 20 à 30 mètres et nécessitera des dispositions spéciales pour l'excavation.

40 millions

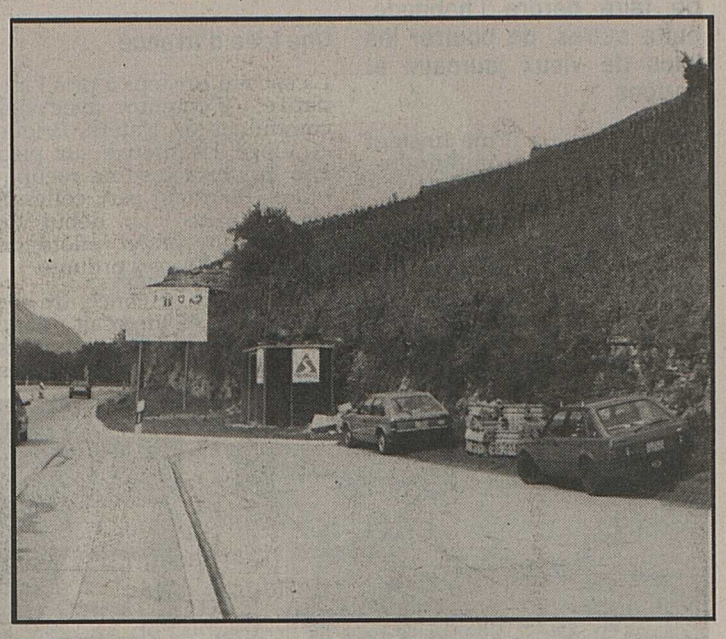
Le prix de ce tunnel devrait avoisiner les 40 millions de francs. Trente millions environ seront consacrés aux travaux de génie civil tandis que quelque 10 millions seront employés pour l'équipement. Le passage va se faire à l'explosif, de manière traditionnelle et de trois mètres en trois mètres. Les travaux d'excavation devraient débuter au début du mois de juillet et en novembre le tunnel devrait aboutir à l'emplacement prévu. En mai 1994, le tronçon en question de la route cantonale sera achevé. En attendant cette date, des travaux pour le passage de l'autoroute seront entrepris. Des tunnels ont déjà été réalisés sur les routes cantonales et celui de Regrouillon n'est ainsi pas une exception. L'année prochaine par exemple sera inauguré un tel ouvrage à Martigny. Les habitants de La Millière et les usagers de la zone viticole seront priés de respecter la signalisation mise en place pour la durée des travaux. Sécurité oblige.

Avancement des travaux

L'autoroute est actuellement à la limite de la commune de Saint-Léonard explique M. Jean-Daniel Zufferey du service des routes nationales. Le raccordement à la T 9 dans le secteur Mangold est prévu pour 1994. Comme le projet du tronçon Mangold-Sierre ouest a été approuvé en janvier, une période de chantiers divers commence dans cette région. Le déplacement des voies CFF sera effectué entre le milieu de l'année prochaine et la fin 1994. Jusqu'à l'arrivée prévue de l'autoroute à Sierre-Ouest, cinq ans de divers chantiers sont prévus. Le déplacement des voies et de la route cantonale se feront bien sûr sans aucune interruption de trafic.

Actuellement sur cette dernière, quelque 22000 véhicules sont comptabilisés quotidiennement et 30000 les jours de pointe. Entre Sion et Uvrier, il a été encore décidé en raison de l'intensité du trafic enregistré d'interdire toute manœuvre de dépassement.

Sur cette distance, des bandes cyclables vont par ailleurs être très prochainement créées. *(cat)*



Emplacement prévu de la sortie du futur tunnel. nf

Opération de charme

Peau neuve pour le bâtiment des télécommunications.

Le bâtiment des télécommunications de Sierre est actuellement en phase de transformation. Un guichet clientèle prendra en outre place dans une nouvelle annexe. Le coût de cette opération de charme s'élèvera à près de 7 millions de francs.

SIERRE. – Le bâtiment des télécommunications sierrois a été mis en service en 1975. Il abrite le central téléphonique et sert aussi de «port d'attache» aux monteurs. En 1989, il a aussi accueilli un service décentralisé d'informatique du centre de calculs électroniques des PTT. Il y a quelque temps, la régie a décidé d'offrir à cet édifice des transformations, un agrandissement et une remise en beauté. Les travaux relatifs à ce projet ont débuté en juin de l'année dernière et devraient être achevés cet automne.

La division des bâtiments PTT à Berne a été mandatée à cet effet et le bureau d'architecte sierrois Pierre Schweizer est aussi de la partie. Si tout va bien, la remise du bâtiment à la DAT de Sion devrait s'effectuer en novembre. Pour l'heure une antenne pour les natels a été aménagées sur le toit de l'édifice et les personnes travaillant pour le centre d'informatique ont déménagé provisoirement dans d'autres locaux. Au nombre de onze, ces spécialistes proviennent en majeure partie de l'Ecole technique cantonale d'informatique. Dans un proche avenir, ils devraient être une quinzaine à œuvrer dans ce service.

Innovation utile

Un bureau de télécommunications sera en outre aménagé dans une annexe construite dans le prolongement de la BCV. Ce magasin décentralisé est une chance pour les habitants de la région. Les intéressés pourront y demander par exemple des renseignements concernant un raccordement ou y changer de téléphone. Ce plus pour la clientèle sera doté de deux guichets et d'emplacements d'expositions. L'assortiment proposé par les PTT y sera présenté et une surface d'environ 50 m² a été prévue pour cet aménagement. Un dépôt d'une quinzaine de mètres carrés sera également à disposition. Une telle prestation des PTT existe déjà en sus de Sion à Martigny et à Brigue. Les transformations intérieures sont multiples. Le service d'informatique disposera notamment de locaux parfaitement adaptés. Toutes les tranformations nécessaires à un central téléphonique entièrement numérisé seront réalisées. Cette numérisation totale à la pointe du progrès sera achevée d'ici 1998. Le coût de l'ensemble des travaux avoisine les 7 millions de francs. Les transformations représentent à elles seules plus de 50% de cette somme. *(cat)*

Les travaux devraient être terminés en automne. nf

Plainte irrecevable

Les vignerons de Salquenen gagnent une bataille pénale.

SALQUENEN. – Il y a deux semaines, le Conseil d'Etat avait autorisé le Département de l'économie publique à porter plainte contre des vignerons de Salquenen. En effet, des travaux illicites avaient été à nouveau constatés dans le périmètre du remaniement viticole. Cette plainte pénale a pourtant été déclarée irrecevable par le juge d'instruction pénale de Viège. Ce dernier a précisé que l'article 292 du Code pénal avait un caractère subsidiaire parce que la législation concernée avait elle-même une procédure de sanction contre la violation en question. M. Martin Müller, chef du service juridique du Département de l'économie publique, se montrait hier surpris par cette décision. L'Etat du Valais a utilisé en effet la même procédure que celle usitée dans d'autres cantons pour des cas semblables. «Elle nous enlève une arme pour lutter contre les travaux illicites», a-t-il ensuite précisé. Le juge a déclaré qu'il fallait ouvrir une procédure selon l'article 46 de l'ordonnance sur les constructions. Cette disposition légale prescrit une amende qui peut aller de 10000 à 100000 francs, convertible en arrêts en cas de non-paiement. M. Müller a expliqué que la Commission cantonale des constructions allait décider de l'amende. Dans le cas où elle rechignerait à le faire, le Conseil d'Etat pourrait l'y obliger. «Les vignerons en cause rendent un tout mauvais service au Valais et au remaniement viticole», a commenté M. Müller. «L'année passée en février, le paysage ressemblait à un champ de bataille et, il y a deux semaines, le terrain était nivelé.» «On a vraiment l'impression qu'ils nous narguent», a-t-il rajouté. *(cat)*

Accordéons à la fête

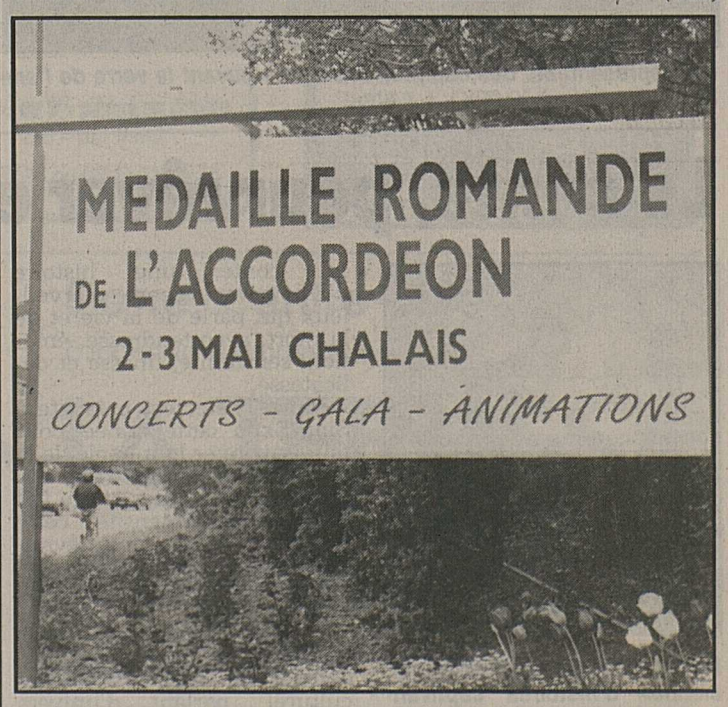
L'Amicale des accordéonistes de Chalais a été choisie pour organiser, ce week-end, la médaille romande de l'accordéon.

CHALAIS. – Ce concours est patronné par l'Association romande des musiciens accordéonistes, fondée en 1935.

Sous la présidence de M. Freddy Zahnd, un comité d'organisation œuvre depuis dix-huit mois pour soigner les détails de ce rendez-vous musical fort attendu dans la région. Plus de 250 candidats de toute la Suisse romande mesureront leurs talents pour décrocher les médailles. Ils seront répartis en dix-neuf catégories, dans de la salle polyvalente, et passeront devant le jury samedi dès 14 heures (dimanche dès 9 heures). Parmi les candidats, quelques jeunes du district qui ont pour noms Delphine Nanchen, Sarah et Gérald Cordonier et Myriam Siggen, une enfant de Chalais.

Concert annuel

Ce même week-end, l'amicale de Chalais organisera son traditionnel concert annuel programmé samedi à 20 h 30. Un concert rehaussé par la présence du virtuose de l'accordéon Gilbert Schwab et du duo Baïkal. *(dac)*



Les auditions sont publiques pour cet important rendez-vous nf

Trépied et marteau-piqueur

ZERMATT. – Les chutes de neige tardives et les forts coups de vent ont rendu les glaciers valaisans et du versant sud des Alpes sensiblement plus dangereux que d'habitude. Les ponts de neige qui paraissent solides ne le sont souvent qu'à moitié. Les risques de chute dans les crevasses en sont augmentées d'autant. Toutefois, l'outillage des sauveteurs valaisans s'est amélioré et de nouveaux moyens sont désormais employés systématiquement, après de nombreuses années de recherches et de développement.

Le premier de ces nouveaux outils est une sorte de grand trépied télescopique qui peut être mis en place au bord ou au-dessus d'une crevasse. Il est muni, à son sommet, d'une ou deux poulies. Grâce à un treuil, le trépied permet de descendre deux sauveteurs dans la crevasse et de les remonter avec un blessé en évitant le frottement des cordes ou des câbles sur les lèvres de la crevasse. Le travail des sauveteurs en est grandement facilité.

Marteau-piqueur

Le deuxième nouvel outil, selon Bruno Jelk, chef sauveteur à Zermatt, est un marteau-piqueur à air comprimé spécialement conçu pour l'emploi dans les crevasses étroites. Il est utilisé conjointement avec un boudin gonflable chargé de dévier les morceaux de glace pour qu'ils ne tombent pas sur la personne à sauver. Dimanche de Pâques, une skieuse tombée dans une crevasse du glacier de l'Allalin a été sauvée grâce à ces nouveaux moyens, après cinq heures d'efforts. C'était la quinzième fois que trépied et marteau-piqueur étaient employés. A huit reprises, ils ont permis de sauver le blessé, lui évitant de mourir de froid.

Le sauvetage en crevasse étroite a toujours été difficile et pénible. Le blessé s'enfonce toujours plus, la chaleur du corps faisant fondre la glace. La perte de chaleur est rapide, amenant l'accidenté à l'hypothermie fatale. Le sauvetage est dès lors une course contre le froid où chaque minute compte.

Depuis 1983, plusieurs douzaines d'appareils sans cesse revus et corrigés ont été testés par les équipes de sauveteurs, selon des critères très sévères. Les plus grosses difficultés, selon Bruno Jelk, ont été rencontrées dans la mise au point d'un compresseur pouvant fonctionner à grande altitude et par grand froid. Pas moins de dix-sept marteaux ont ensuite été testés. Plusieurs entreprises ont collaboré au développement des nouveaux outils de secours. Le compresseur permet d'utiliser deux marteaux-piqueurs.

A noter que des cours sont désormais donnés en Valais pour les sauveteurs voulant utiliser ce nouveau matériel dont la commercialisation devrait bientôt commencer et dont l'emploi s'étendra probablement dans toutes les Alpes. *(ap)*

Conférence-débat

CRANS-MONTANA. – Samedi après-midi, une conférence-débat aura lieu à la résidence Christina à Crans-Montana. Professeur de natation au centre scolaire, fondateur et entraîneur du Club de natation de Crans-Montana, M. Jean-Claude Ganon est l'organisateur de ce rendez-vous. M. René Depelseneer, professeur de la Fédération royale belge de natation, entraîneur national et enseignant à l'Institut national d'éducation physique et des sports de Belgique sera l'orateur du jour. De 14 à 16 heures, ce conférencier se penchera sur la préparation prénatale aquatique et de 17 à 19 heures, il s'exprimera sur les bébés nageurs.

Traditions

VENTHÔNE. – Samedi, Venthône renouera avec ses traditions médiévales. Ce jour-là en effet, la population est invitée à venir prêter main forte aux responsables des chemins pédestres et des bisses. Afin de faire de Venthône et de ses environs un village où il fait bon vivre et se promener... *(cat)*

Papier: collecte rentable

Il faut absolument faire diminuer la masse de déchets ménagers. Naters, Brigue et Viège ont sorti le sac à ordures qui coûte de 85 centimes à 4 fr. 80, pour des volumes de 17 à 110 litres. Le but est de faire perdre l'habitude, entre autres, de bourrer les sacs de vieux journaux et cartons.

NATERS. – La firme Imstepf ACTS de Naters compte soustraire, avec le temps, le maximum des 9500 tonnes de papier que consomme annuellement le Haut-Valais. Elle espère approcher les 2500 bientôt. L'ensemble des déchets que la région produit annuellement est estimé à 25000 tonnes.

Lorsque la politique d'ensemble de tri des déchets sera mise en place et fonctionnera au plus près de son optimum, on compte soustraire 14000 tonnes de détritus reconvertibles (papier, verre, plastique, emballages alu, déchets organiques) de la masse totale.

Une idée d'avance

La société Imstepf a pris l'initiative, d'entente avec les communes de Naters, Brigue et Viège, de mettre sur pied une infrastructure de récupération. Pour leur part, celles-ci avaient lancé, au début de l'année, un projet pilote de taxation des sacs à ordures.

La collecte se concentre sur le papier. S'imposait donc l'organisation des conteneurs à papiers répartis dans les communes, du réseau de camions pour le ramassage et le convoiement vers les usines de retraitement, de la halle de conditionnement. Cette dernière est équipée d'une broyeuse-conditionneuse, qui compresse le matériel récupéré en balles semblables aux balles cubiques de foin ou de paille.

La firme a mis en route cette activité tout récemment. Les communes pilotes ristournent à la société un prix par tonne de papier récupéré. Ce dédommagement est tiré du produit de la taxe. Charge ensuite au particulier de commercialiser au mieux cette «matière première». Les responsables du service public en retirent, eux, un désengorgement de la centrale d'incinération de Gamsen (près de Brigue). Le prix par tonne de papier récupéré qu'ils doivent verser à la société Imstepf ACTS est de toute façon beaucoup inférieur à celui que coûte l'incinération d'une tonne de détritus à l'usine de Gamsen.

Nouvelle région

Début juin, la récolte sera organisée dans la vallée de Conches. Potentiel estimé: 16 tonnes par semaine. Seuil de rentabilité pour l'entreprise: 5 tonnes par semaine. Ici les sacs à ordures ne sont pas taxés. «On verra si la population des communes devant trier les vieux journaux des cartons, emballages, etc., le fait mieux que celle à qui cela est quasiment imposé par la cherté des sacs à ordures», commente M. Fredy Imstepf, directeur de la société de récupération.

Livraison

Toute cette masse de papier est livrée à diverses usines en Suisse (Moudon, Genève, Niedergösgen, Utzensdorf BE) et en Italie (Voghera, Piémont; Laveno, Lombardie; Gorla Minore, Milan).

A Gorla Minore l'usine Olona S.a.S. reconvertit le papier en tubes de carton de toutes dimensions, qui servent d'axes centraux pour rouleaux de papier hygiénique, rouleaux de tissus, etc.

Les balles de papier y sont considérées comme une matière première précieuse. Le matériel suisse, selon Mme Pinuccia Guzzetti, de l'administration de la firme, est apprécié. «C'est le meilleur que nous obtenions, car on fait l'effort de séparer le papier du carton, ce qui n'est pas le cas en Italie, où la collecte est moins bien organisée. Certains mois nous recevons plus de 300 tonnes de papier de la Suisse.

Le matériel de premier choix est celui où journaux, revues et cartons sont triés, et sans housses de plastique évidemment. Suivant la qualité du tri on peut obtenir du papier de récupération de première, deuxième ou troisième qualité.» *(pc)*

Col du Simplon à Gondo. M. Piero Bieler, le conducteur émérite du «monstre» bourré de papier à la frontière Suisse-Italie. nf

Mission accomplie

Voyage dans un camion monstre chargé de la livraison de balles de papier en Italie.

Il est 7 h 30, et devant la halle de récupération de la société Imstepf ACTS s'étend un monstre de 18 mètres de long. C'est le camion chargé de la livraison des balles de papier en Italie. Les livraisons se font également en Suisse, mais ces derniers temps elles prennent régulièrement la direction d'outre-Simplon. L'Italie est grosse demandeuse de cette «matière première» helvétique.

9 heures, nous allons peser le chargement à l'usine d'incinération de Gamsen, près de Brigue. 9 h 30, nous sommes en route pour le Simplon. «On atteint les 40 km/h», m'indique Piero Bieler, le conducteur du camion. Heureusement, celui-ci est puissant, sinon on monterait à 15 au 20 km/h.

Le trajet jusqu'au col est encore avalé assez vite, une quarantaine de minutes. Puis vient la descente, tout au frein électrique, car les freins habituels ne feraient pas long feu. Cela demande un certain doigté, pour ne pas faire éclater le circuit de refroidissement sous la pression de l'eau. On a toujours un œil sur le cadran de température de l'eau.

«En hiver, quand la route est couverte de neige, on n'a pas intérêt à freiner trop brutalement, sinon le camion part tout seul, commente mon voisin. Et en bas, tout le long du lac Majeur jusqu'à Arona, ce sera la petite route, les voitures parquées sur la chaussée et les travaux partout.»

Au col et à Domodossola les formalités ont été vite expédiées en deux heures, c'est bien rodé maintenant. Vers Stresa j'ai un aperçu de la maestria de mon compagnon au volant de son engin. Ce ne sont que frôlements de façades, faufilements entre voitures, anticipations de contours, de ponts en arc. On dirait qu'il conduit une Fiat 500.

Arrivés à Gorla Minore il va devoir faire pleinement usage de son art: petites rues, épingles à cheveux, balcons surplombants à éviter par le milieu de la chaussée, voitures garées sur la route, circulation en sens inverse. Il me fait voir les éraflures laissées sur les murs par ses collègues moins habiles.

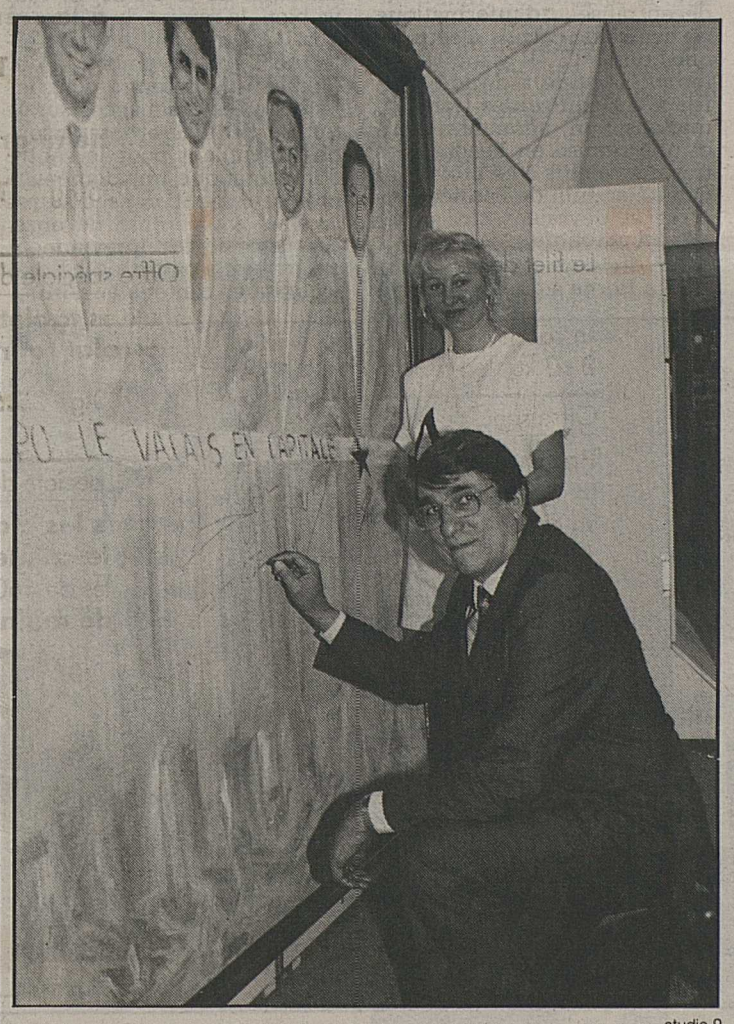
Enfin nous arrivons. Il est passé 15 heures. J'ai l'impression de me décharger d'un grand poids, au propre comme au figuré.

SION-EXPO

Grandeur nature

L'entrée de la bulle mauve dédiée aux artistes valaisans est ornée cette année d'une grande fresque représentant quelques personnalités valaisannes et figures de Sion-Expo. Albano Roux, directeur de Sion-Expo, Hans Wyer, conseiller d'Etat, Raymond Deferr, conseiller d'Etat, Gilbert Debons, président de la ville de Sion, Pierre Moren, président de Sion-Expo, et Mamhoud El Ainin, responsable culturel de la foire sédunoise, ont été «croqués» par l'artiste Ludmila Moshehn, sur une huile de très grand format.

Nous voyons ici Raymond Deferr dédicaçant son portrait aux côtés de la réalisatrice de cette fresque Ludmila Moshehn.



studio 9

Organisateurs romands en visite

SION. – Ce sont les organisateurs de vingt-huit comptoirs romands qui ont été accueillis hier en fin d'après-midi sous les bulles de Sion-Expo.

Cette rencontre était placée sous le signe de l'échange et du dialogue constructifs entre les différents responsables d'expositions.

La cérémonie officielle a été précédée du verre de l'amitié et s'est terminée sous la forme d'un repas offert par Sion-Expo. *(dan)*

Les représentants des comptoirs romands buvant le verre de l'amitié en compagnie de MM. Roux et Peter. nf

Le conte, pour rêver et voyager

Mme Theler, conteuse et «magicienne» d'histoires captivantes. nf

Le conte, une histoire d'amour, un genre merveilleux qui parle de la vie et de la mort, avec tendresse, émotion, sensibilité, finesse et délicatesse,

Mme Theler est présente à Sion-Expo cette année pour faire rayonner le miracle de la conterie qui s'adresse aux enfants et aux adultes et qui fait vivre avec intensité cette place du Village, point névralgique de rencontre et de partage de Sion-Expo, treizième du nom.

Le conte transmet depuis toujours les mille et une richesses de notre patrimoine culturel, parlant d'univers parfois étranges, de faits singuliers, de situations particulières, de personnages aux facettes multiples.

Le conte est également élaboré de manière à engendrer le rêve, à faire voyager dans l'extraordinaire et l'imaginaire, à faire côtoyer des mondes hors du quotidien qui nous arrachent à nos habitudes monotones.

Le conte donne à partager étonnement et ravissement. Sion-Expo, avec sa place du Village et ses conteurs recrée cette ambiance de communauté propre à nos populations alpines, qui se réunissaient en veillées pour écouter les contes du dépaysement et de la poésie. *(jmt)*

P

Concours ARS

Résultats du 29 avril

1er prix: un vol Sion - Zurich, offert par Crossair, à Maro Ramonatxo, Genève.

2e prix: une fondue pour dix personnes, boissons comprises, à l'auberge du Sanetsch, à M. Charles-André Monnier, Sierre.

3e prix: un repas pour deux personnes, valeur 100 francs, offert par l'office du tourisme de Sion et environs, à Mme Rosine Cordonier, Chermignon.

Concours ECHOVAL

Solution du ciné-mystère N° 5: Gérard Depardieu, dans «Green Card»

Les gagnants du mercredi 29

1er prix: Stéphane Zufferey, Berne.

2e prix: Carmen Bussien, Sion

3e prix: Vinciane Rey, Martigny.

BANQUE CANTONALE DU VALAIS
WALLISER KANTONAL BANK

CONCOURS DE DÉGUSTATION

Résultats du mercredi 29 avril:

2 – 3 – 1

Les gagnants recevront leur diplôme ultérieurement.

Le paquebot «Jeanmaire»

L'un des nombreux artistes occupés à Sion-Expo avait besoin d'une photo de bateau pour illustrer la présence du Conseil du Léman à la foire. Son chef lui dit de demander à la Compagnie générale du Léman, à Lausanne, une photo de paquebot. «Quel paquebot?» demande l'artiste. «Le «Jeanmaire», répond le chef sur le ton de la plaisanterie.

Pas manqué, le gars marche comme un aiguiseur en eau douce. Il alerte la direction à Lausanne et demande une photo du paquebot «Jeanmaire». Rires à la CGN où devant l'insistance du Valaisan on finit par lui répondre: «Le «Jeanmaire» n'existe plus. Il a coulé.»

P

Concours Conseil du Léman

Résultats du 29 avril

1er prix: un week-end à Annecy pour deux personnes, offert par l'Association départementale du tourisme de Haute-Savoie, à Mme Raymonde Cergneux, Salvan.

2e prix: un week-end pour deux personnes en pension complète dans un hôtel de la commune de Salvan (Les Marécottes - Salvan - Les Granges) de votre choix, offert par l'office du tourisme de Salvan-Les Marécottes, à Mme Céline Bonvin, Sion.

3e prix: un abonnement journalier sur le Mont-Blanc-Express, offert par la direction du MO-MC, à Mme Anne-Lise Delevry, Crissier.

Du 4e au 7e prix: un abonnement journalier sur les installations de remontées mécaniques La Creusaz - Les Marécottes, offert par la Télécabine Les Marécottes - La Creusaz, à Mme Edmée Cintrat, Divonne-les-Bains. Mme Stella Jacquin, Vouvry. M. Bernard Antonin, Vétroz. Mme Michèle Jacquier, Les Marécottes.

Gagnants des billets offerts pour Sarcloret (Sacoche)

1. Madeleine Vuigner, Saint-Martin
2. Laurianne Beney, Ayent.
3 Geneviève Constantin, Pinsec.
4. Nicolas Constantin, Sion.

AFFAIRES IMMOBILIERES

NOTRE EXPERIENCE: plus de 100 villas réalisées en Valais !

A vendre à **APROZ**
sur une parcelle de 1000 m²

2 villas jumelles

salon-salle à manger, cuisine, 4 chambres à coucher, 2 salles d'eau, garage, sous-sol.
Prix exceptionnel **Fr. 387 000.–.**
Possibilité aide fédérale.

AGENCE PIERRE JACQUOD
12, rue du Rhône - SION
Tél. 027/ 23 21 56 - M. Aymon

A louer à Gravelone-Sion, dans un petit immeuble entièrement rénové, avec piscine et sauna

magnifiques 3½ et 5½ pièces

Libres au printemps 1992.

Renseignements et visite sans engagement.

Immo Info s.a.

Rue du Sex 34, Sion
✆ (027) 22 66 23.

036-003829

A vendre à Miège
dans résidence **Les Coccinelles**

appartement 4½ pièces

rez-de-chaussée, 1er étage et combles. Garage, place de parc, cave et ascenseur. Fr. 1100.– par mois.

Portes ouvertes
samedi 2 mai 1992
de 14 à 16 heures

✆ (077) 21 60 23 ou (025) 71 20 23.

036-005539

MARTIGNY
Champs du Bourg
A vendre

grande villa jumelée

Possibilité de reprise de votre appartement. Financement par aide fédérale possible.

Pour tout renseignement: (026) 44 19 59.

036-004925

MONTHEY
Rue Industrie - Verrerie
A LOUER

SURFACES COMMERCIALES AVEC VITRINES

APPARTEMENTS de 1, 3½, 4½ pièces

Pour visiter: Mme V. Chappuis, tél. **(025) 71 96 95.**
Pour renseignements: Gérance Patria, tél. **(021) 341 45 55.**

Patria
Assurances

22-000440

Luttez contre le renchérissement!

Profitez davantage des offres spéciales Migros.

La promotion-fraîcheur:

Offre spéciale du 29.4 au 5.5

Séré maigre

250 g ~~1.–~~ **–.80** (100 g –.32)

500 g ~~1.90~~ **1.50** (100 g –.30)

La super-promotion:

Multipack du 29.4 au 5.5

Toutes les cornettes en paquets de 500 g, 750 g et 1 kg –.30 de moins

Exemple: CornettesTipo M

500 g ~~1.20~~ **–.90**
(100 g –.18)

A partir de 2 paquets au choix

La surprise:

Machine à café espresso MIO-STAR EX 100

Dispositif de vapeur à commande électronique, système de chauffage de l'eau en continu, soupape en céramique assurant une grande sécurité de fonctionnement, préparation de café et production de vapeur.

Garantie 2 ans

170.– seulement

Offre spéciale du 29.4 au 2.5

Oranges blondes «Valencia Late» du Maroc

Le filet de 1 kg env., le kg **2.–**
Le cabas de 2–3 kg, le kg **1.90**

Offre spéciale du 29.4 au 5.5

Pommes Chips Nature et Paprika
en sachet de 270 g
1.30 de moins
Exemple: Paprika
270 g ~~5.–~~ **3.70** (100 g 1.37)

Offre spéciale du 29.4 au 5.5

Cidre de pomme sans alcool
1 litre ~~1.70~~ **1.30** (+ dépôt –.50)

Offre spéciale du 29.4 au 5.5

Séré à la crème
150 g ~~1.35~~ **1.05** (100 g –.70)

Séré demi-gras
250 g ~~1.60~~ **1.30** (100 g –.52)

Offre spéciale du 29.4 au 9.5

Petites tablettes de chocolat fourré Giandor
250 g ~~5.50~~ **4.40** (100 g 1.76)

Offre spéciale du 29.4 au 5.5

Toutes les glaces double-crème Premium
en boîtes de 460 g – 480 g
1.20 de moins

Exemple: Vanille
460 g ~~6.20~~ **5.–** (100 g 1.08,7)

Offre spéciale du 29.4 au 5.5

Minarine Mabona Délice

250 g ~~1.40~~ **1.10** (100 g –.44)

Offre spéciale du 29.4 au 5.5

Brie suisse extra-fin
les 100 g ~~1.95~~ **1.60**

Offre spéciale du 29.4 au 2.5

Tous les produits de petite boulangerie précuite –.50 de moins
Exemple: Croissants
200 g ~~2.60~~ **2.10** (100 g 1.05)

Offre spéciale du 29.4 au 2.5

Concombres de serre importés
La pièce **–.80**
Poids minimum 400 g

Multipack du 29.4 au 5.5

Petits pois moyens et Petits pois/carottes fins et moyens «Bischofszell»
en boîte de 850 g
(Eg.=540/550 g)
–.50 de moins
Exemple: Petits pois/carottes moyens
850 g (Eg.=540 g)
~~2.50~~ **2.–** Eg. (100 g –.37)
A partir de 2 boîtes au choix

Rosier buisson
en div. couleurs

Le pot Ø 14 cm **11.–**

MIGROS

je suis donneur de sang!

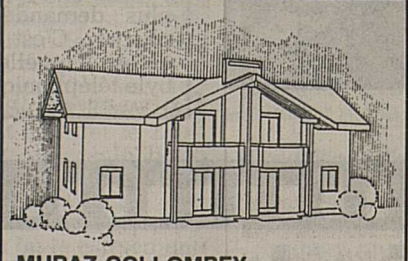
Pour Fr. 50 000.– de fonds propres et un loyer de Fr. 1290.– par mois

Devenez propriétaire à la Verrerie sur commune de Martigny

d'une villa jumelée par les garages

Surface habitable 175 m²
Surface buanderie et garage 32 m²
comprenant:
séjour avec cheminée à récupération de chaleur, salle à manger, cuisine en chêne massif entièrement équipée, 3 grandes chambres, mezzanine, salle de bains, douche et WC séparés, garage, buanderie entièrement équipée, galetas.
Terrain aménagé d'environ 500 m², 2 places de parc extérieures. Construction entièrement traditionnelle avec matériaux de 1re qualité.
Habitable fin mai 92.
Frais d'acte et de mutation à la charge du vendeur.
Possibilité de financement spécialement avantageux pour employés fédéraux.
Pour tous renseignements et visites: tél. (026) 64 15 01, de 9 h à 12 h et de 17 h à 20 h 30.

036-004454



MURAZ-COLLOMBEY
dans le calme et la verdure
A VENDRE
directement du constructeur

villas jumelles 5 pièces

sous-sol, excavé, garage.
Dès Fr. 410 000.– y compris terrain et taxes ou avec aide fédérale:
Fr. 1100.– par mois.

Renseignements: tél. (025) 71 59 70
(027) 22 03 48.

36-004968

MARTIGNY
A louer

studios, 2½, 3½, 4½

quartiers tranquilles.

Léonard Gianadda, ing.
Avenue de la Gare 40
1920 Martigny
(026) 22 31 13.

Grône

A vendre sur plan, au centre du village, **résidence Le Trèfle**

au rez-de-chaussée
appartement 3½ ou 4 pièces en duplex
avec grand sous-sol, pelouse privée, garage

au 1er étage
appartement 4½ ou 5½ pièces en duplex
A partir de Fr. 1155.– par mois.

Tél. (077) 21 60 23 ou (025) 71 20 23

36-005485

A vendre

A VEYRAS

VIGNE

(pinot, gamay en plein rapport) 2639 m² dont une partie en zone villa, accès facile, belle situation. Fr. 300 000.–.

AGENCE MARCEL ZUFFEREY SIERRE Tél. 027/55 69 61

Sierre, centre-ville
à louer dans l'immeuble

LA TERRASSE

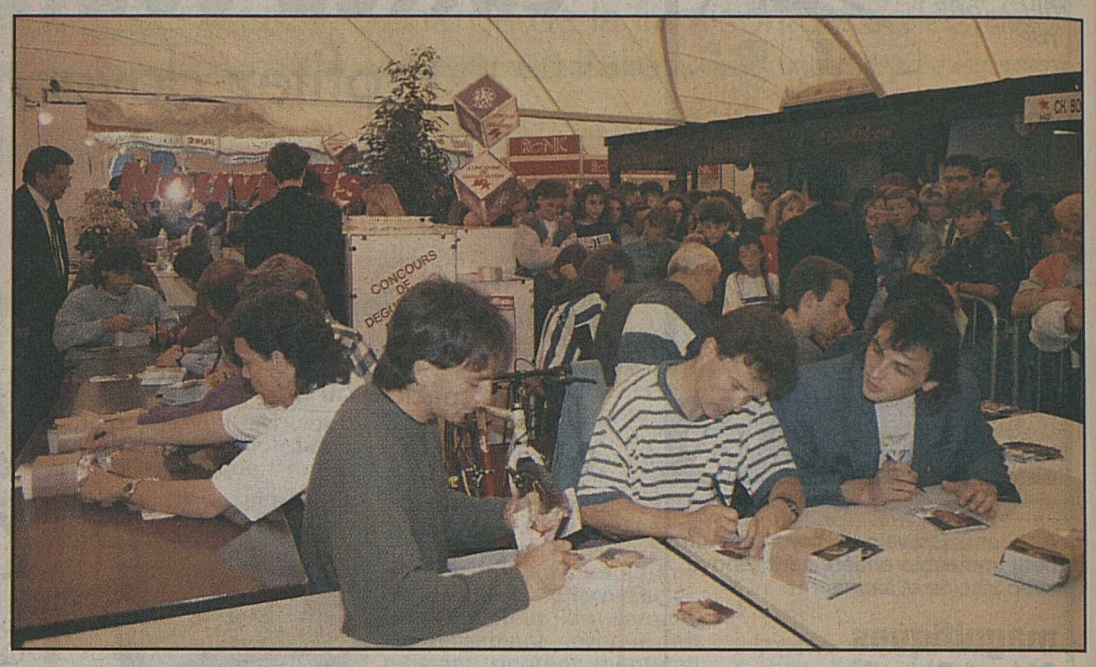
bureaux

tél. 027/23 63 30

L'ARS et Salvan sur le podium

Thème de la journée d'hier: «Notre avenir...nos enfants».

Ouverture de la journée des enfants, avec comme invités l'ARS, la commune de Salvan, la Haute-Savoie. Partie officielle agrémentée des productions du groupe folklorique Le Vieux Salvan. nf



Le FC Sion dédicace au stand du «Nouvelliste». Une foule d'admirateurs. nf

SION. – «Journée des enfants» affichait le programme officiel. Mais temps de l'école oblige, la matinée a été consacrée aux invités du jour, soit l'Association pour le développement de la région de Sion (ARS), la commune de Salvan, ainsi que le département de Haute-Savoie.

Quant aux enfants eux-mêmes, la rencontre a débuté à 14 heures, la salle de conférences étant à leur disposition pour préparer le concours de maquillage qui leur était proposé. Des enfants qui ont encore défilé entre les stands de Sion-Expo durant l'après-midi, avant de participer à la proclamation des résultats de ce concours original.

Soyons brefs!

«Soyez brefs dans vos discours.» En accueillant les invités du jour, le présentateur et animateur Gérard Follonier a tenté de gagner du temps sur la partie oratoire qui avait débuté avec quelque retard. L'autre objectif de cet appel à «abréger» tous discours était certes d'offrir plus de temps à M. Follonier lui-même.

Pour le plus grand plaisir des invités! Comme le relevait l'un des orateurs, Sion-Expo aurait dû charger le major de table du jour de toutes les interventions au micro. C'est drôle, amicalement corrosif, avec une note de poésie. A lui seul, le spectacle solo de Gérard Follonier vaut le déplacement...

Brèves, mais riches d'enseignement les interventions des orateurs du jour. Le salut de M. Pierre Moren, l'intervention du président sédunois Gilbert Debons, celle de M. Marc Francina, conseiller général du canton d'Evian, du président de Salvan André Décaillet et du président de l'ARS Roger Pitteloud ont porté surtout sur les transports et communications. En pleine actualité, à la veille de l'ouverture de la ligne Sion-Zurich.

Fan's de foot

Durant l'après-midi, c'est le FC Sion qui a tenu la vedette. Invités au stand du NF, les joueurs de l'équipe fanion n'ont pas été avares de leurs griffes. Pour les enfants surtout, avoir l'occasion de voir «de près» les vedettes actuelles du championnat de Suisse était un événement.

Mais rappelons le thème de la journée, «Notre avenir... nos enfants». A l'occasion de cette journée de la jeunesse, à laquelle on avait judicieusement intégré l'ARS, on a parlé développement, on s'est préoccupé en priorité de l'avenir des communications. Se rapprocher les uns des autres, par la route, le rail ou les airs, pour mieux se connaître, donc mieux se comprendre. *(wy)*

SION EXPO
LE VALAIS EN CAPITALE

La roue de la chance

La Loterie romande et sa roue Ticket Chance vous souhaitent la bienvenue à Sion-Expo. Huit séances de trente minutes chacune par jour pour vous faire gagner les prix les plus originaux, lingots d'or, tribolos, crousille. La foire c'est aussi le lieu du jeu et... de la baraka. Laissez-vous tenter, qui sait? Peut-être serez-vous le prochain gagnant.

L'animateur Patrick Masson, de Concept Communication à Lausanne, sait vous donner rendez-vous avec le hasard, celui qui rapporte... La Loterie romande, dont le responsable valaisan est Jacques Reuse, distribue ses bénéfices aux institutions d'utilité publique romandes, venant en aide aux handicapés ou aux personnes en difficulté.

En jouant vous leur venez donc en aide.

L'équipe de la Loterie romande au grand complet, chic et choc. nf

Bulles

Dans sa **course autour du monde,** le cycliste Philippe Fournier fera halte, dit-on, à Sion-Expo. Il apportera une des colombes de la paix bénies par le pape, pour tenter de réconcilier Albano Roux et ses secrétaires.

Etant donné le tapage qu'on a fait dans la presse à la suite du **Concours international de Grenoble,** Gilbert Antonin a décidé d'utiliser également le fromage à pâte molle d'Erich Bishof pour servir la raclette aux Appenzellois de passage.

Non c'est faux, Mignon Voeffray ne s'est pas mis du comité de Sion-Expo dans l'intention d'ouvrir un jour un stand de cercueils sous les bulles. A son avis, il y a déjà assez de caisses comme ça.

L'artiste Myriam Machi, comme on le sait, est d'origine kabyle. Elle a raison d'en être fière. On perçoit ses origines algériennes à la façon dont elle manie le pinceau. Depuis qu'elle a réalisé, au cœur de Sion-Expo, les façades de la place du village, la jeune décoratrice est de plus en plus demandée au téléphone. C'est au point qu'on l'appelle... «la Kabyle téléphonique».

Concours NF - ANAV

Fendant des régions et des terroirs.

Grille du mercredi 29 avril 1992

Région	Verre N°	Appellation
Oberwallis	3	Varen-Varonne
Rive gauche	2	Chalais
Louable-Contrée	6	Sierre
Sion-Centre	4	Savièse
Coteaux du soleil	1	Ardon
Coude du Rhône	5	Fully

Ont obtenu dix points et plus

Edgar Torrent, Savièse, 48 points; J.-J. Burrin, Conthey, 48; Pierre-Alain Sauthier, Belmont, 39; Charly Balet, Saint-Léonard, 39; Jean-Marie Théler, Savièse, 36; Roland Favre, Savièse, 29; Claude Mabillard, Champlan, 29; Daniel Dubuis, Savièse, 29; Jean-Philippe Moren, Vétroz, 29; Christian Crittin, Saint-Pierre-de-Clages, 29; Michel Dessimoz, Conthey, 26; Marius Mottet, Ayent, 26; Christian Rey, Ayent, 26; Henri Hess, Sion, 23; Dominique Roh, Sion, 23; Jean-Michel Bonvin, Sierre, 23; J.-Charles Morard, Sion, 21; Fabrice Geron, Savièse, 21; René Favre, Saint-Pierre-de-Clages, 21; René Jacquier, Savièse, 18; Luc-André Balet, Saint-Léonard, 18, J.-Claude Campion, Savièse, 18; Jean-Paul Aymon, Grimisuat, 18; Marius Pannatier, Pont-de-la-Morge, 16; 24. Robert Munger, Vétroz, 16; Pierre-Alain Dubuis, Savièse, 16; Louis-Claude Pittet, Saint-Prex, 15; Maurice Amiot, Saxon, 13; Fernand Maret, Fully, 13; Philippe Rey, Ayent, 13; Etienne Gard, Sion, 13; Serge Biollaz, Fully, 13; Bernard Bastien, Vétroz, 13; Chantal Jacquemet, Conthey, 13; Alain Bonvin, Sion, 13; Blaise Granges, Fully, 13; Caroline Ceseretti, Sion, 10: Patricia Campion, Savièse, 10; Michel Bétrisey, Sion, 10.

Nouvelliste ECHO VAL

Jouez sur Echoval à Sion-Expo

CINE-MYSTERE N° 6

- Trouvez le nom de l'acteur caché et le titre du film dont la photo est extraite.
- Réponse sur Vidéotex Echoval, au stand NF de Sion-Expo, en direct sur *NF# ou *2728#, où vous pouvez trouver le deuxième indice se rapportant à la même question.
- **TROIS GAGNANTS PAR JOUR**
  1er prix: un abonnement d'un an au NF
  2e prix : un sweat shirt NF
  3e prix : 2 places de cinéma offertes par les Cinémas de Sion.
  Le tirage au sort des gagnants se fait chaque jour au stand NF à Sion-Expo

Tapez *NF# ou *2728#

tristar

Nouvelliste

SPORT

HOCKEY Les leçons du passé 26
FOOTBALL L'avenir du FC Sion 28
TENNIS Tiens, des nouveaux! 33
BASKETBALL Les paniers percés 36

métrailler SA
Sols: tapis, moquettes, parquets, linoléums, sols plastique
Asphaltage, isolations, étanchéité
Dallage de terrasse et toitures attiques.
EXPOSITION - VENTE
Rue des Ronquoz 1 - Sion
Tél. (027) 22 24 04

FOOTBALL

Le salaire de l'audace

Finale de la coupe de l'UEFA aller: Ajax prend une option.

AC Torino - Ajax Amsterdam 2-2 (0-1)

Stade delle Alpi. Arbitre: M. Worrall (Angl). Spectateurs: 65000. Buts: 15e Jonk 0-1. 62e Casagrande 1-1. 74e Pettersson, penalty, 1-2. 83e Casagrande 2-2. Avertissements: 29e Bruno. 77e Annoni.

AC Torino: Marchegiani; Cravero (80e Bresciani); Bruno, Annoni, Benedetti, Mussi (82e Sordo); Scifo, Martin Vazquez, Venturin; Lentini, Casagrande.

Ajax Amsterdam: Menzo; Blind; Silooy, Jonk, De Boer; Van't Schip, Winter, Kreek; Bergkamp, Pettersson, Roy (82e Groenendijk).

Après Napoli (1988-1989), Juventus (1989-1990) et Inter (1990-1991), Torino espérait bien poursuivre la série des succès italiens en finale de la coupe de l'UEFA. Mais le résultat nul (2-2) concédé au stade delle Alpi contre Ajax ébranle la confiance des Piémontais. Au match retour, le mercredi 13 mai, les Hollandais devraient logiquement ajouter à leur palmarès prestigieux cette coupe de l'UEFA qu'ils n'ont encore jamais gagnée.

A Turin, les protégés de l'entraîneur Van Gaal ont répété dans une certaine mesure la remarquable démonstration offerte à Gênes, aux dépens de la Genoa, au tour précédent lorsqu'ils s'étaient imposés sur la marque de 3-2. Une fois encore, leur football tout d'intelligence et d'audace décontenança leurs adversaires italiens qui s'épuisaient et s'irritaient à courir après une balle insaisissable. Une fois encore, les grands talents que sont Roy et Bergkamp mirent en difficulté des défenseurs redoutés et redoutables.

Face au jeu collectif sans faille des Néerlandais, les Turinois bataillaient en ordre dispersé. Le fameux tandem de l'entrejeu Scifo-Martin Vazquez était mis sous l'éteignoir. Même le jeune attaquant international Lentini n'eut pas son rendement habituel. Seul le Brésilien Casagrande, auteur d'un doublé, confirmait son efficacité dans ce type de rencontres européennes.

La puissance de Bergkamp

Dès les premières minutes, les Hollandais imposaient leur parfaite circulation de la balle. Toutefois, à la 6e minute, un tir à ras de terre de Venturin obligeait Menzo à un plongeon difficile.

Au terme du premier quart d'heure, les Bataves ouvraient la marque sur un tir plongeant de Jonk, décoché d'une trentaine de mètres. Le stoppeur avait été servi par le latéral De Boer lequel s'était engagé résolument sur le flanc gauche avant de se rabattre au centre. Ajax accentuait sa pression. Bergkamp se signalait par sa puissance. A la 24e minute, il passait en force à droite et, sur son centre tendu, Winter tentait une reprise acrobatique de la tête mais à la trajectoire trop centrée.

Piqués au vif, les Piémontais réagissaient avec fougue dans le quart d'heure qui précédait la pause. Sous l'impulsion du libero Cravero, qui prêtait la main à la construction, Torino s'assurait le commandement des opérations. Benedetti exploitait mal un bon travail préparatoire de Lentini (36e) puis Menzo, au cours de la même minute (38e), était mis à l'épreuve par Scifo et Casagrande. A la 41e, le portier hollandais voyait avec soulagement un envoi à bout portant de Lentini passer au-dessus de la barre transversale.

Le doublé de Casagrande

A la reprise, les visiteurs reprenaient l'initiative du jeu mais sans apporter une résolution extrême à la conclusion. Au contraire, ils cherchaient surtout à casser le rythme, à temporiser. Mais au début de la dernière demi-heure, les Piémontais troublaient leur sérénité par le biais d'une égalisation signée Casagrande. Le Brésilien déviait au fond des filets une balle repoussée par Menzo sur un tir appuyé de Scifo (62e). Le public donnait de la voix, la tension montait sur le terrain. A la 70e, lancé par Cravero, Casagrande ratait de peu son second but.

Après avoir écarté le danger sur un rush de Lentini, Pettersson, dans la minute suivante (74e), redonnait l'avantage à l'Ajax sur un penalty. L'arbitre avait sanctionné une faute de Benedetti sur Bergkamp.

Avec autant d'aisance que de calme, les Bataves s'appliquaient alors à faire tourner ballon. Les Turinois n'avaient guère la possibilité d'exercer une réelle pression dans l'arrière-camp adverse. Mais les données changeaient dans les ultimes minutes. A la 83e, Casagrande, servi par Lentini, exploitait une hésitation de Blind pour égaliser.

L'introduction de deux attaquants supplémentaires avec Bresciani et Sordo ne suffit pas pour assurer une victoire in extremis des Transalpins. *(si)*

Lentini passe Silooy. Mais Ajax a pris une option sur la victoire finale. ap

L'Angleterre en échec

Avec une équipe privée de plusieurs titulaires, l'Angleterre a concédé le match nul (2-2) à Moscou, devant la sélection de la CEI prévue pour l'Euro 92 en Suède. Pendant longtemps, les ex-Soviétiques ont donné l'impression de pouvoir infliger à l'équipe de Graham Taylor sa deuxième défaite en vingt et un mois. Le «Marseillais» Trevor Steven, rappelé pour l'occasion, en a décidé autrement en égalisant à dix-huit minutes de la fin. La rencontre avait débuté à l'avantage des Britanniques qui avaient logiquement ouvert le score à la 14e minute par Lineker, auteur d'une reprise de la tête sur un centre de Daley. Pour Lineker, il s'agissait de son 48e but en sélection, ce qui lui permet de se retrouver à un but seulement du record de Bobby Charlton.

Mais la CEI se reprit rapidement pour égaliser avant le repos et prendre l'avantage à la 55e minute par Kiriakov. Alors qu'elle semblait avoir le match bien en main, sa défense se laissa surprendre par une longue ouverture dont Steven tira profit pour égaliser.

Première... défaite

La sélection nationale d'Ukraine a disputé et perdu le premier match international de son histoire. A Oujgorod, sur sol ukrainien, la Hongrie s'est imposée 3-1 grâce à un doublé du puissant mercenaire de Feyenoord, Josef Kiprich.

Dublin. Match international amical: Eire - Etats-Unis 4-1 (0-0). Buts: 47e Townsend 1-0. 52e Irwin 2-0. 68e Quinn 3-0. 87e Cascarino 4-0. 89e Wynalda 4-1.

Vaine domination

Dans un stade du Prater comble (53000 spectateurs), l'Autriche a dû se contenter d'un résultat nul dans son match de préparation contre le pays de Galles (1-1). Supérieurs territorialement, les Autrichiens ont logiquement ouvert la marque à la 58e minute par Bauer (FC Tirol). Par la suite cependant, ils échouèrent régulièrement sur l'excellent gardien Southall, qui bénéficia par ailleurs de deux dégagements sur la ligne de l'un de ses défenseurs. A sept minutes de la fin, Coleman égalisa chanceusement pour les Gallois.

Aarhus. Match international amical: Danemark - Norvège 1-0 (0-0). But: 59e Lars Elstrup 1-0.

Servette a un président

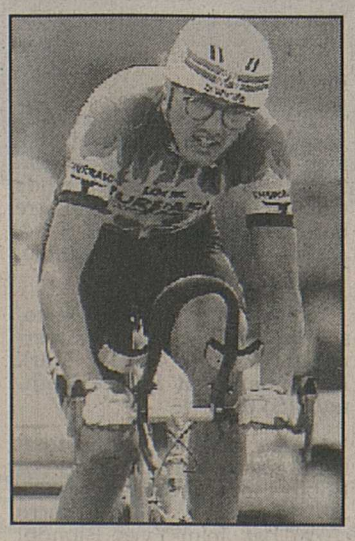
Réunis en assemblée générale extraordinaire, les membres du Servette FC ont élu par acclamation M. Paul-Annick Weiller à la présidence. Le comité in corpore est reconduit dans ses fonctions.

Il aura fallu sept minutes à Marcel Morard, vice-président, pour ouvrir l'assemblée et présenter au vote la candidature de M. Weiller. Homme d'affaires alsacien, Paul Annick Weiller, âgé de 59 ans, participe activement à la vie du club des Charmilles depuis quatorze mois. Servette était sans président depuis le 18 décembre 1990, date à laquelle Richard Ambrosetti avait officiellement annoncé sa démission. *(si)*

CYCLISME

Van Poppel mate Abdoujaparov

La troisième étape du 47e Tour d'Espagne, courue entre Jerez de la Frontera et Cordoue, sur 205 km, empruntant une topographie quasi plate, a vu le succès au sprint du Hollandais Jean-Paul Van Poppel (29 ans), de l'équipe hollandaise PDM, qui a devancé les deux premiers vainqueurs de cette Vuelta, l'Ouzbek Djamolidine Abdoujaparov (2e étape), ainsi que Jelle Nijdam (1re étape).



Zülle: le meilleur Suisse. keystone

L'Espagnol Pello Ruiz Cabestany (Gatorade) a gardé son maillot amarillo de leader, mettant ainsi un peu de pression supplémentaire sur les épaules du Suisse Tony Rominger. C'est en effet le Zougois qui a remplacé le beau Pedro, tombé en disgrâce, dans l'équipe CLAS. Le Suisse se garde une porte de sortie, au cas où le classement général deviendrait injouable pour lui: Rominger occupe pour l'heure la première place au GP de la montagne.

Le soleil andalou – il faisait encore 31 degrés à 19 heures, lors de l'arrivée – a eu raison de la combativité du peloton, qui a rallié Cordoue à la tombée de la nuit, avec un retard considérable sur l'horaire, à une moyenne inférieure (32,390 km/h exactement) à celle du vainqueur de la course... militaire, dimanche dernier, au Tour du Nord-Ouest.

Van Poppel fête ainsi son cinquième succès de la saison. Il s'était imposé lors de la toute première épreuve inscrite au calendrier international, le Tour de Midi-Pyrénées, ainsi que lors d'une étape au Tour méditerranéen, puis dans deux étapes au Tour de Murcie, dont une déjà devant Abdoujaparov. A Cordoue, ce dernier a probablement péché par présomption. Il faisait en effet déjà figure de vainqueur, avant de se faire déborder sur la ligne.

Wegmüller à l'attaque

Nonobstant les apparences, les Gatorade du leader Ruiz Cabestany ont été finalement contraints à une jolie somme de travail, au cours de cette étape. Un Belge de 24 ans, Marc Bouillon, et un Espagnol, 24 ans lui aussi, Federico Garcia, en furent la cause. Ces équipiers des groupes sportifs Collstrop et SEUR se sont échappés au km 40. 157e, respectivement 168e du classement général, à 3'29'' et 4'10'' du leader, ils étaient théoriquement en mesure de déposséder Ruiz Cabestany de sa tunique de leader.

Ses équipiers italiens, les Tebaldi, Santaromita, Scirea et, surtout, Stefano Zanatta (par ailleurs 9e au classement général) se sont beaucoup donnés pour limiter les dégâts. Il y allait de leur fierté, plus que d'un danger réel, bien que Federico Garcia, pour méconnu qu'il soit, ne soit pas quantité négligeable, lui qui fut 8e du Tour méditerranéen et 22e de Paris - Nice. Ce qui manquait, à ce jour, à ce coureur passe-partout, c'était un peu de panache, de se montrer en tête. Voilà qui est fait. Marc Bouillon, né-pro, est façonné au même moule, pour ce qui est de la régularité affectée de discrétion, mais le Belge préfère les courses d'un jour (9e de Paris - Camembert, 22e de Gand - Wevelgem).

Dès le moment, où le tracé emprunta l'autoroute (ce serait impossible en France, en Italie, sans parler de la Suisse), l'avance des deux néophytes de la Vuelta fondit comme neige au soleil. A 35 km de l'arrivée, leur rêve s'évanouissait sur les larges boulevards menant vers Cordoue. La parole appartenait aux sprinters, après une ultime alerte d'un groupe de treize hommes, dont le Suisse Wegmüller, l'Australien Hodge, le Belge Van Hooydonck et le Soviétique Konyshev. Les Carrera effectuaient la grosse part du travail pour «Abdou» en vain.

Tour d'Espagne. 3e étape, Jerez de la Frontera - Cordoue (205 km): 1. Jean-Paul Van Poppel (Ho) 6 h 12'20''. 2. Djamolidine Abdoujaparov (CEI). 3. Jelle Nijdam (Ho). 4. Roberto Pagnin (It). 5. Juan Carlos Gonzales (Esp). 6. Manuel Dominguez (Esp). 7. Dimitri Konychev (CEI). 8. Nico Verhoeven (Ho). 9. Alex Zülle (S). 10. Silvio Martinello (It). 11. Fabio Baldato (It). 12. Asiate Saitov (CEI). 13. Alfonso Gutierrez (Esp). 14. Valeri Sapronov (CEI). 15. Jean-Pierre Heynderickx (Be). 16. Eric Vanderaerden (Be). 17. Mathieu Hermans (Ho). 18. Stefano Zanatta (It). 19. Tony Rominger (S). 20. Steven Rooks (Ho). Puis: 52. Pascal Richard (S). 153. Thomas Wegmüller (S), tous même temps.

Classement général: 1. Pello Ruiz Cabestany (Esp) 10 h 44'17''. 2. Andrea Chiurato (It) à 3''. 3. Marco Guivannetti (It) à 15''. 4. Mario Scirea (It) à 16''. 5. Melchor Mauri (Esp) à 21''. 6. Alex Zülle (S) à 26''. 7. TonyRominger (S) m.t. 8. Rudy Verdonck (Be) à 32''. 9. Stefano Zanatta (It) à 36''. 10. Fabio Parra (Col) à 41''. 11. Altor Garmendia (Esp) à 42''. 12. Jelle Nijdam (Ho) à 45''. 13. Johan Bruyneel (Be) à 49''. 14. Pedro Delgado (Esp). 15. Juan Llaneras (Esp) m.t. 15. Raul Alcala (Mex) à 51''. 17. Stephen Roche (Irl) à 52''. Puis: 83. Thomas Wegmüller (S) à 1'51''. 94. Pascal Richard (S) à 2'09''. *(si)*

La Suède en échec

Championne du monde en titre, la Suède a été tenue en échec (0-0) par l'Italie au cours de la deuxième journée du tournoi mondial, où seules les équipes du groupe A étaient en lice, à Prague. Face à des Transalpins qui ont fait preuve d'une vitalité assez extraordinaire et qui n'ont jamais renoncé, même quand ils commencèrent à accuser la fatigue, les Scandinaves n'ont jamais réussi à poser leur jeu et ils ont accumulé les mauvaises passes. Leur suprématie fut constante mais ils restèrent toujours menacés par les rapides contre-attaques adverses.

Le héros de ce match correctement joué (seize minutes de pénalisations au total) fut sans conteste le gardien italien Davide Delfino, qui a multiplié les interventions victorieuses tout au long de la rencontre. A 3'30" de la fin, les Suédois pensaient bien l'avoir enfin battu, sur une action de Mats Sundin. Mais, revenu in extremis, Zanatta parvint à intercepter sur la ligne le palet expédié par le Suédois dans le but vide.

Classement

1. Finlande	2	2	0	0	17- 5	4
2. Suède	2	1	1	0	7- 0	3
3. Allemagne	2	1	0	1	8- 9	2
4. Etats-Unis	2	1	0	1	4- 5	2
5. Italie	2	0	1	1	0- 1	1
6. Pologne	2	0	0	2	2-18	0

Aujourd'hui

13.00 Canada - Suisse
16.30 Tchécoslovaquie - France
20.00 Russie - Norvège

Finlande - Pologne 11-2 (4-0 2-1 5-1)

Prague (salle des sports). 1450 spectateurs. Arbitre: Moreno (S). Buts (assists): 3e Tuomisto (Nieminen) 1-0. 4e Saarikoski (Riihijärvi, Viitakoski) 2-0. 6e Nieminen (Mäkelä, Laukkanen) 3-0. 14e Varvio (Raitanen) 4-0. 26e Koszowski (Pacula) 4-1. 36e Mäkelä (Jutila, à 5 contre 4) 5-1. 37e Saarikoski (Viitakoski) 6-1. 42e Laukkanen (Järvenpää) 7-1. 50e Jurek (à 4 contre 5!) 7-2. 50e Jutila (Saarikoski, à 5 contre 4) 8-2. 55e Säyilinoja (Lehtinen) 9-2. 56e Varvio (Raitanen) 10-2. 60e Raitanen (Varvio) 11-2. Pénalités: Finlande 5 × 2'; Pologne 6 × 2'.

Etats-Unis - Allemagne 3-5 (2-1 0-3 1-1)

Prague (salle des sports). 6200 spectateurs. Arbitre: Hansen (No). Buts: 7e Winnes (Byce) 1-0. 8e Brockmann (Fischer, 5 contre 4) 1-1. 20e Ranheim (Brickley, 5 contre 4) 2-1. 23e Fischer (Franz, 5 contre 4) 2-2. 25e Hilger (Niederberger) 2-3. 25e Niederberger (Brockmann) 2-4. 54e Hegen (Bernd Truntschka) 5-2. 55e Sacco 5-3. Pénalités: 4 × 2' contre les Etats-Unis, 6 × 2' contre l'Allemagne.

Suède - Italie 0-0

Prague (salle des sports). 3500 spectateurs. Arbitres: Danko (Tch). Pénalités: 3 × 2' contre la Suède, 5 × 2 contre l'Italie.

En NHL

Coupe Stanley. Demi-finales de divisions (best of seven). 6e rencontre. Norris Division: Minnesota North Stars - Detroit Red Wings 0-1, après prolongations (3 victoires à 3). Saint-Louis Blues - Chicago Black Hawks 1-2 (2-4). Smythe Division: Los Angeles Kings - Edmonton Oilers 0-3 (2-4). Winnipeg Jets - Vancouver Canucks 3-8 (3-3).

Princi à Fribourg

Le HC Ajoie et Fribourg Gottéron ont trouvé un terrain d'entente pour le transfert de l'arrière ajoulot Didier Princi (21 ans). *(si)*

HOCKEY SUR GLACE

Suisse: les leçons du passé

Lauriers ne doit pas rimer avec oreiller. Aujourd'hui, le Canada!

L'ambiance dans le camp suisse, lors de l'entraînement matinal d'hier, était à la décontraction. Au lendemain de l'exploit helvétique face à la Russie, les joueurs et le duo d'entraîneurs jouissaient visiblement de cette situation inhabituelle. Beaucoup avaient encore en mémoire les tristes journées de Méribel, lors desquelles chaque apparition en public ressemblait à un chemin de croix.

Le 2-2 obtenu face aux champions olympiques a constitué la meilleure des entrées en matière. En 1988 à Calgary et à Turku en 1991, la Suisse a réussi ses tournois les plus probants dans une situation identique. Les louanges fleurissaient ainsi de partout. Le coach John Slettvoll relevait que ses joueurs avaient joué de façon plus disciplinée encore que lors des trois matches de préparation. Les joueurs mettaient en avant le mérite du coach, qui était parvenu à cimenter l'équipe comme rarement jusqu'ici. Quant au président René Fasel, il louait l'engagement dont chacun avait fait preuve.

On pouvait cependant sentir – et même entendre – une certaine retenue, que les Suisses puisent dans l'expérience d'un passé récent. Les suites du succès pré-olympique contre la CEI sont encore présentes dans les esprits. Felix Hollenstein, qui ne faisait alors pas partie de l'équipe, résumait les pensées de ses camarades en rappelant qu'une défaite contre la France, demain, réduirait à néant l'exploit initial.

Immédiatement après le match contre la Russie, l'équipe a donc entamé sa préparation psychologique en vue de la rencontre d'aujourd'hui contre le Canada. Pas plus qu'avant les «mondiaux», John Slettvoll n'a voulu se hasarder à un pronostic: «Il est surtout important pour nous de jouer avec autant de concentration que face aux Russes.» Ce sera cependant un tout autre match. Les Suisses ne pourront pas se replier aussi fréquemment dans leur zone, mais seront contraints à prendre plus d'initiatives.

Après l'exploit, le boulot. Slettvoll (au centre) et la Suisse ne veulent pas perdre le bénéfice acquis contre la Russie. ap

Le Canada attend Gretzky

Néanmoins, la Suisse possède une chance réelle d'obtenir un bon résultat. Lors de son premier match devant la France (4-3), le Canada n'a pas laissé une grosse impression. L'équipe de Dave King est encore à la recherche de son visage. En raison de la grève en NHL, les Canadiens – arrivés lundi seulement en Europe – n'ont pas pu livrer le moindre match de préparation. En outre, la sélection ne comprend pas de noms prestigieux. Le gardien Ron Hextall (Philadelphia Flyers) et l'attaquant Glenn Anderson (Toronto Maple Leafs) sont les plus connus au sein d'une formation de calibre moyen.

Les premiers renforts sont cependant arrivés hier. Brian Tutt et Chris Lindberg, qui ont fait partie de la sélection olympique, ont pris leurs quartiers à Bratislava et seront alignés aujourd'hui contre la Suisse. Six places sont encore à attribuer dans le cadre canadien. Dave King entend les confier d'ici à la fin de la semaine à des joueurs provenant de formations éliminées de la coupe Stanley, dont les Los Angeles Kings et les Saint-Louis Blues, pour qui la saison est terminée depuis hier. C'est dire que Wayne Gretzky serait à disposition. Le coach canadien l'a contacté, mais il ne se montre guère optimiste quant à la venue de la vedette en Tchécoslovaquie.

TENNIS

La «maîtrise» de Rosset

Marc Rosset a conjuré le sort. Et accepté un cadeau royal.

Il est sorti enfin victorieux d'un jeu décisif du troisième set à l'occasion de son huitième de finale du tournoi de Madrid. Contre Andres Gomez (ATP 67), le Genevois a quelque peu effacé dans son esprit le souvenir bien douloureux de deux défaites très récentes, face à Michael Chang à Key Biscayne et devant Thierry Champion à Nice, où tout s'était joué dans le... jeu décisif de la troisième manche.

En s'imposant au terme d'une lutte de deux heures et dix-huit minutes, dans laquelle il a dû écarter deux balles de match à 4-5 sur son service, le numéro 2 helvétique a également pris sa revanche sur Gomez. Il y a deux ans, l'Equatorien avait dominé le Genevois 6-3 7-6 en finale de cet open de Madrid.

Demain en quarts de finale, un autre Catalan, Sergi Bruguera (ATP 28), trois jours après Emilio Sanchez, se dressera sur la route de Rosset. Face au joueur de Barcelone, Rosset reste sur deux défaites, à Gstaad et à Paris-Bercy en 1990. Seulement, Bruguera n'affiche pas, actuellement, une forme resplendissante. Détrôné très vite la semaine dernière à Monte-Carlo, il n'a pas pleinement convaincu lors de ses deux premiers matches à Madrid, devant l'Italien Renzo Furlan (ATP 61) et le Français Frédéric Fontang (ATP 63) où il a, à chaque fois, lâché un set.

Un service redoutable

A plus de 32 ans, Andres Gomez demeure un adversaire redoutable. «Surtout en altitude comme ici à Madrid (n.d.l.r. 670 m.) où il mise tout sur son enchaînement service-volée», précise Rosset. «Croyez-moi, il n'est pas du tout facile de bien relancer son service de gaucher.» Gomez a réussi 10 aces au cours de la partie contre 6 à son adversaire. Dans la troisième manche, avant de sauver ses deux balles de match sur un service gagnant et un coup droit sur la ligne, Rosset avait bénéficié de trois balles de brèche pour forcer la décision. «Seulement, Andrés a toujours passé sa première balle au bon moment», ajoute Rosset.

Dans le jeu décisif du troisième set, Gomez commettait une double-faute à 2-2. Rosset exploitait à merveille ce cadeau royal pour mener 4-2, puis 5-3 avant de conclure sur sa seconde balle de match. Dans la première manche, Rosset avait également témoigné d'une certaine maîtrise en enlevant 8-6 un jeu décisif à couteaux tirés. Dans la deuxième manche, il cédait en revanche sur une brèche à 3-3. «Comme d'habitude...», lâche le Genevois.

Lendl poursuit sa descente. Usure du pouvoir? asl

Lendl au tapis

A l'image de Boris Becker, Ivan Lendl éprouve bien des difficultés pour son retour sur la terre battue européenne. Le Tchécoslovaque, qui n'occupe plus que la dixième place du classement mondial, a été sorti au premier tour, 1-6 7-5 7-6 (7-3), par l'Argentin Gabriel Markus (ATP 53), récent vainqueur du tournoi de Nice.

Madrid. ATP-Tour. 750 000 dollars. Premier tour du simple messieurs: Gabriel Markus (Arg) bat Ivan Lendl (Tch/2) 1-6 7-5 7-6 (7-3). Huitièmes de finale: Marc Rosset (S) bat Andres Gomez (Equ) 7-6 (8-6) 3-6 7-6 (7-4). Sergi Bruguera (Esp/5) bat Frédéric Fontang (Fr) 1-6 6-1 6-4. Jordi Arrese (Esp/2) bat Thierry Champion (Fr) 6-2 4-6 6-1.

Le tournoi de Lausanne

Sur ses gardes après la mésaventure survenue à Marc Rosset à l'open de Monte-Carlo, Jakob Hlasek a pris très au sérieux son match contre le jeune Suédois Mikael Tillström, à l'Ebel Classic de Vidy. Le Zurichois s'est imposé 6-3 6-2. Vainqueur de ses deux matches, Hlasek est qualifié pour la phase finale, tout comme le Français Delaître, dans le groupe rouge.

Le Lausannois Ignace Rotman, second Suisse engagé à ce tournoi sur invitation, a été battu par le Hollandais Mark Kövermans. Stefan Edberg, dans le groupe vert, est automatiquement qualifié pour les demi-finales.

Les organisateurs ont bénéficié de conditions climatiques suffisamment clémentes pour mettre leur programme à jour après les pluies de la veille qui avaient forcé les joueurs à une inaction complète.

Voici les résultats de la journée d'hier:

Groupe rouge: Olivier Delaître (Fr) bat Mikael Tillström (Su) 6-3 7-5. Jakob Hlasek (S) bat Marian Vajda (Tch) 6-4 6-4. Olivier Delaître bat Marian Vajda, 6-4 2-6 6-4. Jakob Hlasek bat Mikael Tillström, 6-3 6-2.

Groupe vert: Stefano Pescosolido (It) bat Mark Kövermans (Hol) 6-3 4-6 6-4. Mark Kövermans bat Ignace Rothman (S) 6-2 6-4.

Coupe de Vidy, demi-finales: Agustin Garrizio (Arg) bat Robin Fiorina (Céligny) 6-2 6-3. Frederico Garcia-Berro (Arg) bat Jean-Yves Blondel (Denens) 6-0 6-2.

Basketball

Ferguson: une année

Le coach américain Jon Ferguson a donné son accord à ses dirigeants pour rester à la tête de Champel lors de la saison 1992-1993. Arrivé l'automne dernier dans le club, Jon Ferguson est parvenu à maintenir l'équipe genevoise au sein de l'élite.

Hippisme

CSIO de Rome

Sören Knudsen (Dan), Michel Robert (Fr) et les Italiens Jerry Smit et Gianni Govoni sont les premiers vainqueurs du CSIO de Rome. Privés de succès, les cavaliers suisses ont, pourtant, réussi leur entrée en matière. Thomas Fuchs, montant «Folien», et Willi Melliger, sur «Athlet», n'ont été devancés que par le Danois Sören Knudsen et «Rainbow», lors de la chasse d'ouverture. Dans une autre épreuve, Willi Melliger, cette fois, avec «Quinta», a obtenu une autre 3e place, tout comme Rudolf Letter et son fameux «Cartier» dans une épreuve avec barrage.

Le CSIO de Rome constitue traditionnellement la première épreuve d'importance de la saison dite verte, donc de plein air. En cette année olympique, cependant, certains n'entendant pas abattre leurs cartes si tôt. Ainsi, les cavaliers anglais, allemands et hollandais brillent-ils par leur absence au Foro italico. Les Français sont, en revanche, bien là.

Eric Navet, champion du monde et d'Europe, sera à la tête de l'équipe tricolore, grande favorite du prix des nations d'aujourd'hui. 4e de la récente finale de coupe du monde en Californie, Thomas Fuchs a renoncé, côté suisse, à cette épreuve collective, entendant aller loin, donc ménager sa monture, le hongre «Dylano».

Motocross

La Romandie à l'honneur

Les trois manches suisses du championnat du monde de motocross 1993 ont été attribuées, par la Fédération motocycliste suisse (FMS), à Roggenbourg (side-cars, le 15 août), ainsi qu'à Payerne (250 cm³, le 18 avril) et à Genève (500 cm³, le 29 août).

Tir

Record pour Sturny

Le Fribourgeois Norbert Sturny s'est mis en évidence au cours des épreuves préolympiques de Mollet, Barcelone. A la carabine à air comprimé, il a pulvérisé le record suisse avec le total extraordinaire de 595, soit quatre points de mieux que le précédent record. Cet exploit lui a permis de se retrouver à un seul point seulement du leader, le Tchécoslovaque Petr Kurka (596) après les qualifications. Dans la finale, il a malheureusement perdu en trois coups son avance de trois points sur le troisième et il s'est finalement retrouvé quatrième.

Voile

La coupe de l'America

Tout est à refaire en baie de San Diego (Californie): dans la finale des defenders de la coupe de l'America, «Stars and Stripes» de Dennis Conner a en effet signé sa troisième victoire consécutive sur «America 3» de Bill Koch et a ainsi égalisé, quatre victoires partout. Situation identique dans la finale des challengers, où «Il Moro di Venezia» est revenu à la hauteur de son rival «New Zealand», trois succès chacun, à la faveur de sa victoire remportée dans la septième régate. *(si)*

TROPICAL'S Wellness

TROPICAL'S WELLNESS

Nouveau centre de remise en forme, loisirs et relaxation.

SION
FIT AND RELAX CENTER

SAFARI MOUNTAIN BIKE AU JURA

Ascension du 28 mai au 31 mai 1992

* * * *

RAFTING

Descente en canoë sur la Saane (Gstaad)
Samedi 6 juin

Nombre de places limité (maximum 15 personnes)

* * * *

Inscriptions et renseignements jusqu'au dimanche 3 mai 1992

Tél. (027) 23 55 66

ANNONCES DIVERSES

A vendre

NATEL C

Simonsen, portable, toutes options, répondeur, déviateur + nombreux accessoires, montage auto, col de cygne, etc. pour 2 véhicules.
Au plus offrant.
Prix souhaité **Fr. 2000.–.**
Tél. (022) 735 64 10, répondeur **(022) 347 33 71,** bureau réf. SLM.
18-788638

ANCIENS

Contenu d'une propriété et garde-meuble à Oron: **table ronde,** rallonges et **6 chaises Ls-Philippe;** magnifique **armoire vaudoise; tables Ls XIII valaisannes** 1 ovale, 1 rectangulaire, **8 chaises Ls XIII; armoire d'angle; secrétaire; vaisseller; buffet** (très décoratif); **armoire rustique XVIIIe siècle, etc.**
Tél. (021) 907 70 20.
22-006378

A remettre

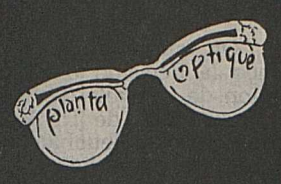
salon de coiffure

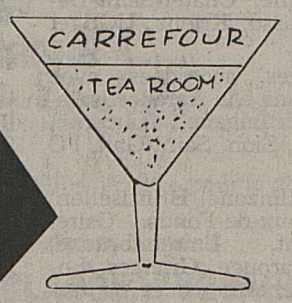
110 m², plein centre ville, à vendre, louer, éventuellement gérance libre ou location-vente. Ouvert à toute proposition.
Ecrire sous chiffre V 018-787978, à Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.

Divonne M. Fondeba

GRAND voyant, médium, résoud vos problèmes, travaux occultes, amour, chance, protection contre les dangers, amaigrissement, retour immédiat de la personne aimée, désenvoûtement, travail sérieux et rapide. Reçoit tous les jours de 8 h à 21 h 30, sur rendez-vous.
Tél. (0033) - (0023) 50 20 36 53.
22-005755

Pin's à l'oeil!





A l'achat d'une paire de lunettes nous vous offrons un pin's original Planta Optique

Demandez notre carte fidélité pour pouvoir gagner un pin's original "Le Carrefour"

planta optique po varone & stephany

Rue de Lausanne 35
Sion

Le plus grand choix chez l'OPTICIEN CONFIANCE

CARREFOUR TEA ROOM

Avenue de la gare 35
Bâtiment bleu
Sion

Restauration à toute heure
Glaces Mövenpick

PATROL

NISSAN PATROL 4.2 l 4X4
Moteur à essence 6 cylindres, 4167 cm³, 118 kW (160 CV-DIN), charge remorquée 6000 kg, intérieur cuir, direction assistée, vitres et rétroviseurs à commande électrique, verrouillage central, radiocassette stéréo, vitres de sécurité teintées ***et bien plus encore sans aucun supplément de prix!***
Patrol 4.2 litres, Wagon, 7 places, Fr. 53.850.–. Boîte automatique + Fr. 2.000.– (modèle illustré).
PATROL HARDTOP 2.8 l 4X4
Moteur diesel 6 cylindres, 2824 cm³, 84.5 kW (115 CV-DIN), charge remorquée 6000 kg, 3 portes, 5 places. Patrol Diesel 2.8 Hardtop de Fr. 39.750.– à Fr. 43.000.–. Patrol Diesel 2.8 Wagon de Fr. 42.750.– à Fr. 46.250.–.

NISSAN NISSAN

Le no 1 japonais en Europe

Nissan Motor (Schweiz) AG, 8902 Urdorf, tél. 01-736 55 11

Aigle: Ansermet Automobiles, 025/26 44 42. **Conthey:** Garage du Camping, 027/36 23 23. **Martigny:** Garage du Salantin SA, 026/22 31 29. **Sierre:** Garage Athéna SA, 027/55 77 22.
Ardon: Garage du Moulin, 027/86 49 26. **Bex:** Garage Kohli SA, 025/63 11 34. **Chermignon-Dess.:** Garage de Chermignon, 027/43 21 45. **Monthey:** Garage Debuis Stephane, 025/71 36 90. **Les Mosses:** Garage des Ormonts, 025/55 10 95. **Ormone-Savièse:** Lazer SA, 027/25 31 31.
Sion: Garage de Valère, 027/31 20 64.
32/92/1

FOOTBALL

FC Sion: licence A avec restrictions

Licence refusée à Wettingen et Young Boys.

La commission de contrôle de la ligue nationale a pris les décisions suivantes concernant l'attribution des licences pour la saison 1992-1993:

Licences accordées sans restrictions. A: Lausanne-Sports et Neuchâtel Xamax.

B: Bulle, Châtel-Saint-Denis, Chiasso, Kriens, UGS et Yverdon.

Licences accordées avec restrictions. A: Aarau, Grasshopper, Lugano, Lucerne, Servette, Sion, Saint-Gall, FC Zurich.

B: Bellinzone, Brüttisellen, La Chaux-de-Fonds, Coire, Delémont, Emmenbrücke, Etoile Carouge, Granges, Locarno, Schaffhouse et Winterthour.

Licences refusées. A: Wettingen et Young Boys.

B: Baden, Bâle, Fribourg, Glaris, Malley, Old Boys et SC Zoug.

Selon l'article 9 du règlement concernant l'attribution des licences, les clubs ont la possibilité de faire recours jusqu'au 10 mai 1992 auprès de l'instance de recours.

Les «grands» dans le même panier

(N.d.l.r.) On attendait avec impatience la décision de la commission de contrôle de la LN. Si deux clubs de LNA, Lausanne-Sports et Neuchâtel Xamax, recevront une licence A sans restrictions, par contre, tous les autres «grands», le FC Sion compris, se verront accorder la licence A avec restrictions. Le FC Wettingen (c'était à prévoir) s'est vu refuser la licence A, alors que le BSC Young Boys ne pourra pas évoluer en LNA, à moins que ses dirigeants apportent des preuves complémentaires. Pour ce qui est du FC Sion, tout doit se clarifier dès lundi prochain 4 mai, date de l'assemblée extraordinaire du club. Nous sommes entrés en contact avec les dirigeants sédunois, afin de connaître les considérants de cette décision et les restrictions pour la licence accordée.

Nous avons pu atteindre, en fin d'après-midi, le président André Luisier. De son lieu de convalescence, ce dernier nous a renseignés. «Ces restrictions ne sont pas une surprise», nous a-t-il déclaré. Dans le cadre des échanges récents, elles sont même logiques. La commission de contrôle de la ligue nationale demande:

1. L'application totale des décisions contenues dans le protocole d'accord du 13 mars 1992;
2. Que le budget pour la saison 1992-1993, qui prévoit 5407000 francs de dépenses, revête un caractère obligatoire;
3. Que le surendettement ne dépasse pas 600000 francs au 30 juin prochain et au 31 décembre 1992;
4. Que le bouclement au 30 juin 1992 soit adressé à la commission de contrôle au plus tard à la mi-août;
5. L'envoi d'ici au 10 mai des déclarations de postpositions ou de renonciations de 1580000 francs (emprunts auprès de tiers);
6. Que la commission de contrôle de la ligue nationale soit tenue au courant des achats de joueurs prévus ainsi que des financements entraînant des engagements directs ou indirects de la part du club.

Le FC Sion a d'ores et déjà honoré certaines de ces exigences. Les autres le seront ces prochaines semaines.

Après le décevant Suisse-Bulgarie

Roy Hodgson encore sous le choc.

Vingt-quatre heures à peine après la rencontre, le sélectionneur Roy Hodgson éprouve beaucoup de mal à masquer sa déception: «Je suis encore sous le choc. Quand on perd comme cela, alors que nous avions placé beaucoup d'espoir dans ce match, la désillusion est terrible. Je suis impatient de visionner la cassette du match, pour voir si c'était aussi mauvais que le prétend l'ensemble de la presse. Pour ma part, j'estime que trois joueurs doivent échapper aux critiques: Studer, Geiger et Bickel.»

«La défense n'est en tout cas pas remise en question. Ce que je reproche à mon équipe c'est premièrement d'encaisser deux buts «bêtes», à un moment aussi important de la rencontre. Deuxièmement, c'est d'être plus souvent en possession de la balle que l'adversaire et finalement ne pas gérer cet ascendant. Ni sur les corners ni sur les centres, où les Suisses se sont à chaque fois heurtés à une forte opposition.»

Le Britannique peine surtout à accepter la façon dont ses protégés ont encaissé ces deux buts: «De telles erreurs individuelles sont impardonnables à ce niveau» et de poursuivre: «On peut certes trouver beaucoup d'excuses. L'absence des spectateurs peut en être une. Mais ce n'est pas mon genre de me cacher derrière de tels arguments. Malgré la réaction de la presse, je ne changerai pas ma ligne de conduite: ce match devait servir avant tout de test. Je m'efforce de former une équipe suisse pour les mois à venir en vue d'échéances autrement plus importantes.»

Hodgson. La désillusion est terrible. asl

En acceptant de rencontrer l'Eire, la Bulgarie et la France en matches de préparation, les dirigeants suisses étaient conscients de faire face à des adversaires de bon format européen. Ce qui devait s'avérer comme une saine entrée en matière en vue des éliminatoires de la World Cup 94, tourne subitement au cauchemar. La Suisse a manqué d'âme, errant sur la pelouse bernoise. On peut aussi prétendre que Sforza a manqué dans l'entrejeu: «Mais ceux qui étaient sur le terrain ont de solides références. Je ne peux m'expliquer ce manque d'entrain de la part de nos attaquants. Ils étaient dans un mauvais jour.»

Cette absence d'enthousiasme est révélatrice d'un malaise. Ces professionnels n'ont pas porté haut les couleurs de la Nati, trop préoccupés par leurs engagements dans le championnat ou par la reconduction d'un contrat.

Le rachat

C'est au soir du 27 mai à la Pontaise de Lausanne, face à la France, que Roy Hodgson et les siens passeront l'examen décisif. D'ici là Hodgson ne pourra, à son grand dam, réunir ses hommes: «J'aurai aimé leur parler au lendemain du match. Ceci n'étant pas possible, je vais les voir évoluer en championnat et m'entretenir personnellement avec eux. Pour certains, les critiques risquent de provoquer un blocage.»

Roy Hodgson est homme de parole: «Contre la France, nous nous efforcerons de faire mieux.» Pas difficile en tout cas de faire pire que face à la Bulgarie: «Nous aurions pu nous incliner sur un score plus important.» L'humour britannique, malgré tout, reprend peu à peu l'ascendant: «Il existe plusieurs possibilités: bien commencer et mal finir, ou le contraire.» Roy Hodgson sait de quoi il parle. A Neuchâtel, sous le feu des critiques en début de saison, il avait finalement amené Xamax en huitièmes de finale de la coupe de l'UEFA, sous les acclamations du public et les louanges de la presse. *(si)*

La marche européenne samedi et dimanche à Villeneuve

Organisé pour la première fois en 1969, en hommage à Churchill, ce traditionnel rendez-vous pédestre annuel se déroulera, le week-end prochain, dans la magnifique région des Grangettes et de la verdoyante plaine du Rhône où chacun pourra effectuer le parcours de son choix, soit 10, 20 ou 40 km. Pour cela il suffira aux amis de la nature et de la marche de rejoindre ces deux jours la place de départ située au CRIE (Centre d'instruction protection civile) de Villeneuve, proche de la sortie de l'autoroute. Pour les non-motorisés, un service gratuit de minibus fonctionnera à l'arrivée des trains, de la gare CFF au CRIE, où il sera possible de s'inscrire, soit de 6 à 14 heures pour les 10 km ou de 6 à 12 heures pour les 20 km ou de 6 à 10 heures pour les 40 km. Les départs ayant lieu à volonté aux heures précitées. Une splendide médaille argentée avec couronne de laurier dorée, frappée à l'effigie d'un grand Européen, puisqu'il s'agit de M. Jacques Delors, sera remise à chaque marcheur inscrit. Cette médaille prendra place au tableau d'honneur des «pionniers» de l'Europe qui sera exposé sur place aux côtés du stock de médailles anciennes encore disponibles. Coïncidant avec la célébration de la Journée de l'Europe du 5 mai, l'ambiance sera très européenne durant ces deux jours au CRIE où sont attendus de nombreux participants suisses et étrangers. Un accueil chaleureux est également réservé aux... non-marcheurs! Un confort maximal est offert sur place: vestiaires, douches, installations sanitaires, téléphones, petite exposition et informations, confortable restaurant avec terrasse à des prix très raisonnables, sont bien de nature à créer l'ambiance des grands jours et par elle de nouveaux et indispensables liens d'amitié et cela à moins de 240 jours de la disparition des frontières économiques des dix-neuf pays membres de l'espace économique européen (EEE) dont la Suisse avec un... petit retard. *E. Thévoz*

L'affaire des Girondins

Le Yougoslave Barin prend contact avec la justice.

Un intermédiaire yougoslave chargé des transferts de joueurs, Ljubomir Barin, à l'encontre duquel un mandat international a été délivré dans le cadre de l'affaire du club des Girondins de Bordeaux, a fait parvenir une lettre, dont le contenu n'a pas été révélé, au magistrat instructeur chargé du dossier, a-t-on appris de source judiciaire.

Selon le journal «Sud-Ouest», Barin aurait proposé au juge Bernadette Pragout un rendez-vous en Croatie, à Zagreb, où il se trouve actuellement, dans les locaux du consulat de France. Cette information n'a pas été confirmée par le procureur.

Ljubomir Barin, recherché depuis le 9 avril, jour de l'inculpation et de la mise en détention provisoire de Claude Bez et Didier Couécou, anciens président et directeur sportif du club bordelais, est soupçonné d'être un rouage essentiel dans les malversations commises lors de transferts entre des clubs français – notamment Bordeaux – et les clubs de l'Europe de l'Est.

Localisé dans un premier temps en Autriche où il avait échappé à la police, Barin s'est réfugié en Croatie, qui n'a pas ratifié les accords d'Interpol.

Cet intermédiaire yougoslave est intervenu dans plusieurs transferts de joueurs et notamment ceux des ex-internationaux Zlatko et Zoran Vujovic de Hadjuk Split à Bordeaux. Claude Bez, soupçonné de s'être enrichi personnellement, aurait versé – à l'occasion du transfert de trois joueurs – 43 millions de francs français (12 millions de francs environ) sur un compte bancaire en Suisse au nom de Barin. *(si)*

La surprise lituanienne

La Lituanie a causé une belle surprise pour son retour dans le concert international après plus de cinquante ans d'absence forcée. A Belfast, elle a réussi à tenir en échec l'Irlande du Nord (2-2, mi-temps 2-1) dans le deuxième match du groupe 3 du tour préliminaire de la coupe du monde 1994 (dans le premier, l'Espagne avait battu l'Albanie par 3-0).

Pour marquer leur joie, les Lituaniens ont longuement dansé sur la pelouse du stade de Belfast après ce qui a pris pour eux les allures d'une victoire. On prédisait en effet à la Lituanie une large défaite après les deux revers qu'elle avait enregistrés lors de ses deux matches de préparation.

«C'est un moment historique pour nous, devait déclarer Liubinskas. Nous sommes heureux et fiers. Nous n'en sommes qu'à notre troisième match ensemble. Les gens ont dit que nous n'étions pas très bons mais nous avons prouvé ce soir que nous pouvions jouer au football et obtenir des résultats. Ce n'était peut-être pas un match pour puristes. Ce match nul est cependant très important pour nous.»

Ecosse. Première division, match en retard: Glasgow Rangers - Heart of Midlothian 1-1.

Coupe d'Amérique du Sud. Deuxième tour, matches aller. A Montevideo: Nacional Montevideo - Sao Paulo 0-1 (0-1). But: 16e Elivelton 0-1. Deux joueurs expulsés: Wanchope (Nacional) et Zetti, gardien de Sao Paolo. Santiago: Universidad Catolica - America (Col) 0-0. Un joueur expulsé: Rincon (Universidad). *(si)*

AVF

Communiqué officiel N° 31

1. **Résultats des matches du 24, 25 et 26 avril 1992**

Les résultats des matches cités en marge, parus dans notre communiqué du lundi 27 avril 1992 sont exacts à l'exception de

Quatrième ligue:
Naters - Raron 2 2-1

Juniors A:
St-Maurice - La Combe 1-6

Juniors C:
Brig - Leuk-Susten 2-1

2. **Résultats complémentaires**

Deuxième ligue:
St-Gingolph - Bramois 2-0

Troisième ligue:
Montana - Leuk-Susten 0-0

Quatrième ligue:
Leukerbad - Noble-Contrée 0-4
Nax - Grône 1-1
Visp 2 - Naters 2 0-1
Grimisuat - Savièse 4-7

Cinquième ligue:
Aproz 2 - Chamoson 2 2-1
Erde 2 - Riddes 2 0-6

Seniors:
Martigny - Conthey 1-1

Juniors A:
Orsières - Steg 2-3
Orsières - Vernayaz 6-1
Ayent - Raron 0-1
Lens - Steg 2-3

Juniors B:
Bagnes - Grimisuat 7-1

Juniors C:
Lens - Montana 1-3
Bagnes - Steg 2 2-3
Bagnes - Conthey 0-3

3. **Modification de résultat**

Quatrième ligue:
Saxon - Evionnaz-Collonges 3-2

4. **Avertissements**

Actifs:

Crittin Philippe, Chamoson; Cotter Jean-Philippe, Grimisuat; Broyon Jacques, Chalais; Ruffini Biagio, Grône; Moulin Olivier, Leytron; Schmidli Fabrice, Leytron; Troger Philippe, Naters; Clerc Serge, Vouvry; Stoffel Carlo, Lalden; Summermatter Stefan, Visp; Heynen Alwin, Visp; Collenbere Severin, Varen; Pascale Bruno, Sierre; Limacher Daniel, Leuk-Susten; Kuster Andreas, Steg; Imwinkelried Heinz, Turtmann; Zanella Diego, Turtmann; Maehli Olivier, Montana-Crans; Berthousoz Fabrice, Conthey; Fragnière Nicolas, Conthey; Maumary Christophe, Massongex; Denis Patrick, Vétroz; Rapalli Fabrice, Vétroz; Mabillard Claude-Alain, Vétroz; Gaillard Urbain, Orsières; Métroz David, Orsières; Champod Thierry, USCM; Favez Jérôme, Port-Valais; Cornut François, Vionnaz; Ben-Haky Abdel, Riddes; Leger Nicolas, Fully 2; Carron Emmanuel,1961, Fully 2; Imboden Robert, Brig 2; Loetscher Mario, Leukerbad; Kiechler Egon, Leukerbad; Pillon Alain, Naters 2; Stoffel Rolf, Raron 2; Albrecht Donald, Lalden 2; Heldner Gilbert, Lalden 2; Werlen Fernando, Steg 2; Walker Daniel, Visp 2; Marty Francis, Miège; Perruchoud Marc-Antoine, Chalais 2; Tamayo Antonio, Sion 3; Fauchère Olivier, Grimisuat 2; Michelet Jean-Marie, Châteauneuf; Rappaz Claude, Erde; Héritier Raoul, Sion 4; Furrer Kurt, Vex; Stockbauer Ferry, Vex; Bovier Jean-Pierre, Vex; Dubois Thierry, Ardon; Berisha Fadil, St-Maurice; Bourret Patrice, St-Maurice; Longchamp Olivier, Martigny 2; Crittin Gaëtan, Saxon; Coluccia Benito, Monthey 2; Fellay David, Orsières 2; Bertholet Didier, Saillon; Raymond Claudy, Saillon; Imboden Christian, St. Niklaus 2; Renggli Yannis, Sierre 3; Giletti Gaëtan, Sierre 3; Pannatier P.-Antoine, St-Léonard 2; Bétrisey Frédéric, St-Léonard 2; Righini Gérard, St-Léonard 2; Amdrada Carlos, Conthey 3; Minguez Francisco, Aproz 2; Monnet Christian, Aproz 2; Lambiel Jean-François, Isérables 2; Follonier Jean-Luc, Granges; Valiquer Pierre-Alain, Granges; Ostertag Michel, Granges; Pugin Cédric, Granges; Ismaili Imer, St-Maurice 3; Gaspoz André, Evolène 2; Métrailler Nicolas, Evolène 2; Richard Benoît, Vérossaz; Exquis Jean-Daniel, Liddes; Delaloye Yves, Chamoson 2; Noir Stéphane, Riddes 2; Crettenand Eric, Chamoson 2; Junqueiro José Luis, Grône (22.04.92); Imstepf Louis, Lalden (22.04.92); Curdy Olivier, St-Gingolph (22.04.92); Constantin Gerhard, Salgesch (22.04.92); Nellen Daniel, Bramois; Flury Jean-Claude, Bramois; Amacker Martin, Salgesch; Bruchez Patrick, Vollèges; Fontannaz André, Erde 2 (18.04.92); Offreda Stefan, Leuk-Susten 2; Sewer Reto, Leuk-Susten 2.

Seniors:

Jaeger Ivo, Turtmann; Werlen André, Leuk-Susten; Henzen Charles, Salgesch; Kuonen Edy, Agarn; Amacker Marcel, Agarn; Lonfat Yves, Martigny; Favre Jean-Claude, Grône; Andenmatten Eric, Naters (15.04.92); Carruzzo Gérald, Leytron.

Juniors A:

Favre Olivier, US ASV; Rovere Christian, Châteauneuf; Hadiari Sani, Vouvry; Lattion Serge, Orsières; Chambovey Kilian, Orsières; Biselx Grégoire, Orsières; Martins Paulo, Lens; Scozzaro Antonio, Chalais; Wagner Jérôme, Chalais; Zurbriggen Pascal, Steg; Felley Stephane, Bramois; Gomez Francisco, Bramois; Donnet Samuel, Troistorrents; Luisier Cédric, Saillon; Bruchez Yves, Vollèges; Comby Xavier, Chamoson; Schmidli Stéphane, Chamoson; Delaloye Yves, Chamoson; Giudice Pasquale, Bramois; Vocat Joël, Noble-Contrée; Gillioz Florian, St-Léonard; Pont Frédéric, St-Léonard.

Juniors B:

Romeira Marco, Bramois; Marques Manuel, Bramois; Taramarcaz Thomas, Chalais; Imeri Bashkim, USCM; Amaro Rui, USCM; Schwery Vincent, Noble-Contrée; Clavien Raphaël, Noble-Contrée; Plaschy Didier, Salgesch; Oliveira Richardo, Sierre; Burgener Alexander, Termen; Ballestraz David, Grône; Veuthey Hervé, Leytron.

Juniors C:

Garlet Piergiulio, Bagnes; Demicran Kamil, Monthey.

5. **Joueurs ayant reçu trois avertissements**

Actifs:

Praz Pierre-Yves, Chalais (09-28-31); Imstepf Louis, Lalden (14-31-31); Matter Thomas, Agarn (11-13-31); Jordao Joao, Sierre (20-30-31); Ruffiner Martin, Steg (13-19-31); Moret Emmanuel, Vernayaz (10-30-31); Evéquoz Stéphane, Vétroz (14-29-31); Nicolerat Jacques, USCM (16-18-31); Moncalvo Claude-Alain, Vionnaz (28-29-31); Kuonen Egon, Leukerbad (12-17-31); Kiechler Markus, Leukerbad (11-16-31); Balet Philippe, Grimisuat 2 (12-16-31); Héritier Roger, Erde (19-28-31); Bochatey Alain, Martigny 2 (07-30-31); Tornay Alain, Orsières 2 (18-20-31); Putallaz Jean-Daniel, Aproz 2 (12-20-31); Richard Stéphane, Vouvry 2 (10-18-31); Elsig Damian, Brig (22.04.92) (14-19-31); Constantin Olivier, Salgesch (13-30-31); Fugazzotto Antonio, Sierre jun. A (12-18-31); Disières Charles-Louis, Vétroz jun. A (11-19-31); Del Buono Luigi, Brig jun. B (20-29-31).

6. **Suspensions**

Un match officiel:

Janjic Danilo, Varen; Holzer Philipp, Lalden 2; Lucas Berra Jean-Estevan, Vouvry 2; Oggier Thierry, Châteauneuf jun. A; D'Alessandro Gianni, Chalais jun. A; Varone Christian, Chalais (22.04.92).

Deux matches officiels:

Mendes-Garcia Jorge-Manuel, Ardon; Bischoff Stefan, Brig jun. C.

Trois matches officiels:

Schnyder Peter, Steg; Matter Patrick, Leukerbad; Robyr Pascal, Chalais 2; Savioz Frédéric, Anniviers; Aerni Andreas, Steg jun. A; Nendaz Eric, Saxon jun. A.

Quatre matches officiels:

Carrupt Jean-Daniel, Chamoson; Iorio Giuseppe, Sion 3; Rieder Antoine, Vex; Lambiel Gérard, Isérables 2; Macirella Mario, USCM jun. A; Sauthier Yves, Chamoson 2; Mesquita Carlos, Chamoson jun. A.

Ces décisions sont susceptibles de recours dans les huit jours auprès de la commission de recours de l'AVF, par son président Me Clément Nantermod, avocat et notaire, 1870 Monthey 2, case postale 1155, numéro de compte de chèques postaux 19-2174-6 et selon le règlement en vigueur.

7. **Joueurs suspendus pour les 1er, 2 et 3 mai 1992**

Actifs:

Werlen Christian, Steg; Taccoz Christian, Bramois 3; Troger Markus, Naters; Bressan Yvano, Monthey 2; Jusufi Imset, St-Maurice 3; Berisha Valdet, St-Maurice 3; Gruber Robert, St. Niklaus; Schmid Reinhard, Visp; Fai P.-André, St-Gingolph 2; Gaudin Rogier-Pierre, Evolène 2; Carthoblaz Stéphane, US ASV; Grand Hans-Peter, Agarn 2; Rougemont Laurent, Massongex 2; Essaies Abdessattar, Bramois 3; Privet Jean-Michel, Vouvry 2; Praz Pierre-Yves, Chalais; Imstepf Louis, Lalden; Matter Thomas, Agarn; Jordao Joao, Sierre; Ruffiner Martin, Steg; Moret Emmanuel, Vernayaz; Evéquoz Stéphane, Vétroz; Nicolerat Jacques, USCM; Moncalvo Claude-Alain, Vionnaz; Kuonen Egon, Leukerbad; Kiechler Markus, Leukerbad; Balet Philippe, Grimisuat; Héritier Roger, Erde; Bochatey Alain, Martigny 2; Tornay Alain, Orsières; Putallaz Jean-Daniel, Aproz 2; Richard Stéphane, Vouvry 2; Elsig Damian, Brig (purgé le 26.04.92); Constantin Olivier, Salgesch; Janjic Danilo, Varen; Holzer Philipp, Lalden 2; Lucas-Berra Jean-Estevan, Vouvry 2; Varone Christian, Chalais (purgé le 26.04.92); Mendes-Garcia Jorge-Manuel, Ardon; Schnyder Peter, Steg; Matter Patrick, Leukerbad; Robyr Pascal, Chalais 2; Savioz Frédéric, Anniviers; Carrupt Jean-Daniel, Chamoson; Iorio Giuseppe, Sion 3; Rieder Antoine, Vex; Lambiel Gérard, Isérbales 2; Sauthier Yves, Chamoson 2.

Seniors:

Giletti Pascal, Sierre.

Juniors A:

Kamerzin Régis, Lens; Delgado Raphael, Martigny; Fournier Jérôme, US ASV; Fugazzotto Antonio, Sierre; Oggier Thierry, Châteauneuf; D'Alessandro Gianni, Chalais; Aerni Andreas, Steg; Nendaz Eric, Saxon; Macirella Mario, USCM; Mesquita Carlos, Chamoson.

Juniors B:

Heldener Patrick, Raron; Scherer Gustavo, Saxon; Nanchen Steve, Saxon; Del Buono Luigi, Brig.

8. **Changement adresses - Arbitres**

Jacquemoud David, Saint-François 1A, 1890 Saint-Maurice
Vouillamoz Georges, rue Pottier 2, 1870 Monthey, tél. privé (025) 72 28 79, prof. (025) 70 71 11

9. **Calendrier - Matches refixés**

Quatrième ligue:
Naters 2 - Chippis: mercredi 6 mai 1992.

Juniors A:
Naters 2 - Lens: jeudi 7 mai 1992.

Juniors B:
Naters - Châteauneuf: jeudi 7 mai 1992.

Juniors C:
Erde - Ayent: mercredi 6 mai 1992.

10. **Matches juniors D et E du 25 avril 1992**

En accord entre les clubs concernés, ces matches devront se disputer jusqu'au 6 mai 1992.

11. **Permanence**

Elle sera assurée par M. Martin Grand, Agarn, samedi de 8 à 11 heures et dimanche de 9 à 11 heures au numéro de téléphone (027) 63 16 66.

AVF – Comité central
Le président: André Reynard
Le secrétaire: Jean-Charles Grand

LATHION-VOYAGES

Découvrez LE CANADA

avec notre circuit accompagné

Vol Swissair
du 29 juin au 14 juillet 1992

Vous visiterez:
Montréal - Trois Rivières
Tadoussac et ses baleines
Saint Fulgence - Roberval
Québec - Mont Orford - Beloeil
Montréal.

Renseignements et inscriptions:

Sion, avenue de la Gare 4 Tél. (027) 22 48 22
Sierre, avenue de la Gare 1 Tél. (027) 55 85 85
Martigny, rue Marc-Morand 9 Tél. (026) 22 71 61

ANNONCES DIVERSES

PIN'S
AVEC VOTRE LOGO
Dés 500 pièces
Frs 1,74
GRAPHISME / EXECUTION
LIVRAISON 30 / 60 JOURS
LE VRAC
Frs 1,80 les 100 pièces
Choix sur catalogue
LOGO PRINT
Rue Jacques-Grosselin 28 - 1227 Carouge
Tél. (077) 24 99 84 - François Mabillard

PUBLICITAS (027) 29 51 51

OVNI
LA VÉRITÉ ENFIN RÉVÉLÉE
CONFÉRENCE
SION
Aula du Collège des Creusets
R. St-Guérin 34
JEUDI 30 AVRIL 92
20 H 30

PierBé
PARIS
Redoutablement mode

BOUTIQUE Karting
Place du Midi 46 - Bât. Les Rochers
SION - Tél. (027) 23 36 26

Maux de dents!
KAFA soulage!
Existe en poudre et en comprimés
En vente en pharmacie et droguerie

PLUS TRAIN

Ambiance comprise
FÊTE DES MÈRES
Dimanche 10 mai 1992
DÎNER-CROISIÈRE SUR LE LAC LÉMAN
et
JARDIN BOTANIQUE

Le charme d'une croisière rehaussée par une promenade parmi les massifs floraux. Une agréable manière de passer un dimanche en famille.

Fr. 46.– avec un abo ½ CFF + Fr. 28.– pour le dîner-croisière.

Inscriptions dans toutes les gares du Valais.

SORTIE DE CLASSE, VOYAGE DE CONTEMPORAINS

Ne vous creusez plus la tête pour organiser votre sortie annuelle.
Faites-nous confiance et contactez votre gare la plus proche. Nos propositions vous étonneront.

CFF

29 51 51 PUBLICITAS 29 51 51

La mode, c'est Clio S à l'extérieur, XL à l'intérieur.

FARNER PUBLICIS · FCB

La nouvelle Renault Clio S. Superbe défilé de mode dès Fr. 16 995.–.

8 ans de garantie antiperforation.

S à l'extérieur, mais XL à l'intérieur. Un look fantastique. Le nouveau top-modèle de Renault s'appelle Clio S. C'est une voiture jeune pour les jeunes. Certainement pas une voiture pour vieux ou pour conducteurs du dimanche. Cependant, les premiers apprécieront son confort et les seconds admireront son sens de l'économie ainsi que le fantastique rapport qualité/prix. Le charme n'est pas la moindre de ses qualités, et elle en a bien d'autres. Tenez: 1390 cm³ et un tempérament de 59 kW/ 80 ch. Sa boîte de vitesses en fait un véritable bouchon de champagne: 0 à 100 km/h en 10,9 s. ***Leasing Fr. 8.15 par jour.*** *40 000 km sur 4 ans. La caution de 10% du prix catalogue est restituée en fin de contrat (casco complète non incl.).*

RENAULT
LES VOITURES A VIVRE

Sion: Garage du Nord S.A., avenue Ritz 33, (027) 22 34 13. **Martigny:** Garage du Mont-Blanc, Moulin S.A., (026) 22 11 81. **Monthey:** Garage du Stand Monthey S.A., (025) 71 21 61.

Aigle: Garage R. Halil, (025) 26 12 10. **Chalais:** Garage Hetzel Jean-Pierre, (027) 55 87 74. **Fully:** Garage de Charnot, P.-Alain Fellay, (026) 46 26 78. **Leytron:** C. Carruzzo, Garage de la Poste, (027) 86 24 70. **Martigny:** Garage de Martigny, M. Fleury, (026) 22 20 94. **Montana:** Garage du Nord, A. Bagnoud, (027) 41 13 48. **Salquenen:** Garage Litten, E. Brunner, (027) 55 37 13. **Sierre:** Garage des Alpes, A. Zwissig, (027) 55 14 42. **Sion:** Carrosserie de Platta S.A., (027) 23 23 24. **Saint-Léonard:** Garage du Touring, H.-L. Farquet, (027) 31 27 96. **Vollèges:** Garage TAG Vollèges S.A., (026) 85 22 85. **Vouvry:** Garage du Stand, S. Vuadens, (025) 81 15 77.

Pour ses 5 ANS de présence à Evionnaz

batimat

1902 EVIONNAZ
Tél. 026/67 18 68
Fax: 026/67 17 16

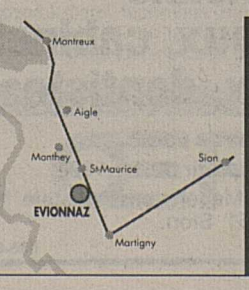
Vous invite les 1er, 2, 3 mai aux JOURNÉES PORTES OUVERTES
Non-stop de 9h00 à 21h00.

700 m2 d'exposition

SERVICES APRÈS-VENTE ASSURÉS
PRATIQUEMENT TOUT CE QU'IL FAUT POUR VOTRE INTÉRIEUR!

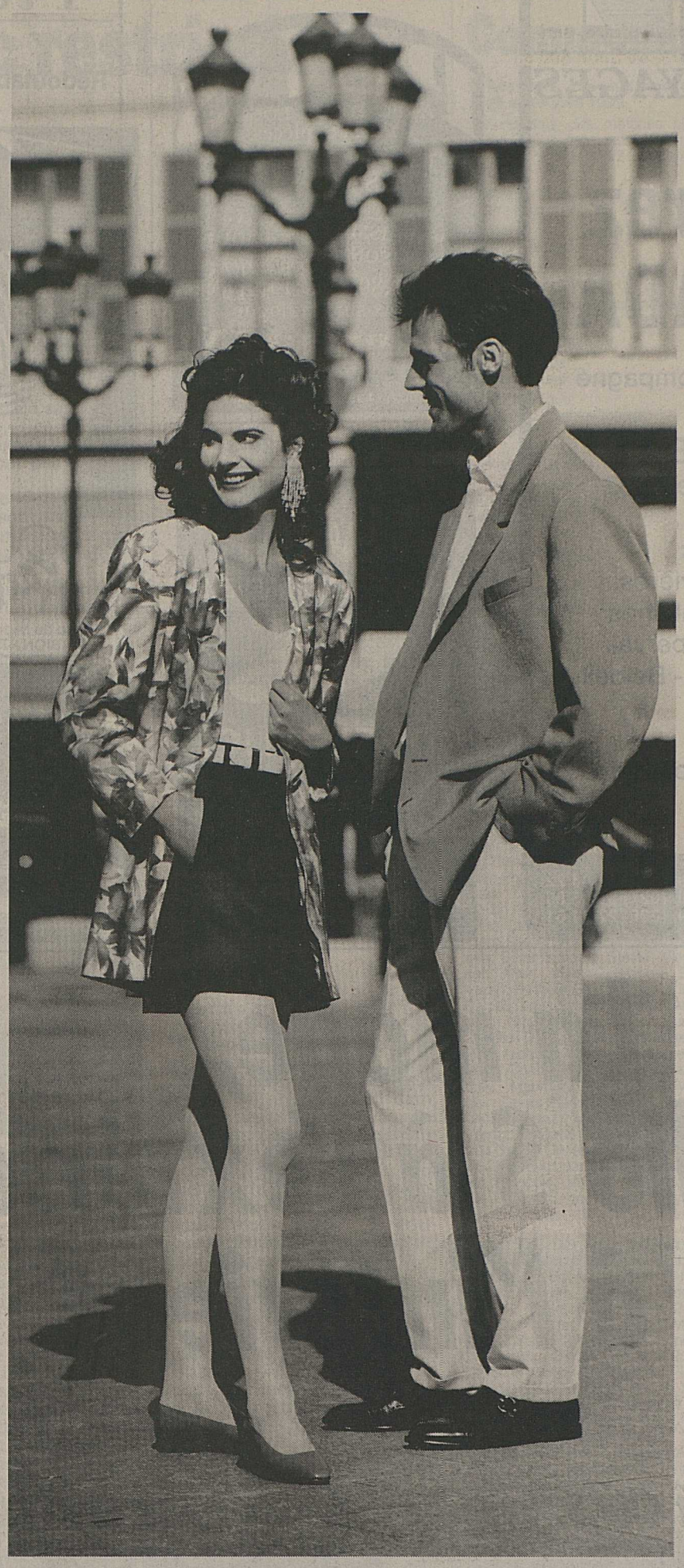
OUVERTURE Lundi: 13h30 - 17h30 Mardi-vendredi: 07h30 - 12h00 / 13h30 - 17h30 Jeudi: nocturne jusqu'à 21h00 et sur rendez-vous.

CUISINES SCHMIDT
Cuisines
Schmidt - Keller - Seltz
Carrelage
Toujours des "Fins de séries" à des prix sacrifiés
App. ménagers
Remplacement d'appareils de toutes marques
App. sanitaires
Meubles de salle de bain
Tapis+Sols plastiques
Avec ou sans pose
Collection Chapo
Meubles en orme ou frêne massif huilé



CONCOURS
Doté de nombreux prix.
Une petite attention sera remise à chaque visiteur.
Et le verre de l'amitié...

RESTEZ COOL



Jouir à deux de l'instant présent! Lui, dans une veste façon lin, Fr. 198.-, un pantalon à plis, Fr. 69.- et une chemise button-down, Fr. 59.-. Elle, dans un cardigan à dessin fantaisie, Fr. 189.-, et un short déluré, Fr. 79.-. Bijoux et accessoires, de Schild naturellement.

CAP DE VILLE

Sion, rue Pré-Fleuri 2a

SCHILD
c'est chic

ARCO

AFFAIRES IMMOBILIERES

A VENDRE AVEC AIDE FÉDÉRALE

COLLOMBEY-MURAZ
dans la verdure
magnifiques appartements proches des écoles
3½ pièces de 93 m² dès Fr. 838.–/mois, fonds probres: Fr. 32 900.–
4½ pièces de 109 m² dès Fr. 955.–/mois, fonds probres: Fr. 37 900.–.

SAINT-GINGOLPH
appartement de 2½ pièces (81 m²) dans les combles
avec vue superbe sur le lac.
Idéal pour rentier.
Loyer mensuel: Fr. 565.–, apport initial: Fr. 28 000.–.

Ne louez plus, achetez avec l'aide fédérale à Monthey
3½ pièces Fr. 600.–/mois (fonds propres Fr. 24 800.–)
4½ pièces à Fr. 736.–/mois (fonds propres Fr. 29 900.–).

COLLOMBEY-LE-GRAND
ravissante villa jumelée
Loyer mensuel: Fr. 1444.–, apport initial: Fr. 51 000.–.

BERNARD Nicod
3, rue de Venise **Tél. 025/72 24 72**
1870 MONTHEY

A vendre à **Riddes**
appartement 4½ p. en attique
120 m², 2 salles d'eau, cheminée française.
Prix: Fr. 315 000.–.
Mensualités avec aide fédérale: Fr. 899.–;
appartement 4½ p. au rez-de-chaussée
120 m², 2 salles d'eau, cheminée française.
Prix: Fr. 228 000.–.
Mensualités avec aide fédérale: Fr. 652.–.
Fonds propres: 10%.
Renseignements et visite
✆ (027) 58 13 70, Natel (077) 28 53 05.
036-005488

A vendre aux Agettes
proximité de la piste de l'Ours et des 4 Vallées
chalet en construction
3 chambres à coucher, living avec cheminée, cuisine agencée, 2 pièces d'eau, cave, buanderie, chauffage central au mazout.
Finitions au gré du preneur, garage box à disposition.
Tél. (027) 22 83 40.
036-005342

Résidence Les Longs-Près à Sierre - A vendre
magnifiques appartements et studios exceptionnellement situés. Grand confort. Parking souterrain. Finitions au gré du preneur.
Résidence Chirro à Sierre à vendre ou à louer
proche du centre ville. Splendides et spacieux appartements de 4½ p. en duplex. Grand confort, parking souterrain. Libre tout de suite.
A vendre à Zinal près de la télécabine
studios, 2½, 3½, 4½ p., cuisine agencée. Terrasse, balcon, parking souterrain. Armoires à skis.
Renseignements - Visites:
COMPTOIR IMMOBILIER II S.A.
Av. Général-Guisan 25, 3960 SIERRE
du lundi au vendredi de 10 h à 12 h et de 13 h à 17 h. Tél. (027) 55 37 30.

Bramois à vendre
4½ pièces neuf
Fr. 290 000.–
Possibilité d'acheter garage.
3 pièces rénové
Fr. 190 000.–
Tél. (027) 31 15 85.
036-004333

A vendre à **Châteauneuf-Conthey**
2 places de parc
dans garage collectif.
Tél. (027) 22 83 40.
036-005341

On cherche à acheter
station PAO
d'occasion
Faire offre détaillée sous chiffre C 036-4885, Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
036-004885

A vendre à Martigny près du centre,
directement du propriétaire
villa de maître
Ecrire à: case postale 978, Martigny.
036-005476

A louer
à Sion, centre ville, av. de Tourbillon 33
dans immeuble entièrement rénové
au 3e étage (ascenseur)
surface de 422 m², divisible pour bureaux, cabinets médicaux, dentistes
Places de parc.
Disponibles à partir du 1.1.1994.
Ecrire au Bureau des Métiers, case postale 104, 1951 Sion.
036-004916

Dans le calme et la verdure
A LOUER A SION-OUEST
studios, 2½ et 3½ pièces
dans petit immeuble neuf confortable, parking et place de jeu.
ACHAT - VENTE - GÉRANCE - LOCATION
SOPITEC
Rens. - visites: (027) 22 79 09 de 14 h à 17 h.
36-799321

A louer à Platta-Sion
dans immeuble résidentiel neuf, très belle situation
app. 4½ pièces, jardin d'hiver, vaste séjour, cuisine, 3 chambres à coucher, 2 salles d'eau, WC indépendants.
Fr. 1500.– avec place de parc + charges Fr. 175.–.
ATELIER D'ARCHITECTURE
Antoine de Lavallaz
✆ (027) 22 00 35
36-005674

A remettre tout de suite
pour cause de force majeure
relais équestre
RANCH
El Capio
MARTIGNY
café-restaurant et auberge + appartement: 4 ch. et grand living.
Auberge: exploitation estivale, réfectoire, dortoirs 18 lits, lavabos, douches, bain, WC.
Ecuries: 5 boxes, abri 10 places, carré de dressage clôturé 20×40 m, 6500 m² parcs pour chevaux.
Tél. (026) 22 98 98.
36-004803

~~7.70~~ **6.50** ACT eau dentaire, anti-carie au fluor, 500 ml

~~4.50~~ **3.90** MUM déo roll-on 3 sortes, 50 ml

ELSEVE shampooing 250 ml, avec échantillon gratuit 60 ml, 5 sortes **4.90**

NIVEA savon liquide 250 ml ~~3.80~~ **2.90**

18-A-9204

Bienne • Ecublens • Fribourg • Genève • La Chaux-de-Fonds • Lausanne • Martigny • Neuchâtel • Petit-Lancy • Sion • Vevey • Yverdon

Des coûts encore plus élevés dans le domaine de la santé publique?

Fr. 150 000.-- en moyenne par bébé-éprouvette

Pour plus d'informations, appelez le No de téléphone gratuit 155 - 56 66

C'est pourquoi, le 17 mai 1992, **Non** nous dirons ... au contre-projet de l'Assemblée fédérale à l'initiative populaire "Contre l'application abusive des techniques de reproduction et de manipulation génétique de l'espèce humaine".

Comité d'action suisse "Contre les abus dans le domaine de la fécondation artificielle chez l'homme", case postale, 8730 Uznach, CCP 30-25 021-6
Comité "Stop manipulations", 335, 1001 Lausanne

Monsieur, votre fille se marie

je prépare vos discours.

Sur simple appel téléphonique au (021) 960 39 22.

I. Rattaz, écrivain public (membre AEPS). Tél. (021) 960 39 22.

195-714902

Ing.dipl. **Fust ELECTROMENAGER**

CUISINES/BAINS, LUMINAIRES, TV/HIFI/VIDEO

Lave-vaisselle

• Modèles avec largeurs 45, 55, 65 cm • Service de montage et de réparation intégré • Possibilité de garantie totale jusqu'à 10 ans • Livraison contre facture • Toutes les meilleures marques

Bosch SMS 3452
12 couverts standard, 4 programmes de lavage, système Aqua-stop. H 85/L 60/P 60 cm.
Prix choc FUST Location 64.-/m.*
1190.-

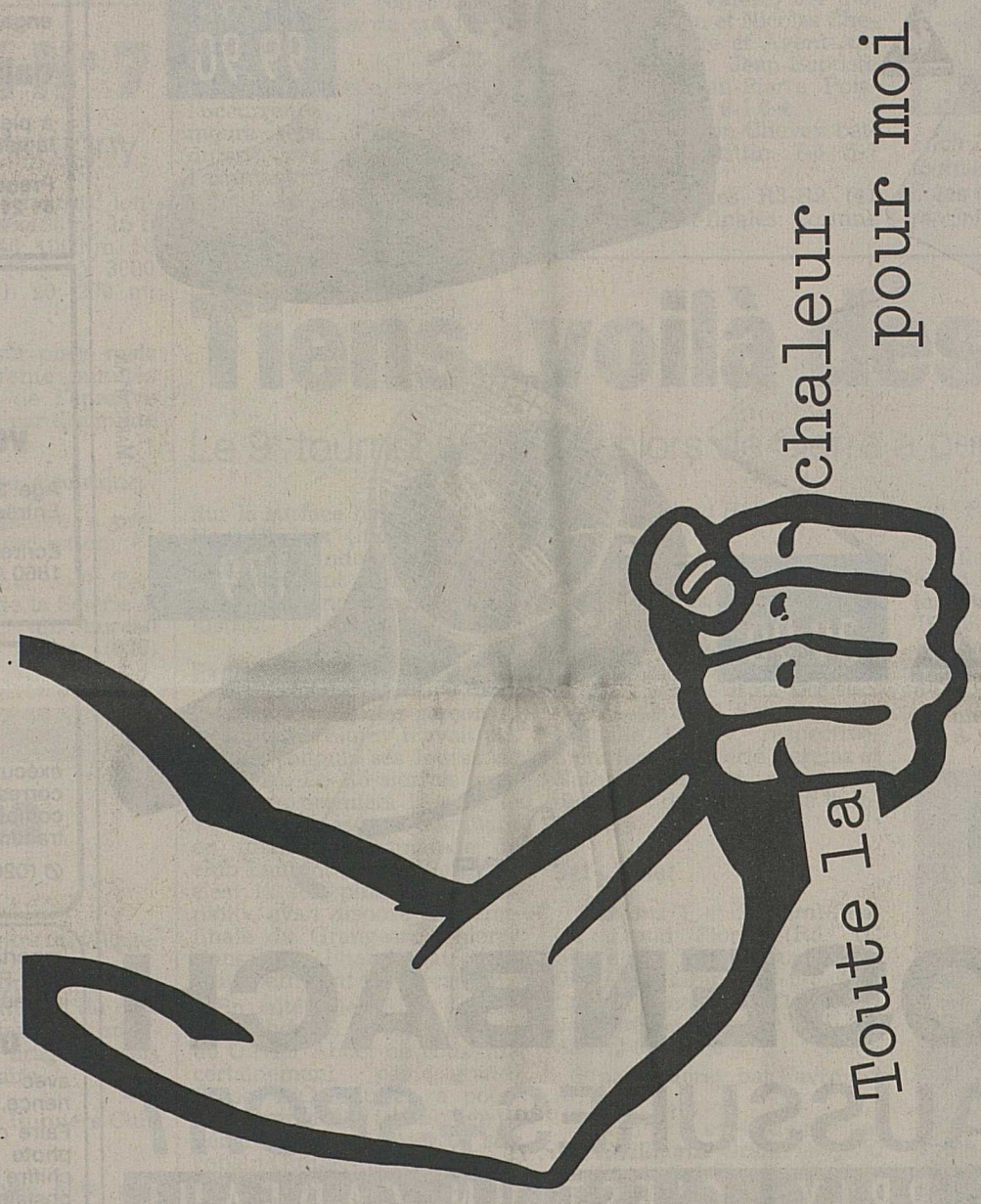
V-Zug Adora 10 SL
11 couverts standard, 9 programmes de lavage. Consommation réduite. Norme suisse. Location 77.-/m.*
Prix choc FUST **1498.-**

Vaissella Novamatic GS 15
Lave-vaisselle encastrable. 10 couverts standard. 5 programmes. Location 95.-/m.*
1895.-

• Durée de loc. min. 6 m.*/droit d'achat
• Toutes les marques en stock
• Modèles d'occasion et d'exposition
• Garantie du prix le plus bas! Votre argent sera remboursé si vous trouvez ailleurs, dans les 5 jours, un prix officiel plus bas.

Sion, av. de Tourbillon 47	027/ 22 77 33
Martigny, Marché PAM, rte de Fully	026/ 22 14 22
Eyholz-Visp, Fust-Centre, Kantonsstrasse 79	028/ 46 75 74
Villeneuve, Centre Riviera	021/960 26 55
Réparation rapide toutes marques	021/311 13 01
Service de commande par téléphone	021/312 33 37

Visitez-nous du 24.4-3.5.1992 à SION-EXPO au stand No 130



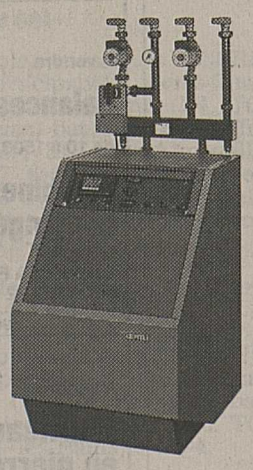
1219 Oe

Seul le système à 4 parcours du nouveau générateur de chauffage central compact OertliBloc extrait 4 fois la chaleur des gaz de fumée.

Vous êtes dans le coup quand votre chauffage produit beaucoup de chaleur avec peu de mazout – et exploite en plus l'énergie des gaz de fumée (qui s'échappe bêtement par la cheminée dans les vieilles installations); à 4 reprises, comme le nouvel OertliBloc.

OECONOx est dans le coup, lui aussi. Ce système de combustion réduit tellement les émissions polluantes (oxydes d'azote) qu'il fait mieux que se conformer à la sévérité accrue de l'ordonnance fédérale sur la protection de l'air.

Toute installation de chauffage doit être remplacée un jour. La vôtre aussi. Et si vous optiez pour un système qui restera longtemps dans le coup? Il est tout trouvé: c'est le nouvel OertliBloc, qui ménage votre budget et l'environnement.



«Je voudrais toute la chaleur pour moi.»
Veuillez me fournir des informations détaillées sur le nouveau générateur de chauffage central compact OertliBloc avec OECONOx.

Nom:

Adresse:

Téléphone:

Nouv

Découper et envoyer à Oertli Technique Thermique SA, 13, chemin de Mongevon, 1023 Crissier, téléphone 021-634 99 91, téléfax 021-635 8118, une entreprise WMH Walter Meier Holding

Chaleur et bon sens

ŒRTLI

Dr. Juchli

Vous payez plus? Double faute!

MARKENPLAN

MARTIGNY
Centre MAGRO, Route du Levant 143

DOSENBACH
CHAUSSURES+SPORT
A CE PRIX, C'EST UN CADEAU!

DEPUIS 135 ANS

Rentenanstalt
Swiss Life

EPARGNE-PRÉVOYANCE ET ASSURANCE-RISQUE AVEC LE MÊME PARTENAIRE

Dans son compte rendu 1991 la Rentenanstalt, leader de la branche en Suisse, publie des informations étendues sur ses activités. Voici quelques chiffres caractéristiques de l'exercice 1991:

	millions de fr.	1990/91
Primes encaissées	6 777	+ 13%
Produit des placements	2 580	+ 13%
Prestations d'assurance et parts d'excédents aux assurés	5 181	+ 20%

Les spécialistes du service externe de nos 23 agences générales en Suisse vous donneront en tout temps plus de détails sur la Rentenanstalt, son conseil global, sa police de prévoyance et les avantages fiscaux qui lui sont liés, et, bien entendu, l'éventail complet de ses assurances flexibles.

A l'avant-garde depuis 1857. Toutes assurances de personnes. Assurances-accidents, ménage, véhicules à moteur, entreprises et bâtiments: collaboration avec la Mobilière Suisse.

Agence générale pour le canton du Valais Place du Midi 40 1950 Sion tél. 027/23 23 33

ANNONCES DIVERSES

A vendre cheval de sport, bon caractère,

hongre CH

alezan, 3 ans, père Mercure du Plain, mère Arosa. 1,70 m. au garrot.

✆ (027) 88 16 54 ou ✆ (027) 88 42 52, le soir ou ✆ (066) 74 42 31.

036-005288

A vendre

balances

de 10 à 1500 kg

machines de boulangerie

Lassueur & Fils
Tél. (027) 22 95 56.

196-715375

A vendre

fourneaux en pierre ollaire

anciens, restaurés, prêts à la pose, ronds et carrés.

Tél. (027) 81 12 42.

036-797374

Restaurant des 3 Suisses BEX

cherche

sommelière

tout de suite. Connaissance des deux services.

Tél. (025) 63 23 34.

36-715911

Jeune Italien, parlant français, espagnol et allemand, cherche

place comme cuisinier

Permis B, bonnes références et bons certificats.

Faire offre sous chiffre E 192-709270, à Publicitas, case postale 365, 8832 Wollerau.

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

ECCO POSTES FIXES

Mettez votre personnalité en valeur et affirmez votre position en devenant

assistante de vente

(mi-temps avec possibilité, par la suite, d'une extension de 70 à 100%)

- CFC d'employée de commerce
- appréciant l'autonomie dans le travail
- contacts clients
- âge souhaité: 25 à 35 ans
- **impératif:** habiter Martigny ou les environs
- Suissesse ou permis C.

N'hésitez pas à contacter
Théo Christophoridis pour un entretien.
Tél. (026) 22 90 33
Av. de la Gare 50, Martigny

36-005381

ECCO
POUR ALLER DE L'AVANT...
Postes fixes et temporaires

Le Bouveret, piscine Rive Bleue

engage

caissières

à plein temps ou à mi-temps pour la période de juin à mi-août.

Prenez contact par tél. au (025) 81 21 11.

036-005427

La Boutique du Pull à Martigny

cherche

vendeuse-gérante

Age: 30 ans à 45 ans.
Entrée: 24 juin 1992.

Ecrire à: Boutique du Pull, c.p. 402, 1860 Aigle.

036-005257

Secrétaire expérimentée

exécute:
correspondance, facturation, comptabilité sur son PC équipé de traitement de texte et tableurs.

✆ (026) 44 31 39, dès 12 heures.

036-005172

Importante régie immobilière du Haut-Plateau cherche, pour entrée immédiate ou à convenir

un(e) comptable

avec quelques années d'expérience.

Faire offres avec curriculum vitae, photo et documents usuels sous chiffre C 036-5206, Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.

036-005206

BRANCHÉS PIN'S
Société de diffusion de pin's en pleine expansion cherche pour tout de suite

agent(e)s libres

motivés pour prospecter entreprises, clubs, commerces, associations, etc., afin de leur proposer leur pin's publicitaire.
Gains très intéressants.

Contactez-nous au (021) 634 47 57 de 8 h 30 à 18 heures.

22-006216

Homme

sans permis, cherche travail dans l'agriculture ou autre.

Tél. (026) 22 90 62.

036-005502

Dame

permis C, cherche n'importe quel travail, à Sion.

Tél. (027) 23 48 45.

036-005351

Aide en médecine dentaire

diplômée cherche emploi.
Ecrire à: Gay Françoise, Les Courteneaux, 1908 Riddes.
✆ (027) 86 73 04.

036-005275

Salon de coiffure à Réchy cherche

apprentie coiffeuse dames

Tél. (027) 58 26 60.

036-005385

Astrologue

fait par cassette

interprétation, thème astral et transit.

Tél. (027) 22 74 66, heures de midi.

036-005175

Cherche place de

chauffeur-livreur

cat. B.
Ouvert à toute autre proposition.
Avec permis C, libre tout de suite ou à convenir.

✆ (026) 46 38 84.

036-005292

On cherche pour Sion

cuisinier

avec permis valable,

serveuse

avec permis valable.

Tél. (027) 22 14 81.

036-005585

Hôtel Cheminots Monthey
✆ (025) 71 22 08

cherche

une aide de maison

une serveuse

036-005663

cours professionnels pour assistantes médicales

reconnus par la Fédération des médecins suisses FMH.

La formation d'assistante médicale consiste en un **apprentissage de trois ans dans un cabinet médical,** avec **cours professionnels** à raison d'un jour par semaine.

Conditions d'admission:
- avoir 16½ ans révolus à l'entrée en apprentissage
- avoir suivi avec succès 2 ans d'école préprofessionnelle ou 1 an d'école degré diplôme ou 1 an d'école de commerce ou une formation équivalente
- avoir une place d'apprentissage.

Les médecins et candidates intéressées trouveront tous renseignements utiles à l'adresse suivante:

Cours professionnels pour assistantes médicales
Ecole-club Migros, place de la Gare, 1950 Sion - Tél. (027) 22 13 81

ATHLÉTISME

Meeting d'ouverture

Samedi 2 mai à Sion.

Ce samedi, la saison valaisanne sur piste s'ouvrira sur l'anneau de l'Ancien-Stand. Le CA Sion propose un programme bien fourni: quinze disciplines sont prévues entre 12 h 30 et 18 h 30. Ce premier rendez-vous est ouvert à toutes les catégories, des écoliers aux actifs. Comme de coutume, dès cadets B, une licence officielle est exigée.

Inscriptions

Les intéressés peuvent s'inscrire sur place, jusqu'à trente minutes avant le début de l'épreuve. Les actifs, dames, juniors et cadets A s'acquitteront de 3 francs par discipline; les cadets B et les écoliers paieront 2 francs par concours.

La piste synthétique sédunoise s'est avérée propice à la réalisation de bonnes performances. Pour bon nombres d'athlètes, ce sera le premier repère officiel de la nouvelle saison. Selon les conditions atmosphériques, ce test sera fort intéressant, car des échéances régionales et nationales sont agendées pour fin mai (championnats de Suisse de relais et interclubs) et début juin (match des six cantons).

Ecolier sédunois le plus rapide

Les filles et les garçons de la région sédunoise, nés entre 1977 et 1982, participeront du même coup à l'épreuve de sprint comptant pour l'écolier sédunois le plus rapide.

Les trois premiers de chaque classe d'âge seront qualifiés pour l'éliminatoire régionale du 27 mai, qui aura aussi lieu à Sion.

L'inscription est gratuite et prise sur place dès 13 heures.

(fpg)

FVA: communiqué N° 7

Meeting du samedi 9 mai à Martigny.

Actifs, juniors, cadets A: 14 heures: 100 m, poids; 15 h 10: 4×100 m; 15 h 20: hauteur; 15 h 30: 1000 m; 15 h 50: disque (C.A); 16 h 30: 200 m; 16 h 50: 3000 m; 17 h 15: disque (A. + J.); 17 h 10: longueur; 17 h 40: 5000 m marche; 18 h 40: 300 m haies.

Cadets B: 14 heures: hauteur; 15 heures: 4×100; 15 h 20: javelot; 15 h 30: 1000 m; 15 h 50: 100 m; 16 h 50: 3000 m, poids; 17 h 10: 300 m; 17 h 40: 5000 m marche.

Dames, juniors, cadettes A: 14 heures: disque; 14 h 45: 4×100 m; 15 h 30: longueur; 15 h 40: 1000 m; 16 h 20: 100 m; 16 h 30: poids; 17 h 15: 3000 m marche; 18 h 30: 200 m; 18 h 40: 300 m haies.

Cadettes B: 14 heures: longueur; 15 h 20: 4×100 m; 15 h 30: poids; 15 h 40: 1000 m, 16 heures: 100 m; 17 h 15: 3000 m marche; 18 h 20: 200 m; 18 h 30: javelot.

Inscriptions: sur place mais au minimum trente minutes avant le début de l'épreuve choisie. 3 francs par discipline et par relais.

Chronométrage: électrique.

Licence: obligatoire, à présenter lors de l'inscription.

Renseignements: J.-P. Terrettaz, chemin de la Scierie 4, 1920 Martigny, tél. bureau (026) 211 160, privé (026) 22 51 48.

COURSE A PIED

4e A travers Riddes

Samedi 16 mai.

Renseignements

Parcours: rapide, valloné, un tour = 1 km 444 mesuré avec roue géomètre.

Vestiaires: salle de gymnastique centre sportif Combremont.

Inscriptions: au moyen du bulletin de versement jusqu'au 9 mai ou par téléphone: Caisse Raiffeisen, (027) 86 32 61, également sur place: 2 francs supplémentaires.

Renseignements: tél. (027) 86 32 61.

Départ: au centre du village.

Prix: prix souvenirs à chacun contre restitution du dossard; prix spéciaux aux meilleurs; prix par tirage au sort catégorie populaire.

Organisation: Runners-Club Riddes.

Primes d'arrivée, élite: premier: 500 francs; deuxième: 400 francs; troisième: 300 francs; quatrième: 200 francs; cinquième: 100 francs.

Horaire	Catégories	Distances	Tours	Fr.
13 h	Début de la remise des dossards			
14 h	Poussins 1983 et plus jeunes	828 m		6.–
14 h 15	Poussines 1983 et plus jeunes	828 m		6.–
14 h 30	Ecoliers 1979 à 1982	2 km 888	2 tours	6.–
15 h	Ecolières 1979 à 1982	2 km 888	2 tours	6.–
15 h 30	Cadets 1975 à 1978	4 km 332	3 tours	8.–
15 h 30	Cadettes 1975 à 1978	4 km 332	3 tours	8.–
16 h 45	Juniors 1973 à 1974	5 km 776	4 tours	13.–
16 h 45	Dames 1974 et avant	5 km 776	4 tours	13.–
17 h 30	Populaire plus de 36' sur	10 km 108	7 tours	15.–
17 h 30	Vétérans 1952 et plus âgés	10 km 108	7 tours	15.–
18 h 45	Elite moins de 36' sur	10 km 108	7 tours	15.–
16 h 45	Résultats de poussins à cadets			
20 h 30	Résultats de juniors à élite			

Dès 12 heures: journée villageoise, ambiance, bars et grillades.

25e course anniviarde

Samedi 9 mai à Vissoie.

2 km, tour du Rotsec (petit parcours): 15 heures, minimes garçons et filles (jusqu'à 10 ans), 6 francs.

3 km 500, tour du Rotsec: 15 heures, écoliers, écolières (11 à 15 ans), 6 francs. 16 heures, vélo de montagne, 8 km: dames, 15 francs; 16 km: hommes, 15 francs.

8 km, parcours habituel: 17 heures, populaires, 15 francs; juniors (jusqu'à 19 ans), 15 francs; dames (16 ans et plus), 15 francs.

16 km, élites (jusqu'à 39 ans), 15 francs; 17 heures: vétérans 1 (40 à 49 ans), 15 francs; vétérans 2 (50 et plus) 15 francs.

Prix: prix souvenir, prix spéciaux aux premiers. Prix spécial pour le record de l'épreuve. Nombreux prix tirés au sort. Prix spécial pour le meilleur Anniviard. Catégorie populaires: prix souvenir et prix tirés au sort.

Classement: individuel par catégorie.

Dossards: dès 14 heures, sur la place de la Tour.

Vestiaires: bâtiment du centre scolaire.

Renseignements: Marc Genoud, Vissoie, tél. (027) 651 694 - 652 121.

Inscriptions: jusqu'au 6 mai. Majoration pour inscription sur place, 2 francs.

Organisation: Spiridon Anniviers.

TENNIS REGIONAL

Une «sacrée» homogénéité!

Au tournoi de double du TC Granges, la paire Aymon-Chevey a créé la surprise.

Avant les interclubs, le tournoi de double du TC Granges, cinquième du nom, constituait un excellent galop d'entraînement.

Gudmunson(s) au tapis!

Chez les messieurs, les demi-finales ont été fatales aux frères Hendrik et Fredrik Gudmunson, battus par Jean-Pierre Gaudin et Frank Crittin, qui avaient déjà eu l'occasion de démontrer leur complémentarité. Exit donc les R3 du TC Valère, favoris des trente-sept paires engagées.

Dans la partie inférieure du tableau, Xavier Aymon (TC Valère) et Nicolas Chevey (TC Anzère-Ayent), qui s'entendent comme larrons en foire sur un court, n'ont pas connu de problème majeur pour éliminer les Sierrois Imsand et Poisson, guère convaincants dans leur façon de quadriller la surface.

Restait la finale, superbe en l'occurrence. Le duel demeura serré deux manches durant, avant de tourner à l'avantage d'Aymon-Chevey, victorieux 6-1 au troisième set.

Sion sort du lot

Chez les dames, le giron sédunois a frappé fort. Très fort même, puisque les quatre ultimes rescapées du tableau émanaient de Valère ou d'Ardon. Manuela Lorenzini et Marguerite Debons, joueuses expérimentées, ont pris l'ascendant en finale sur Corinne Berner et Sarah Gaillard, non sans avoir concédé assez sèchement le premier set. A noter que Lorenzini-Debons avaient «sorti» au tour précédent les jeunes Rossier-Emery, redoutables pourtant sur le plan individuel.

Set par set

Double messieurs R3-R9 (37 paires), demi-finales: Jean-Pierre Gaudin et Frank Crittin (TC Châteauneuf) battent Hendrik et Fredrik Gudmunson (TC Valère) 6-4 6-0, Xavier Aymon et Nicolas Chevey (TC Valère et Ayent-Anzère) battent Jean-Baptiste Imsand et Jean-Pierre Poisson (TC Sierre) 6-1 6-4.

Finale: Aymon-Chevey battent Gaudin-Crittin 7-6 5-7 6-1.

Double dames R3-R9 (41 paires!), demi-finales: Corinne Berner et Sarah Gaillard (TC Ardon) battent Eliane Delaloye et Raphaelle Gaillard (TC Ardon) 7-6 6-3, Manuela Lorenzini et Marguerite Debons (TC Valère) battent Christel Rossier et Nathalie Emery (TC Saint-Léonard et Granges) 6-0 6-3.

Finale: Lorenzini-Debons battent Berner-S. Gaillard 1-6 6-3 6-4.

Erich Zuberbühler (juge-arbitre) et Joseph Germanier (directeur du tournoi) entourent les deux paires vainqueurs: Xavier Aymon et Nicolas Chevey au premier plan, Marguerite Debons et Manuela Lorenzini derrière. (gibus)

Tiens, voilà des nouveaux!

Le 9e tournoi en salle juniors de Sierre a permis quelques découvertes.

Sur la surface hyperrapide de Pont-Chalais (moquette), les neuvièmes indoors juniors du TC Sierre ont permis à quelques «p'tits nouveaux» de s'illustrer.

Exploit de Florey

Ainsi, en catégories garçons 1 et 2, David Florey n'avait pas encore conquis ses lettres de noblesse. Le R5 sierrois a récolté ses premiers lauriers le week-end passé, en dominant en finale son camarade de club Laurent Favre. Florey, et c'est là son plus grand «exploit», avait disposé en demi-finale du Grangeard Thierry Constantin, l'homme au meilleur coefficient R4 du canton.

En catégories 3 et 4, toujours chez les garçons, le nom de Olivier Abbet ne vous dira certainement pas grand-chose. L'Octodurien a pourtant remporté le tournoi, en se débarrassant en finale de son copain Guillaume Grand. A ce rythme de progression, les deux R7 martignerains vont rapidement grimper les échelons régionaux.

En catégorie 5 enfin, chez les «minis» donc, les Sierrois se sont révélés prophètes en leur pays. En finale, Vincent Tissières n'a laissé aucune chance à David Berclaz.

Des noms connus

Chez les filles, par contre, en catégories 1 et 2 comme en catégories 3 et 4, les meilleures avaient déjà pointé le bout de leur nez cette saison. Les succès de Chantal Savioz et de Nathalie Emery, respectivement face à Valérie Berclaz et Nathalie Berclaz, ne constituent pas des entorses à la logique.

Set par set

Garçons 1 et 2, demi-finales: David Florey (R5, TC Sierre) bat Thierry Constantin (R4, TC Granges) 6-3 7-6, Laurent Favre (R5, TC Sierre) bat Jérôme Klingele (R5, TC Sierre) 6-0 4-6 6-1.

Finale: Florey bat Favre 6-2 6-7 6-1.

Garçons 3 et 4, demi-finales: Guillaume Grand (R7, TC Martigny) bat Charles-M. Selz (R7, TC Verbier) 6-1 6-1, Olivier Abbet (R7, TC Martigny) bat C. Rebord (TC Martigny) 6-3 6-1.

Finale: Abbet bat Grand 1-6 6-4 6-0.

Garçons 4, finale: Vincent Tissières (TC Sierre) bat David Berclaz (TC Sierre) 6-2 7-6.

Filles 1 et 2, demi-finales: Chantal Savioz (R5, TC Valère) bat Valérie Berthod (R7, TC Sierre) 6-2 6-2, Valérie Berclaz (R7, TC Sierre) bat F. Darbellay (TC Martigny) 6-0 6-0.

Finale: Savioz bat Berclaz 6-0 6-1.

Filles 3 et 4, demi-finales: Nathalie Emery (R5, TC Granges) bat Stefanie Zenklusen (R4, TC Grächen) 6-1 6-3, Nathalie Berclaz (R5, TC Sierre) bat Virginie Bétrisey (R6, TC Saint-Léonard) 6-3 6-3.

Finale: Emery bat Berclaz 6-1 6-4.

(crab)

Olivier Abbet, vainqueur du tableau garçons 3 et 4. A suivre... (gibus)

La 3e coupe SBS à Brigue

La coupe SBS, troisième édition, s'est disputée au centre de Brigue-Glis.

Chez les messieurs R3-R5, en l'absence de joueurs R3, les R4 ont dominé le tableau. En finale, Rolf Schumann, l'Allemand du TC Ovronnaz, a battu le Sierrois Laurent Durret, qui amorce un joli retour après un voyage de six mois aux Etats-Unis. Chez les R6-R9, la victoire a souri au favori Elmar Borter (TC Rarogne), vainqueur de Dominique Follonier de Loèche-les-Bains.

Cette coupe SBS proposait également deux épreuves féminines. En série R3-R5, les R3 Saskia Ferrarini et Katja Zenklusen se sont retrouvées comme prévu en finale. La sociétaire du TC Grächen a facilement remporté ce duel, ne laissant que trois jeux à sa rivale. Dans le tableau R6-R9, enfin, Isabelle Imhasly du TC Fiesch a surpris tout le monde en soufflant la vedette aux nombreuses R6, dont Yolanda lwald, la finaliste malheureuse.

Set par set

Simple messieurs R3-R5 (24 participants), demi-finales: Rolf Schumann (R4, TC Ovronnaz) bat Gerd Zengaffinen (R5, TC Saas-Almagell) 6-1 6-7 6-4, Laurent Durret (R4, TC Sierre) bat Serge Kalbermatter (R5, TC Saint-Nicolas) 6-7 6-3 6-1.

Finale: Schumann bat Durret 7-6 4-6 6-3.

Simple messieurs R6-R9 (78 participants), finale: Elmar Borter (R6, TC Rarogne) bat Dominique Follonier (R6, TC Loèche-les-Bains) 6-4 6-4.

Simple dames R3-R5 (16 participantes), demi-finales: Saskia Ferrarini (R3, TC Brigue) bat Nicole Hengartner (R3, TC Viège) 6-1 6-4, Katja Zenklusen (R3, TC Grächen) bat Sandra Hischier (R4, TC Simplon) 6-2 7-6.

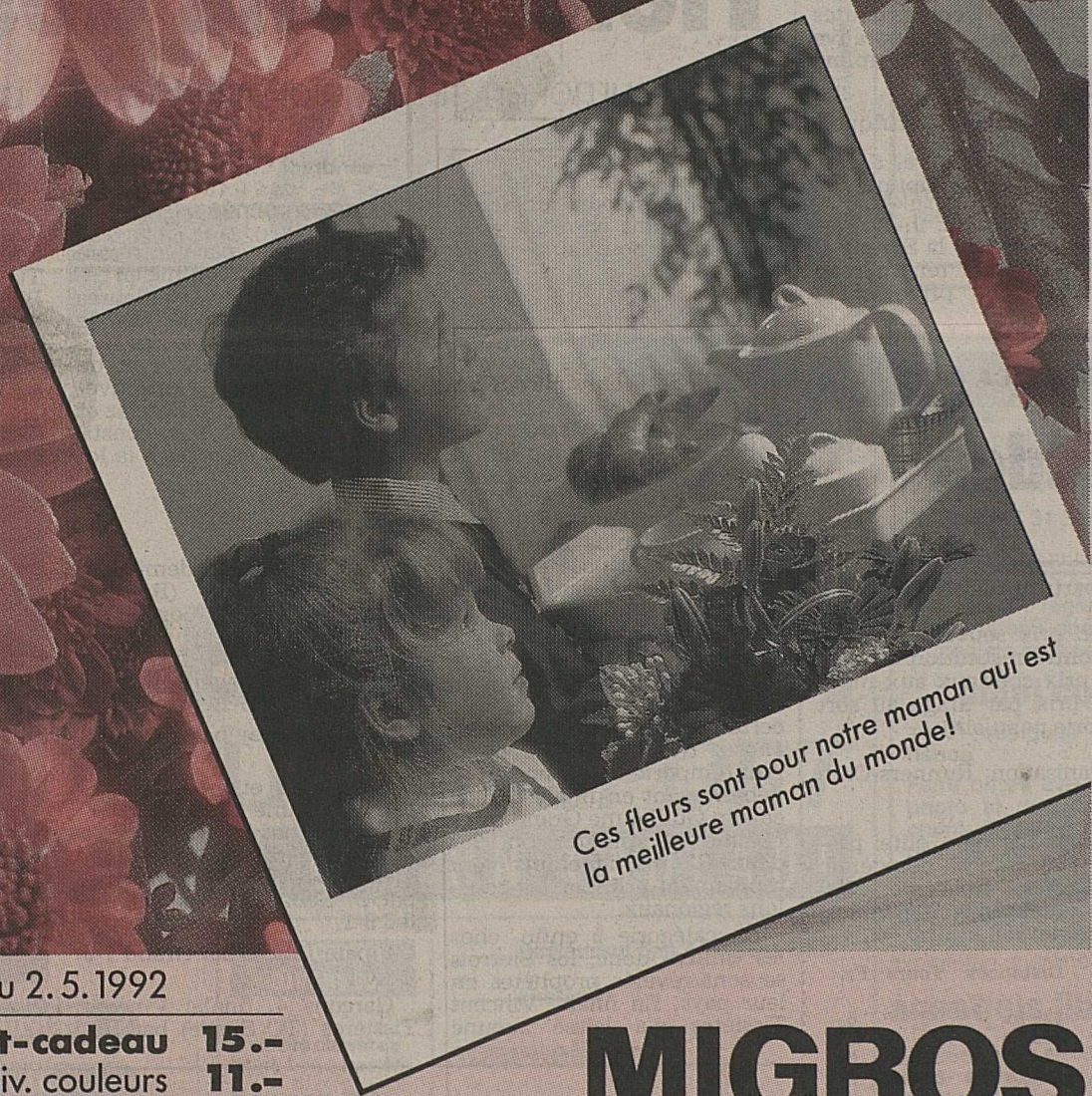
Finale: Zenklusen bat Ferrarini 6-0 6-3.

Simple dames R6-R9 (33 participantes), finale: Isabelle Imhasly (R7, TC Fiesch) bat Yolanda Bellwald (R6, TC Viège) 6-1 7-5.

(crab)

Katja Zenklusen: impitoyable en finale R3-R5. bussien

10 mai: la Fête des Mères



Offre spéciale du 29.4 au 2.5.1992

Bouquet-cadeau 15.–
Rosier buisson en pot, 45 cm, div. couleurs **11.–**
Petit hibiscus tige, 90 cm, div. couleurs **38.–**

MIGROS

AFFAIRES IMMOBILIERES

Recherchez-vous la verdure, le calme, le lac à deux pas?

Nous louons au Bouveret (VS) résidence AU JARDIN DE MARIE dans un cadre idyllique, pour tout de suite ou à convenir

- studios, 34 m² dès **Fr. 580.–** + charges
- 2½ pièces, 66 m² dès **Fr. 940.–** + charges
- 3½ pièces, 80 m² dès **Fr. 1200.–** + charges

aménagements intérieurs de haut standing, spacieuse cuisine entièrement agencée avec lave-vaisselle. Places de parc à disposition.

Conditions avantageuses: 2 mois de loyer gratuits.

Contactez-nous sans tarder!

BERNARD Nicod
37, rue de la Madeleine **Tél. 021/923 50 50**
1800 VEVEY

Grône
A vendre sur plan, au centre du village, **résidence Le Trèfle**
au rez-de-chaussée
appartement 3½ ou 4 pièces en duplex
avec grand sous-sol, pelouse privée, garage.
au 1er étage
appartement 4½ ou 5½ pièces en duplex
A partir de Fr. 1155.– par mois.
✆ (077) 21 60 23 ou (025) 71 20 23.
036-005485

Le meilleur placement immobilier à Sion
Achetez un studio neuf:
– rendement intéressant garanti, sans soucis;
– gérance sur demande.
Prix: Fr. 95 000.–, à disposition 80% hypothèque. ✆ (027) 22 01 22.
036-005051

FULLY
A vendre
appartements 4½ p.
avec ou sans garage.
Prix: de Fr. 200 000.– à Fr. 340 000.–
maison à rénover
(1911), + 300 m² de vigne.
Prix: Fr. 170 000.–
OVRONNAZ
A vendre
chalet neuf
Prix: Fr. 340 000.–
CHEMIN-DESSUS
A vendre
chalet neuf
Prix: Fr. 305 000.–
Rens. Fid. DORSAZ Bernard (026) 46 22 59.
036-005176

A vendre avec aide fédérale
à Salins
villa groupée 4½ pièces
garage, 400 m² terrain
dès Fr. 1 014.– par mois
Fonds propres Fr. 41 000.–
A Turin-Salins
maison familiale 5½ pièces
+ 2 appartements aménageables au rez inférieur, garage, 900 m² terrain environ
dès Fr. 1 222.– par mois
Fonds propres Fr. 49 000.–
Tél. (027) 22 83 40.
036-005344

PAVEC SERVICES
PLAN-CONTHEY
A vendre
STUDIOS
dans un petit immeuble en construction.
Situation privilégiée.
36-005307
Serge Udry - Administrateur
RUE DU SCEX 21, 1951 SION
Tél. (027) 23 49 70

AFFAIRES IMMOBILIERES

A vendre du promoteur à
Sierre, Granges, Conthey
villas individuelles
sur plan. Fr. 1300.– par mois.
✆ (077) 21 60 23 ou (025) 71 20 23.
036-005542

MARTIGNY
A REMETTRE
BOUTIQUE BÉNÉFICIANT
d'une excellente situation dans centre commercial.
BERNARD Nicod
3, rue de Venise **Tél. 025/72 24 72**
1870 MONTHEY

A louer à Sion
Elysée, rue Dent Blanche 17, 1er étage
85 m² de bureau
conviendrait pour bureau technique.
Prise de possession à convenir.
Pour tout renseignement:
René Comina, architecte, Sion.
✆ (027) 22 42 02.
036-005617

SION
Ch. Berchtold 22
A louer
1 PIÈCE, hall, cuisine, frigo, bains-WC, **Fr. 620.– + Fr. 60.–** charges.
3 PIÈCES, hall, cuisine, frigo, bains-WC, **Fr. 1005.– + Fr. 105.–** charges.
Ch. Berchtold 20
1 PIÈCE, hall, cuisine, frigo, bains-WC, remis en état, **Fr. 700.– + Fr. 60.–** charges.
Pour visiter: **(027) 22 94 51.**
Gérances P. STOUDMANN-SOGIM S.A.
Maupas 2, Lausanne, (021) 20 56 01

Vex
A vendre avec aide fédérale
belle villa
individuelle
grand séjour, cheminée et terrasse, cuisine séparée, 5 chambres, 3 salles d'eau, grandes caves, garage. Vue panoramique imprenable.
Fr. 600 000.–.
Renseignements et visites:
Tél. (027) 23 53 00, Immo-Conseil S.A., 1950 Sion.
036-005444

Dans le calme et la verdure sur coteau entre Sion et Martigny,
à vendre
VILLA 9 pièces
parc aménagé 3000 m² ou plus. Surface habitable 270 m² + sous-sol, garages.
Situation magnifique. Vue superbe.
Prix: Fr. 590 000.–
Ecrire sous chiffre K 036-2687, Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.
036-002687

A vendre à Réchy
Immeuble Le Cristal C
magnifique appartement de 4½ pièces
aux combles. Garage, place de parc, cave, ascenseur, jardin potagé. **Fr. 1000.– par mois.**
Portes ouvertes
samedi 2 mai 1992
de 10 à 12 heures
✆ (077) 21 60 23 ou (025) 71 20 23.
036-005537

A vendre à SION, centre ville
appartements de 4½ pièces en duplex
Renseignements:
tél. (027) 22 19 64.
036-798616

FESTIVAL

NOUVEAUTÉS:

- La nouvelle Golf ‹Voiture de l'année›
- Golf GTI
- Golf VR 6 cylindres
- Vento VR 6 cylindres
- Corrado 16 V + VR 6 cyl.
- Audi 80
- Audi 100 Avant
- Audi S 4
- La nouvelle génération des UTILITAIRES

Grande Exposition de Printemps

Venez découvrir le nouveau programme **VW/Audi 1992**

SIERRE
HALLE POLYVALENTE DE GRABEN (Patinoire)

vendredi	1er mai 1992	17.00 – 20.00 heures
samedi	2 mai 1992	10.00 – 20.00 heures
dimanche	3 mai 1992	10.00 – 18.00 heures

Exposition organisée par le
GARAGE OLYMPIC / A. ANTILLE, av. de France, 3960 SIERRE
Tél. 027 / 55 33 33

en collaboration avec AMAG Schinznach-Bad, importateur général de Audi/VW/Porsche

Avantageuses possibilités de financement
banque aufina
Renseignez-vous sur place

Fonds de placement des Banques Cantonales Suisses

Paiement des coupons

Dès le 30 avril 1992, il sera payé:

VALCA	
Coupon nº 35	
Brut	Fr. 5.25
Moins impôt anticipé 35 %	Fr. 1.8375
Net par part	Fr. 3.4125

SWISSCA PART	
Coupon nº 5	
Brut	Fr. 2.—
Moins impôt anticipé 35 %	Fr. 0.70
Net par part	Fr. 1.30

SWISSCA INTERPART	
Coupon nº 5	
Brut	Fr. 2.50
Moins impôt anticipé 35 %	Fr. 0.875
Net par part	Fr. 1.625

SWISSCA RENT	
Coupon nº 5	
Brut	Fr. 5.20
Moins impôt anticipé 35 %	Fr. 1.82
Net par part	Fr. 3.38

Aux porteurs de parts non domiciliés en Suisse avec déclaration bancaire
Fr. 5.20 net

SWISSCA INTERRENT	
Coupon nº 5	
Brut	Fr. 8.50
Moins impôt anticipé 35 %	Fr. 2.975
Net par part	Fr. 5.525

Aux porteurs de parts non domiciliés en Suisse avec déclaration bancaire
Fr. 8.50 net

Aux porteurs de parts non domiciliés en Suisse avec déclaration bancaire

Brut	Fr. 2.50
./. retenue supplémentaire d'impôt USA	Fr. 0.05
Net par part	Fr. 2.45

Direction des Fonds: IFAG Gestion de Fonds SA Berne
Banque dépositaire: Banque Cantonale de Bâle Bâle

Ces coupons sont payables sans frais aux guichets des Banques Cantonales Suisses:

Banque Cantonale d'Argovie
Banque Cantonale d'Appenzell Rh. E.
Banque Cantonale d'Appenzell Rh. I.
Banca dello Stato del Cantone Ticino
Banque Cantonale de Bâle-Campagne
Banque Cantonale de Bâle
Banque Cantonale Bernoise
Banque de l'Etat de Fribourg
Banque Hypothécaire du Canton de Genève
Banque Cantonale de Glaris
Banque Cantonale des Grisons
Banque Cantonale du Jura
Banque Cantonale Lucernoise
Banque Cantonale Neuchâteloise
Banque Cantonale de Nidwald
Banque Cantonale d'Obwald
Banque Cantonale de St-Gall
Banque Cantonale de Schaffhouse
Banque Cantonale de Schwyz
Banque Cantonale de Soleure
Banque Cantonale de Thurgovie
Banque Cantonale d'Uri
Banque Cantonale du Valais
Banque Cantonale Vaudoise
Banque Cantonale Zougoise
Banque Cantonale de Zurich
Caisse d'Epargne de la République et Canton de Genève
Crédit Foncier Vaudois

Le rapport de gestion de l'exercice 1991/1992 des cinq fonds peut être obtenu auprès de la banque dépositaire et des domiciles de paiement désignés ci-dessus.

Les parts des Fonds de placement sont émises de manière continue au prix du jour calculé sur la base du cours des valeurs en portefeuille.

Vente, cause transformation
tout mobilier et matériel
de l'hôtel New Tourist
à Crans-Montana
vendredi 8 mai et samedi 9 mai de 8 à 18 heures
Pour tout renseignement:
✆ (027) 41 68 28.
036-005246

AGENCE VALAISANNE DE RENSEIGNEMENTS

DÉTECTIVES PRIVÉS professionnels
(dipl. police)
SION
Rue du Sex 36
(027) 23 13 15
Resp.: Jo Georges

Surveillances, recherches, filatures, renseignements commerciaux et recouvrements de créances. Constitution de preuves, escorte de personnes et biens en Suisse et à l'étranger

LE DÉTECTIVE: un partenaire sûr et discret

"Je veux faire carrière dans l'électronique...

...grâce au cours ONKEN par correspondance"

Un débouché sur les professions modernes
L'électronique et la microélectronique se sont développées d'une manière incroyable ces dernières années. Ce cours vous en offre l'accès direct de façon rapide et pratique.

Vous expérimentez au fur et à mesure que vous apprenez...
Aucune connaissance préalable n'est nécessaire pour aborder cette étude. Le matériel d'expérience étant fourni avec le cours, vous pouvez réaliser immédiatement ce que vous apprenez. Et vous irez loin: le cours ONKEN comprend même une introduction condensée à la technique des microprocesseurs.

Un diplôme à la clé!
Le cours ONKEN est un excellent investissement pour votre avenir. Il vous permet d'obtenir le diplôme ONKEN, recherché dans les milieux professionnels, confirmant vos connaissances et le succès de vos études.

Gratuitement à l'essai

A envoyer à: **INSTITUT ONKEN, 8280 Kreuzlingen**

Le premier fascicule du cours «Electronique + Microélectronique ONKEN», ainsi que le matériel d'expérience correspondant, sont mis **gratuitement** à votre disposition pendant **trois semaines.** Profitez vite de cette offre.

☐ Oui, envoyez-moi le 1er fascicule à l'essai. ☐ Envoyez-moi seulement votre brochure descriptive.

Nom _____ Prénom _____
Adresse _____ NP/Localité _____
Signature _____

18.F/702

TIR A L'ARC

Cécile Loutan à La Haye

Tournoi de sélection de Genève

Cette compétition faisait office de manche qualificative en vue des championnats du monde qui auront lieu début juin à La Haye. Deux semaines après son premier tournoi en Belgique où elle obtenait une quatrième place, Cécile Loutan réussit à décrocher les points de sélection (minima de 240) en signant un bon score de 257 points.

Il est vrai que la concurrence était loin d'être grande, car la plupart des membres du cadre national participaient en même temps à un field de sélection en Yougoslavie.

Relevons l'entrée en lice des archers sédunois Heidi Born et Philipe Haoui qui faisaient leurs premières armes dans ce type de concours s'apparentant au golf et se déroulant sur deux parcours, dont un sur distances inconnues.

Prochain rendez-vous

Le week-end prochain, le cadre national se réunira à Vertu en France pour un nouveau tournoi de sélection auquel prendront part les meilleurs spécialistes de cette discipline.

Le club des Archers de la Tour vous signale que la saison outdoor a débuté et vous invite cordialement à faire un détour aux Iles où s'entraînent ses membres ainsi qu'au superbe loto qui aura lieu samedi 2 mai dès 17 heures à la salle du Sacré-Cœur, ainsi vous pourrez contribuer à votre façon au développement de ce noble sport!

Résultats

Catégorie compound dames: 1. Cécile Loutan, Sion, 257 points; 2. Elisabeth Mermillod, Genève, 170; 3. Heidi Born, Sion, 170.

Catégorie coumpound hommes: 1. Gianni Novello, Lausanne, 290 points; 2. Simon Fankhauser, Soleure, 275; 3. Jiorge, Franzoni, Genève, 264; 4. Bernard Loutan, Sion, 249.

Cécile Loutan (au premier plan): le billet en poche. ldd

VOLLEYBALL

Ayent en première ligue

Vainqueur de Fully, Ayent est promu.

Le VBC Ayent, devant de gauche à droite: Olivier Jollien, Stéphane Dayer, Jean-Romain Morard, René Arnold (entraîneur); derrière de gauche à droite: Jean-Jacques Dussex, Bruno Arnold, Vincent Rebstein, Yannick Aymon, Philippe Aymon, Jérôme Beney et Stéphane Dussex. rita dussex

Ayent - Fully 3-1

En allant battre Fully par 3 à 1, le samedi de Pâques à la salle de Charnot, l'équipe masculine du club de la rive droite a obtenu son billet pour évoluer en première ligue nationale la saison prochaine.

Ayent, qui était mené deux matches à un dans ces playoffs par Fully, a renversé la vapeur lors des deux dernières rencontres grâce au travail acharné des joueurs et à de nouveaux choix tactiques de l'entraîneur René Arnold. L'équipe a joué ces deux derniers matches en cinq-un avec un Jean-Romain Morard en verve à la passe qui a su distribuer des balles dans les espaces où le contre fulliérain connaissait quelques faiblesses.

Fully a, certes, passé près de l'ascension, mais sa pression n'a pas été suffisante dans les moments opportuns. Les pensionnaires de Charnot ont perdu deux sets alors qu'ils menaient par 10 à 2, le gain de ces sets a réussi à remotiver Ayent et lui a ouvert la voie de la première ligue. Ce dernier match s'est disputé dans une ambiance déchaînée et les jeunes Aymon, Jollien et Dayer n'ont pas tremblé sous les encouragements des supporters venus en masse soutenir les deux équipes. La balle de match fut disputée et grâce à l'expérience de René Arnold et Philippe Aymon, les Ayentôts purent sabler le champagne.

Cette ascension vient récompenser une équipe qui a tenu les premiers rôles lors des derniers championnats. L'an dernier, Fribourg et Savigny, qui ont terminé le championnat de première ligue avec les titres de champion et vice-champion lui avaient barré la route. Ayent, qui bénéficie d'un engouement extraordinaire de la part de son public, sera un ambassadeur de charme du volleyball valaisan. L'équipe subira peu de modifications pour la saison prochaine et sa première ambition sera, bien sûr, d'offrir des rencontres de bon niveau au public valaisan et romand. Le club est encore sous l'euphorie: deux ascensions la même saison! L'équipe féminine retrouvera la deuxième ligue, mais la préparation de la saison à venir a débuté dans de bonnes conditions.

Félicitations pour ces magnifiques promotions et bonne chance au VBC Ayent qui rejoint l'élite du volleyball suisse.

Communiqué de la commission technique

Le cours d'entraîneurs de minivolleyball et de juniors se déroulera le samedi 9 mai prochain à Sion. Il reste quelques places de libre pour ce cours dispensé par Dons Stierli. Les personnes intéressées peuvent encore s'inscrire jusqu'à dimanche soir, 20 heures, auprès du chef technique, au numéro de téléphone (027) 31 15 44.

Le programme du cours sera le suivant: 9 h 30 à 12 heures: cours d'entraîneurs de minivolleyball; 14 à 17 heures: cours d'entraîneurs de juniors.

Rectificatif

Les cours auront lieu à LP1 et non à CN comme annoncé.

La CT-ACVVB

Hippisme

Bons résultats des Valaisans à Rennaz

A Rennaz s'est déroulée, ce dernier week-end, un important concours hippique, le premier de la saison officielle, avec 700 départs et une participation importante venue de Suisse alémanique et du Tessin. Plusieurs cavaliers valaisans étaient également engagés. Ily ont réussi quelques excellents résultats.

Cat. L II au chrono: 8. Pierre Nicolet, «Tapioka»; 9. Catherine Darioly, «Quiss'Jac».

Cat. L II avec barrage: 2. Murielle Petitjean, «Miss Mélody»; 10. Pierre Nicolet, «Boley Boy»; 11. Catherine Darioly, «Quiss'Jac».

Cat. M I avec barrage: 2. Michel Darioly, «Ladislas»; 5. Pierre Nicolet, «Uricane Boudoux».

Cat. barème C: 6. Michel Darioly, «Ladislas»; 9. Catherine Darioly, «Otto Mossig».

Macolin fait le plein

Si l'on en croit son rapport d'activité, l'Ecole fédérale de sport de Macolin (EFSM) a une nouvelle fois fait le plein en 1991. Que ce soit pour y suivre une formation de moniteurs Jeunesse + Sport ou pour y participer à des cours organisés par les fédérations, quelque 17300 sportifs ont séjourné plus ou moins longtemps à Macolin. Les fédérations, il faut le souligner, montrent un intérêt croissant pour l'institution fédérale. Il y a même des sportifs qui y vivent à plein temps, comme les gymnastes au bénéfice d'une carte de sportif d'élite.

Il faut aussi noter, hors statistiques, la présence ponctuelle de milliers d'écoliers et d'écolières venant prendre part à toute une série de journées sportives scolaires. *(si)*

BASKETBALL – LES PANIERS PERCÉS

Deux représentants valaisans

Monthey et Troistorrents représenteront le Valais au championnat suisse jeunesse.

C'est ce week-end que se disputera le tournoi qualificatif pour les finales des championnats suisses cadets, cadettes, scolaires masculins et féminins.

Cette suprême compétition jeunesse qui annonce les vedettes de demain, convoque tous les clubs champions des associations cantonales. Deux groupes sont déterminés par tirage au sort et les deux premières équipes de chaque groupe sont qualifiées.

Troistorrents au féminin

Pour la deuxième année consécutive, Troistorrents défendra les couleurs valaisannes. Fortes des expériences précédentes, gonflées par cette fantastique ascension en LNA de l'équipe fanion, dont plusieurs cadettes alimentent le contingent, les cadettes de la vallée peuvent rêver à une nouvelle consécration. Les récentes sorties de la sélection valaisanne cadette prouvent la valeur de ce groupe expérimenté. Et l'on est en droit d'espérer les faveurs du pronostic au plus haut de l'échelle. Reste à être en forme au bon moment...

Pour les scolaires, la défection d'Annick Granger, pour cause de fatigue morale, jette un coup de froid. Cette dernière constituait en effet un élément de base. Son absence pèsera lourd dans la balance. Pourtant Joana Vanay, Cindy Marclay et les autres sont prêtes à relever le défi.

Monthey au masculin

Monthey est le grand expérimenté de ces compétitions. Depuis belle lurette en effet, les Montheysans sont invaincus sur le plan valaisan. Chaque année, ils disputent cette compétition et ils connaissent l'euphorie du titre. Les joueurs qui ont accédé à la LNA font partie des heureux élus à cette gloire.

Pourtant cette saison, le président technique, M. Georges Tissières, reste prudent quant au pronostic: «L'année dernière, nous étions plus forts, cependant nous visons la qualification pour le tour final avec les deux équipes. Chez les cadets, Fribourg, Star Gordola et les Vaudois sont très forts. En scolaires, Bernex, Vaud et Star Gordola seront nos plus directs adversaires.»

Avec trois joueurs présélectionnés en équipe nationale, soit Benoît Blanchet, Stéphane Bruttin et Denis Marclay, Monthey sait de quoi il parle et devrait réjouir le Valais. Comme pour les filles de Troistorrents, l'ascension de l'équipe fanion est là pour tirer les champions en devenir.

Horaire des rencontres féminines: Pully, salle de l'Octogone, samedi 2 mai, 13 h 30 Carouge - Troistorrents; 18 heures Neuchâtel - Troistorrents. Dimanche 3 mai: 10 heures Birsfelden - Troistorrents; 14 h 30 Brunnen (LU) - Troistorrents.

Les rencontres masculines auront lieu à Carouge.

Résultats et classements

Championnat

Deuxième ligue

Résultats

Leytron 1 - Brigue	61-96
Bagnes - Agaune	54-42

Classement

1. Collombey 1	14	12	2	310	24
2. Troistorrents 1	14	11	3	423	22
3. Brigue	14	8	6	85	16
4. Hélios 1	14	8	6	35	16
5. Leytron 1	13	7	6	88	14
6. Martigny 2	14	7	7	62	12
7. Bagnes	14	2	12	–408	4
8. Agaune	14	1	13	–560	2

Troisième ligue

Résultat

Leytron 2 - Hélios 2	38-70

Classement

1. Monthey 3	14	14	0	422	28
2. Sierre 1	14	12	2	335	24
3. Hélios 2	13	10	3	241	20
4. Saillon	14	7	7	– 63	14
5. Collombey 2	14	6	8	–132	12
6. Hélios 3	14	5	9	– 81	8
7. Monthey 2	14	4	10	–138	8
8. Leytron 2	13	4	9	– 79	2
9. Troistorrents 2	14	0	14	–505	–14

Promotion féminine

Résultats

Vouvry - Monthey	69-42
Sion WB - Collombey	135-25
Leytron - Vouvry	38-40

Classement

1. Sion WB	15	14	1	617	28
2. Hélios	14	12	2	441	24
3. Saillon	13	10	3	237	20
4. Vouvry	15	7	8	– 32	14
5. Leytron	15	7	8	– 43	14
6. Martigny	14	6	8	13	12
7. Brigue	13	4	9	–389	8
8. Collombey	15	2	13	–536	4
9. Monthey	12	1	11	–308	2

Cadets

Résultat

Monthey -Hélios	83-50

Classement

1. Monthey	13	13	0	505	26
2. Martigny	13	11	2	598	22
3. Sion WB	13	9	4	235	18
4. Saint-Maurice	12	8	4	– 68	16
5. Sierre	13	5	8	–194	10
6. Leytron	13	3	10	–313	6
7. Collombey	12	2	10	–153	4
8. Hélios	13	0	13	–610	0

Cadettes féminines

Résultats

Saillon - Bagnes	40-47
Troistorrents - Saillon	125-15
Bagnes - Hélios	81-55

Classement

1. Troistorrents	14	14	0	1087	28
2. Sion WB	13	11	2	528	22
3. Hélios	14	11	3	575	22
4. Bagnes	14	8	6	– 5	16
5. Martigny	14	8	6	205	14
6. Sierre	14	3	11	– 389	6
7. Saillon	15	3	12	– 672	6
8. Vouvry	13	1	12	– 757	2
9. Leytron	13	3	10	– 72	2

Scolaires masculins

Classement

1. Monthey	10	10	0	463	20
2. Sion WB	10	8	2	115	16
3. Martigny	10	5	5	35	10
4. Hélios	10	3	7	–164	6
5. Bagnes	9	1	8	–381	2
6. Sierre	9	2	7	– 61	2

Scolaires féminines

Classement

1. Troistorrents	13	13	0	949	26
2. Martigny	12	10	2	585	20
3. Hélios	12	9	3	380	18
4. Sion WB	11	6	5	47	12
5. Sierre	11	4	7	–118	6
6. Collombey	11	3	8	–480	6
7. Agaune	12	1	11	–607	2
8. Monthey	12	1	11	–756	2

Minimes

Résultat

Sion WB - Troistorrents	71-12

Seniors masculins

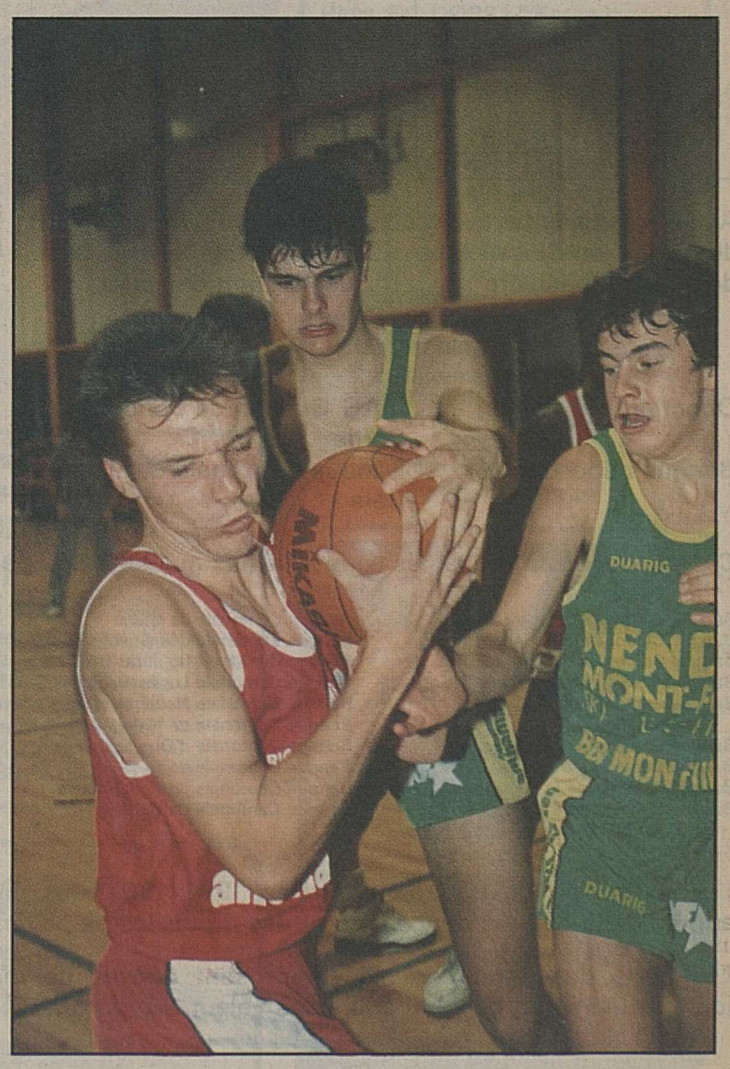
Résultat

Sierre 1 - Troistorrents 1	80-71

Seniors féminins

Résultat

Vouvry - Saillon	49-52



Benoît Blanchet, à droite, et Monthey: même combat pour le gain de la balle et le titre...

Nouvelliste

SERVICES

ANTENNES
TÉLÉVISION
URGENCES
BIEN-ÊTRE

La conquête des loisirs 38
Tous les programmes 40
Adresses utiles 42
L'alimentation des «ados» 42

Cet emplacement publicitaire est à votre disposition

Pour tout renseignement: (027) 295 151, interne 211

SOCIÉTÉ

Migrations: sens interdit!

Quand j'étais gamine, le terme «migration» était associé, dans ma petite tête, aux hirondelles et aux cigognes, oiseaux porte-bonheur.

Le mot s'est aujourd'hui fortement alourdi: les migrations, humaines cette fois, sont devenues le cauchemar des pays industrialisés, de l'Europe en particulier. Moins par la présence même des immigrés, (bien que le crime organisé profite largement des brèches ouvertes dans les pays riches par les mouvements migratoires), que par l'effet de division des étrangers sur la population indigène. Entre les partisans de l'ouverture et les tenants de la fermeture, le fossé se creuse et les gouvernements se tâtent.

La Suisse, légèrement inquiète de la constante augmentation des actes de violence contre les étrangers, se rassure en apprenant que «les Suisses ne sont ni xénophobes, ni racistes, mais seulement mal informés».

Ironie du sort, le lendemain de la publication du rapport du prof. Röglin qui parvient à cette optimiste conclusion, l'Union démocratique du centre (UDC) déposait, pour la première fois de son histoire, une inititive populaire, Pour lutter de façon musclée contre l'immigration...

Migrants kurdes. keystone

Les migrations modernes

Les hommes se sont toujours déplacés: le peuplement de la terre reflète dans une large mesure l'histoire de leurs déplacements. Que serait l'Europe sans les migrations des Phéniciens, des Grecs, des Romains, des Germains, des Slaves, mouvements qui ne prirent fin qu'au Xe siècle? Quelle civilisation habiterait maintenant les Amériques si les Espagnols, les Portugais, les Anglais, les Allemands, les Italiens n'avaient pas investi le continent?

Il est vrai que l'on assiste à un renversement des courants séculaires qui laisse les Européens aussi ébahis qu'une rivière remontant à sa source.

Traditionnellement, depuis la découverte du Nouveau-Monde et l'exploration des continents, les migrations se faisaient d'Europe vers les pays neufs ou soumis à leur domination politique. Le peuplement des deux Amériques, de l'Australie ou de l'Asie russe s'est fait de la sorte. Le mouvement s'est amplifié au XIXe siècle, et l'on estime à quelque 50 millions le nombre d'Européens qui se sont fixés outre-mer entre 1800 et 1935.

Et même après la seconde Guerre mondiale, l'Europe se considérait encore comme terre d'émigration: en 1951, quelques pays européens et les Etats-Unis ont créé le Comité intergouvernemental pour les migrations européennes (CIME), chargé d'organiser de manière ordonnée et harmonieuse les mouvements migratoires et la réinstallation des migrants dans leur pays d'adoption; de promouvoir la coopération des gouvernements et des organisations internationales dans le domaine de la migration; et de prendre toutes les mesures nécessaires pour le transfert des migrants et des réfugiés vers les pays d'immigration et de réinstallation. Les migrants étaient, dans la lettre et l'esprit de l'époque, les Européens; les pays d'adoption, l'Amérique du Nord, l'Amérique latine et l'Australie.

C'était l'époque des hirondelles et des cigognes...

Mais une évolution imprévue se préparait: l'économie se développe rapidement, le chômage se résorbe, l'Europe industrialisée du Nord et de l'Ouest ne souffre plus d'un excès, mais d'un manque d'hommes. Dès 1954, elle en importe, du sud du continent, des anciennes colonies...

En 1974, la vapeur s'inverse: une crise se dessine dans les industries qui emploient les plus forts contigents de travailleurs immigrés: bâtiment, sidérurgie, construction automobile. La hausse du prix du pétrole fait sentir ses effets. A une pénurie plus ou moins forte succède un excédent de travailleurs.

Partout alors les gouvernements cherchent à réduire la présence étrangère. Car au contraire des Amériques et de l'Australie, les pays européens ne se sentent point «pays d'immigration»: ils ne sauraient devenir un creuset dans lequel se fondent diverses nationalités, construire leur avenir associés aux étrangers présents sur leur sol: le mélange des ethnies et des cultures est ressenti comme une aberrance.

Organiser le flot

Un défi majeur de cette fin de siècle.

Les causes des mouvements migratoires sont toujours les mêmes: l'espoir d'une vie meilleure, chevillé au cœur des humains. Que le malheur s'appelle chômage, misère, famine, guerre ou persécution. Tant qu'il y aura des peuples malheureux, il y aura des migrations, il y aura des hommes et des femmes qui tenteront leur chance ailleurs.

Aujourd'hui, la migration internationale est apparue comme l'un des défis majeurs qui touchent toutes les parties du monde, le Sud et le Nord, l'Est et l'Ouest. Et la croissance des mouvements migratoires pourrait bien devenir cause et conséquence à la fois de l'interdépendance croissante du monde dans lequel nous vivons.

La définition actuelle du réfugié exclut bien des personnes qui se trouvent dans une situation comparable, mais qui ne peuvent pas faire état d'une persécution individuelle.

Bon nombre de ceux qui se trouvent dans la «zone grise» fuient pour des raisons de pauvreté, de dégradation de l'environnement, de sous-développement ou de conflit armé. Ils ne relèvent d'aucune définition, d'aucune agence...

Les demandeurs d'asile, les personnes déplacées, tous ceux qui sont pris dans les rouages d'une migration involontaire, ne sont pas davantage reconnus.

L'Organisation internationale pour les migrations (OIM), héritière du comité de 1951, fêtait l'année dernière son quarantième anniversaire. La petite organisation genevoise a changé de nom, son champ d'activité s'est étendu à la planète entière mais ses buts sont restés les mêmes: organiser, en collaboration avec les grandes organisations internationales et les ONG, des migrations ordonnées, planifiées et harmonieuses. En sachant qu'il est inutile d'espérer qu'elles tarissent.

Le panorama complexe de la migration comprend quelque 80 millions de personnes à travers le monde. Parmi elles, on dénombre 15 millions de réfugiés, autant de personnes déplacées, 30 millions de travailleurs migrants en situation irrégulière et 20 millions de travailleurs sous contrat. Leur nombre pourrait certes se réduire. A condition que diminuent aussi guerres, famines et mal-développement. Pour l'instant, l'OIM craint surtout de manquer de moyens.

En attendant, il faut gérer le problème et commencer par admettre que les mouvements migratoires ne sont pas une nouveauté: seuls leurs pays d'origine et de destination ont changé...

Csilla Csukas-Bohnet

Antennes

TF1 – 20.50

La première fois

rutman/tf1

Son premier audio-visuel, l'inamovible Pierre Bellemare s'en rappelle avec précision. «C'était en 1954 et je faisais de la radio. Un grand producteur, André Gillois, m'a contacté pour trouver des idées de gags à son projet de jeu «Télé match». Le lendemain de la première à laquelle j'avais assisté, Gillois voulait me voir de toute urgence. «Vous voulez mon émission?», a-t-il demandé à Jacques Antoine et moi-même. C'est un cas unique dans l'histoire de la télévision!» Pour TF1, Bernard Pivot, Jacques Martin et Evelyne Leclercq se souviendront de leurs débuts devant les objectifs.

Pari mutuel

Les favoris du jour

Aujourd'hui se court à Auteuil, 3e course de la réunion une, le prix Andréa, une course de gros obstacles de 4300 mètres, avec 16 partants, dotée de 150000 francs.

Favoris et drivers

4. «Uxy», P. Monjuste;
6. «Val de Champfeu», Th. Berthelot;
7. «Vizir Collonges», D. Vincent;
15. «Sept de Mai», F. Yernaux;
9. «Vénus de Mirande», R. Duchêne.

Ne pas oublier

10. «Vision AC», V. Sartori;
2. «Peony Sky», P. Prouet;
1. «La Musardière», J.-Y. Beaurain.

Coup de poker: 16. «Val de Rayne».
Dernière minute: 5. «Yellowrine».
Attention, course très longue, comprenant 19 obstacles.
Le 17 est annoncé non partant.

CULTURE

L'Orient revisité

Les livres d'Ella Maillart décrivent les voyages, les paysages et les modes de vie de l'Asie centrale dont elle rapporte encore d'innombrables photos.

Annemarie Schwarzenbach, elle aussi, est attirée vers l'Orient comme vers une identité et un équilibre à trouver. Elle font d'ailleurs un voyage ensemble en 1939.

«La vie immédiate», «Photographies»

d'Ella Maillart (Editons 24 Heures).

Durant ses voyages, Ella Maillart utilise son appareil photographique comme un carnet de notes, captant ainsi une culture immémoriale.

«La vie immédiate» présente quelque deux cents photographies, soigneusement sélectionnées; Nicolas Bouvier les accompagne d'un commentaire et écrit un texte d'introduction relatant les différents voyages, les étapes du destin. En postface, Charles-Henri Favrod situe la collection dans l'histoire de la photographie et évalue son travail: «Cette superbe photographe qu'elle prétend n'avoir jamais été.»

«La vallée heureuse»

d'Annemarie Schwarzenbach (Editions de l'Aire – Editions du Griot).

Elle a une enfance heureuse, sur les collines du lac de Zurich; elle y recueille des «images familières et rassurantes»; on sait que très tôt elle écrit des histoires et des contes, l'écriture étant pour elle un exutoire aux événements désagréables.

A 23 ans, elle publie son premier roman et fait son doctorat: l'existence paraît lui sourire. Mais déjà elle souffre en elle-même de quelque chose d'inexprimable; elle est sujette à des crises de dépression; pour conjurer l'angoisse, elle recourt à la drogue et à l'alcool; et à l'écriture aussi, «pour rendre la tendresse féconde».

Après une tentative de suicide à Samedan en 1935, elle part pour la Perse. En juillet 1935, elle participe à un camp de vacances dans la haute vallée du Lahr où «le soleil est un spectacle à la fois céleste et infernal».

De retour en Suisse, elle souffre bientôt de graves hallucinations et en 1938 elle entre à la clinique Bellevue à Yverdon. Elle y écrit «La vallée heureuse», «avec une passion, une persévérance et une concentration qu'elle n'a encore jamais connues», écrit Charles Linsmayer.

Après un internement dans un hôpital psychiatrique et un séjour en Afrique, elle est à Sils où elle meurt d'une blessure à la tempe, à 34 ans.

«La vallée heureuse» raconte son séjour dans la haute vallée du Lahr. C'est un récit bouleversant où Annemarie Schwarzenbach livre ses sentiments avec sincérité, les prêtant à un narrateur masculin. Les thèmes principaux – l'identité de soi, l'amour, la mort, l'attrait de la drogue –sont dits d'une manière très personnalisée, aiguisée par l'angoise existentielle et animés d'un élan intérieur, douloureux, émouvant.

Espoir et angoisse y alternent et s'y répondent comme la sincérité et la dissimulation.

Espoir: «Tu retrouveras les sentiers, l'étoile du matin et l'étoile du soir te montreront le chemin, des solutions se présenteront, la vie se remettra en marche comme une puissante armée, laissant derrière elle sans pitié les morts et les champs dévastés, et toi, petit enfant, tu appelleras ta mère en pleurant, tu feras panser tes blessurs, tu cueilleras du laurier et tu tomberas dans un profond sommeil...»

Les tentes, au bord du fleuve Lahr (Aire-Griot). ldd

Mais une angoisse tenace, indomptable, comme une maladie intérieure: «Je n'ai jamais trouvé de consolation. J'ai peur. J'ai peur de la solitude. J'avais l'impression d'avoir perdu mon ombre et je courus vers toi, en proie à une peur atroce, titubant de faiblesse.

Henri Maître

P.-S. Le récit d'Annemarie Schwarzenbach est suivi d'une excellente notice biographique de Charles Linsmayer intitulée «L'œuvre et la vie d'Annemarie Schwarzenbach: un chapitre tragique de l'histoire littéraire suisse».

Société

Fête du travail

Demain, c'est le 1er mai. Fête du muguet, et fête du travail.

C'est la longue lutte pour la journée de huit heures (au lieu de douze ou quatorze) qui est célébrée le 1er mai. Une lutte qui a commencé en 1817 déjà, en Angleterre, sous l'impulsion de Robert Owen. Avant que Marx et Engels ne soient nés.

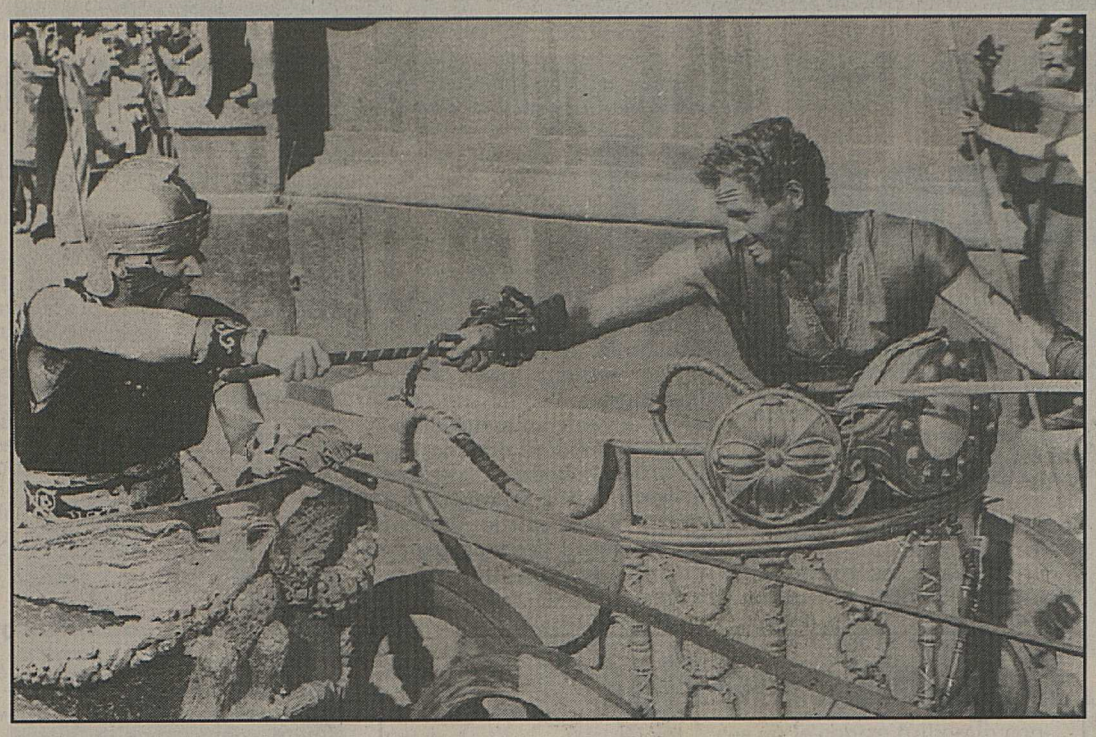
Une revendication que les émigrés du Royaume-Uni emmenèrent dans leurs bagages en Australie et en Amérique.

En Suisse, pays laborieux, on fête le plus souvent la fête du travail... en travaillant. Encore que son statut soit très variable: chômée un peu, beaucoup, ou pas du tout, suivant les cantons et les entreprises...

ANTENNES

Les galères du «peplum»

Ben Hur. FR3 – 20.45



Un immense classique du genre, surtout réputé pour sa course de chars... fr3

Lorsque le tribun Messala (S. Boyd) revient comme commandant des troupes romaines à Jérusalem où il a passé sa jeunesse, sa première visite est pour son ami d'enfance, Juda Ben Hur (C. Heston), dernier descendant d'une noble famille juive. Mais les deux jeunes hommes sentent qu'un fossé les sépare. Pour Messala, il n'existe que la puissance romaine, pour Ben Hur rien au-dessus de la liberté du peuple juif. Plus tard, quand le gouverneur Gratus fera son entrée dans Jérusalem une tuile se détachera d'un toit. Ce sera le drame. Ben Hur arrêté, sa mère Miriam (M. Scott) et sa sœur Tirza (C. O'Donnel) jetées en prison. Ben Hur est conduit aux galères. En cours de route, alors que la soif le torture, un jeune apprenti charpentier de Nazareth lui donne à boire... Pendant trois ans, il connaît la terrible condition de galérien. Un jour, les pirates attaquent le navire et le combat tourne au désavantage des Romains. C'est grâce à Ben Hur que le chef, Quintus Arrius (J. Hawkins), échappe à la mort. De retour à Rome, celui-ci fait de Ben Hur son fils adoptif. Mais Ben Hur ne se résigne pas. Dès qu'il le peut, il regagne la Judée, trouve à Jérusalem son serviteur Simonidès (S. Jaffe) et Esther (H. Harareet), sa fille, mais ne sait où sont sa mère et sa sœur. La course de chars à laquelle l'incite le cheik Ilderim, est un duel à mort entre lui et Messala. Voulant renverser le char de Ben Hur, Messala est jeté à terre et mortellement blessé. Il meurt en révélant à Ben Hur que sa mère et sa sœur sont lépreuses. A Jérusalem, un homme étrange prêche que Dieu est en chaque âme et accomplit les miracles des prophéties. Ben Hur assiste à la montée au calvaire et reconnaît celui qui, il y a des années, le secourut, à Nazareth... Miriam et Tirzah elles aussi, ont assisté au supplice. Elles sont maintenant guéries du mal qui les frappait. *(fr3)*

La conquête des loisirs

Temps présent. TSR – 20.10

Autrefois, la vie était dure mais les jours fériés religieux étaient nombreux. La société industrielle a substitué au calendrier rythmé par Dieu, les heures fixées par les machines. Le temps des patrons. Les ouvriers, eux, n'en avaient pas besoin: pour quoi faire? Boire des canons? Au tournant du siècle, curieusement, alors que le cinéma naissant filme des riches à la plage, ce sont les travailleurs qui traînent une réputation d'oisiveté.

A la veille du 1er mai, «Temps présent» diffuse un documentaire original, réalisé par une équipe romande de réalisateurs indépendants. Archives et témoignages, habilement agencés par petits chapitres volontiers ironiques et portant chacun un titre souvent malicieux, retracent l'histoire de la réduction du temps de travail en Suisse. Autrement dit, le combat épique de nos grands-parents pour la conquête des loisirs. Pour nos futurs voyages en TGV, nos clubs branchés et autres safaris-trekkings. Venus de toute la Suisse romande, des pionniers du temps libre se souviennent. Hommes et femmes, ouvriers, syndicalistes ou infirmières racontent – avec des tournures anciennes, amusantes et touchantes – la vie en usine, le labeur à perte de vue, la maladie sans prise en charge, les petites paies et la grande pauvreté.

Dans la Suisse des grèves puis des années trente, les maigres congés sont distribués à la tête du client. Les patrons appliquent leurs propres règles. Un petit après-midi par-ci, trois jours non rémunérés par-là. L'exemple français du Front populaire, qui instaure à l'été 1936 les fameux congés payés, tarde à déborder les frontières. Il faut attendre 1964 pour voir la Suisse adopter la loi fédérale sur les deux semaines de vacances. Auparavant, en 1947, Genève aura instauré les quatorze jours de congé pour tous au plan cantonal.

L'émission fait la part belle à ces loisirs péniblement arrachés à une société cramponnée aux privilèges des uns et au sacrifice des autres: camping à cinq cents mètres de la maison, pique-nique en forêt, bol d'air à pinces ou à vélo. Ceux qui vivaient loin des lacs ne savaient même pas nager. Mais le souvenir de ces premières heures de liberté pétille encore dans leurs yeux.

Depuis ce temps lointain des «douze jours de fainéantise» – surnom donné aux congés du Front populaire – et des «salopards en casquette» – les nouveaux estivants – de l'eau de mer a coulé sous les charters. L'émission s'arrête à l'aube des années soixante et s'interroge: la liberté chèrement gagnée aurait-elle été bradée sur l'autel du tourisme de masse? A chacun de répondre. *(tsr/nr)*

Une palette de témoignages dont bon nombre proviennent du Valais. tsr

Actuellement à Sierre au Bourg
A Monthey au Monthéolo dès vendredi

CINÉMAS-SPECTACLES

Crans

Cinécran (027) 41 11 12
A 16 h 30 et 21 h – 16 ans
La vieille qui marchait dans la mer

Sierre

Bourg (027) 55 01 18
A 20 h 30 – 14 ans
Barbra Streisand, Nick Nolte dans un film tiré d'un roman des plus lus de notre temps de Pat Conroy «The Prince of Tides»
Le prince des marées
L'histoire d'une rencontre qui va changer la vie d'un homme meurtri par son passé.

Casino (027) 55 14 60
A 20 h 30 – 7 ans
La famille, l'imaginaire et l'enfance. Robin William est Peter Pan. Dustin Hoffman, le capitaine Crochet. Julia Roberts, la fée Clochette
Hook ou la revanche du capitaine Crochet
de Steven Spielberg.

Sion

Arlequin (027) 22 32 42
A 20 h – 12 ans
Indochine
de Régis Wargnier, avec Catherine Deneuve, Vincent Perez, Jean Yanne, Dominique Blanc et Linh Dan Pham. Une histoire romanesque sur fond de colonie et de révolution en marche. Un film pour rêver. Deux heures quarante de plaisir pur et Deneuve magique.

Capitole (027) 22 32 42
A 20 h 30 – 14 ans
Le collier perdu de la colombe
De la splendeur andalouse de ce conte des mille et une nuits montent des moments d'intense sensualité et de raffinement enchanteur. Sublime, fascinant, merveilleux. Un film tunisien de Nacer Khemir.

Lux (027) 22 15 45
A 20 h 30 – 16 ans
Sang chaud pour meurtre de sang-froid
Phil Joanou, le jeune réalisateur des «Anges de la nuit» a réuni les deux stars les plus «hot» d'Hollywood, Richard Gere et Kim Basinger, pour un séduisant thriller psychologique saupoudré d'érotisme. Vertigineux!

Martigny

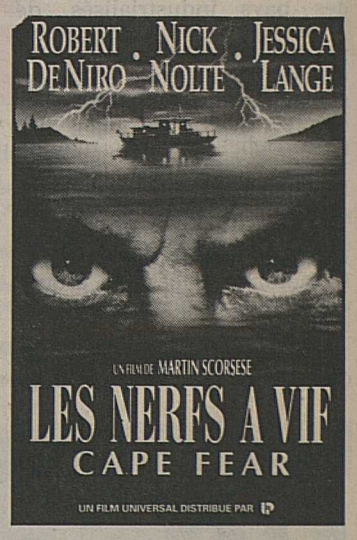
Casino (026) 22 17 74
Ce soir jeudi 20 h 30 – 7 ans
L'événement cinéma de l'année!
Hook ou la revanche du capitaine Crochet
de Steven Spielberg, avec Dustin Hoffman, Robin Williams et Julia Roberts.
Des décors prodigieux... Des acteurs époustouflants...

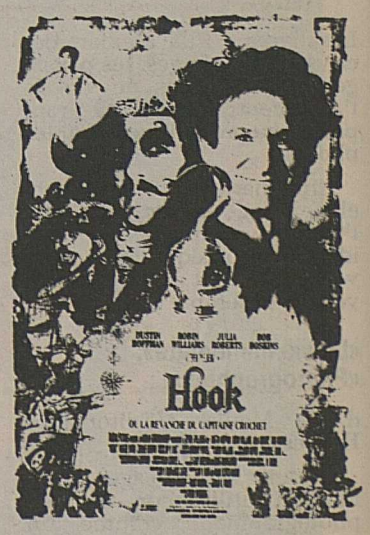
Corso (026) 22 26 22
Ce soir jeudi à 20 h 30 – 18 ans
Cinq oscars 1992 dont les quatre plus prestigieux: meilleur film, meilleur réalisateur, meilleure actrice, meilleur acteur
Le silence des agneaux
de Jonathan Demme, avec Jodie Foster et Anthony Hopkins.

Monthey

Monthéolo (025) 71 22 60
A 20 h 30 – 16 ans – En première
Christophe Lambert et Diane Lane (le couple de l'année) dans le film à suspense le plus hallucinant de l'histoire du cinéma!
Face à face
signé Carl Shenkel. Haute tension garantie!

Plaza (025) 71 22 61
A 20 h 30 – 16 ans – Dernier soir
Suspense sur grand écran
Deuxième semaine de succès
Du cinoche trois étoiles. Du frisson garanti. Du superturbo
Les nerfs à vif
de Martin Scorsese, avec Robert De Niro, Nick Nolte et Jessica Lange.





THÉÂTRE

Monthey

Crochetan
Ce soir à 20 h 30
Renaud
Location au (025) 71 62 67 ou par Billetel
Spectacle complet.

Sion

Théâtre de Valère

SuperPam déchire les prix

Coca Cola 1 1/2 litre	1.50
Eau Vichy litre	-.95
Yogourt Danone Fit 180 gr.	-.75
Yogourt Cristallina arôme 180 gr.	-.70
Biscuits Chocoly 2 x 250 gr.	4.95
Chocolat Twix Raider 174 gr.	2.20
Bonbons boules à quinze Ricola 800 gr.	7.20
Riz Uncle Ben's 900 gr.	2.90
Sauce Uncle Ben's Chinoise 350 gr.	3.30
Huile Sais litre	5.20
Fraises étrangères barquette 500 g	2.20
Serviettes Serena Std 24 pces	4.30
Sanette protège-slip 30 pces	2.20
Dash Ultra 3 kg	14.90
Ariel Ultra 3 kg	15.90
Danke rouleaux ménage 4 x 65 feuilles	3.20
Trim 10 kg	23.90
Loyal boeuf 1230 gr.	2.50
Brekkies boeuf 1000 gr.	3.95

A GAGNER

30

BONS D'ACHATS

10 BONS PAR MARCHE PAM D'UNE VALEUR DE

100.–

DU 27 AVRIL AU 2 MAI

TOMBOLA GRATUITE

BULLETIN DE PARTICIPATION

TIRAGE AU SORT LE SAMEDI 2 MAI

Nom: _____

Prénom: _____

Adresse: _____

_____

Tél. _____

A DEPOSER DANS L'URNE PREVUE À CET EFFET.

DANS NOS TROIS MARCHÉS

MARTIGNY ROUTE DE FULLY — **SION** SOUS-GARE — **EYHOLZ** PRES-VIEGE

Sheba boeuf 100 gr.	1.-
Whiskas poulet 400 gr.	1.45
Whiskas fin. boeuf 200 gr.	1.40
Whiskas fin. foie 100 gr.	-.85
Kitekat boeuf 400 gr.	1.25
Katkins poisson 820 gr.	1.85

DANS NOS BOUCHERIES

SUTER VIANDES — SUTER FLEISCH

Rôti de porc, épaule kg	11.50
Ragoût de porc, kg	10.90
Poulet frais "Clarine", kg	8.50
Cervelas, paire	1.70

pam

est moins cher

ROUVINEZ PARTNERS SION

8.40 **Visite au Salon**
Rencontres d'auteurs au Salon du livre.
8.55 **Les annonces de Lyliam**
9.00 **TJ-flash**
9.05 **Top models**
9.25 **A cœur ouvert**
9.50 **Les annonces de Lyliam**

9.55
Vive les animaux
7/27. Documentaire.
Les animaux de la Méditerranée: dans le royaume de Sardaigne.

10.25 **Glucose**
11.25 **Racines**
Une histoire de fidélité.
11.40 **A bon entendeur**
11.55 **La famille des collines**
12.45 **TJ-midi**

TSI
12.55-15.00/30 Hockey sur glace. Championnats du monde, groupe A: Canada-Suisse. En direct de Bratislava.

13.15 **La vendetta**
13.35 **Dallas**
Complications.

14.25
Bonne chance Frenchie
2/3. Téléfilm d'Alain Bonnot. Avec: Patrick Bach, Dail Sullivan, Clovis Cornillac. 1945: des millions de personnes errent à la dérive dans une Europe dévastée. Hans est Allemand. Gisèle, Française... 20 ans tous les deux.

16.05 **L'ami des bêtes**
Série.
16.50 **Pif et Hercule**
Hot dog party.
17.00 **Les Babibouchettes et le kangouroule**
17.05 **Cubitus**
Quelle angoisse!
17.20 **Tiny Toons**
Série.
17.45 **MacGyver**
La chance de Jenny.
18.35 **Top models**
Série (1004).
19.00 **Journal romand**
19.15 **Téléchance**
Jeu de Charlotte E. Ruphi.
19.30 **TJ-soir**
20.10 **Temps présent**

La conquête des loisirs.

21.05
Columbo
Attention: meurtre peut nuire à votre santé:
Le meurtre d'un producteur TV, fumant cigarette sur cigarette, met l'inspecteur Columbo sur une nouvelle enquête. Wade Anders, présentant un des shows télévisuels les plus regardés du pays, est prêt à tout pour éviter que son passé sordide ne soit découvert.

22.35
Adrénaline
Magazine du frisson et de l'extrême. Aujourd'hui: La vie en rose. Walter Bonatti, alpiniste de l'impossible. Sous la Bourgogne: l'eau! S'envoyer en l'air.

23.10 **Visite au Salon**
23.25 **TJ-nuit**
23.35 **La trentaine**
0.20 **Vénus.**
0.45 **Bulletin du télétexte**

6.00 **Passions**
Esprits fantasques.
6.30 **Mésaventures**
Le mal jaune.
7.00 **TF1 matin**
7.20 **Club Dorothée vacances**
Jeunesse.
8.20 **Téléshopping**
Magazine.
8.55 **Club Dorothée vacances**
11.20 **Jeopardy**
11.55 **Tournez... manège**
Jeu.
12.25 **Le juste prix**
Jeu.
12.50 **A vrai dire**
13.00 **Journal**
13.30 Météo – Bourse – Trafic infos.
13.35 **Les feux de l'amour**
Feuilleton.
14.35 **Côte ouest**
Série.
Ma balle.
15.30 **Hawaii, police d'Etat**
Série.
Fausse manœuvre.
16.30 **FDM**
Série.
La rectrice du pensionnat.
16.55 **Club Dorothée vacances**
Jeunesse.
17.15 **Tarzan**
Série.
La rivière condamnée.
17.45 **Premiers baisers**
Série.
La gifle.
18.15 **Une famille en or**
Jeu.
18.45 **Santa Barbara**
19.15 **La roue de la fortune**
19.45 **Le bébête show**
Divertissement.
19.50 **Tirage du Tac-o-Tac**
20.00 **Journal**
20.30 Résultats du tiercé-quarté+- quinté+ - Météo – Pronostic du Loto sportif – Tapis vert.

20.50
La première fois
Divertissement animé par Christophe Dechavanne et Philippe Bouvard. Avec Evelyne Leclercq, Jacques Martin et Bernard Pivot.

22.50
Ex libris
L'Espagne de toutes les passions.
Invités: Régis Debray, pour La France à l'Exposition universelle et pour Christophe Colomb, le visiteur de l'aube; Michel del Castillo, pour Andalousie et pour le roman Une femme en soi; Rodrigo de Zayas, pour Les maurisques et le racisme d'Etat; Jean-François Deniau, pour Ce que je crois. **Hommage à:** Rafael Alberti (le plus grand poète espagnol vivant) et Juan Goytisolo (le plus grand écrivain espagnol, auteur de A la recherche de Gaudi en Cappadoce). **Reportage** de Gérard de Cortanze, auteur de Cent ans de littérature espagnole.

23.55 **Le bébête show**
0.00 **TF1 nuit – Météo**
0.05 **Le débat**
0.35 **Passions**
1.05 **On ne vit qu'une fois**
1.25 **Passions**
1.50 **Intrigues**
2.20 **TF1 nuit**
2.55 **Nous sommes terroristes**
3.50 **Les défis de l'océan**
4.40 **Musique**
5.05 **Histoires naturelles**

EUROSPORT

9.00 **Hockey sur glace**
11.00 **Haltérophilie**
12.00 **Boxe thaïlandaise**
13.00 **Hockey sur glace**
15.30 **Course de camions**
16.00 **Eurofun**
16.30 **Hockey sur glace**
19.00 **Tennis**
20.00 **Hockey sur glace**
22.30 **Transworld Sport**
23.30 **Supercross**
0.30 **Eurosport News**

6.05 **Falcon Crest**
6.30 **Télématin**
8.30 **Amoureusement vôtre**
9.00 **Amour, gloire et beauté**
9.25 **Pince-moi, je rêve**
11.00 **Dessinez, c'est gagné!**
11.25 **Motus**
11.55 **Pyramide**
12.25 **Les mariés de l'A2**
13.00 **Journal – Météo**

13.45
Les cinq dernières minutes
Téléfilm.
Chassez le naturel.

15.20 **Tiercé en direct d'Auteuil: galop**
15.35 **La chance aux chansons**
16.15 **Des chiffres et des lettres**
16.40 **Défendez-vous – Vos droits au quotidien**
16.50 **Giga**
18.25 **Magnum**
19.15 **La caméra indiscrète**
20.00 **Journal**
20.40 **INC**

20.45
Sida urgence
Présenté par Claude Sérillon et l'ensemble des animateurs de la chaîne. Avec l'aide de l'Association des artistes contre le sida (AACS), Aides, l'Association de recherche de communication et d'action pour le traitement du sida (ARCAT SIDA).
Invités: Daniel Duigou, en direct de l'Hôpital Necker; un journaliste en direct de Montpellier, dans un centre Sida-info-service. Ainsi que de nombreux artistes, sportifs, médecins, chercheurs, infirmières, personnes séropositives. **Reportages** à travers la France. **Variétés:** Des extraits du concert de Wembley en hommage à Freddie Mercury.

22.50 **Merci et encore Bravo**
23.55 **1, 2, 3, théâtre**
0.00 **Journal des courses**
0.05 **Journal – Météo**
0.20 **La caméra indiscrète**
0.55 **Enfin seul**
2.10 **Christophe Colomb ou la découverte**
3.00 **Si ça vous change**
3.45 **Aventures. Documentaire.**
4.10 **24 heures d'info**
4.25 **Throb**
4.45 **La chance aux chansons**
5.30 **Dessin animé**
5.35 **Amour, gloire et beauté**

6.00 **Boulevard des clips**
Avec: **7.05** Contact 6 manager. **7.10** Boulevard des clips. **9.05** Infoconsommation. **9.10** M6 boutique. **9.25** Boulevard des clips. **11.25** Hit, hit, hit, hourra. **11.30** La famille Addams. **12.05** Lassie. **12.30** Ma sorcière bien-aimée.
13.00 **Aline et Cathy**
Série.
13.30 **Madame est servie**
Série.
14.00 **Docteur Marcus Welby**
14.40 **Destination danger**
15.30 **Boulevard des clips**
16.45 **Zygomusic**
17.15 **Zygomachine**
17.35 **Drôles de dames**
18.30 **Vic Daniels**
19.00 **La petite maison dans la prairie**
La rentrée **(2).**
19.54 **6 minutes**
20.00 **Madame est servie**
Tiens, beau-papa.
20.40 **L'invasion des profanateurs**
105' – France – 1978.
Film de Philip Kaufman. Avec: Donald Sutherland, Brooke Adams.
22.35 **Le glaive et la balance**
Conflits en héritage.
23.30 **Brigade de nuit**
Le choix.
0.20 **6 minutes**
0.25 **Les nuits de M6**
Dazibao. **0.30** Sexy clip. **1.00** Boulevard des clips. **2.00** Culture pub. **2.30** Destination: Cap-Vert. **3.20** Nouba. **3.50** Retour au quartier Nord. **4.40** E = M6. **5.10** Les mégapoles: Milan. **6.00** Boulevard des clips.

7.45 **Espace entreprises**
8.00 **Les vacances de M. Lulo!**
9.30 **Continentales**
Euromag. Multiplex ou les TV du monde. **10.10** Eye- witness. La vie quotidienne aux Indes.
10.30 **Parole d'école**
Les Badabocks. L'album: Ernest et Célestine: la grande peur. Le premier jeu des Badabocks. Dis-moi Macky: devant derrière. Soupe opéra. Les yeux bleus du Guacayotl: le vol. Le deuxième jeu des Badabocks. Les chats.
11.00 **Espace francophone**
11.35 **Le magazine du Sénat**
11.55 **L'homme du jour**
12.00 **Les titres de l'actualité**
13.00 **Sports 3 images**
Sports de combat. Les finales du championnat de France de boxe française savate. Portrait de la championne de France minime de karaté. Le championnat d'Europe de full-contact à Mulhouse.
13.40 **La grande aventure de James Onedin**
La compagnie britannique des chemins de fer mexicains.
14.30 **Le choix de Lulo!**
15.30 **La grande vallée**
16.25 **Zapper n'est pas jouer**
18.00 **Une pêche d'enfer**
18.30 **Questions pour un champion**
19.00 **Le 19-20**
20.05 **Un livre, un jour**
20.10 **La classe**
20.30 **INC**

20.45
Ben Hur
205' – USA – 1959.
Film de William Wyler.
Avec: Charlton Heston, Stephen Boyd, Hugh Griffith.

0.15 **Soir 3**
0.35 **Hockey sur glace**
1.05-1.25 **Mélomanuit**

la sept
10.00 et 12.00 Italien (12) 10.25 et 12.25 Les offres du Cercle 16.40 Boulez XXe siècle 5. 17.30 Le siècle des lumières 19.00 Trottoirs intimes 19.55 Carnet d'Europe 20.00 Histoire parallèle (140) Actualités françaises (zone occupée) et soviétiques de la semaine du 2 mai 1942. 21.00 Mégamix Clip + live + interview 22.00 PNC 22.50 Jazz à Paris

■ TV5
7.00 Journal A2 7.40 F comme français: Méthode Victor (12) 7.55 Clin d'œil 8.00 Journal canadien 8.20 Affiches 8.25 Flash TV5 8.30 Selection One World Channel 9.00 Temps présent 10.00 Feu vert 10.30 Carré vert 11.00 Montagne 11.30 Magazine agricole 12.00 Flash TV5 12.05 La chance aux chansons 13.00 Journal A2 13.30 La Bonne Aventure 14.00 Bouillon de culture 15.30 Ramdam 16.00 Journal TV5 16.15 Temps présent 17.15 Bonjour, bon appétit 17.40 F comme français 18.00 Questions pour un champion 18.30 Journal TV5 et météo 18.50 Affiches 18.55 Clin d'œil 19.00 Télétourisme 19.30 Journal suisse 20.00 Faut pas rêver 21.00 Journal A2 et météo 21.30 La marche du siècle 23.15 Journal – Soir 3 23.35 Alice 0.20-0.50 Dossiers justice.

Autres chaînes

■ Suisse alémanique
14.00 Schulfernsehen 14.50 Berufsbilder der Schweizer Maschinenindustrie 15.00 Rundschau 15.45 Übrigens... 16.00 Tagesschau 16.05 Fundus 16.50 Kinder- und Jugendprogramm 17.55 Tagesschau 18.00 Ein Mann, ein Colt, vier Kinder 19.00 Schweiz aktuell 19.30 Tagesschau 20.00 City Trends 21.00 Menschen, Technik, Wissenschaft 21.50 10 vor 10 22.20 DOK 23.20 Twin Peaks 0.05 Nachtbulletin

■ Suisse italienne
6.30 Textvision 12.00 C'era una volta... la vita 12.25 Il cammino della libertà 12.45 TG Tredici 12.55 Hockey su ghiaccio 15.00 Bis 15.30 Gli archivi del tempo 16.00 Textvision 16.05 Autostop per il cielo 16.50 Pronto ventuno 17.00 Marina 17.25 Tivutiva? 18.00 L'arca del dottor Bayer 19.00 Il quotidiano 20.00 Telegiornale 20.30 Medicina oggi 22.15 TG Sera 22.30 Ingresso libero 23.00 Prossimamente cinema 23.10 Bianco e nero e sempreverde 23.35 Textvision

■ ARD - Allemagne 1
9.00 Heute 9.03 Der Denver-Clan 9.45 Medizin nach Noten 10.00 Heute 10.03 Gesundheitsmagazin Praxis 10.45 ZDF-Info Verbraucher 11.00 Heute 11.05 Umschau 11.25 Liebesreise 12.55 Presseschau 13.00 ZDF-Mittagsmagazin 13,45 Wirtschafts-Telegramm 14.02 Hallo Spencer 14.30 Prinz Eisenherz 15.00 Tagesschau 15.30 Frauendokumentation 16.00 Tagesschau 16.03 Talk täglich 16.30 Vale Tudo 17.00 Punkt 5 17.15 Tagesschau 17.25 Regionalprogramme 20.00 Tagesschau 20.15 Als Erich noch auf dem roten Teppich stand 21.00 Der 7. 22.30 Tagesthemen 23.00 Als Erich noch auf dem roten Teppich stand 0.15 Tod dem Drachen 2.10 Tagesschau 2.15-2.20 Zuschauen – Entspannen – Nachdenken

■ ZDF - Allemagne 2
9.00-13.00 ARD-ZDF Vormittagsprogramm 13.00 Tennis 17.00 Heute 17.15 Länderjournal 17.45 Forsthaus Falkenau 19.00 Heute 19.20 Liebe auf den ersten Blick 20.00 Der grosse Preis 21.15 WISO 21.45 Heute-Journal 22.15 Doppelpunkt Hilfe, wir haben ein Kind! 23.15 ZDF Sport extra 23.30 Ein Toter kehrt zurück 0.50 Heute

■ FS 1 - Autriche
9.00 Zeit im Bild 9.05 Inspektor Hooperman 9.30 Land und Leute 10.00 Schulfernsehen 10.15 Viaje al español 10.30 Die Frau meiner Träume 12.15 Seniorenclub 13.00 Zeit im Bild 13.10 Wir-Frauen 14.00 Die Hausmeisterin 14.50 Hunde, unsere besten Freunde 15.00 Die Muppet Babies 15.30 Am, dam, des 16.05 Felicitas auf leisen Pfoten 16.30 Hits und Tips 17.10 Wurlitzer 18.00 Zeit im Bild 18.05 Wir-Bürgerservice 18.30 Mit Leib und Seele 19.30 Zeit im Bild 20.00 Sport 20.15 Mei liabste Weis 21.20 Seitenblicke 21.30 Die Rettung der Jessica McClure 23.00 Zwei ausgebuffte Profis 0.45 Zeit im Bild 0.50 Ex Libris

■ RAI - Italie
6.55 Unomattina 7.00, 8.00, 9.00, 10.00 Telegiornale Uno. 7.30 TGR economia. 10.05 Unomattina economia 10.15 Ci vediamo 11.00 Telegiornale Uno. 12.00 Guglielmo Tell 12.30 Telegiornale Uno 12.35 La signora in giallo 13.30 Telegiornale Uno 14.00 Big! 14.30 L'albero azzurro 15.00 Primissima 15.30 Cronache italiane 16.00 Big! 17.25 Messa Celebra il rito papa Giovanni Paolo II, dalla Basilica di Aquilela. 19.35 Una storia 20.00 Telegiornale Uno 20.40 Luna di miele 22.45 TG1 linea notte 23.00 Mediterraneo 0.00 Telegiornale Uno 0.30 Mezzanotte e dintorni 1.10 ... e tutto in biglietti di piccolo taglio 2.55 Tra squali, tigri e desperados 4.30 Grandi fiumi Il Reno. 5.30 Divertimenti 6.00 Malombra

A2 – 16 h 40 – Défendez-vous. Scarella/A2

RADIO SUISSE ROMANDE LA PREMIÈRE

Info pile toutes les heures (sauf à 13.00 et 18.00) et à 6.30, 7.30, et 8.30. Journaux entre 6.00-9.00, 12.30-13.00 et 17.30-19.00.

6.00 *Journal du matin. Avec notamment à* ***6.20, 7.22 et 8.25*** *Matin pratique.* ***6.12*** *Le baladeur.* ***6.15*** *Le chèque et le choc.* ***6.25*** *La question du jour.* ***6.28*** *Bulletin routier.* ***6.30*** *Journal des régions et titres de 7.00.* ***6.42*** *Découverte, 1re diffusion.* ***6.50*** *Journal des sports.* ***6.58*** *A fleur de temps.* ***6.59*** *Dons du sang.* ***7.10*** *Le kiosque.* ***7.15*** *La craie dans l'encrier.* ***7.18*** *Le baladeur.* ***7.26*** *Commentaire d'actualité.* ***7.30*** *Journal.* ***7.35*** *Le chèque et le choc.* ***7.40*** *Le baladeur.* ***7.45*** *La question du jour.* ***7.52*** *Règle de trois.* ***7.55*** *Bloc-notes économique.* ***8.10*** *Revue de la presse romande.* ***8.15*** *Le kiosque alémanique.* ***8.30*** *Journal et cours des monnaies.* ***8.35*** *Journal des sports.* ***8.40*** *Découvertes, 2e diffusion.* ***8.45*** *Propos de table.* ***8.52*** *A l'affiche.* ***9.05*** *Petit déjeuner. OM.* ***10.05-12.00*** *La vie en rose. FM.* ***10.05*** *5 sur 5. La tête au carré. Entre 11.00 et 12.00 Jeu Règle de trois.* ***11.00*** *Info Pile + bulletin boursier.* ***12.05*** *S.A.S. Service assistance scolaire, le (021) 6537070 répond aux écoliers en panne.* ***12.30*** *Journal de midi.* ***13.00*** *Première lecture.* ***14.05*** *Saga.* ***14.05*** *Règle de trois.* ***14.15*** *Séquence reportage.* ***14.50*** *Question de sagacité (jeu).* ***15.05*** *Objectif mieux vivre!* ***16.05*** *Ticket chic.* ***16.30*** *Les histoires de la musique.* ***17.05*** *Zigzag.* ***17.30*** *Journal des régions.* ***18.00*** *Journal du soir.* ***18.20*** *Journal des sports.* ***18.30*** *Rappel des titres et page magazine.* ***19.05*** *Baraka. Avec le jeu Règle de trois.* ***22.05*** *Ligne de cœur. Une ligne ouverte aux auditeurs: (021) 6537070. Répondeur: (021) 6535575.* ***23.30*** *Emmène-moi au bout du monde.* ***0.05-6.00*** *Relais de la Télédiffusion ligne 6 (Light).*

ESPACE 2

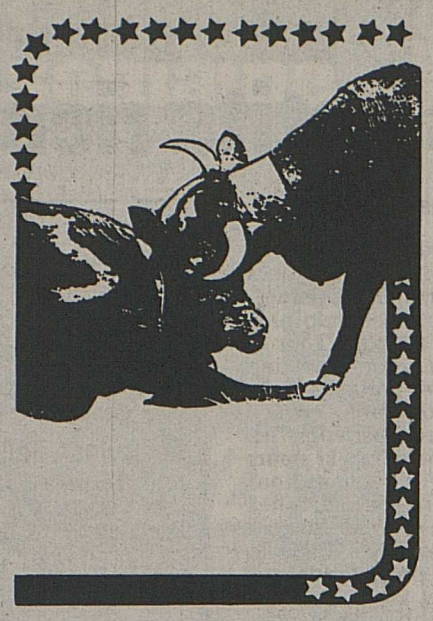
Info pile à 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 11.00, 13.00, 14.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00 et 24.00.

0.05 *Notturno.* ***6.10*** *env. Matin pluriel.* ***6.40*** *Clé de voûte.* ***7.30*** *Mémento culturel.* ***8.10*** *env. L'oiseau- plume.* ***9.05*** *Demain la veille.* ***9.15*** *Magellan.* ***9.30*** *Les mémoires de la musique.* ***11.05*** *Espace 2 questionne.* ***11.30*** *Entrée public. En direct du 6e Salon international du livre et de la presse.* ***12.30*** *Méridienne.* ***13.30*** *Le livre de Madeleine.* ***14.05*** *Clairière.* ***14.15*** *Musique d'abord. Thème et variations.* ***16.15*** *env. Helvétiques.* ***17.05*** *Espace 2: magazine.* ***18.05*** *A l'affiche.* ***18.15*** *CD-Nouveautés.* ***19.05*** *JazzZ.* ***20.05*** *Plein feu.* ***20.30*** *Disque en lice.* ***23.50*** *Novitads (en romanche).* ***0.05-5.59*** *Notturno.*

Radio Rhône FM 104.3 103.6

5.55 *Bonjour, bonjour! (Michel Mottiez).* ***6.45*** *Info Rhône matin.* ***7.30*** *Le journal des sports.* ***7.45*** *Info Rhône matin.* ***9.00*** *Le petit déjeuner de Patrick Ferla (RSR 1). Programmes en direct de Sion Expo.* ***10.00*** *C'est la vie (Pierre-Alain Roh).* ***12.15*** *Info Rhône midi.* ***12.30*** *Le journal RSR 1.* ***13.00*** *Vanille framboise (Maggy).* ***16.00*** *Tea Time (Bertrand).* ***17.00*** *Rhône hit (hit-parade) (Joël).* ***18.00*** *Le journal de RSR 1.* ***18.30*** *Infos Rhône soir + l'invité du journal.* ***19.00*** *Enfantillage (Jean-Luc Ballestraz).* ***19.15*** *Le Valais qui bouge. L'élimination des déchets.* ***20.05*** *Disconection.* ***22.05*** *FM & Compagnie.* ***24.00*** *Info pile + RSR 1.*

UN JEU D'ENFANT !
avec
AUTO-ECOLE
ZUCHUAT
Tél. 027/31 13 86



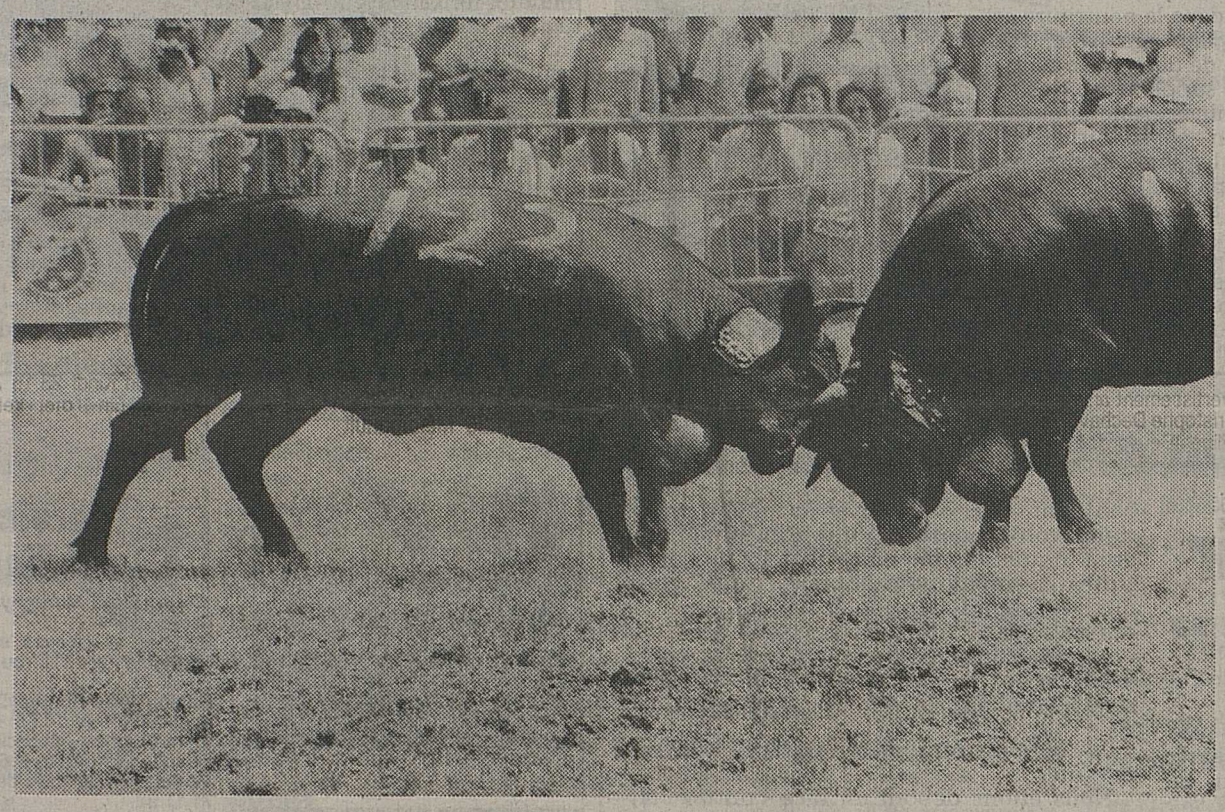
COMBAT DE REINES AUX HAUDÈRES

Dimanche 3 mai

LES HAUDÈRES. – Quelque 200 représentantes de la race d'Hérens participeront le dimanche 3 mai aux Haudères à un grand combat de reines organisé par le syndicat d'élevage du lieu.

Les premiers combats débuteront à 10 heures. On annonce la participation des meilleures lutteuses du canton, les six premières de chaque catégorie étant sélectionnées pour la finale cantonale. De belles joutes en perspective, que l'on pourra suivre sans quitter les lieux, puisque des stands de restauration sont organisés sur place.

Le comité d'organisation, présidé par M. Jean-Pierre Follonier, souhaite à tous les amis des reines, à la population et aux hôtes d'ici ou d'ailleurs, la plus cordiale bienvenue aux Haudères.



G. BALET
PRODUITS AGRICOLES
SION
Tél. (027) 22 07 77

GARAGE D'EVOLÈNE
Dominique Thiessoz-Maître
EVOLÈNE
Tél. (027) 83 10 81 – Privé: 83 10 91

Une pub à réaliser...
BOURDIN enseignes
SION - Tél. (027) 31 46 44

Pour tous vos travaux sur bois adressez-vous en toute confiance à
S.A. Pralong
Moix & Cie
La Luette
Tél. (027) 81 12 52
Fax (027) 81 17 84

PNEUVAL
1950 SION Chandoline 1
027 / 31 31 70

LAITERIE CENTRALE D'ÉVOLÈNE
1984 LES HAUDÈRES
★ Fromages à raclette ★
Tél. (027) 83 12 75

RUBATTEL
TV·HIFI·VIDEO
Tourbillon 26
1950 SION
(027) 23 41 23
Vente
Location
Réparation

PHARMACIE SERMET
B. Sermet-Mauris
Pharmacienne
1983 Evolène
Tél. (027) 83 18 00
En semaine, horaire: 8 h 15 - 12 h 15, 14 h 00 - 18 h 30
dimanches + jours fériés: 18 h 00 - 20 h 00

PROVIMI
PROVIMI SA
ALIMENTATION ANIMALE – TIERERNÄHRUNG
TÉL. 021/861 95 22 – TÉLÉFAX 021/861 96 99
1305 COSSONAY-GARE
ANDRÉ MORAND
REPRÉSENTANT
PRIVÉ: TÉL. (026) 44 21 93
NATEL (077) 28 49 21
1913 SAILLON

VILLAZ - LA SAGE - LA FORCLAZ - FERPÈCLE - 1700 m

La petite station des villages pittoresques «Sur les Rocs» d'Evolène
Saison d'hiver: 3 téléskis à La Forclaz, patinoire à La Sage, Ecole suisse de ski, renseignements: (027) 83 10 77.
Saison d'été: courses, promenades, repos. Chalets et appartements toutes catégories. Logement pour groupes.
Renseignements: (027) 83 12 80 - Fax (027) 83 36 80.

stampo SA
Fabrique valaisanne
timbres
caoutchouc
Dateurs-numéroteurs - Gravure
Encres spéciales
Tél. 027/22 50 55
SION - Tourbillon 40
Fax (027) 22 96 31

Depuis plus de à votre service 10 ANS
BOUCHERIE
Raymond Pannatier
TRIDONDANE
Tél. (027) 83 18 39 - LES HAUDÈRES
Laissez-vous tenter. Savourez nos différentes spécialités ayant obtenu les distinctions suivantes:
★ lard sec évolénard, médaille d'or MEFA 1985
★ saucisse crue pur porc paysanne, médaille d'argent 1988
★ viande séchée évolénarde, jambon cru évolénard, saucisse crue évolénarde, saucisse fumée campagnarde, médailles de bronze 1988.
Pour les amateurs, notre spécialité: ***veau de la race d'Hérens, élevé dans la région.***

AFFAIRES IMMOBILIERES

A vendre à Sierre
centre ville
appartement 3½ pièces
au rez-de-chaussée, pelouse privée, cave et place de parc. Fr. 880.– par mois.
Visites:
✆ (077) 21 60 23 ou (025) 71 20 23.
036-005526

Sion
A vendre à Platta
magnifique villa-terrasse
170 m² habitables, terrasse 50 m², garage 2 voitures, situation calme et ensoleillée.
Finitions au gré du preneur.
Conçue selon normes OFL.
Fr. 645 000.–
Renseignements: IPHO S.A., Sion. Tél. (027) 22 66 22.
036-005516

A vendre
au Bouveret
belle parcelle
dominant le port pour construction villas ou petit immeuble 4 appartements.
Prix très bas.
CBR IMMOB SA
Rue de Lausanne 47
1110 Morges
✆ (021) 802 35 26.
22-003047

A 2 pas de BEX, sympathique villa individuelle de
5 pièces
état de neuf. Terrain 1000 m².
Fr. 495 000.–.
Tél. (021) 23 74 43.
22-005845

A vendre à Sion, Blancherie 25
spacieux appartement 5½ pièces
119 m², 1er étage, quartier proche de toutes commodités, parc enfants, école, piscine, supermarché.
Fr. 390 000.– aide fédérale possible.
Garage box 25,4 m² facultatif Fr. 30 000.–
Tél. (027) 22 83 40.
036-005337

Leytron/Chamoson
A louer
studios
appartements
2½, 3½, 4½ pièces
attique
Tél. (027) 86 62 06, h. bureau.
036-004123

MARTIGNY
A louer
appartements de 4 pièces
quartier tranquille, libres tout de suite.
FIDUCIAIRE
H. DINI & G. CHAPPOT
Rue du Simplon
1920 MARTIGNY
✆ (026) 22 64 81

Villas à construire
à vendre à Saxon.
Fr. 430 000.–.
✆ (021) 20 27 75 ou (077) 28 34 73.
036-005474

A louer à Sion
appartement 2 pièces
confort. Libre le 1er juillet.
Tél. (027) 22 25 08.
036-005407

A louer à Sion
appartement 2½ pièces
Libre le 15 juillet ou à convenir.
Tél. (026) 22 94 08 dès 19 heures.
036-005575

Privé vend à Villeneuve
au bord du lac (Riviera vaudoise)
appartement de haut standing
4 pièces en duplex
101 m² + balcon, terrasse 19 m² + garage.
Fr. 660 000.–.
Tél. (021) 960 39 22.
195-715517

A LOUER
Martigny
dans centre commercial situé au cœur de la cité
local commercial
Anzère
dans centre commercial au cœur de la station
local commercial
Pour renseignements, téléphoner au (027) 352 381.
36-005013

Par la publicité...
chaque lecteur le sait!

BIEN-ÊTRE

L'alimentation des ados

Par Maria Gessler

C'est pendant les cinq années de l'adolescence (12-17 ans) que le poids est multiplié par deux et que la taille augmente de 15% environ. C'est également pendant cette période que se constitue la qualité du squelette. Les jeunes en sont souvent peu conscients et leurs comportements alimentaires, fréquemment aberrants, risquent de provoquer des troubles lorsqu'ils seront adultes. Les repas que l'on saute, les sandwiches, les fast-foods, pratiques et peu chers, certains régimes amaigrissants ou même la suralimentation... peuvent produire de graves carences. Et la publicité qui sollicite particulièrement les jeunes, n'arrange pas les choses!

La croissance accélérée des adolescents leur impose un apport alimentaire important. Pour un garçon relativement sédentaire pesant 55 kg les besoins caloriques sont de 2500 calories et pour une fille pesant 5 kg de moins 2000; 7 à 20% de cette ration énergétique devraient être fournis sous forme de protéines (viande, œufs, poisson, produits laitiers).

Des carences

Si l'adolescent souffre d'un déficit en calcium, il grandit normalement mais pour croître, les os puisent dans leur propre réserve et c'est à partir de 35 ans que l'on constate un affaissement du squelette, une usure des os et donc un risque de fracture très élevé. Les adolescents forment la population la plus concernée sur le plan mondial par l'anémie, trouble nutritionnel provoqué par une carence en fer. Cela est dû à leur forte croissance et à l'augmentation du nombre des globules rouges dans le sang. Quand on sait que seulement 10 à 15% du fer contenu dans la nourriture est absorbé par l'organisme, il est conseillé de demander au médecin un supplément. Restent les vitamines... une alimentation bien pensée, riche en fruits et légumes frais, céréales complètes, fruits oléagineux et autres merveilles de la nature, apportera à l'adolescent les compléments indispensables à sa bonne santé. A ne pas oublier le soleil... en dose raisonnable!

Important, le calcium! ldd

Palais gourmand

Tarte aux asperges

Recette pour quatre personnes:

1 kg de belles asperges, 250 g de pâte brisée, 4 œufs, 200 g de crème fraîche, 1 dl de lait, 50 g de parmesan, 50 g de beurre, muscade, sel, poivre.

Eplucher soigneusement les asperges, couper la base filandreuse. Couper les tiges en rondelles, garder 4 cm de pointes. Mettre le beurre dans une sauteuse, y mettre pointes et rondelles d'asperges, mouiller avec 2 dl d'eau, saler, ajouter une pincée de sucre et cuire une vingtaine de minutes en remuant. Préchauffer le four à 180°. Lorsque les asperges sont tendres, les retirer de la sauteuse et réserver. Etaler la pâte et en garnir un moule, piquer le fond de quelques coups de fourchette. Mélanger œufs, lait, crème, parmesan, assaisonner de muscade râpée, de sel et de poivre, bien fouetter cette liaison. Mettre les rondelles d'asperges sur le fond de tarte, puis verser le mélange œufs-lait. Garnir avec les pointes d'asperges et glisser la tarte au four pour quarante minutes. Lorsque la tarte est dorée, la servir avec une salade.

Pensée

Les hommes politiques et les journalistes ont le même sort en ceci qu'ils comprennent souvent le lendemain ce dont ils parlent aujourd'hui.

Helmut Schmidt

Ces petits riens...

Corvée ou plaisir

Si, pour les adultes, la nourriture s'accompagne toujours d'un certain rituel, les jeunes, eux, semblent beaucoup plus libres à son égard. Tour à tour, l'alimentation sera une fête si elle est partagée avec des amis, ou une corvée quand d'autres activités les occupent. Pour eux, la nourriture plaisir est avant tout une découverte de nouvelles saveurs et n'est pas liée au fait d'être rassasiés. Pour le quotidien, ils préfèrent les repas simples et vite faits. Toutefois, il semble que le petit déjeuner, avec des aliments variés chauds et froids, des jus de fruits, remporte leurs faveurs. Et c'est tant mieux!

Infusion stimulante

L'achillée, plante qui pousse aussi bien en montagne qu'en plaine, est, depuis l'Antiquité, réputée pour ses vertus cicatrisantes. D'après la mythologie grecque, son nom vient d'Achille qui l'aurait utilisée sur les conseils de la déesse Vénus, non pas pour son fameux talon... mais pour guérir les blessures de son ami le roi Téléphos. L'achillée, nommée aussi mille-feuille, améliore la circulation sanguine et possède des vertus dépuratives et diurétiques. Prise régulièrement en infusions, elle constitue une bonne cure de remise en forme. Appréciable au printemps... Plonger une cuillerée à soupe d'achillée dans une casserole émaillée contenant la valeur d'une tasse à thé d'eau bouillante. Laisser bouillir deux minutes, infuser dix minutes avant de filtrer.

Bouquets longue durée

C'est en Hollande, pays par excellence des fleurs coupées que des chercheurs travaillent sans cesse sur l'amélioration de leur tenue. Et savez-vous ce qu'ils ont constaté? Tout simplement que les meilleurs résultats étaient obtenus par l'adjonction dans l'eau d'acide citrique et de glucose... L'acide citrique étant du jus de citron, ils ont essayé avec succès... la limonade! Plus exactement, une boisson gazeuse à base de citron et de sucre.

Intense séduction

Chaudes, audacieuses ou délicates et feutrées... les couleurs du maquillage «Intensités» signé Chanel, séduisent en jouant sur les sonorités de l'ombre et de la lumière, «Les intensités majeures» affirment l'éclat des rouges, fuchsia éclatant, franc vermillon, beige ardent ou rose bougainvillier pour lèvres et ongles enjoués, la profondeur des brun cuivré ou mordoré, le mystère des violines ou des pêche rosé pour yeux secrets, des rose subtil, rouge bruni ou beige doré pour embellir lèvres et ongles dans le thème «Intensité-mineures» où les yeux s'ombrent de gris perle, de bleus et de vert tendre et les pommettes de brun ocré lumineux ou de rose bruni profond. Une palette extrêmement séduisante...

De sublimes nuances. chanel

FEUILLETON

Le cavalier noir

Anne Mariel © Sciaky Presse **32**

– Et après?

– Je vous en prie.

– Qu'ai-je à craindre, maintenant que vous savez la vérité. Oui, je suis coupable.

Avec brutalité, il m'attira contre lui, et d'une voix suppliante, murmura:

– Le plus coupable c'est moi, car je savais qu'il était sous vos couvertures.

– Quoi? Vous saviez?

– Parfaitement, mais devant mes hommes j'ai eu l'air de vous croire. Je me suis conduit comme un Allemand indigne.

– Pourquoi?... Pourquoi ne m'avez-vous pas dénoncée?

– Vous ne l'avez pas compris?

Il pétrissait nerveusement mon épaule. En un éclair, comme une flamme soudainement allumée, l'éclatante certitude me traversa telle une flèche.

Je fermai les yeux comme si je refusais de voir en face cette vérité.

D'une voix basse, modulée à un seul registre, il murmura:

– Agnès, tu as fait de moi un mauvais Allemand, trahissant sa patrie. Le découvrir, c'était pour toi le peloton d'exécution.

Il me tutoyait, emporté par l'élan qui le soulevait. J'eus un sursaut. En cet instant, j'aurais peut-être encore pu me libérer de l'étrange fascination qu'il exerçait sur moi. Mais le voulais-je?

Il n'était plus le nazi implacable qui menaçait de mort celui qui portait assistance à un prisonnier en détresse, mais le musicien sensible qui aimait Chopin et qui vibrait en exécutant ses œuvres.

Il continua:

– Agnès, je ne pouvais pas te perdre.

Il me maintenait étroitement contre lui.

Je sentais son souffle qui s'égarait dans mes cheveux et sur ma nuque. Sa bouche effleura mon front, glissa sur ma joue, sa plaqua sur mes lèvres.

Je ne bougeais pas, en proie à un sentiment indescriptible. Bouleversée par le remous qu'il provoquait en moi et qui brassait les éléments de ma stupeur en découvrant que, jusqu'alors, j'avais ignoré ce que peut être un orage du cœur.

Adroitement, sa main s'était insinuée dans l'échancrure de ma robe. Tandis qu'il relevait la tête pour reprendre son souffle, il me dit gravement:

– N'aviez-vous donc pas compris que dès que je vous ai vue, ce jour-là, j'ai eu un éblouissement. Non seulement vous êtes ravissante, mais j'ai admiré votre fierté, la façon dont, avec douceur et fermeté, vous dirigiez votre monture. Votre sang-froid, malgré l'inquiétude que ma vue vous procurait. Votre désinvolture hautaine. Cette grâce qui se fondait harmonieusement en vous me subjugait. Alors, assez lâchement, j'ai voulu vous inquiéter en vous laissant entrevoir que vos promenades seraient peut-être sans lendemain.

Je m'étais lentement dégagée de son étreinte.

Nous étions debout en face l'un de l'autre.

Comme des adversaires, ou comme des amis. Je ne le savais pas au juste.

Il attendait sûrement un mot de moi. Son visage était tendu.

Mais un temps mort s'étira entre nous. Des secondes impalpables et lourdes comme du plomb.

Je faillis lui crier: «Parlez, mais parlez donc. Ne voyez-vous pas que pour moi ces instants sont intolérables?»

Sans doute devina-t-il mon souhait, car d'un ton plus vibrant, il continua:

– Oui, Agnès, ce jour-là vous veniez de marquer à tout jamais ma vie...

Il s'arrêta de nouveau, guettant sur mon visage un refus de l'écouter ou un encouragement à poursuivre.

Je restais immobile, retenant mon souffle afin que rien, dans mon attitude, ne puisse trahir l'énergie que je déployais pour lui cacher l'orage intérieur qui déferlait en moi, car je me refusais à admettre qu'un désir inavoué, tel un sacrilège, me tenaillait à l'endroit le plus secret de mon corps.

Sa voix s'éleva de nouveau:

– Après avoir découvert que vous vous étiez réfugiée avec votre cheval chez un séduisant célibataire, j'ai souffert mille enfers. Je vous imaginais, la nuit, entre les bras de cet homme.

Il respira profondément, scrutant ma réaction; mais j'avais fermé les yeux. Il ne pouvait lire en moi.

– Agnè! Après cette déclaration insolite, qui risque de vous indigner, vous avez tous les droits. Vous pouvez me repousser avec mépris. Certes, cela me sera très cruel, mais je ne vous en voudrai pas. Je m'inclinerai devant votre décision.

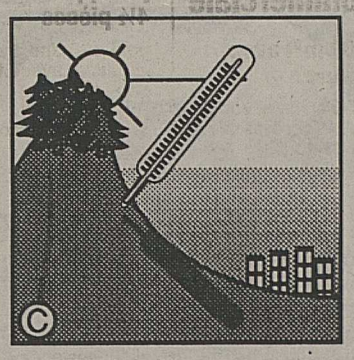
Par quelle tension inouïe de l'intelligence comprit-il mon émoi?

Quelle divination avait guidé les mots si justes qu'il prononçait? Ils se répandaient en moi comme un baume qui apaisait ma révolte, édulcorait mon orgueil. Me rendant faible et sans défense.

Je sus, en cet instant, que ce visage ardent qui se penchait sur moi était celui que j'avais toujours attendu.

Il se courba sur mon épaule et murmura à mon oreille:

(A suivre.)



QUALITÉ DE L'AIR

Résultats du mardi 28 avril

Station	Moyenne journalière	
	SO_2 µg/m³	NO_2 µg/m³
Les Giettes	<1	4
Massongex	1	9
Evionnaz	<1	15
Saxon	2	12
Sion	2	31
Les Agettes	2	8
Tourtemagne	4	13
Eggerberg	2	7
Brigerbad	5	16
Valeurs limites	30[1]/100[2]	30[1]/80[2]

SO_2: Anhydride sulfureux – **NO_2:** Dioxyde d'azote – µg/m³: microgramme /m³.

[1] Moyenne annuelle.

[2] Moyenne journalière: ne doit pas être dépassée plus d'une fois par année.

Station	Ozone (O_3) µg/m³	
	Moyenne horaire maximale	Nombre d'heures moy. hor. >120
Les Giettes	116	
Massongex	124	1
Evionnaz	110	
Saxon	120	1
Sion	94	
Les Agettes	103	
Tourtemagne	105	
Eggerberg	113	
Brigerbad	125	2
Valeurs limites	120[3]	

[3] Moyenne horaire: ne doit pas être dépassée plus d'une fois par année.

> = plus grand que < = plus petit que

URGENCES

Services médicaux

Sierre, Sion, Martigny: médecin de garde, ✆ 111.
Régions et villages entre Sion et Martigny: ✆ 111 ou natel (077) 28 08 09.
Région Fully-Conthey: Dr Held, Ardon, ✆ (027) 86 18 58.
Saint-Maurice médecin de garde: Clinique Saint-Amé, ✆ 65 12 12.
Monthey: service de garde, ✆ 71 11 92.
Bex et Aigle: hôpital d'Aigle, ✆ (025) 288 288.

Pharmacies de service

Loèche-les-Bains: 61 15 15.
Sierre: Cina, ✆ 55 64 40.
Crans-Montana: Pharma-Crans, Crans, ✆ 41 27 36.
Sion: de Quay, ✆ 22 10 16.
De Conthey à Fully: ✆ Natel (077) 28 14 24. **Martigny:** ✆ 111.
Saint-Maurice: de Saint-Maurice, ✆ 65 12 17.
Monthey: Buttet, ✆ 71 38 31.
Bex et Aigle: Centrale, Bex.

Ambulances

District de Sierre – moins Saint-Léonard – et district de Loèche: ✆ 55 17 17.
Centrale cantonale des appels ambulance secours: police cantonale, ✆ (027) 22 61 61.
Sion: Police municipale, ✆ (027) 23 33 33.
Martigny et Entremont: service officiel (Martigny et Verbier), ✆ (026) 220 144, ambulances Yerly, ✆ (026) 83 18 13 (Orsières).
Saint-Maurice: ✆ (025) 71 62 62 et (026) 220 144.
Monthey: ✆ 71 62 62.
Aigle: ✆ 26 27 18.
Centrale cantonale des appels ambulance secours: Police cantonale, ✆ (027) 22 61 61.

Services dentaires

Sierre, Sion, Martigny: ✆ 111.

Auto-secours

Sierre: garagistes sierrois, ✆ 55 55 50. Auto-Secours sierrois, ✆ 55 24 24.
Sion: Garage Touring-Farquet, 1958 Saint-Léonard, ✆ jour 31 27 96, nuit 31 58 19. Auto-Secours accidents sédunois: ✆ 23 19 19.
Martigny: Auto-secours des garagistes Martigny et environs, 24 heures sur 24, ✆ 22 89 89 (jour et nuit). Groupement des dépanneurs accidents de Martigny, ✆ 22 81 81.
Saint-Maurice: Garage de la Cascade, E. Bourgos, ✆ (026) 64 16 16.
Monthey: ✆ 71 17 82.
Brigue: patrouilleurs TCS, ✆ (022) ou (031) 140.
Membres TCS: ✆ 140.

Taxis

Sierre: Association des taxis sierrois, gare de Sierre, ✆ 55 63 63. Val Taxi Sierre, ✆ jour et nuit (027) 55 39 19. Natel (020) 24 97 98.
Crans-Montana: Taxi Luc, jour et nuit, ✆ 41 85 85. Taxis Poncic Montana, 24 h sur 24, ✆ 41 94 94. Association des taxis de Crans-Montana, ✆ 41 34 65, le jour; ✆ (020) 246 585, la nuit, de 19 à 7 heures.
Saint-Léonard, ✆ 31 12 69.
Sion: station centrale de la gare, ✆ 22 33 33. **Martigny:** Taxi AAA, Michel Piller, jour et nuit, station gare CFF, ✆ 22 32 31. **Verbier:** May Taxis (24 h sur 24), ✆ (026) 31 63 33, fax (026) 31 63 34. **Le Châble:** Taxi Alpina, ✆ (026) 31 35 55. **Saint-Maurice:** taxiphone, ✆ 71 17 17.
Monthey: station place Centrale de la gare, ✆ 71 14 84 et 71 41 41 ou taxiphone, ✆ 71 17 17.
Bex: taxiphone, ✆ 71 17 17.

Divers

La main tendue: ✆ 143.
SOS futures mères: permanence 24 h sur 24 h, Sion, ✆ (027) 22 12 02 et Chablais, ✆ (025) 65 30 30.
Service de dépannage du 0,8‰: ✆ (027) 22 38 59.
Sage-femme: service VS, centrale romande, ✆ (021) 28 90 70, de 9 à 12 heures et de 14 à 18 heures.
Réparations prothèses dentaires: Alban Jossen, Sion, ✆ 23 43 64 ou 22 44 19 (jour et nuit). Laboratoire dentaire M. Tarbouche, av. de la Gare, 1950 Sion, ✆ (027) 22 79 84.
Pompes funèbres: Sierre: J. Amoos, ✆ 55 10 16; Eggs & Fils, ✆ 55 19 73 et 55 41 41; Ch. Théler & Fils, ✆ 56 16 61. Sion: Barras Dany, ✆ 31 44 00; Barras S.A., ✆ 23 23 71; Vœffray, ✆ 22 28 30; Vocat & Jordan S.A., ✆ 23 44 23; F. Eggs & Fils, ✆ 22 32 12. Martigny: E. Bochatay, ✆ 22 22 95; G. Pagliotti, ✆ 22 25 02; Roger Gay-Crosier & Cie S.A., ✆ 22 24 13. Saint-Maurice: Albert Dirac, ✆ 65 12 19. Si non-réponse (026) 22 25 02; G. Mottiez, ✆ 65 13 22, si non-réponse (026) 22 24 13. Monthey: M. Clerc, ✆ 71 62 62; J.-L. Marmillod, ✆ 71 22 04; A. Rithner, ✆ 71 30 50. Brigue: dépôt de pompes funèbres, A. Lambrigger, ✆ 23 73 37.

K ACTIONS de la semaine

A NOTRE RAYON BOUCHERIE

Patrick Girardin vous propose:

Saucisse de veau	la pièce	1.50
Entrecôte parisienne	le kg	26.50

A NOTRE RAYON ALIMENTATION

Purée de pomme de terre Stocki	3 × 3 portions	4.40
Birchermüesli Fini de Kentaur	375 g	2.95
Yoghourts Cristallina arômes	180 g	-.75
Bananes	kg	1.90
Asperges françaises	kg	7.50

A NOTRE RAYON PARFUMERIE

Shampooing Gloria 3 sortes	250 ml	3.20

KUCHLER-PELLET AUX GALERIES DU MIDI — SION Tél. 231751

Martigny, à vendre

villa neuve

✆ (026) 22 47 45 ou (077) 28 33 85.

036-005166

A vendre à Veyras

maison villageoise

160 m² habitables + garage + 2 places de parc.

Tél. (027) 55 29 15.

036-005265

A louer à Sion, dans un petit immeuble

5½ pièces en duplex

Fr. 1400.– + charges.
Libre tout de suite.

✆ (027) 22 66 23.

036-003825

A louer au centre ville de Sion

1 surface commerciale

(300 m²) avec vitrine

sur 2 niveaux pour magasin, restaurant, exposition, etc.
Dépôt et parking à disposition.

Pour tout renseignement: **tél. (027) 23 53 00.** IMMO-CONSEIL S.A., Sion,

036-005456

A Vouvry

RESIDENCES ARC-EN-CIEL

Du bleu, du jaune, beaucoup de vert, une touche de rose...

Pour ces immeubles résidentiels qui encadrent l'espace réservé aux enfants. De jolis balcons et un jardin soigné vous font profiter du moindre rayon de soleil. A 10 min de Montreux.

A louer: **de 2 à 5½ pièces** dès **Fr. 795.–**

A vendre en PPE: dès **Fr. 125 000.–**

Parking extérieur et intérieur

PORTES OUVERTES
N'hésitez pas à venir!
Samedi 2 mai de 10 h à 16 h.

BERNARD Nicod
3, rue de Venise **Tél. 025/72 24 72**
1870 MONTHEY

A louer à Erde sur Conthey

appart. 3½ pièces

env. 100 m².
Fr. 1000.–. Libre tout de suite.

Tél. (027) 36 10 26 ou (027) 81 25 03.

036-005459

A louer à Sion, Vieux-Canal 54, immeuble résidentiel

appartement 3½ pièces

entièrement rénové.
Libre tout de suite.

Loyer: Fr. 1200.– + Fr. 150.– de charges.

✆ (027) 22 90 02.

036-005212

A 12 km de Martigny,

2½ pièces neuf

au rez-de-chaussée d'une villa. Loyer: Fr. 780.– charges comprises. Libre: 1.6.1992.

(026) 46 25 96.

036-005369

VERNAYAZ
A louer
appartement 2 pièces
Libre tout de suite.

FIDUCIAIRE H. DINI & G. CHAPPOT
Rue du Simplon
1920 MARTIGNY
✆ (026) 22 64 81

AFFAIRES IMMOBILIERES

A vendre à Savièse

maison villageoise

entièrement rénovée, avec beaucoup de cachet, séjour, cuisine, 2 chambres, mezzanine, 2 salles d'eau.
Vue imprenable.
Fr. 330 000.–.

36-005482

Tél. 027/ 23 21 56

A louer **à 5 km de Martigny**

studios neufs

balcon ou pelouse, meublé ou non, dès Fr. 550.–
Libres tout de suite.

Tél. (026) 46 25 96.

036-004655

Les Rappes-sur-Martigny, à louer

studio meublé

libre tout de suite.

✆ (026) 22 69 26.

036-005310

A louer à Sierre

maison familiale

proximité du centre, tranquille, ensoleillée

app. 3 pièces

semi-meublé (salon, cuisine). Libres tout de suite.

Ecrire à case postale 572, 3960 Sierre.

036-005221

Martigny

à louer

joli appartement 4½ pièces

neuf de 2 ans, bonne situation, avec place dans garage,
Fr. 1200.– +
Fr. 150.– par mois de charges.

(026) 22 00 20, de 19 à 22 heures.

036-004688

Martigny, à louer

3 pièces

y compris couvert à véhicules et cave.
Fr. 950.– + charges.

2 pièces

+ balcon.
Fr. 700.– + charges.

✆ (026) 22 72 36, heures repas.

036-005240

Martigny, à vendre de particulier

appartement 3½ pièces

84 m², dernier étage, place de parc, cave indépendante.
Fr. 180 000.–, poss. aide fédérale.
Garage en option.

✆ (026) 22 83 82, dès 18 heures.

036-005264

MAYENS DE CHAMOSON

(à 2 pas des pistes de ski et du centre thermal d'Ovronnaz)
chalet neuf
type 5½ p. sis en lisière de forêt.
Fr. 360 000.–.

Tél. (027) 22 30 56.

036-001410

A vendre à Sion, centre ville, dans immeuble entièrement rénové

duplex 134 m²

Cédé à
Fr. 465 000.–.

36-003505

Tél. 027/ 23 21 56

A louer à Châteauneuf-Conthey

appart. 5 pièces

Fr. 1450.–. Libre dès le 1er juillet 1992.

Tél. (027) 36 10 26 ou (027) 81 25 03.

036-005464

A louer **à Sierre**

dans villa de 2 appartements

appartement 3½ pièces

parfait état.
Fr. 800.– + charges.

Ecrire sous chiffres U 036-4522, Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.

036-004522

Tassonnières-Fully

maison 3 pièces

entièrement meublée.
Loyer: Fr. 900.–.
Libre: tout de suite.

✆ (026) 46 25 96.

036-005477

Cherche à louer

chalet

6 lits, du 11 juillet au 1er août.
Prix raisonnable.

A. Strasser
Ch. Guignard 23
1223 Cologny
Tél. (022) 786 90 53.

18-788365

Martigny

à vendre

dernier étage en bloc (158 m²)

comprenant:
2 appartements, 2 pl. de parc, 2 caves indépendantes, 1 pelouse privée avec cerisier et cabane de jardin.
Fr. 360 000.–, poss. aide fédérale.
En option: 2 garages indépendants.

✆ (026) 22 83 82 ou (027) 23 63 44.

036-005267

A louer à Sion

places de parc

Av. de Tourbillon 38.
Libres tout de suite.

✆ (027) 23 74 55.

036-005415

Ravoire

A louer à l'année

grand chalet

Bonnes conditions de location.

✆ (027) 23 18 18, heures de bureau (N. Brunner).

036-005277

A louer

à Saxon

3½ pièces

à Vernayaz

2½ pièces

✆ (026) 44 32 80.

036-005181

Saxon, à louer

appartements 2½ pièces

meublés.
Fr. 600.– par mois, à discuter.

✆ (026) 22 77 70, bureau.

036-005285

A vendre

joli petit 3½ pièces

proche du centre, situation calme.

Tél. (027) 22 44 54.

036-005604

TOURISME ET VACANCES

BULGARIE

VACANCES BALNEAIRES

Happy-Hotel - 1 semaine

dès Fr. 495.-- **incl. vol, transferts, billet des CFF, guide, petit-déjeuner**
semaine supplémentaire dès Fr. 130.--

50% RABAIS D'ENFANTS **sur tous les prix**

2 CIRCUITS **- 8 jours dès Varna ou Burgas:**
dès Fr. 545.-- **incl. pension complète sans vol**

5 CIRCUITS **- 8 jours dès Sofia:**
- Les monastères de Bulgarie
- En charrette ou à cheval à travers les défilés des Balkans
- Wine and Dine - Tour des dégustations
- Villes - musées
- Fête de la rose - 3 juin

dès Fr. 795.-- **incl. vol, pension complète, guide et transferts**

Possibilité - combination avec vacances balnéaire

Catalogue et inscription:

Balkan HOLIDAYS
Tel. 01/362 80 89/70
Schaffhauserstr. 5, 8006 Zürich

A louer à Sion, av. Toubillon 49

dépôts dès 200 m²

chauffés et éclairés. Accessibles par petits véhicules de livraison, hauteur 3 m.
Fr. 5.– le m² par mois charges comprises.

✆ (027) 23 34 95, P. Gasser.

036-792241

A louer à Sion
Quartier de Champsec

un appartement de 4½ pièces

(proximité hôpital et commerces)
Libre: **1er août 1992**
Loyer: Fr. 939.–, ch. comprises.

Renseignements et visite: (027) 22 16 94.

036-005487

Massongex

A louer pour cause de départ à l'étranger

appartement neuf 2½ pièces

Fr. 700.– + charges.
Libre tout de suite.

✆ (022) 788 48 39.

036-005557

A louer à Sion

rue des Condémines

appartement 2½ pièces

Fr. 694.– + charges.
Libre dès le 1er juin.

Tél. (027) 23 56 65, de 9 à 14 heures.

036-005068

A vendre à Chalais

terrain à construire

de 1350 m², équipé,

Tél. (027) 58 28 74.

036-005250

A louer à Châteauneuf-Conthey

studio meublé

Libre tout de suite.
Fr. 670.–

Tél. (027) 36 10 26 ou (027) 81 25 03.

036-005284

A louer à Châteauneuf-Conthey

studio meublé

Fr. 740.–. Libre tout de suite.

Tél. (027) 36 10 26 ou (027) 81 25 03.

036-005287

A louer à Sensine

studio meublé

Fr. 750.–.

Tél. (027) 36 10 26 ou (027) 81 25 03.

036-005458

Sion, Platta

A louer

studio

Fr. 540.– + charges.

Tél. (027) 22 41 21.

036-005483

Sion
Petit-Chasseur
A louer, au dernier étage

grand 3½ pièces

plein sud.
Prix à convenir.

✆ (027) 22 41 21.

036-005414

Cherche à acheter de particulier

studio

à Sion

✆ (027) 21 85 54 ou 22 07 09, le soir.

036-005436

Paiement du coupon à partir du 1er mai 1992

EMETAC
Fonds de placement en actions de métaux précieux
no. de valeur 277.190

Aux porteurs de certificats domiciliés en Suisse
Contre remise du coupon no. 8, il sera réparti:

fr. 21.—	montant brut, moins
fr. 7.35	impôt anticipé
fr. 13.65	net par part

Aux porteurs de certificats domiciliés à l'étranger, avec déclaration bancaire
Contre remise du coupon no. 8, il sera réparti:
fr. 18.85 net par part

Domiciles d'émission et de paiement des coupons
Payables auprès de toutes les succursales de la Banque Populaire Suisse, auprès de Pictet & Cie, Banquiers, Genève; Wegelin & Co., Banquiers, St-Gall, auprès desquels vous pouvez également retirer les rapports d'exercice 1991/92.

Veuillez m'envoyer s.v.p.
☐ Rapport d'exercice
☐ Information brève du fonds de placement EMETAC
M./Mme/Mlle
Rue
NPA/Lieu
Remplir en caractères d'imprimerie et envoyer à:
Schweizerische Volksbank
GDZ/KAAI
Postfach, 8021 Zürich

KAFAG
Société Anonyme pour la Gestion de Fonds de Placement, Zurich, tél. 01 228 32 51

La grande banque à vos petits soins.
Banque Populaire Suisse

videotex: * 6633 #

†

Micheline et Edmond DAFFLON-GAUDARD-MUGNY, à Gilly;
Gabrielle et Henri PAUDEX-MUGNY, au Châtelard (VS);
Marie-Claire et Cosimo MIRAGLIA-MUGNY et leurs enfants, en Italie;
Marc-André et Gilberte DEBONNEVILLE et leur fille, à Châtel-Saint-Denis;
Gérard et Christine GAUDARD et leur fille, à Gimel;
Michel DEBONNEVILLE, à Prilly;
Xavier DAFFLON, à Gilly;
Fernande JAQUIÉRY-MUGNY, à Bressonnaz, ses enfants et petits-enfants;
Ferdinand MUGNY et famille, à Fribourg;

ainsi que les familles parentes et alliées, ont la tristesse de faire part du décès de

Monsieur Germain MUGNY-TÉTAZ

leur très cher papa, beau-papa, grand-papa, arrière-grand-papa, frère, oncle, parrain et ami qui s'est endormi au soir du 28 avril 1992, à l'âge de 82 ans.

Les obsèques auront lieu à Morges, le lundi 4 mai 1992.

Messe et dernier adieu à l'église catholique de Morges, à 10 heures.

Honneurs, dès 10 h 45.

L'incinération suivra à Lausanne sans cérémonie.

Domicile mortuaire: chapelle des Pâquis, 1110 Morges.

Domiciles de la famille:
Mme Dafflon, 1182 Gilly;
Mme Paudex, 1925 Le Châtelard (VS).

En lieu et place de fleurs, vous pouvez penser aux sœurs de saint Vincent de Paul, UBS Morges, compte N° 454.149.40Z, c.c.p. 10-315-8.

Repose en paix.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

†

A LA DOUCE MÉMOIRE DE

François et Alice BORNET

1987 - Mai - 1992

1989 - Avril - 1992

La pensée c'est le souvenir
C'est la parole dans le silence
C'est la présence dans l'absence.

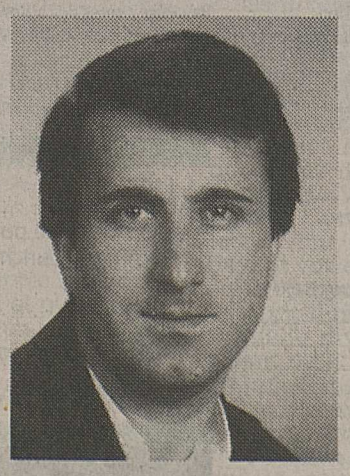
Vos enfants et petits-enfants.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église de Basse-Nendaz, le vendredi 1er mai 1992, à 19 heures.

†

EN SOUVENIR DE

Didier COTTER



1991 - 6 mai - 1992

Didier, de ton court passage ici-bas
Tu nous as laissé
de merveilleux souvenirs.

Nous voulons te redire
Combien nous t'aimons et
Combien tu nous manques.

Ta famille et ton amie.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église de Vétroz, le samedi 2 mai 1992, à 19 heures.

†

Ont le regret de faire part du décès de

Monsieur Emile VOUILLAMOZ

d'Amédée
1920

survenu le 28 avril 1992 à l'hôpital de Sion, muni des sacrements de l'Eglise:

Josiane et Emilien DONNET-VOUILLAMOZ et leurs fils, à Riddes;
Fernande SIEBER-VOUILLAMOZ et son ami Daniel, à Rolles;
Les amis du home La Miolaine aux Mayens-de-Riddes;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église de Riddes le vendredi 1er mai 1992, à 16 heures.

Le défunt repose à l'ancienne église de Riddes, où la famille sera présente aujourd'hui jeudi 30 avril 1992, de 19 à 20 heures.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

†

Le syndicat d'élevage de la race d'Hérens du Châble

a le profond regret d'annoncer le décès de

Monsieur Guido de SALVADOR

père de Thierry, son dévoué secrétaire.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

†

L'administration communale de Bagnes

a le pénible devoir de faire part du décès de

Monsieur Guido de SALVADOR

employé au service des travaux publics.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

†

A LA PIEUSE MÉMOIRE DE

Madame Maguy FELLAY

29 avril 1991 - 29 avril 1992

Maman, un an déjà que tu nous as quittés, que tes yeux se sont éteints et tes mains jointes pour une éternelle prière.
Combien tu nous manques! Mais au fond de nos cœurs, une flamme est née, une flamme indicible, impalpable et pourtant si vivante, la flamme de ta douce présence invisible.
Conserve en nous cette «petite fille espérance».

Tes enfants,
petits-enfants et famille.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église paroissiale du Châble, le vendredi 1er mai 1992, à 20 heures.

†

La classe 1934 de Bagnes

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Guido de SALVADOR

son contemporain et ami.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

036-006001

†

EN SOUVENIR DE

Carole SAUTHIER

1987 - 30 avril - 1992

Le temps qui passe apaise la cruauté de la séparation, mais l'absence demeure à jamais.

Famille Philippe Sauthier,
Savièse.

†

Les directeurs de corvées de Bagnes

ont la douleur de faire part du décès de

Monsieur Guido de SALVADOR

leur collègue et ami.

†

Dans l'impossibilité de remercier individuellement toutes les personnes qui l'ont si chaleureusement entourée, par leur présence, leurs messages, leurs envois de fleurs ou leurs dons à l'occasion de son grand deuil, la famille de

Nicolas ZUFFEREY

leur exprime sa sincère et profonde reconnaissance.

Avril 1992.

†

Profondément touchée par les témoignages de sympathie et d'affection reçus lors de son grand deuil, la famille de

Monsieur François CLAIVAZ

remercie toutes les personnes qui ont pris part à sa douloureuse épreuve par leur présence, leurs messages, leurs dons, leurs envois de couronnes et de fleurs.

Elle les prie de trouver ici l'expression de sa profonde reconnaissance.

Un merci particulier:
- à M. Philippe Perruchoud, aumônier;
- au clergé paroissial et aux prêtres concélébrants;
- aux docteurs J.-R. Claivaz, Amacker et Perrig;
- au personnel soignant de l'hôpital de Sion;
- au chœur Saint-Michel.

Haute-Nendaz, avril 1992.

036-005565

†

La famille de

Monsieur Marcel SAVIOZ

remercie toutes les personnes qui, par leur présence, leurs messages, leurs dons et leurs fleurs, lui ont témoigné sympathie et réconfort lors de sa douloureuse épreuve.

Un merci particulier:
- aux médecins et au personnel soignant de l'hôpital de Sion et du sana valaisan;
- à la paroisse d'Ayent;
- à la maison Wullimann S.A., Ayent;
- à la maison Gilliard Vins S.A., Sion;
- aux classes 1932 et 1935, Ayent;
- à l'amicale des chasseurs, Ayent;
- aux copropriétaires de la Croisée A, Ayent;
- à Migros Valais, Martigny;
- à la Concordia, Ayent;
- à l'amicale des quilles La Treille, Ayent.

Ayent, avril 1992.

036-005885

†

Les amis du home La Miolaine, aux Mayens-de-Riddes

ont le profond regret de faire part du décès de leur camarade

Monsieur Emile VOUILLAMOZ

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.

036-005853

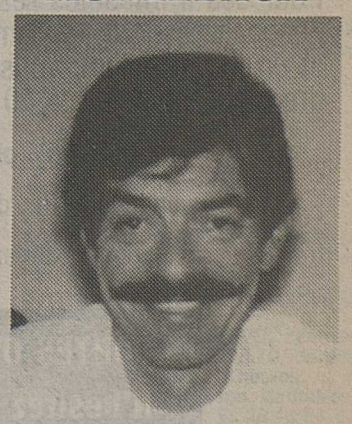
Dernier délai pour vos annonces mortuaires

22 heures

†

A LA MÉMOIRE DE

Bruno MÜHLEBACH



1991 - 30 avril - 1992

Vous qui l'avez connu, qui l'avez aussi aimé, ayez une pensée pour lui en ce jour du souvenir.

Janine Berthouzoz-Mühlebach.

Une messe sera célébrée à l'église de la Sainte-Famille, à Erde-Conthey, le samedi 2 mai 1992, à 19 h 30.

Dès maintenant! Action de printemps!

Analyse de sol pour votre jardin potager et familial et pour tous les gazons.

Notre laboratoire sous contrat avec les stations fédérales vous fera une recommandation de fumure selon vos besoins réels.

- **Gratuit:** sachet pour l'échantillon de terre, ordre d'analyse et boîte pour l'expédition
- **Rapide:** expédition des résultats d'analyse 5 à 10 jours après réception des échantillons
- **clarté:** présentation graphique des éléments fertilisants disponibles
- **neutre:** recommandation des substances nutritives sans publicité pour les engrais
- **sécurité:** analyse et méthodes sont soumises régulièrement à des contrôles de la part des stations fédérales de recherches agronomiques

Demandez dès à présent votre set d'essais!
En retournant le coupon ci-dessous, jusqu'au 30 juin 1992, vous bénéficierez d'un rabais de printemps de Sfr. 5.–.

Après le 30 juin 1992, les sets ne seront plus disponibles que dans les commerces spécialisés.

Nous sommes à votre entière disposition pour tout renseignement: 033 219 219

___ **Ex. Set jardin prix printemps Sfr. 30.– au lieu de Sfr. 35.–**
___ **Ex. Set gazon prix printemps Sfr. 40.– au lieu de Sfr. 45.–**

Envoyer à:

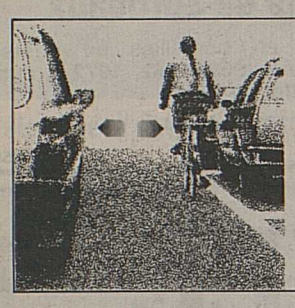
SCHWEIZER
Eric Schweizer Samen AG *Postfach 150*
Eric Schweizer Semences SA *3602 Thun*

HOFER BSW

PLACETTE

LES COLLECTIONS

l'iNformation en Valais



Distance merci

SKS

VEHICULES AUTOMOBILES

Toyota MR 2 Targa

1989, 8500 km, état de neuf, rouge, expertisée, avec 8 jantes, pneus, porte-skis. Fr. 13 900.–. Ferme.

Tél. Natel (077) 217 377 ou (021) 802 22 11, bip 1432.

22-006367

A vendre de privé

BMW 323 i sport

1985, 76 000 km, équipée été-hiver, toit ouvrant, noir métallisé, Fr. 15 000.–

Tél. (027) 55 98 65 (dès 18 h).

036-005397

Particulier vend

Honda Prélude

1985, expertisée, très bon état. Fr. 4800.–

Tél. (027) 23 34 45.

036-005273

A vendre au plus offrant

tracteur agricole mayor Sachs

grue Fuchs 301 sur pneus

grue 3,6 t pour pont camion.

✆ (027) 55 72 28.

036-003379

Peugeot 205 GTi

1,9, rouge 1988, 48 000 km. Pack CH + équip. hiver. Fr. 11 900.– ou Fr. 306.– par mois.

Garage Montani, 3970 Salquenen. Tél. (027) 55 63 62.

036-004800

Votre don, un élan du cœur pour sauver une vie.

Coupon-réponse

☐ Je m'engage dès aujourd'hui à secourir un enfant par un parrainage financier (non nominatif) de Fr. _____ par mois, pendant _____ mois.
J'attends la confirmation de mon soutien et les bulletins de versement appropriés.

☐ Je préfère soutenir votre action par un don unique; envoyez-moi un bulletin de versement.

☐ Je désire recevoir une documentation sur Terre des hommes.

Nom _____ Prénom _____
Rue _____ NP/Localité _____
Date _____ Signature _____

Merci de retourner à:
Terre des hommes
Secrétariat central
Case postale 388
1000 Lausanne 9
Tél. 021 336 336
CCP 10-11504-8

Terre des hommes
aide directe à l'enfance meurtrie

A vendre

meubles anciens du Valais

tables, chaises, vaisselier, armoire, commode, bahut, secrétaire, crédence, etc.

Tél. (027) 81 12 42.

036-797364

A vendre

mobilhome métal

sur place à l'année, **camping Valais central.**

Ecrire sous chiffre W 036-5324, Publicitas, case postale 747, 1951 Sion 1.

036-005324

A vendre

Motoculteur Goldoni

RM 1058i

avec rotovator (fraise). Etat de neuf. Cédé Fr. 3200.–

100 m tuyaux d'arrosage

50 mm. Fr. 500.–

Tél. (027) 36 43 26.

036-004576

Mage de l'Etna

Médium-voyant. Ses dons et son immense pouvoir lui viennent de l'ancienne Sicile. Il se met à votre disposition pour résoudre vos problèmes et effectuer les travaux que vous souhaitez: grande protection, destruction des maléfices, envoûtement, désenvoûtement, retour de l'être aimé, problèmes intimes et chance.
Voyance par tél. au (026) 22 46 58.

036-759111

A vendre

poutraison ancienne

+ planches d'une grange à démonter, tout de suite.

Tél. (027) 58 10 17.

036-005276

Voyante

pour résoudre tous vos problèmes,

travail, amour, souffrances, conseils, amaigrissement, boutons.
Sur rendez-vous ou par téléphone au (025) 71 10 42.

036-004899

ANNONCES DIVERSES

Soirées tropicales

tous les jours ambiance brésilienne

Attila Bar - Saxon

Susy vous attend tous les jours dès 17 heures.

Tél. (026) 44 32 96.

036-005154

A vendre pour cause cessation d'activité

comptoir de magasin

avec 4 plateaux-tiroirs sous verre + 4 tiroirs de chaque côté, long. 220 cm, larg. 75 cm, haut., 90 cm, entièrement en noyer. Très belle pièce. Prix à discuter.

un lot de minéraux

de toute provenance.

Tél. (027) 41 12 07.

036-005271

Les bébés amphibies

apprenez à nager à vos enfants dès l'âge de 3 mois en douceur et dans l'eau à 32 degrés à

l'hôpital de Martigny

où une démonstration aura lieu

vendredi 8 mai à 15 heures

Renseignements et inscriptions:
Kim Bruchez
représentante générale
✆ (026) 46 29 35
8 h - 13 h et 20 h 30 - 21 h 30.

036-005365

Veuillez me verser Fr. .....

Je rembourserai par mois env. Fr. .....

Nom ..... Prénom .....
Rue ..... No .....
NP/Domicile .....
Date de naissance ..... Signature .....

A adresser dès aujourd'hui à
Banque Procrédit
5, Av. des Mayennets
1951 Sion

ou téléphoner
027 - 23 50 23
08.00 à 12.15 heures
13.45 à 18.00 heures

X procrédit

1C/Nou/18/Do

Taux d'intérêts jusqu'à 16,5 % maximum par année inclus assurance solde de dette, frais administratifs et commissions.

Se sentir libre, d'humeur enjouée... c'est si facile! Enlevez votre cravate et habillez-vous de neuf. Et vous voilà tel que vous êtes: décontracté et désinvolte!

60-A-9204

35.- Chemise polo messieurs, viscose. S – XL

50.-

BLAZER
DOUBLE
ECRU, ROUGE, VERT
Lin/coton. 46-54

25.- Chaussures de loisirs, canevas, semelle en caoutchouc, marine. 39 – 44

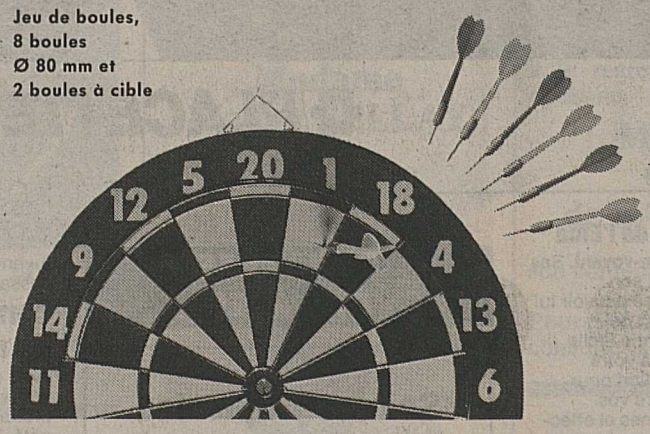
Pantalon à pinces, coton, vert, écru. Ceinture 76 – 104 30.–

T-shirt à manches courtes, coton piqué, divers coloris. S – XL 16.–

Sac de voyage, polyester, marine/lilas/turquoise. 54 x 36 x 26 cm 40.–

8.- Jeu de boules, 8 boules Ø 80 mm et 2 boules à cible

12.- Jeu de fléchettes avec 6 fléchettes



ABM

Bienne · Ecublens · Fribourg · Genève · La Chaux-de-Fonds · Lausanne · Martigny · Neuchâtel · Petit-Lancy · Sion · Vevey · Yverdon

Ecole de secrétariat

10 mois de formation à plein temps pour jeunes filles et jeunes gens.

Une pédagogie personnalisée et des cours orientés vers la pratique.

- Cours commerciaux
- Informatique
- Français, allemand et anglais
- Technique de bureau
- Introduction au monde du travail
- Développement personnel

De septembre 1992 à juin 1993 à Martigny.

COURS DE PRÉPARATION AVANT D'ENTRER EN APPRENTISSAGE

pour acquérir des compétences pratiques en dactylo, traitement de texte, correspondance commerciale, comptabilité, français, allemand, anglais.

De septembre 1992 à juin 1993 à Martigny.

Prospectus sur simple demande

(026) 22 72 71

école-club migros

A vendre

vins de Bordeaux

mis en bouteilles au château. **Année 1952, 1962, 1972** et autres années.

✆ (027) 41 18 04.

036-005508

"LE" véritable LAGUIOLE

Niché au cœur du plateau d'Aubrac, en France, le village de l'Aguiole perpétue depuis des siècles la tradition artisanale de fabrication du fameux couteau. Il est facilement reconnaissable par l'élégance de son galbe, son manche en corne et son abeille ciselée à la main.

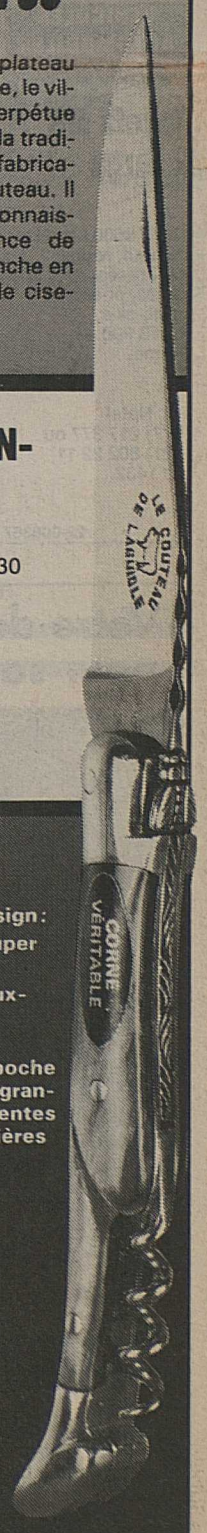
EXPOSITION-VENTE

Vendredi 1er mai de 13 h 30 à 18 h 30

Samedi 2 mai de 9 h à 17 h

MARTIGNY

Hôtel Relais du Grand-Quai



Dans le même design:

- service à découper la viande
- service couteaux-fourchettes dans écrin
- couteaux de poche en plusieurs grandeurs, différentes qualités et matières
- accessoires

Importateur exclusif:

J.-Ch. VIONNET DIFFUSIONS
CH 1628 Vuadens
✆ 029/2 63 44

Venez nous voir à

EXPO

Ing.dipl. **Fust**

du 24. 4. au 3. 5. 1992

électroménager cuisines et TV/HiFi/Vidéo

Stand 130

ELECTROMENAGER

Immense choix de toutes les grandes marques avec garantie FUST des prix les plus bas. Paiement sur facture. Modèles d'exposition ou d'occasion à prix super-avantageux en permanence. Garantie possible jusqu'à 10 ans. Livraison et services assurés par les spécialistes FUST.

CUISINES

Cuisines de rêve sur mesure et de la meilleure qualité. Apportez les dimensions de votre cuisine, nous vous établirons une offre rapide. Délais de fabrication et de montage à volonté.
En permanence, cuisines d'exposition avantageux.

TV/HIFI/VIDEO

Immense choix de toutes les grandes marques de l'électronique de divertissement: Sony, Sanyo, Pioneer, Philips, Funai, Grundig, Telefunken, Technics, Panasonic, etc. aux prix bas FUST.
Location/vente à des conditions super-avantageuses.

Entrée gratuite pour nos clients de Sion-Expo '92.

Ing.dipl. **Fust**

ELECTROMENAGER CUISINES/BAINS LUMINAIRES TV/HIFI/VIDEO

1950 Sion, Av. de Tourbillon 47, tél. 027 / 22 77 33 / 3931 Viège, Kantonsstr. 79, tél. 028 / 46 75 74
1920 Martigny, Marché PAM, Route de Fully, tél. 026/ 22 14 22

MIAMI-PLAYA

ESPAGNE

Villa 4-6 personnes

confort, très belles plages.

Tél. (027) 701 18 77.

22-005718

A vendre à prix réduit

cuisines en gros

pour chalets ou carnotzets (portes avec légers défauts).

CHÊNE - PIN MASSIF

CUISINES MAJO

MAJO SA 1907 SAXON TEL. 026/ 44 35 35

Notre alimentation: une hypothèque ou un capital pour la vieillesse?

Nous sommes privilégiés

Dans l'histoire de l'humanité, jamais autant de personnes, grâce à la vaste palette des produits alimentaires et à la qualité de l'encadrement médical – sans oublier les ressources financières indispensables à ces deux éléments – n'ont atteint une si grande espérance de vie que chez nous, en Europe occidentale. Pour les hommes, cette espérance de vie est actuellement de 74 ans, pour les femmes 81 ans.

Donc, pas de problèmes?

Mais si! Le fait de parvenir à un grand âge n'est pas en lui-même souhaitable, si la qualité de la vie – c'est-à-dire la santé physique et morale, la joie de vivre et la participation active à la vie – n'existe plus. Les découvertes les plus récentes de la science et de la médecine révèlent que notre style de vie influence très fortement notre façon de vieillir.

Que signifie style de vie?

Ce terme englobe notamment ce que nous mangeons et comment nous mangeons, l'intensité de nos activités physiques ou sportives, le fait de subir un stress continuel ou de mener une existence équilibrée et remplie. Tous ces facteurs influencent notre santé, et ceci dès la jeunesse. Ainsi, une alimentation inadaptée ou carentielle peut entre autres provoquer des maladies cardio-vasculaires ou l'ostéoporose (diminution de la masse osseuse). Le stress peut augmenter le taux de cholestérol et favoriser ainsi l'infarctus. L'obésité conduit souvent au diabète.

Est-il donc si difficile de rester en bonne santé?

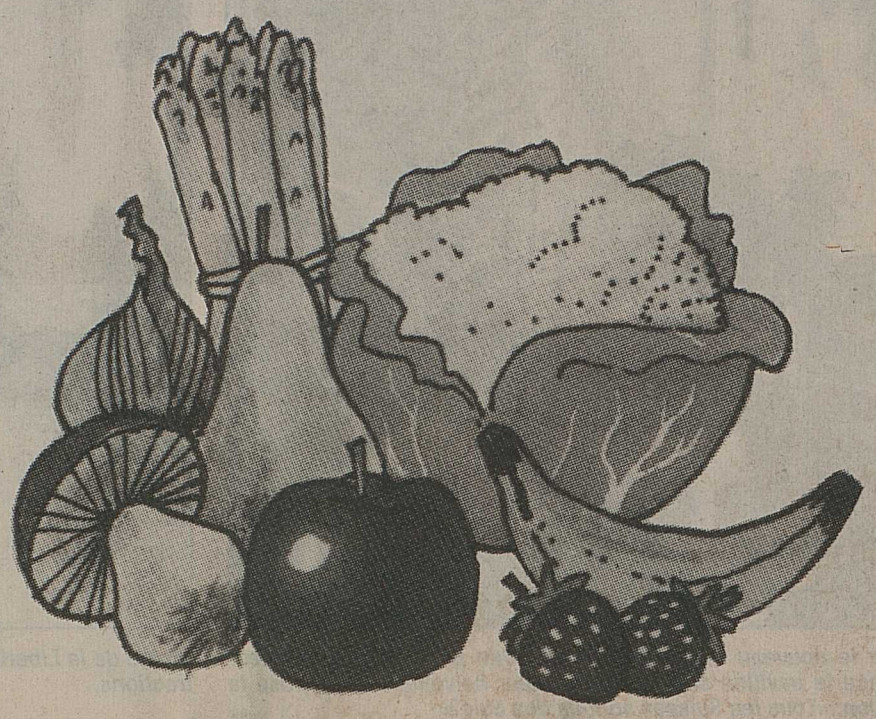
En fait non! Celui qui s'alimente correctement tous les jours et exerce une activité physique raisonnable pose les principaux jalons de sa santé physique et morale. Mais les besoins alimentaires évoluent au cours de la vie. Les besoins en éléments nutritifs atteignent leur plus haut degré entre 15 et 18 ans et restent à peu près constants jusqu'au milieu de la vie. Ensuite, les besoins énergétiques diminuent lentement tandis que les besoins en éléments vitaux, dits essentiels, demeurent constants jusqu'à la fin de la vie.

A quoi ces changements sont-ils dûs?

En vieillissant, l'organisme modifie de façon naturelle sa composition: le tissu musculaire qui consomme de l'énergie fait progressivement place au tissu adipeux inactif, et ceci en dépit d'un poids constant. C'est pourqoui les besoins énergétiques dinimuent. Seule la personne qui pratique un sport de façon intense peut ralentir ce processus. Mais attention: une activité sportive excessive peut également s'avérer nocive. Toutefois, l'exercice physique est aussi important pour la santé qu'une adaptation de l'alimentation à l'évolution des besoins. En effet, celui qui mange la même quantité de 25 à 75 ans va inévitablement grossir!

Quelle devrait être l'alimentation des personnes âgées?

Il serait sans doute faux de jeter par-dessus bord, du jour au lendemain, toutes les habitudes alimentaires auxquelles on tient. Cependant, le premier pas consiste dès l'âge mûr à entreprendre de modestes changements et à s'ouvrir à certaines nouveautés. Or la nouveauté n'est en fait qu'une meilleure sélection et une combinaison plus équilibrée des produits alimentaires. On doit apprendre à donner la priorité aux aliments qui possèdent beaucoup d'éléments vitaux et relativement peu d'énergie. Les éléments vitaux sont les vitamines, les substances minérales, les oligo-éléments et les protéines. Les substances nutritives uniquement riches en énergie sont par contre les glucides (sucre, amidon) et les graisses. Les produits alimentaires à préconiser sont les pommes de terre, le riz, les produits céréaliers complets et les produits laitiers, les fruits et légumes frais. Mais le poisson et la viande maigre, ou la volaille, peuvent également en faire partie. On devrait par contre éviter les aliments riches en graisse comme la charcuterie, la mayonnaise, les plats frits, le chocolat, les gâteaux à la crème etc.



La règle primordiale est cependant ...

de ne pas perdre le plaisir de manger .... Celui qui s'accommode mal de salades et de légumes peut aujourd'hui avoir recours à des produits sains, riches en vitamines et sels minéraux, comme par exemple **OVOMALTINE, CAOTINA** sans sucre et **OVOMALTINE line.** D'autre part, il existe en droguerie et pharmacie une préparation multi-vitaminée à base d'extraits de malt: **Jemalt 13+13**, qui contient les 13 vitamines ainsi que 13 sels minéraux et oligo-éléments. Deux ou trois cuillerées à café ou un sachet-portion suffisent à fournir la majeure partie des besoins quotidiens en substances vitales et protectrices.

Notre but doit être ...

... de rester le plus longtemps possible en bonne santé et de maintenir une haute qualité de vie. Cela devrait nous inciter dès la quarantaine à faire preuve de prévoyance et à adapter progressivement notre alimentation aux nouveaux besoins. L'activité physique maintient la jeunesse. A nous d'investir dans une alimentation saine pour nous forger ainsi un capital de santé: Cela en vaut certainement la peine!

Vous pourrez obtenir de plus amples renseignements auprès du service de conseils en diététique de

WANDER

Téléphone: 031/46 61 11

Margret Steiger White, Verena Bigler, Marianne Gurtner et Maja Stephan

coop Coop Valais dans ma vallée, dans mon village, dans ma ville...

Les économies de la semaine :

POULET FRAIS français Coq t'el kg 7.50 au lieu de 11.–

FROMAGE A RACLETTE Gourmet kg 16.60 au lieu de 19.60

FENDANT ROCAILLES Orsat 1 l 6.90 + dépôt au lieu de 8.10

JAMBON I CUIT légèrement salé 100 g 1.95 au lieu de 2.40

CHOCOLAT LOLA 3× au lait, 2× noisettes brisées 5×100 g 3.40 au lieu de 4.20

HITS de la semaine

RAGOÛT DE PORC kg 11.– au lieu de 17.–

BEURRE DE CUISINE 250 g 2.90 au lieu de 3.40

POULETS GOLD STAR surgelés kg 5.50 au lieu de 7.20

Charles Subilia

Nouvelliste
et Feuille d'Avis du Valais

SUISSE Cacophonie en Rey majeur 10
MONDE Croatie: chasser l'armée 12
VALAIS Au Pays du Saint-Bernard 16
SPORT L'avenir du FC Sion 28

Cet emplacement publicitaire est à votre disposition
Pour tout renseignement: (027) 295 151, interne 211

Insolite

Les châtiments de Nancy

NEW YORK. – Patti Davis, 39 ans, fille de Ronald et Nancy Reagan, explique que sa mère la frappait, sans que son père n'intervienne.

Patti Davis, qui ne parle plus à ses parents depuis plusieurs années, fait ces confessions dans une interview que doit diffuser ce soir la chaîne de TV ABC, lors de l'émission «Primetime Live». Patti Davis, petite fille puis lycéenne, recevait chaque jour un châtiment corporel. Elle a tenté de s'en ouvrir à son père – alors gouverneur de Californie – mais il ne l'a jamais crue.

«Il disait que je mentais, que j'étais folle. Je pensais, je m'en souviens, qu'il y avait des kilomètres entre nous. J'ai compris que je ne saurais jamais ce que c'est d'avoir un père.»

Patti précise encore que sa mère abusait des tranquillisants: cinq à six par jour. Ronald et Nancy Reagan, dans un commmuniqué publié par le «New York Daily News» soulignent: «Nous avons toujours aimé tous nos enfants, dont notre fille, Patti.» *(ap)*

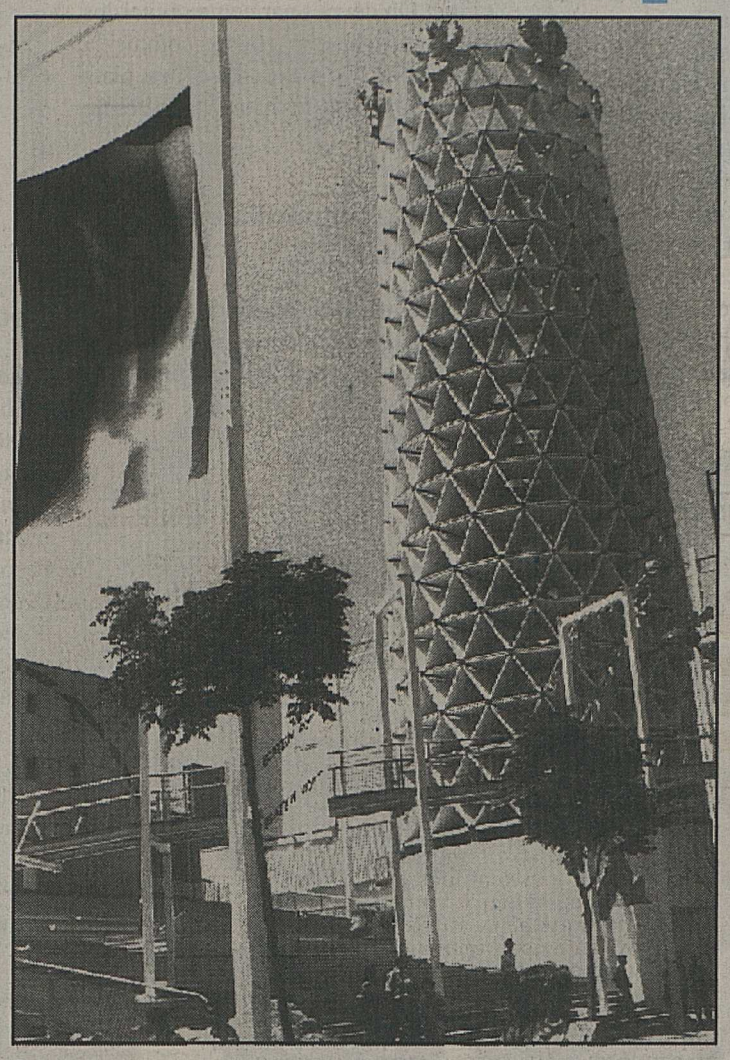
Coca-phonie

SANTA CRUZ. – Le président bolivien Jaime Paz Zamora a adressé hier une «protestation formelle et publique» contre l'exposition universelle de Séville pour ne pas avoir autorisé la présentation de feuilles de coca, lors d'un discours prononcé à l'ouverture de la dixième conférence internationale sur la drogue.

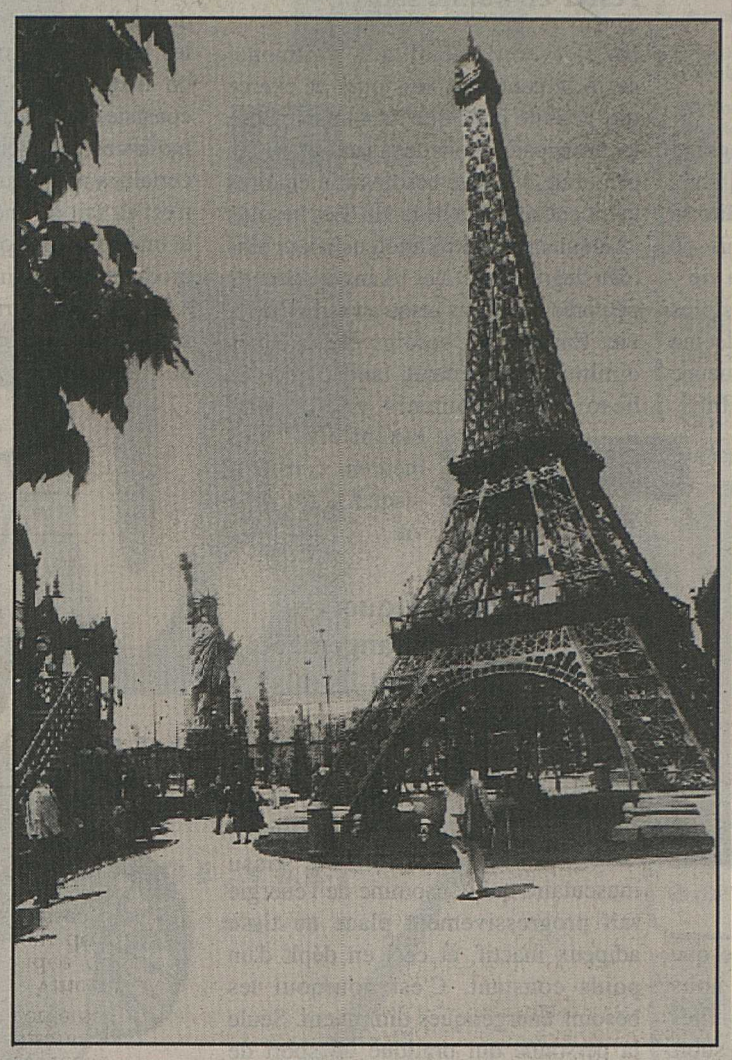
Le président bolivien a regretté la confiscation par les autorités espagnoles de 8 kilos de feuilles de coca qui devaient être exposés à l'exposition universelle de Séville comme échantillons des produits boliviens.

M. Paz Zamora a estimé qu'avec cette interdiction «notre culture a été soustraite» et qu'il posait la question «de la nécessité d'étudier la relation entre la lutte contre le trafic de drogue et la culture» des pays producteurs de drogue. *(ats)*

Feu de critiques sur la tour



Est-ce le nouveau drapeau national? Une photo d'un postérieur annonce le pavillon suisse... Un visiteur helvétique s'est posé la question: «Tous les Suisses sont-ils des culs?» asl



Statue de la Liberté, tour Eiffel... sont au rendez-vous du parc d'attractions. asl

Les premiers visiteurs suisses que nous avons rencontrés à Séville à l'exposition universelle étaient unanimes: le pavillon suisse est un véritable scandale.

Pas un drapeau (contrairement à tous les autres pavillons)... mais de gigantesques photos d'un bras, d'un postérieur pour ambassadeurs de la «culture» de notre pays.

Tous les pays se sont ingéniés à faire des pavillons «oasis», utilisant tous les stratagèmes pour rafraîchir la température qui atteint à Séville parfois 40 degrés à l'ombre en juillet et août. 25000 arbres et 300000 arbustes ont été plantés, des pergolas ont été placées pour couvrir les allées de l'exposition. Les toiles synthétiques de certains pavillons sont rafraîchies par arrosage. Le théâtre de l'exposition, le Palenque, est une véritable oasis de végétation et de fontaines. Chaque jour ses 8000 m² sont le lieu d'un miracle: la diminution de la température extérieure grâce à de nombreux pulvérisateurs d'eau qui maintiennent le degré d'humidité du toit formé de multiples cônes. Une rotonde bioclimatique de 20 m de hauteur et recouverte de tubes diffusant de la vapeur d'eau est gérée par ordinateur.

Vincent Mangeat avait eu l'idée de génie de faire une tour de glace pour le pavillon suisse. Cette idée de génie a été écartée en raison de son coût énergétique. L'architecte nyonnais fit alors le projet d'une tour de papier... On modifia son projet en imposant des éléments de bois. Mangeat, furieux, refuse que cette tour porte son nom... Elle porte la signature de la Muba (Foire d'échantillons de Bâle), responsable de la construction du pavillon suisse à Séville.

Une belle occasion manquée et un pavillon qui laisse indifférents les visiteurs. Peu de monde au pavillon suisse... mais des colonnes d'attente pour l'exposition japonaise à côté. *(asl)*

En bref

Divorce

Le Conseil fédéral a décidé de mettre en consultation le projet de révision du droit du divorce. Le nouveau droit doit remplacer le principe de culpabilité par celui de la solidarité entre ex-époux. Il introduit le divorce sur requête commune des époux, celui-ci pourra être prononcé après un délai de réflexion de deux mois.

PTT

Le Conseil fédéral a finalement opté pour un «manager» étranger à la régie pour occuper le poste de directeur général et président de la direction générale des PTT. Il a choisi Dieter Max Syz (52 ans), ingénieur de formation et actuellement directeur général d'une division du holding Alusuisse S.A.

Voir page 10

Le FIS dissolu

La dissolution du Front islamique du salut (FIS) a été confirmée hier en appel par la Cour suprême algérienne, a annoncé le président de la cour. Ce mouvement intégriste musulman était en passe de remporter en janvier les premières élections législatives en Algérie.

Voir page 12

Humeur

Le temps passe, file, coule, contourne, souligne... personnage et abstraction, il prend forme dans les activités multiples qui articulent nos journées.

Lever matinal, sortie des limbes nocturnes, premier contact avec la lumière: temps de naissance.

Temps lisses

Déjeuner, débarbouillage, «décrassage», il faut se préparer à affronter les méandres sinueux d'un quotidien parsemé de détours: temps de préparation.

Sauter dans son véhicule, glisser dans les respirations cahoteuses d'un trafic engorgé, cœur en instance d'emballement prématuré: temps d'adaptation active.

Matinée au bureau, au chantier, au «turbin», avec les lucarnes de décompression, les goulets d'étranglement, les instants élastiques: temps écartelés.

Pause de midi, bouffée d'air bienvenue, île au zénith du parcours quotidien, passage en transition: temps dégusté.

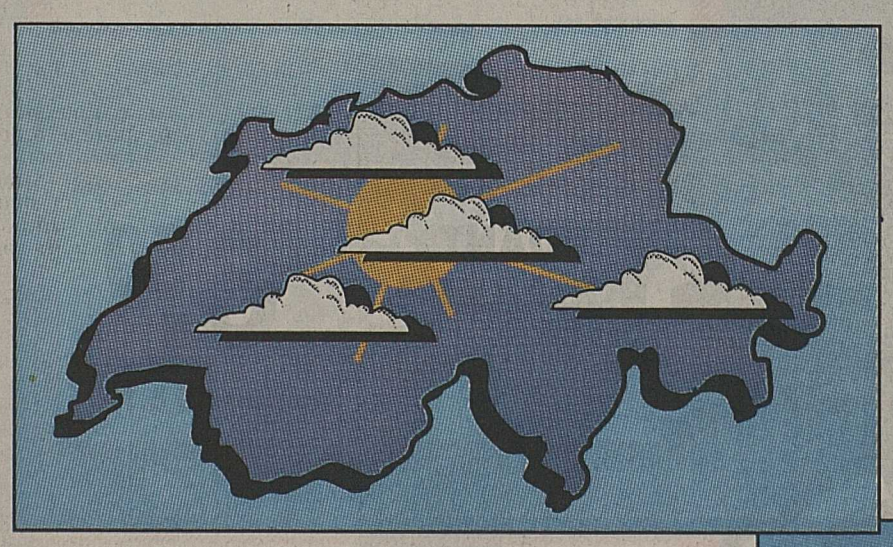
L'après-midi commence, elle sera longue, rectiligne, lisse, satinée de multiples reflets, ou écorchée de vives aspérités, chahutée dans les rugosités d'une agitation toute contemporaine: temps vivants, temps emportés.

Après, dans un halo de sérénité, émergent, en voiles soyeux, les silhouettes souples et mouvantes, des temps arrêtés qui viennent prolonger l'étendue libre de contraintes d'une soirée à édifier.

Finalement, d'heure en heure, nous ne faisons que sauter d'une page à l'autre, tout au long de nos journées, dans une trame narrative, qui nous construit, avec le tournis des événements qui se répètent et s'envolent. Heureusement, demeure la mémoire, qui sélectionne et ordonne ces temps qui constituent l'histoire de notre existence.

Jean-Marc Theytaz

Météo

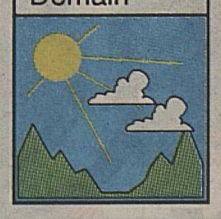


+17 +5

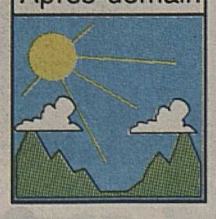
Aujourd'hui

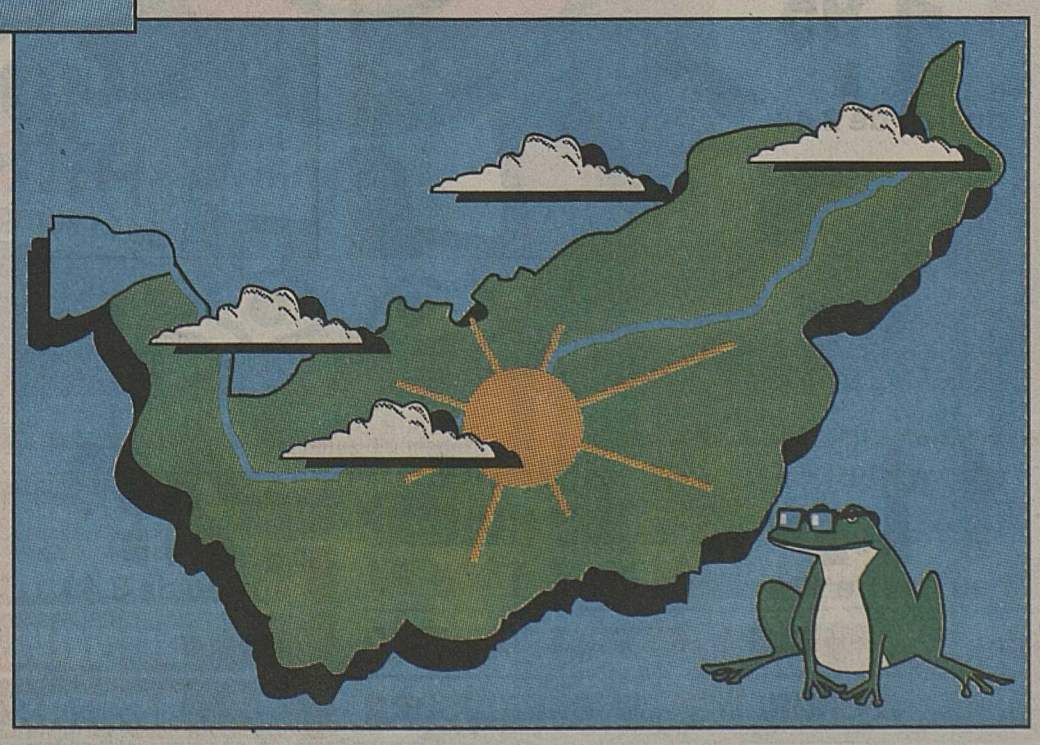
Une poussée anticyclonique nous vaut un jeudi bien ensoleillé. Puis ciel se couvrant demain après-midi, suivi d'un temps variable et frais. La météo allemande prévoit un ciel peu nuageux sur les Alpes suisses demain et samedi. Qui aura raison?

Demain



Après-demain





Evolution

Demain: des éclaircies, ensuite ciel se couvrant. Les prévisions allemandes arrangeraient en tout cas la Patrouille des glaciers...

Fin de semaine: nuageux avec des averses et frais.

Reste du pays: la même évolution que chez nous.

Hier

A Sion: nuageux avec de belles éclaircies et sec (fines giboulées de neige en montagne; en dessous de 2000 m pas de fraîche), bise modérée, 15 degrés.

A 14 heures:

Neige: –4°C au Pilate, 0 à Samedan, 1 au Sépey.

Pluie: 4 à Saint-Gall, 6 à Zurich, 7 à Clarens, 8 à Pully et Oslo, 18 à Rome.

Très nuageux: –7 au col du Grand-Saint-Bernard, 0 à La Sage et Davos, 4 à Crans-Montana et Zermatt, 6 à Glaris, 7 à Fribourg, 8 à Vouvry-Aigle et Ambri, 9 à Genève, 10 à Coire.

Peu nuageux: 9 à Bonn, 12 à Viège, 15 à Lugano, 16 à Palma, 18 à Alicante, 21 à Tunis, 25 à Séville.

Beau: 16 à Marseille, 17 à Gênes et Tolède, 18 à Nice, 20 à Lisbonne et Istanbul, 24 à Athènes, 41 à Delhi.

Rétrospective

La nébulosité moyenne en mars 1992: Güttingen 81%, Säntis 77, Fahy 75, Davos 74, Pully-Lausanne 73, Bâle 72, Saint-Gall 71, Wynau (BE) 69, Zurich 68, Berne, Glaris et Altdorf 67, Engelberg et Genève 66, Coire et Lucerne 65%.